

# NAYTIKA XPONIKA



15η Μαΐου 1984

Αρ. Φύλλου 1175/934

# NAYTIKA XRONIKA

ENGLISH SUPPLEMENT

ΑΡΙΘ. 1175/934 ΔΡΧ. 100 15 ΜΑΐΟΥ 1984



ΚΕΝΤΡΙΚΑ ΓΡΑΦΕΙΑ : Δ. ΓΟΥΝΑΡΗ 2 · ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ  
ΤΗΛΕΦΩΝΑ : 4111.511 · 516 (6 ΓΡΑΜΜΑΙ)  
TELEX : 212371 · 212152 · 212618 · 213247 · 212387

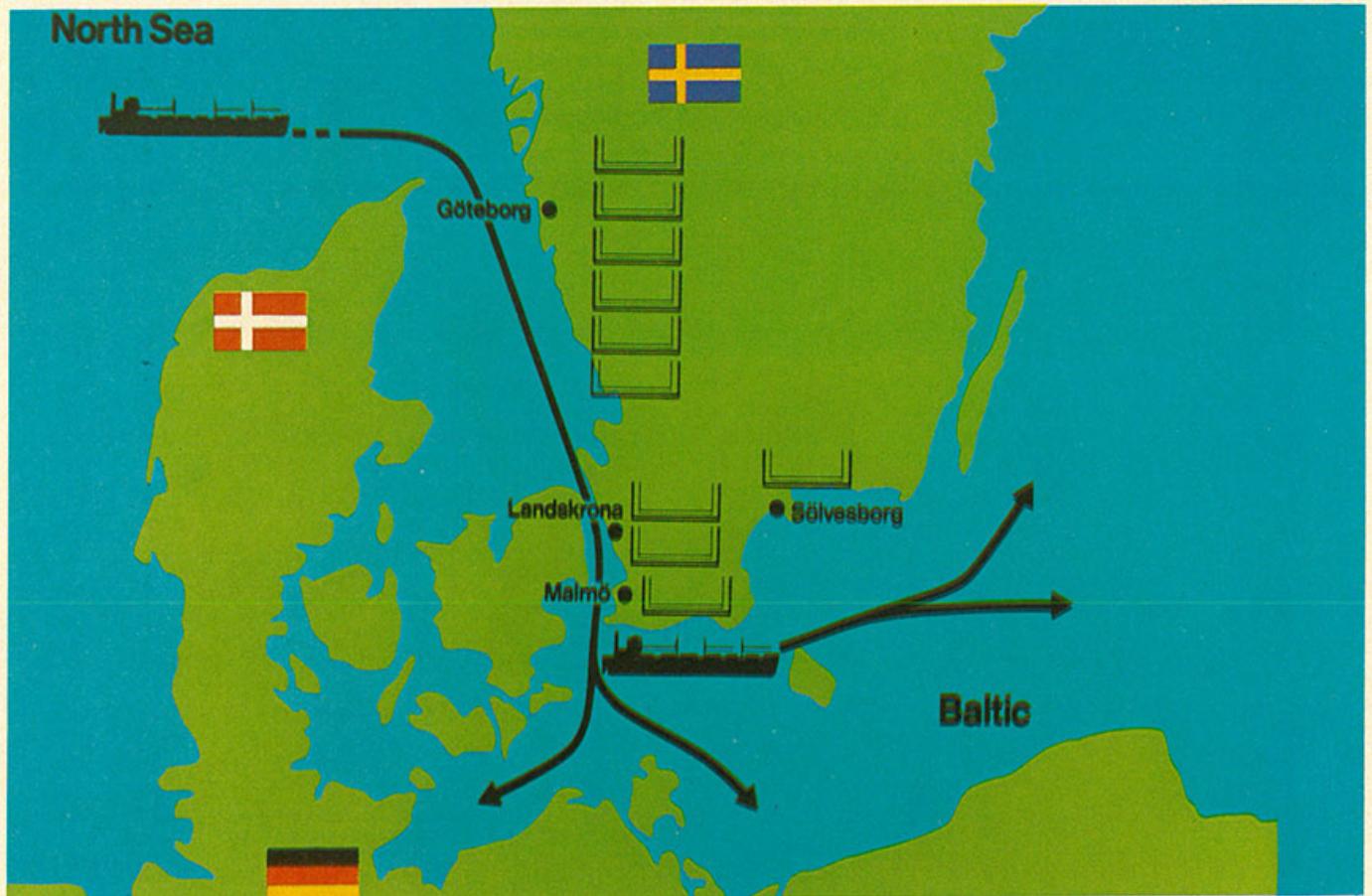
### ΠΡΑΚΤΟΡΕΣ

- DE KEYSER THORNTON, ANTWERP, BELGIUM
- VAN DOSSELAERE AND ACHTEN, ANTWERP, BELGIUM
- C. STEINWEG N.V., ROTTERDAM, HOLLAND
- CARGO LEVANT SCHIFFFAHRTSGESELLSCHAFT MBH, HAMBURG, W. GERMANY
- D. FUHRMANN, NISSLER AND GUENTHER NFLG, HAMBURG, W. GERMANY
- CARGO LEVANT SCHIFFFAHRTSGESELLSCHAFT MBH, BREMEN, W. GERMANY
- D. FUHRMANN, NISSLER AND GUENTHER NFLG, BREMEN, W. GERMANY
- ISKON GMBH, DUSSELDORF, W. GERMANY
- FRED OLSEN LTD, FELIXSTOWE (U.K.)
- GELLATLY SHIPPING U.K., LONDON (U.K.)
- PANALPINA WORLDTRANSPORT LTD., BASEL, SWITZERLAND
- SALIMAR, MADRID, SPAIN
- BERGE Y CIA S.A., BILBAO, AVILES, GIJON, SPAIN
- NAKUFREIGHT LIMITED, NICOSIA, CYPRUS
- SARK EXPRESS SHIPPING AGENCY LTD., ISTANBUL, TURKEY



For North Sea and Baltic operators

Yard service  
for ships up to 240.000 dwt



Chapman/Palavdis

Seagoing maintenance and repairs  
worldwide.

Now also represented in Greece by

**ASEA MARINE**

12 Filellinon  
185 36 Piraeus  
Telex: 21 1125 ASEA GR  
Telephone: 45 31 415/6

Come and see us at  
POSIDONIA 84  
stand A 611



# Securing Ship Lines.

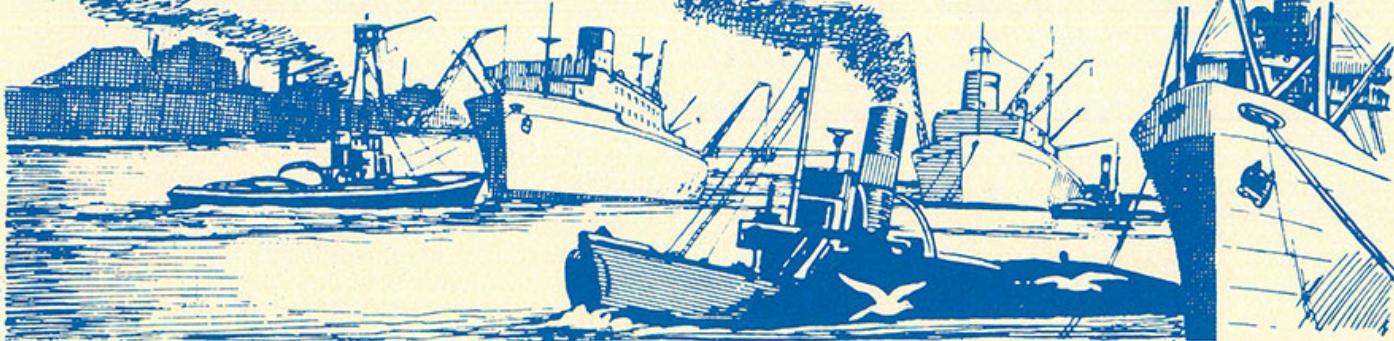
Frank B. Hall & Company has been providing security for the Marine Industry since 1862. No risk or value is beyond its worldwide capabilities.

Today more than 50 Hall Marine Adjusters are readily available to offer their services anywhere in the world.

FRANK B. HALL & CO. OF NEW YORK, INC.  
WALL STREET PLAZA, NEW YORK, N.Y. 10005  
International Insurance Brokers and Average Adjusters



# ΝΑΥΤΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ



## ΔΕΚΑΠΕΝΘΗΜΕΡΗ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗ

ΙΔΡΥΤΗΣ: ΔΗΜ. Ν. ΚΩΤΤΑΚΗΣ

ΕΤΟΣ ΝΔ' (ΠΕΡΙΟΔΟΣ Β') ΑΡΙΘ. 1175/934

15 ΜΑΐΟΥ 1984

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ:  
ΔΗΜ. ΡΗΓΑΣ — ΚΩΤΤΑΚΗΣ

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΣΥΝΤΑΞΕΩΣ:  
ΔΗΜ. ΤΣΑΠΡΑΛΗΣ

ΕΙΔΙΚΟΣ ΣΥΝΕΡΓΑΤΗΣ:  
ΕΕΝ. ΑΝΤΩΝΙΑΔΗΣ

## ‘Η Ναυτιλία καταδικάζει τό όχημα

«Πάγωσε», κυριολεκτικά ό κόσμος τής Έλληνικής Ναυτιλίας άλλα και ό ελληνικός λαός μέ αύτή τήν πρωτοφανή, στά ελληνικά και διεθνή ναυτιλιακά χρονικά, περίπτωση τοῦ πληρώματος ελληνικού πλοίου πού έπριξε ἐν ψυχρῷ στή θάλασσα γιά νά γίνουν βορά τῶν καρχαριῶν ἔντεκα ἀνθρώπους, ἀπό τούς όποιους οι περισσότεροι ήταν παιδιά ἐπειδή είχαν ἐπιβιβασθεὶ λαθραία στό σκάφος.

“Οταν οι ναυτικοί μας σέ απειρες περιπτώσεις έχουν θέσει σέ κίνδυνο τήν ίδια τήν ζωή τους ή καί τήν θυσίασαν ἀκόμη γιά νά σώσουν ἀνθρώπους πού κινδύνευαν στή θάλασσα. “Οταν ή ιστορία τής Έλληνικής Ναυτιλίας είναι γεμάτη μέ πράξεις ἀλτρουϊσμού τῶν ναυτικῶν μας. “Οταν ή ψυχή τοῦ ‘Ελληνα ναυτικοῦ είναι γεμάτη ἀγάπη καί καλωσύνη γιά δλους τούς ἀνθρώπους είναι ἀδύνατο νά δεχθεὶ κανείς αύτή τή κτηνωδία, είναι ἀδύνατο νά δεχθεὶ δι τούς πού τή διέπραξαν ήταν ‘Ελληνες ναυτικοί.

Τά «Ναυτικά Χρονικά» παραβιάζουν σήμερα τήν πάγια τακτική τους νά μήν ἀναμιγνύονται καί νά μήν διατυπώνουν ἀντιλήψεις γιά ύποθέσεις πού ἐκκρεμοῦν ἐνώπιον τής Δικαιοσύνης. Στήν προκειμένη περίπτωση τό όχημα είναι δυολογημένο καί γι’ αύτό ἐκφράζοντας δόλικληρο τόν κόσμο τής Ναυτιλίας ζητοῦν τήν παραδειγματική τιμωρία τῶν ἐνόχων.

### ΔΗΛΩΣΗ ΤΟΥ κ. ΚΑΤΣΙΦΑΡΑ

‘Ο υπουργός Ναυτιλίας κ. Γ. Κατσιφάρας προέβη τή Δευτέρα στήν κατωτέρω δήλωση γιά τό ἀποτρόπαιο όχημα:

“Έκφράζω τή βαθύτατη δύνη μου, τήν ἀγανάκτηση καί τόν ἀποτροπιασμό μου γιά

τό τραγικό γεγονός πού συνέβη πάνω στό ελληνικό πλοίο «ΓΑΡΥΦΑΛΙΑ», δου πέντε καί ἀλλοδαποί λαθρεπιβάτες ρίχτηκαν στή θάλασσα γιά νά φτάσουν μόνοι τους στή Ἑρρά χωρίς νά υπάρχουν πληροφορίες γιά τή τύχη τους δι τούς διατηρούσαν μάλιστα ληφθεὶ ύποψή δι τούς θαλάσσιες αύτές περιοχές είναι ιδιαίτερα ἐπικίνδυνα.

“Οσα προηγήθηκαν πάνω στό πλοϊο πρίν ἀπό τήν ἐπαίχαντη αύτή πράξη ἀλλά καί δι τούς ἀπακολούθησε ἀποτελοῦν μιά ἀνθρώπων τραγωδία, στήν όποια κυριαρχοῦν ἡ κτηνωδία καί ή ἐλλειψη κάθε στοιχειώδους ἀνθρωπίνου αἰσθήματος. ‘Ο καταλογισμός τῶν εύθυνῶν ἀνήκει στήν δικαιοσύνη καί δέν ἔχω καμιά πρόθεση οὔτε δυνατότητα νά τήν ἐπηρεάσω. ‘Οφείλω, δύμα νά ἐπισημάνω δι τούς αύτή ή ἀπάνθρωπη συμπειφορά, αύτό τό ἐφιληπτικό φανέρωμα μιᾶς μεσαιωνικῆς ἀντίληψης γιά τήν ἀξία τής ἀνθρώπηνς ζωῆς στήν ἐποχή μας, ἀποτελεὶ ἔργο μιᾶς δύμάδας ἀνθρώπων πού δέν ἔχουν δικαιώμα, σύμφωνα μέ τά στοιχεῖα πού είναι μέχρι τώρα γνωστά νά ἀποκαλούνται ἐλληνες, οὔτε ναυτικοί.

“Η συντριπτική πλειοψηφία τῶν ἐλλήνων ναυτικῶν, κατέχεται ἀπό ἐντονα αἰσθήματα φιλαλληλίας καί ἀγάπης πρός κάθε συνάνθρωπο τους καί δι τούς καλέσεις ἡ ὥρα είναι ἀποφασισμένοι — καί τό ἔχει ἀποδείξει — νά προσφέρει μέ αύτοθυσία, τή βοήθειά της.

“Καί ή ιστορία τοῦ ἐμπορικοῦ μας ναυτικοῦ είναι γεμάτη ἀπό πράξεις ἀλτρουϊσμού, αύτοθυσίας καί ἡρωϊσμού τῶν ναυτικῶν μας γιά τήν προστασία συνανθρώπων τους, πού κανδύνευσαν. Καί αύτή ή καθολική ἀντίληψη τῶν ἐλλήνων ναυτικῶν γιά τίς ήθικές καί ἐπαγγελματικές ύποχρεώσεις τους είναι γνωστή στή παγκόσμια ναυτιλιακή κοινότητα.

“Αύτό τό τραγικό περιστατικό ἀποτελεῖ ἔνα στίγμα πού ή αίτιολόγησή του ξεφεύγει ἀπό κάθε προσπάθεια λογικής ἐξήγησης. Είναι δύμως μιά μοναδικότητα πού — σέ καρμιά περίπτωση — δέν μπορεὶ νά γενικευθεῖ καί νά θίξει τήν ήθική συγκρότηση καί τήν ἐπαγγελματική συνέπεια τής συντριπτικής

πλειοψηφίας τῶν ναυτικῶν μας. Καί ή σημερινή Κυβέρνηση πού βάζει σάν μέτρο δλων τῶν ἐνεργειῶν της τόν παράγοντα «ἀνθρωπος» μαζί μέ τήν ἐκφραση τής βαθύτατης δύνης της, θέλει νά ἐπιβεβαιώσει τήν ἐμπιστοσύνη της πρός τούς ναυτικούς μας καί νά καταδικάσει ἀμείλικτα αύτή τή μοναδική πράξη πού μόνο σάν ἀνθελληνική μπορεῖ νά θεωρηθεῖ.

### ΚΑΤΑΔΙΚΑΖΕΙ Η ΠΝΟ

“Εξ ἀλλου ή διοίκηση τής Πανελλήνιας Ναυτικής Ομοσπονδίας ἔξεδωσε ἐπίσης τή Δευτέρα τήν κατωτέρω ἀνακοίνωση:

“Από τό σημερινό ἡμερήσιο τύπο πληροφορητήκαμε τό ἀποτρόπαιο κάι πρωτάκουστο όχημα πού βαρύνει τόν πλοϊαρχο καί ὡρισμένα μέλη τού πληρώματος τού ἐλληνικού φορτηγοῦ πλοίου «ΓΑΡΥΦΑΛΙΑ», πέταξαν στή θάλασσα ἐνδεκα λαθρεπιβάτες ἀφρικανούς, ἡλικίας ἀπό 14 μέχρι 29 ἑτάν ἀφού προηγουμένως τούς βασάνισαν μέ τόν πιό ἀπάνθρωπο τρόπο.

“Μέ τήν ἐγκληματική αύτή πράξη λερώθηκε ή γαλανόλευκη καί μαυρώθηκε ή λεβεντιά καί ή ἀνθρωπιά τοῦ ‘Ελληνα ναυτικοῦ πού όργωνε τίς θάλασσες καί τούς ώκεανούς μέ τή ψυχή γεμάτη ἀπό καλωσύνη καί ἀγάπη γιά τόν συνάνθρωπο.

“Η Πανελλήνια Ναυτική Ομοσπονδία γιά λογαριασμό καί ἔξ δύναμος δλων τῶν ἐλλήνων ναυτικῶν καταδικάζει τό ἀποτρόπαιο όχημα πού είναι ἀπό μόνο του καταδικασμένο στή συνείδηση δλων τῶν ‘Ελλήνων ναυτικών».

Τέλος, ή “Ενωση Πλοιάρχων μέ ἀνακοίνωσή της διευκρινίζει δι τό διαστιγμό τού σκάφους δέν είναι μέλος τής ‘Ενώσεως της.



### Η ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ

Τά ἀποτελέσματα τής ἀπογραφῆς τῶν ἀνέρων ναυτικῶν πού δόθηκαν, ἐπί τέλους, στή δημοσιότητα δείχνουν αύτό πού έχουν υπογραμμίσει ἐπανειλημμένως οι στήλες

αυτές, διτη δηλαδή, έκτος από τους πλοιάρχους, οι άλλοι κλάδοι δέν άντιμετωπίζουν πρόβλημα άνεργίας. Και αυτό τό τόνισε και ό γεν. γραμματέας τού YEN κ. Βασ. Παπαδόπουλος διτη δένει στή δημοσιότητα τούς σχετικούς πίνακες.

Άνεργία, λοιπόν, δέν ύπάρχει, έμεις δημοσιούθημες άκόμη νά έφαρμόζουμε τήν άνακύλωση και νά δημιουργούμε καθημερινά προβλήματα στά πλοιά, παρά τίς έπανειλημμένες δηλώσεις τού 'Υπουργού κ. Γ. Κατσιφάρα διτη άμεσως μετά τήν άπογραφή θά λαμβάνονταν σχετικές άποφάσεις, γιά νά διευκολυνθεί, έπι τέλους, τό πλοιό. 'Επειδή από κάποιες σχετικές φράσεις τού 'Υπουργού προκύπτει τό συμπέρασμα διτη θά δοθούν πάλι κάποια τρίμηνα, έπαναλαμβάνομε διτη ή άνακύλωση πρέπει νά καταργηθεί άλοσχερώς, μέν έξαιρεση τούς πλοιάρχους και μέχρις δου και αύτοί άπορροφηθούν σέ θέσεις έργασίας δχι μόνον στά πλοιά άλλα και σύμφωνα μέ τίς προτάσεις τής έπαγγελματικής τους άργανώσεως. Πρέπει δλοι νά καταλάβουν διτη δέν μπορούμε νά άχρηστεύσουμε στελέχη τά όποια δχούμε δημιουργήσεις και τά όποια θά μάς είναι χρήσιμα μέ τήν παραμικρή βελτίωση τής άγορας. Και αύτό γίνεται άκόμη έπιτακτικότερο μετά τήν διαπίστωση διτη πολλοί από τούς άνέργους πλοιάρχους μας δέχονται νά ναυτολογηθούν και σέ θέσεις κατώτερες, δηλαδή «δεύτερων» και «τρίτων».

Οι άπογραφέντες άνεργοι ναυτικοί, αύτοί δηλαδή πού συγκέντρωναν τίς προϋποθέσεις τού Π.Δ. 29/84, άνέρχονταν στίς 30 Απρίλιου σέ 5.289, 3.423 στό κέντρο και 1.866 στίς έπαρχεις, και κατά ειδικότητες κατανέμονταν ώς έξης (οι έντος παρενθένσεως άριθμοι άφορούν τό κέντρο και τίς έπαρχεις άντιστοιχα):

Πλοίαρχοι Α' 914(678-236).  
Πλοίαρχοι Β' 290 (186-104).  
Πλοίαρχοι Γ' 173 (113-60).  
Πλ. πρακτικοί 54 (40-14)

- Πλ. δόκιμοι 15 (12-3).
- 'Ατμομηχανικοί Α' 16 (16- ).
- 'Ατμομηχανικοί Β' 5 (5- ).
- 'Ατμομηχανικοί Γ' 3 (2- ).
- 'Άτμ. πρακτικοί 5 (-5).
- Μηχανικοί ΜΕΚ Α' 367 (304-63).
- Μηχανικοί ΜΕΚ Β' 95 (60-34).
- Μηχανικοί ΜΕΚ Γ' 129 (55-74).
- Μηχανικοί ΜΕΚ πρακτικοί 333 (274-597).
- Μηχανικοί ΜΕΚ δόκιμοι 98 (69-29).
- Ραδιοτηλεγραφητές Α' 98 (69-29).
- Ραδιοτηλεγραφητές Β' 282 (177-105).
- Ραδιοτηλεγραφητές δόκιμοι 43 (39-4).
- Οικον. άξιωματικοί Α' 6 (6- ).
- Οικον. άξιωματικοί Β' —.
- Οικον. άξιωματικοί δόκιμοι 3 (3- ).
- Φροντιστές 4 (1-3).
- Βοηθοί φροντιστές 16 (1-15).
- Κυβερνήτες Α' 1 (1- ).
- Κυβερνήτες Β' 2 (2- ).
- Κυβερνήτες Γ' 40 (23-17).
- Ναύκληροι 68 (34-34).
- Ξυλουργοί 9 (4-5).
- 'Αντλωροι 29 (10-19).
- Ναύτες 245 (121-124).
- Ναυτόπαιδες 88 (51-37).
- Μηχανοδηγοί Α' 3 (-3).
- Μηχανοδηγοί Β' 39 (24-15).
- 'Αρχιθερμαστές 23 (16-7).
- Λιπαντές 103 (12-91).
- Θερμαστές 37 (10-27).
- Καθαριστές 396 (300-96).
- 'Αρχιθαλαμητόλοι Α' —.
- 'Αρχιθαλαμητόλοι Β' 6 (6- ).
- Θαλαμητόλοι Α' 13 (9-4).
- Θαλαμητόλοι Β' 300 (137-163).
- Βοηθοί θαλαμητόλοι 195 (117-78).
- 'Επίκουροι 27 (15-12).
- 'Αρχιμάγειροι 15 (9-6).
- 'Ηλεκτρολόγοι 204 (153-51).
- Μάγειροι Α' 37 (14-23).
- Μάγειροι Β' 49 (35-14).
- Μάγειροι Γ' 200 (100-100).
- Βοηθοί μαγειρού 185 (131-54).
- Λοιπές ειδικότητες 35 (27-8).

τονομασία τους σέ Τεχνικά 'Έκπαιδευτικά 'Ιδρυματα Ναυτικών (TEIN). Άπο αύτά προκύπτει διτη ύπάρχουν ηδη ειλημμένες άποφάσεις και δέν μπορούμε νά καταλάβουμε τί είναι έκεινο πού θά καλύψει ά διάλογος. 'Εν πάστη περιπτώσει, έπειδή δέν έχομε τίποτε συγκεκριμένο υπό' δψη μας δέν μπορούμε νά προβούμε σέ κανένα σχόλιο αύτή τή στιγμή και θά περιμένουμε νά άρχισει ά διάλογος άπό τόν όποιο θά προκύψει περί τίνος άκριβως πρόκειται.

Ο κ. Παπαδόπολος άνακοινώνοντας τά περί νέων έκπαιδευτικών προγραμμάτων και κανονισμών τών σχολών ύπογράμμισε διτη παράλληλα θά ζητηθεί άπό τούς σπουδαστές περισσότερη πειθαρχία και εύθυνη και χαρακτήρισε σάν μεσαιωνικού χαρακτήρα μερικές άπό τίς διατάξεις πού περιλαμβάνονται στούς κανονισμούς τών σχολών, δηπως αύτή πού παρείχε δικαίωμα στούς διοικητές τών σχολών νά προσθέτουν ή νά άφαιρούν τρεις μονάδες άπό τή βαθμολογία τών καθηγητών. 'Επρόκειτο, είπε, γιά άυταρχισμό και άνεφερε διτη μέ μια άλλη δομή τών σχολών προσδοκώνται καλύτερα άποτελέσματα στόν τομή της πειθαρχίας και τής εύθυνης τών σπουδαστών.

Μέ τήν εύκαιρια διτη Παπαδόπολος άνακοινώσει διτη ή ίδια έπιτροπή μελετά και τήν ίδρυση πανεπιστημιακής ναυτικής σχολής στήν άποια θά φοιτούν οι άπόφοιτοι τών TEIN με στόχο τή δημιουργία στελεχών τής Ναυτιλίας με πανεπιστημιακή κατάρτιση, στελέχη άπό τά όποια θά προέρχονται και οι καθηγητές τών ναυτικών σχολών, άνεξάρτητα, άπό τήν άνομασία τήν θά όποια πάρουν τελικά, γιατί, δηπως είπε, έλαχιστοι άπό τούς σημερινούς καθηγητές πού διδάσκουν καθαρά ναυτιλιακά μαθήματα, έχουν πανεπιστημιακή μόρφωση. Οι ειδικότητες αύτής τής πανεπιστημιακής σχολής, ή άποια θά ένταχθεί μάλλον στό 'Αττικό Πανεπιστήμιο, δέν έχουν καθορισθεί άκόμη, δηπως δέν έχει καθορισθεί έάν μετά τήν ένταξη τών σχολών έμπορικο ναυτικού στά Τεχνικά 'Έκπαιδευτικά 'Ιδρυματα οι τελευταίες θά ύπαχθούν στό ύπουργειο Παιδείας ή θά παραμένουν ύπό τήν έποπτεία τού ύπουργειού Ναυτιλίας.

## Τό δεκαπενθήμερο

### ΔΙΚΑΙΑ ΑΙΤΗΜΑΤΑ

Η διοίκηση τής 'Ενώσεως Πλοιάρχων, έκτος από τίς συγκεκριμένες προτάσεις τής γιά τήν άντιμετώπιση τού προβλήματος τής άνεργίας τών πλοιάρχων, ζήτησε άπό τό 'Υπουργείο και τόν διπλασιασμό τού χορηγουμένου έπιδόματος άνεργιας τό όποιο και πάλι βέβαια δέν μπορεί νά έξασφαλίσει μιά στοιχειωδώς άξιοπρεπή διαβίωση τών άνεργων και τών οικογενειών τους, άλλα άπωσδήποτε δέν θά είναι και στό σημερινό έθαλωτικό έπιπεδο. Τό αίτημα πρέπει νά ίκανοποιηθεί άμεσως, δλωστε τό έπιδόμα της πατέρων καταβάλλεται άπό χρήματα τών ναυτικών στά όποια οι πλοίαρχοι έχουν είσφερει τά περισσότερα και δικαιούνται άνάλογη μεταχείριση.

Έπισης ή διοίκηση τής 'Ενώσεως Πλοιάρχων έθεσε στόν ύπουργό 'Εθνικής Οικονομίας και Οικονομικών τά προβλήματα πού δημιουργούν σέ βάρος τών ναυτικών οι οικονομικοί έφοροι τών παραμεθώρων περιοχών, οι όποιοι έξαιρουν μόνον τούς ναυτικούς άπό τίς φορολογικές άπαλλαγές πού έχουν θεσπισθεί γιά δλους τούς κατοίκους τών περιοχών αύτών. Πρόκειται γιά μία αύθαρετη και άντισυνταγματική ένέργεια, γιατί και άλλοι έργαζόμενοι πού διαμένουν στίς

ΐδιες περιοχές έχουν και άλλες φορολογικές ρυθμίσεις χωρίς νά έξαιρούνται άπό τίς φορολογικές άπαλλαγές πού έχουν θεσπισθεί γιά τίς παραμεθώρεις περιοχές.

Είναι γεγονός διτη ή διοίκηση τής 'Ενώσεως Πλοιάρχων άναπτύσσει μία πρωτόγνωρη δραστηριότητα σέ δλους τούς τομείς γιά νά πρωθήσει τά έκκρεμη θέματα τής πλοιαρχικής τάξεως και αύτό πρέπει νά άναγνωρισθεί άπό δλους.

### ΔΙΑΛΟΓΟΣ ΣΕ ΠΟΙΑ ΒΑΣΗ;

Ό γενικός γραμματέας τού ύπουργειού Ναυτιλίας κ. Βασ. Παπαδόπολος άνακοινώσει τήν περασμένη έβδομάδα διτη τό YEN πρόκειται νά άρχισει διάλογο μέ δλους τούς ένδιαφερομένους (έφοπλιστές, καθηγητές και σπουδαστές) γιά τά θέματα τής ναυτικής έκπαιδεύσεως. Προηγουμένως δμως διτη Παπαδόπολος είχε δηλώσει διτη άπό τή νέα άκαδημαϊκή περίοδο, δηλαδή άπό τόν Σεπτέμβριο, θά έφαρμοσθούν νέα έκπαιδευτικά προγράμματα και νέοι κανονισμοί στίς σχολές έμπορικο ναυτικού, τών όποιων μελετάται άπό ειδική έπιτροπή ή ένταξη στά Τεχνικά 'Έκπαιδευτικά 'Ιδρυματα (TEI) και ή με-

### Η ΑΚΤΟΠΛΟΙΑ

Εύρεια συζήτηση προκάλεσε ή πρόταση τών «Ναυτικών Χρονικών» γιά τήν ύπαγωγή τών άρμοδιοτήτων δρομολογίων και χορηγήσεως σκοπιμοτήτων τής 'Ακτοπλοΐας στό ύπουργειο Συγκοινωνιών, άλλα ως τή στιγμή πού γράφονται οι γραμμές αύτές δέν ύπηρε άκαμπια έπίσημη άντιδραση, ούτε άπό τήν πλευρά τού 'Υπουργείου, ούτε άπό τήν πλευρά τών άμεσων ένδιαφερομένων, δηλαδή τών φορέων τής 'Ακτοπλοΐας.

Στίς συζήτησεις πού έγιναν έξεφράσθη ή άντιληψη διτη τό ζήτημα τής διοικητικής ύπαγωγής τής 'Ακτοπλοΐας στό 'Υπουργειο Συγκοινωνιών δέν είναι τόσο άπόλυτο δσο έμφανιζεται. 'Υποστηρίζεται σχετικά διτη παρ' δλο πού τό άκτοπλοϊκό έμφανιζει καθημερινά ζητήματα, τό YEN, έπι συνόλου 20 Διεύθυνσεων διαθέτει μία μόνον Διεύθυνση γιά τήν 'Ακτοπλοΐα και ένα τμήμα θαλασσών συγκοινωνιών, στά όποια δέν άπασχολούνται περισσότερα άπό 4-5 στελέχη και έπομένων ή 'Ακτοπλοΐα δέν πρέπει και δέν μπορεί νά άπορροφή τόσο μεγάλο τμήμα τής ύπουργικής άρμοδιότητας ώστε νά δημιουργεί ζήτημα άποπομπής της ή νά θέτει προβλήματα ύπαρξεως τού 'Υπουργείου. 'Επι-

σης άρκετοι διερωτήθηκαν έάν ό ύπουργός Συγκοινωνιών είναι τόσο άργος όχολος ή υποαπασχολούμενος ώστε νά φορτωθεί τό ύπερβάλλον βάρος τού συναδέλφου τής Ναυτιλίας καί άλλοι άνέφεραν χωρίς νά ύπάρξει, έπαναλαμβάνομε, καμμία έπίσημη άντιδραση άπό τήν πλευρά τών άμεσων ένδιαφερομένων διτί οί άκτοπλοϊκοί ριγούν την ίδεα διτί θά άναγκασθούν νά λύνουν τά καθημερινά τους προβλήματα σέ ένα καινούργιο, έξινο, άνιδεο καί μακρινό περιβάλλον, δημοσ τό χαρακτήριζαν. Καί κατέληγαν διτί άντι γιά έπικινδυνούς πειραματισμούς θά ήταν συνεπέστερη ίσως μία λύση άποκεντρώσεως πού θά μεταβίβαζε πολλά τρέχοντα άκτοπλοϊκά ζητήματα σέ περιφερειακές άρχες, άπαλλάσσοντας τό 'Υπουργείο άπό έντυπωσιακά φορτική άπασχόληση.

Πρέπει νά προσθέσουμε διτί στίς συζητήσεις που έγιναν γιά τό θέμα αύτό ύποκρύπτονταν καί μία έμμεση ύπόνοια διτί ή πρόταση τών «Ναυτικών Χρονικών» ήταν άποτέλεσμα κάποιων κυβερνητικών σχεδίων πού άφορούν τό δλο θέμα τού διοικητικού φορέως τής Ναυτιλίας.

'Επι τών άντιλήψεων πού έκφρασθηκαν στίς συζητήσεις αύτές έχομε νά παρατηρήσουμε τά έξι:

Πρώτον, τά «Ναυτικά Χρονικά», δέν ύποκενται σέ καμμία έπιφροή — έκτος δην έπιφροή μπορεί νά χαρακτηρισθεί τό πάθος πού διακρίνει τούς άνθρωπους τους γιά τή Ναυτιλία — καί κρίνουν δλα τά θέματα μέ νηφαλιότητα καί χωρίς κανένα προσωπικό συμφέρον.

Δεύτερον, είναι άληθές διτί πράγματι γιά τήν 'Άκτοπλοϊα διατίθενται 4-5 στελέχη, ή 'Υπουργός δμως σέ έπανειλημμένες περιπτώσεις έχει πει διτί τό 'Υπουργείο άναλισκεται στήν άντιμετώπιση τών προβλημάτων τής 'Άκτοπλοϊας.

Τρίτον, δέν γνωρίζομε τό φόρτο έργασίας τού ύπουργού Συγκοινωνιών, στό 'Υπουργείο του δμως ύπάγονται δλες οι δλες έσωτερικές συγκοινωνίες καί αύτές άκδημη πού άναφέρονται στήν διακίνηση έπιβατών καί φορτών στό έσωτερικό τών ίδιων τών νησιών μας, έκτος άπό τή σύνδεση τους μέ τά άλλα νησιά καί μέ τήν ήπειρωτική 'Ελλάδα. Καί θεωρούμε διτί γιά τό καλό τού τόπου αύτού γιά νά ύπάρχει ένιαία άντιμετώπιση άλλα καί έπιβαλλόμενος σχεδιασμός δλες οι έσωτερικές συγκοινωνίες πρέπει νά ύπαχθουν στό καθ' δλην άρμόδιο 'Υπουργείο.

Τέταρτον, δέν μπορούμε νά άντιληφθούμε αύτά τά περί έπικινδυνών πειραματισμών. Πρέπει δηλαδή, νά άφηνουμε τά πράγματα δημος τά βρήκαμε, γιατί αύτό συμφέρει στή μία ή στήν άλλη πλευρά;

Πέμπτον, θεωρούμε διτί τό 'Υπουργείο Ναυτιλίας πρέπει νά άσχολείται μόνον μέ τά ζητήματα τής Ναυτιλίας καί δχι νά άναλισκεται σέ δραστηριότητες πού μπορούν νά άσκηθουν καί άπό άλλους. 'Εμεις δέν θέσαμε ζήτημα ύπάρξεως τού 'Υπουργείου, θέσαμε ζήτημα ύπάρξεως τής Ναυτιλίας καί θεωρούμε διτί ή χώρα θέφειλε νά έχει αύτοτελές 'Υπουργείο Ναυτιλίας πού δέν θά κατατίβεται δμως μέ τά άκτοπλοϊκά δρομολόγια καί μέ τίς σκοπιμότητες πρέπει νά έχει πολύ σοβαρότερα καθήκοντα καί πολύ εύρυτερους στόχους άπό αύτούς στούς όποιους έχει αύτοπεριορισθεί γιά λόγους πού δέν είναι τού παρόντος.

## ΤΟ ΦΟΡΤΙΟ ΜΕ ΤΑ ΟΠΛΑ

Πολύς θόρυβος έγινε πάλι μέ τό φορτίο οπλών πού βρέθηκε στό πλοϊο «'Αθανάσιος

Σ.» κατά τή διέλευσή του άπό τή Χαλκίδα καί τά όποια ήταν έπιμελώς κρυμμένα σέ ειδικές κρύπτες πού είχαν κατασκευασθεί σέ τρια βυτιοφόρα άυτοκίνητα πού μετέφερε τό σκάφος καί προσορίζονταν γιά τή Βόρεια Υεμένη.

Σημειώνομε άπλως διτί τά ένα λόγω άυτοκίνητα είχαν φορτωθεί στό σκάφος σέ βουλγαρικό λιμάνι, σέ μια χώρα στήν όποια ύποτιθεται διτί ύπάρχει άυστροπάτος έλεγχος, καί άπό τίς έλληνικές άρχες έχουν συλληφθεί ένας έκ τών πλοιοκτητών καί ή πλοιάρχος. Φυσικά δέν είμεθα σέ θέση νά γνωρίζουμε τίς πληροφορίες τών άρμοδιών έλληνικών άρχων βάσει τών όποιων ένεργηθηκαν οι συλλήψεις καί κατά πάγια άρχη τών «Ναυτικών Χρονικών» θά άναμείνουμε τό πόρισμα τής Δικαιοσύνης γιά νά μιλήσουμε έκτενέστερα γιά τήν ύπόθεση αύτή.

## Η ΑΝΑΔΙΟΡΓΑΝΩΣΗ ΤΟΥ ΥΕΝ

'Από τήν τηλεοπτική συζήτηση γιά τό πρόβλημα τής άνεργιας στήν 'Ελλάδα πού έγινε στίς άρχες Μαΐου προέκυψε διτί ή ΕΟΚ χρηματοδοτεί κατά 55% τά προγράμματα τού 'Οργανισμού 'Απασχολήσεως 'Εργατικού Δυναμικού γιά τήν άντιμετώπιση τής άνεργιας άλλα μόνον τών έργαζομένων τής στεριάς — οι ναυτικοί μας έμειναν καί πάλι έξω τού νυμφώνος. 'Αποδεικνύει καί ή περίπτωση αύτή τή μεγάλη άνάγκη νά άναδιοργανωθεί καί νά άναδιαρθρωθεί τό ύπουγειο Ναυτιλίας, τήν όποια έχουν ύποδειξει έπανειλημμένων οι στήλες αύτές καί έχει ύποσχεθεί διτί 'Υπουργός κ. Γ. Κατσιφάρας, δη άποιος μάλιστα μιλώντας στίς άρχες τού έτους είχε πρέπει διτί άυτός ή χρόνος ήδη είναι άφιερωμένος στήν άναδιοργάνωση καί άναδιάρθρωση δχι μόνον τού 'Υπουργείου άλλα καί τών έργανσιμών καί νομικών προσώπων πού έποπτεύονται άπό αύτό.

'Η καθημερινή ναυτιλιακή πρακτική — την όποια έξακολουθεί νά άγνοει τό 'Υπουργείο λόγω τής δμοής καί τής διαρθρώσεως του - άποδεικνύει διτί ύπάρχουν πάρα πολλά πού χωλίανουν. Θά άναφέρουμε ένδεικτικά τρεῖς άκομη περιπτώσεις:

'Η πρώτη άφορά τή ναυτολόγηση ναυτικών σέ πλοια έκτος καί έντος τής 'Ελλάδος: Λοιπόν, ναυτικοί οι όποιοι έχουν λάβει άδεια άναχωρήσεως γιά νά ναυτολόγηθούν σέ πλοιο στό έσωτερικό δέν μπορούν νά ναυτολογηθούν μέ τήν ίδια άδεια στό ίδιο πλοϊο έναν αύτό καταπλεύσει στό μεταξύ στήν 'Ελλάδα — έστω καί άν δέν έχει περάσει άκομη ή δεκαήμερη ίσχυς τής άδειας. Πρέπει νά έδοθει νέα άδεια, δηλαδή πάλι τρεξίματα στό ΓΕΝΕ, στή Ναυτολογία κ.λπ. 'Υποθέτομε διτί τό μέτρο πρέπει νά ισχύει άπό τήν έποχη τής έπταχρονης τυραννίας τών συνταγματαρχών γιά νά μή διαφεύγουν "Ελληνες στό έσωτερικό καί διατηρεῖται...

'Η δεύτερη άναφέρεται έπίσης στό ίδιο θέμα: Ναυτικός πού δέν μερίμνησε νά λάβει τό οικείο πτυχίο ή άδεια, δη πως συμβαίνει στήν πλειονότητα τών ναυτικών μας πού άνηκουν στά κατώτερα πληρώματα καί ναυτολογηθήκε κανονικά άπό τή Ναυτολογία σέ πλοιο πού βρισκόταν στόν Πειραιά έπρεπε κατά τον άξιωματικό ύπηρεσίας τού κεντρικού λιμεναρχείου νά άντικατασταθεί μέ προσοντούχο έντος 10ημέρου δην καί είχε τά σχετικά ούσιαστικά προσόντα, δηλαδή τήν άπαιτούμενη θαλάσσια ύπηρεσία γιά νά λάβει τό οικείο πτυχίο πού έπιπροσθέτως χρηγείται χωρίς έξετάσεις καί γι' αύτό έγινε καί έγγραφή στό ναυτολόγιο τού πλοϊου.

## ΠΡΙΝ 50 ΧΡΟΝΙΑ

— Τό Γαλλικόν α/π «Yainville», 1.354 τον. γκρός, 836 τον. νέτ καί φορτίου 2.150 τον. ναυπηγήσεως τού 1910 εις τά έν Σάντερλαντ ναυπηγεία G. Crown ήγοράσθη παρά τού κ. N. Λιβανού άντι 2.350 λιτών.

— Μέ τήν έξαρισην τής άγορας τού Πλεϊτ, δλοι οι άλλοι τομείς τής παγκοσμίου ναυλαγοράς ύπηρξαν άπογοητευτικοί κατά τήν τελευταίαν έβδομάδα μέ σποραδικά μόνον ναυλώσεις.

— Κατά πληροφορίας έκ Στοκχόλμης, προτείνεται εις τήν Σουηδίαν ή Ίδρυσης χωριστού 'Υπουργείου 'Εμπορικής Ναυτιλίας, μολονότι ύφισταται ήδη τό «Ναυτικού Κοινοβούλιον» πού άποτελεί τόν κρίκον μεταξύ τής ναυτιλίας καί τής κυβερνήσεως.

— 'Έναυλωθή τό α/π «Φαέθων» έκ Σάντορεντζο 6.500 τον. διά Χούλ ή 'Αμβερσαν 14/6 Μαΐου 20-31. 'Επίσης τό α/π «'Αλίκη» έκ Μπουένος 'Αυρες 7.500 τον. διά Λονδίνον, Χούλ, Λίβερπουλ 13/10 Μαΐου 23-29.

(«Ναυτικά Χρονικά» τ. 82/15.5.1934)

'Η τρίτη: 'Αποκαλύφθηκε πρόσφατα διτί στόν προϋπολογισμό τού 'Υπουργείου δέν ύπάρχει κονδύλι γιά μελέτες καί έρευνες γιά κανένα θέμα.

'Αποδεικνύεται έτσι διτί τό 'Υπουργείο δέν πορεί νά παρακολουθήσει — καί φυσικά νά άντιμετώπισε — καί άπλα καί σοβαρά ζητήματα, καί τό ζήτημα τής συμμετοχής τής ΕΟΚ στίς δαπάνες γιά τήν άντιμετώπιση τής άνεργιας τών ναυτικών μας ήταν ένα άπό τά πολύ σοβαρά ζητήματα μέ τό όποιο τό ΥΕΝ δέν άσχολήθηκε καθόλου, ίσως έπειδη ύπάρχει καί ή πρόσφορος καί άπλούστατος τρόπος νά καταφεύγουμε στά ταμεία τών ναυτικών.

'Υπενθυμίζομε στόν κ. Κατσιφάρα τή δήλωση τού διτί τό 1984 θά είναι έτσις άναδιοργανώσεως καί άναδιαρθρώσεως καί τόν καλούμε νά προχωρήσει. Τό 'Υπουργείο μέ τή σημερινή δμοή καί διάρθρωση τού δέν μπορεί νά άνταποκριθεί στό κύριο καθήκον του πού είναι ή έξυπηρέτηση τής Ναυτιλίας καί τό τρυγότη τής ναυτιλιακής δραστηριότητας τών 'Ελλήνων ύπερ τού τόπου.

## Ο ΜΟΝΟΣ ΔΡΟΜΟΣ

'Η άπόφαση τής πλοιοκτήτριας έταιρίας τού λιβεριανού δεξαμενοπλοίου «Στόδου Πρίνσες» νά καταφύγει στή Δικαιοσύνη γιά τά προβλήματα πού έδημοιούργησαν στό πλοϊο έπτα μέλη τού πληρώματός του είναι ό μόνος δρόμος γιά νά άποκρουσθούν παρόμοια περιστατικά τά όποια βλάπτουν δχι μόνο τά συμφέροντα τών πλοιών άλλα καί τών ίδιων τών έπαγγελματών ναυτικών μας άλλα καί τού τόπου άκομη.

Τό περιστατικό άυτό πού παράλληλα πρέπει νά συγκεντρώσει τή γενική προσοχή έχει ως έξης: Τό έν λόγω πλοϊο βρισκόταν άγκυροβολημένο πλαϊσιόν τής νησίδας Πρώτη, στά νοιοδυτικά τής Πελοποννήσου καί σέ διεθνή ίδατα, άναμενόντας άδηγίες άπο 15-17 'Απριλίου. Στίς 17 'Ιουλίου τό πλοϊο ναυλώθηκε καί έδόθησαν στόν πλοιάρχο τηλεγραφικές άδηγίες νά κατευθυνθεί στήν Αίγυπτο γιά φόρτωση. Μόλις ή πλοιάρχος διέτα-

ΕΠΙΣΗΜΑΝΣΕΙΣ ΤΟΥ 15ΘΗΜΕΡΟΥ

## Προσοχή, σᾶς κλέβουν

Τό τελευταίο διάστημα ό ύποσημειούμενος παρακολούθησε άπο πολύ κοντά τίς έπισκευές μερικών πλοίων στην 'Ελλάδα και άπο τη σχετική έμπειρη προήλθε και ή έπισημανση γιά τήν άναγκη απλοποίησεων διαδικασιών του προηγούμενου τεύχους, γιά τήν δοπία με τήν εύκαιρια σημειώνουμε διτί ο 'Υπουργός κ. Γιώργος Κατσιφάρας έδωσε έντολή νά διερευνηθεί, σε συνεργασία με τά συναρμόδια ύπουργεια, ώστε νά δοθεί ή ένδεικνυόμενη λύση. 'Από τήν έμπειρια αύτή ύπάρχουν δύο άκομη καίριες έπισημάνσεις:

'Η πρώτη σχετίζεται με τόν τίτλο τού σημερινού σημειωματος: Σέ μερικές άπο τίς περιπτώσεις τών έπισκευών πλοίων στις δοπίες άναφερόμαστε παρατηρήθηκε ή έμφανση στίς ένδιαφερόμενες ναυτιλιακές έταιριες ένός προσώπου τό όποιο έσπευσε νά προσφέρει τίς «ύπηρεσίες» του γιά νά μήν ύπάρξει κανένα πρόβλημα σέ δόλοκληρη τή διαδικασία τών έπισκευών. 'Η προσφορά αύτών τών «ύπηρεσιών» δέν έγινε άποδεκτή σε καμμία περίπτωση χωρίς φυσικά νά ύπάρξει και καμμία έπιπτωση. Και οι έπισκευαστικοί χώροι βρέθηκαν άνετα, και οι δεξαμενισμοί τών πλοίων έγιναν — χωρίς καμμία παρέμβαση άπο όποιονδήποτε — άπο τίς άρμόδιες ύπηρεσίες οι δοπίες δέχθηκαν δλες τίς ύποδειξεις τών ένδιαφερούμενος.

νων καί δλα λειτούργησαν σάν ρολόγι χωρίς καμμία άπο τίς γνωστές «άπαιτήσεις» τού παρελθόντος. 'Επειδή δημως άρκετοι στό ναυτιλιακό χώρο έξακολουθούν νά μιλούν γιά τήν υπαρξη παρόμοιων «άπαιτήσεων» και σήμερα, τονίζομε διτί δοσοί χρεώνονται — δάν χρεώνονται — με τέτοιες «άπαιτήσεις» πρέπει νά γνωρίζουν διτί κάποιοι τούς κλέβουν. Και ή άναζητηση τών κλεπτών στήν προκειμένη περίπτωση είναι έργο τών ίδιων.

'Η δεύτερη έπισημανση άφορά τήν ταχύτητα, τό έπιπεδο και τή δαπάνη τών έπισκευών: 'Εάν έπιλεγούν τά κατάλληλα συνεργείο οι έπισκευές γίνονται ταχύτατα — ίωσας ταχύτερα άπο όπουδήποτε άλλου — είναι ποιοτικά άστρες και άπο τήν πλευρά τής δαπάνης φθηνότερες άπο όποιαδήποτε άλλη μεσοχειακή περιοχή. 'Εκείνο πού χρειάζεται είναι νά διατηρηθεί ή εύκολη έξασφάλιση τών έπισκευαστικών χώρων και τών δεξαμενών, νά ρυθμιστεί τό θέμα τών ύδροιαμοβολισμών και νά άπλοποιηθούν δλες οι διαδικασίες πού άφορούν τίς έπισκευές πλοίων. Και γι' αύτό χρειάζεται άκομη πολύ δουλειά άπο δους — και άπο τό κράτος, και άπο τούς ένδιαφερόμενους.

Δημ. Χ. Τσαπραλής

Έε διαραση τής δάγκυρας μερικά μέλη τού πληρώματος άρνηθηκαν νά ύπακούσουν στής διαταγές άπειλώντας και παρακαλώντας τούς ύπολοιπους ναυτικούς νά έκτελεσουν τό έργο τους, δημως άναφέρεται σέ ύπευθυνη καταγγελία πρός τό ύπουργειο Ναυτιλίας. Τελικώς έπτα μέλη τού πληρώματος άναγκασαν τών πλοίαρχο νά δηγήσει τό πλοίο στήν Πύλο καταγγέλοντας διτί δέν πληροί τούς δρους άξιοποιάς. 'Ετοι νωρίς τό άπόγευμα τής ίδιας ήμερας τό πλοίο άγκυροβόλησε στήν Πύλο και κάληθηκε άπο τό τοπικό λιμεναρχείο και άπο τούς πλοιοκτήτες έπιθεωρητής τού Γαλλικού Νηογιγώμονος πού παρακολουθεί τό σκάφος. 'Άκολούθησε έλεγχος τού πλοίου άπο τόν έπιθεωρητή στή διάρκεια τού άποιου έγιναν και δοκιμές στή θάλασσα μέτην άδεια τού λιμεναρχείου Πύλου και διαπιστώθηκε διτί οι καταγγελίες πού είχαν ύποβληθεί ήταν άνυπόστατες και δέν παρατηρήθηκε πτίποτε πού νά άφορά τήν άξιοπολία και τήν άσφαλτη τού πλοίου και τών έπιβαινόντων, ή έπιθεωρητής τού Νηογιγώμονος έξέδωσε μάλιστα και άναλογο πιστοποιητικό και τό πλοίο άναχώρησε γιά τόν προορισμό του στής 19 'Απριλίου μέ δέδεια τού λιμεναρχείου, άφου προηγουμένως άντικαταστάθηκαν οι έπτα ναυτικοί.

Στή διάρκεια τού περιστατικού ή διοίκηση τής ΠΕΜΕΝ θυμβάρδιζε τά μέσα ένημερώσεων μέ άνακοινώσεις μέ τίς άποιες κατηγορούσε τούς πάντες, συμπεριλαμβανομένου και τού 'Υπουργείου, διτί δηθεν δέν έκανε καλά τήν δουλειά του και δέν προάσπισε και τά συμφέροντα τού NAT (τό σκάφος ήταν πρώτην έλληνικό και είχε προσκτηθεί σέ πλειστηριασμό πού έγινε στο έξωτερικό δημούσιο ισχύει ή άρχη διτί έπειτα στην έπειταση τού Χάρρου Τρούμαν, δημούσιος διαδραμάτισε πρωτεύοντα ρόλο στήν παραχώρηση τών

στοποιητικού διαγραφής πού άσκεται στό έσωτερικό).

Πρέπει νά σημειωθεί διτί τό έν λόγω πλοϊο, παρά τό γεγονός διτί δέν ήταν ούτε κάν συμβεβλημένο μέ τό NAT, είχε στήν πλειονότητά του έλληνικό πλήρωμα έπειδή ή πλοιοκτήτρια έταιρια ήταν η θελεί νά δώσει δουλειά και μάλιστα καλοπληρωμένη σέ 'Ελληνες ναυτικούς γιά νά συμβάλει έτσι στήν περιορισμό τής άνεργιας.

Βεβαίως δέν γνωρίζουμε τί θά κάνει τό 'Υπουργείο μέ άυτή τήν περίπτωση, έκείνο δημως πού είναι βέβαιο είναι διτί ή δάσκηση ποινικής διώξεως άπο τήν πλοιοκτήτρια έταιρια και ή άξιωση γιά τήν καταβολή τών έξόδων πού δημιουργήθηκαν σέ βάρος τού πλοίου άπο τούς ύπευθυνους είναι ό μόνος δρόμος γιά νά σταματήσει άυτή ή άνευθυνη συμπεριφορά μερικών, συμπεριφορά πού θήγει και τά συμφέροντα τών έπαγγελματίων ναυτικών μας και τού τόπου γιατί ούτε οι ναυτικοί μάς θά βρίσκουν εύκολα δουλειά, ούτε τά πλοία θά πλησιάζουν τίς έλληνικές άκτες.

Η περίπτωση τού πλοίου άυτού (δημως προαναφέρθηκε προέρχεται άπο πλειστηριασμό πού έγινε στο έξωτερικό) φέρει έπι τάπτητος τό πρόβλημα πού έχει δημιουργήσει τό NAT γιά τήν έξόφληση άπαιτήσεων του άπο έκείνους πού άποκτούν ένα πλοϊο σέ πλειστηριασμό πού γίνεται στό έσωτερικό και δχι άπο τούς πραγματικούς διειλέτες. Μία έξηγηση άπο τό NAT είναι άπαραιτη.

### XAPPY TROUMAN

Εύτυχως πού βρέθηκε ένας 'Ελληνας έφοπλιστής γιά νά τιμηθεί στή χώρα μας ή έπειτας γιά τά 100 χρόνια άπο τή γέννηση τού Χάρρου Τρούμαν, δημούσιος διαδραμάτισε πρωτεύοντα ρόλο στήν παραχώρηση τών

100 λίμπερτυς πού άποτέλεσαν και τή «μαγιά γιά τή δημιουργία τού έλληνικού μεταπολεμικού ναυτιλιακού θαύματος. 'Η σχετική έκδήλωση έγινε στής 8 Μαΐου στό ξενοδοχείο «Κάραβελ» μέ πρωτοβουλία τού κ. 'Ιωάννη Θεοδωρακόπουλου, δη άποιος άπειδεις διτί είναι άπο έκείνους πού δέν έχονται δοσούς έχουν εύεργετήσει τόπο αύτόν. Και πραγματικά γιά τή δημαγμένη μεταπολεμική 'Ελλάδα μεγαλύτερη εύεργεσία άπο τήν παραχώρηση τών 100 λίμπερτυς δέν μπορούσε νά ύπάρξει και δσο και νά θέλουν νά τό παραγγωρίζουν οι 'Ελληνες, είναι γεγονός διτί ή άναπτυξη τής χώρας έπιταχύθηκε σημαντικά μέ τό ναυτιλιακό συνάλλαγμα πού είσερρευσε στόν τόπο άπο τή σταθερά τότε άναπτυξόμενη 'Ελληνική Ναυτιλία.

### ΞΕΧΑΣΕ ΤΗ ΝΑΥΤΙΛΙΑ

Πικρά παράπονα φαίνεται πώς δημιούργησε στούς Βρετανούς έφοπλιστάς, δη προσφάτως κατατεθείς κρατικός προϋπολογισμός. Σύμφωνα μέ δηλώσεις τού Προέδρου τής έφοπλιστικής ένώσεως, δη προϋπολογισμός αύτός, δη δοσούς άφενός μέν δέν προβλέπει πιά τήν έλευθερά άπόσβεση τών νέων πλοίων και άφετέρου καταργεί μερικές φορολογικές άπαλλαγές τών ναυτικών, άποτελεί σοβαρό πλήγμα κατά τής βρετανικής ναυτιλίας. Κατά τίς προβλέψεις τους θά έπρεασθησαν σημαντικά οι έπενδύσεις στή βιομηχανία τών θαλασσών μεταφορών, δεδομένου διτί δίδεται σαφώς ή έντυπωση διτί ή Κυβέρνηση έχασε νά άσχοληθεί μέ τή ναυτιλία.

'Η είκόνα αύτή δημιούργησε δημως ήταν φυσικό, κλίμα άπογοητεύσεως στούς έφοπλιστικούς κύκλους, πολύ περισσότερο πού γιά τούς άλλους κλάδους τής βιομηχανίας προβλέπονται σοβαρά πλεονεκτήματα, δη δοσούς είναι οι περιφερειακές ένισχυσεις, δη οικονομική βοήθεια τών νέων έγκαταστάσεων, δη ειδική βιομηχανική ένισχυση και τό σύστημα βιομηχανικής άναπτυξέως. 'Ετσι μέ τό νέο προϋπολογισμό ή βρετανική ναυτιλία άπο πλευράς χρηματοδοτήσεως μπαίνει στό ίδιο έπιπεδο μέ τίς ναυτιλίες τής 'Ολλανδίας, Δανίας και Δυτ. Γερμανίας, μειονεκτεί δη ούσιαστικά έναντι τής Νορβηγίας και καθίσταται πολύ πιό εύπρόσβλητη άπο τούς ένοντας άνταγωνιστάς της.

### ΤΟ ΤΟΝΝΑΖ ΤΩΝ ΤΑΝΚΕΡΣ

'Ο παγκόσμιος στόλος τών δεξαμενοπλοίων, περιλαμβανομένων και τών κρατικής ιδιοκτησίας ώς και τών χρησιμοποιουμένων ώς πλωτών άποθηκών, περιλαμβάνει στό τέλος τού 1983 ένα σύνολο 3.115 πλοίων συνολικής χωρητικότητος 283.219.169 τον. d.w. Σέ σύγκριση μέ τόν άντιστοιχο στόλο τής 30 'Ιουνίου 1983 παρατηρήθηκε μείωση κατά 70 μονάδες, ένω τά άποκλειστικώς έμπορικά δεξαμενόπλοια άνερχονται σέ 2.989 πλοία 272.012.552 τον. d.w.

Στό διάστημα τού δευτέρου έξαμήνου τού 1983 παραδόθησαν 37 νέα δεξαμενόπλοια 1.616.635 τον. d.w. έναντι ύπερδιπλασίου τοννάς πού είχε παραδοθεί κατά τό προγούμενο έξαμηνο. Μείωση έπισης παρουσίασε και δχι άριθμός τών διαλυθέντων δεξαμενοπλοίων πού έφθασαν τά 110 πλοία 10.587.114 τον. d.w. 'Όλα τά παραπάνω παραδοθέντα σκάφη ήταν κάτω τών 100.000 τον. d.w., ένω οι καινούργιες παραγγελίες γιά ναυπήγηση έφθασαν τά 63 σκάφη 3,4 έκατομ. τον. d.w.

## Η ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

Παρουσιάζουν ιδιαίτερο ένδιαφέρον τά στοιχεία για τήν κίνηση τού λιμένος Θεσσαλονίκης πού δόθηκαν στή δημοσιότητα κατά τήν πρόσφατη έπισκεψη πού πραγματοποίησε έκει ο 'Υπουργός κ. Γ. Κατσιφάρας, ό ποιος είχε συναντήσεις και συνομιλίες με τή διοίκηση τού ΟΛΘ, τούς έκπροσώπους τών έργαζομένων και τούς χρήστες τού λιμανιού και διαπίστωσε τήν όμαλη λειτουργία του. Αύτή τή στιγμή στό λιμάνι τής Θεσσαλονίκης έκτελούνται έργα ύψους 600 έκατομ. δραχμών, ένω πρόκειται νά περιληφθούν στό πενταετές πρόγραμμα οικονομικής αναπτύξεως έργα συνολικού ύψους 4,75 δισ. δραχμών πού θά δώσουν νέα ώθηση στό λιμάνι τής Θεσσαλονίκης. Σύμφωνα με τά στοιχεία πού δόθηκαν στή δημοσιότητα για τήν κίνηση τού λιμανιού, τό Α' τριμήνο τού τρέχοντος έτους ή διακίνηση ξηρών φορτίων αύξηθηκε κατά 23,7% έναντι τής άντιστοιχης χρονικής περιόδου τού 1983 και τών ύγρων καυσίμων κατά 22,2% ένω οι κατάπλοι πλοίων αύξηθηκαν κατά 20,1% έναντι τού Α' τριμήνου τού 1983.

## ΜΗΧΑΝΕΣ ΚΑΙ ΚΑΥΣΙΜΑ

Μεταξύ τών άναφερομένων στήν έτησια έκθεση τού Βρετανικού Νηογνώμονος είναι και ή σημειουμένη έπίδραση τού κόστους τών καυσίμων έπι τῆς τεχνολογίας τών κινητηρίων μηχανών. Δεδομένου ότι τό ύψηλό κόστος τών καυσίμων έχακολουθεῖ ν' άποτελεῖ ένα βασικό παράγοντα, δλες οι νέες τεχνικές έφαρμογές πού άναφέρονται στής μηχανικές έγκαταστάσεις, παρουσιάζονται έπιπρεψμένες από τόν παράγοντα αύτόν.

'Ως χαρακτηριστικό παράδειγμα μνημονεύεται ή είσαγωγή τών κινητήρων με μακρά διαδρομή έμβολου, οι όποιοι χάρη στό βραδύτερο ρυθμό τους, μπορούν άφενός μέν νά έπωφεληθούν από τήν ύψηλή άπόδοση πού έχουν οι έλικες με χαμηλές ταχύτητες περιστροφής και άφ' έτέρου νά καταναλώσουν καύσιμα χαμηλής ποιότητας μέ ίκανοποιητική άπόδοση.

Γιά τό λόγο αύτό ό Νηογνώμων έδειξε ζωηρό ένδιαφέρον στόν τομέα αύτόν και ύπεστήριξε ούσιαστικά τίς έργασίες έρευνας και άναπτύξεως τών μεθόδων χρησιμοποίησεως καυσίμων χαμηλής ποιότητος. Παράλληλα έστρεψε τήν προσοχή του πρός νέες τεχνικές, άναφερόμενες στήν προληπτική συντήρηση και τήν έπιβλεψη τών μηχανών, χάρη στής όποιες είναι δυνατό νά αύξηθει ή άπόδοση και νά μειωθούν οι δαπάνες συντηρήσεως και έπιθεωρήσεως.

## Η ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΑΝΑΚΑΜΨΗ

Μολονότι πλέον ή οικονομική άνακαμψη έπεκτείνεται σταθερά από τής 'Ηνωμένες Πολιτείες στή Δυτική Εύρωπη και στήν Ιαπωνία, δέν είναι λίγοι οι είδικοι πού διατηρούν έπιφυλάξεις γιά τής μεσοπρόθεσμες προσπικές, έπισημαίνοντας δρισμένους κινδύνους πού έλλοχεύουν.

Σύμφωνα μέ μελέτη τού όργανισμού Conference Board, ή όποια έκδόθηκε πρόσφατα στής Βρετανίας, οι παρακάτω τρεῖς κίνδυνοι άπειλούν τίς εύοιωνες οικονομικές έξελίξεις πού παρουσιάζονται γιά τό βραχυπρόθεσμο μέλλον στής χώρες - μέλη τού ΟΟΣΑ.

Πρώτον, ή διαφορά μεταξύ χαμηλών ρυθμών πληθωρισμού και άνερχομένων διεθνώς τιμών δόηγει σε παραγγελίες έξαγωγών και δημιουργίας άποθεμάτων σε βαθμό πού δέν άνταποκρίνεται στής τάσεις τής τελικής ζητήσεως.

Δεύτερον, τό κόστος δανεισμού τών έπιχειρήσεων παραμένει πολύ ύψηλο, μέ αποτέλεσμα ύστερα από μία περίοδο άνθησεως ένδεχεται νά άκολουθησει μία υφεση, μόλις γίνει άντιληπτό ότι τά κέρδη δέν είναι άναλογα τού έπιχειρηματικού κινδύνου, και,

Τρίτον, ή αύξημένη διεθνής άλληλεξάρτηση στό χώρο τών χρηματαγορών μπορεί νά έντεινει στό μέλλον τόν κίνδυνο μιᾶς ραγδαίας οικονομικής έπιδεινότητας.

Τέλος, σύμφωνα μέ τό πόρισμα τής μελέτης, μόνον οι χώρες πού θά αύξησουν τό μερίδιο τους στής παγκόσμιες έξαγωγές και θά δημιουργήσουν ένα έμπορικό πλεόνασμα ίκανο νά έξισσορροπήσει τίς έγχωριες μή παραγωγικές δαπάνες, μπορούν νά προσβλέπουν ότι θά διατηρήσουν τό νόμισμά τους ίσχυρό, συγκρατώντας παράλληλα τόν ρυθμό αύξησεως τού πληθωρισμού σε χαμηλό έπιπεδο.

## ΝΑΥΤΑΠΑΤΗ ΚΑΙ ΠΕΙΡΑΤΕΙΑ

'Η διακυβερνητική άμαδα πού είχε έπιφορτισθεί νά μελετήσει έξονυχιστικά τά θέματα τής ναυταπάτης και τής πειρατείας, κατέληξε στήν όμόφωνη άποδοχή 'Αποφάσεως πού ύπογραμμίζει τήν σημασία και τήν άναγκη δημοσίευσης τής δραστηριότητας στής Σπέτες και ξεκίνησες από τή Πευκάκια τού Βόλου γιά τό θυριλικό της ταξίδι. Μέσα στήν είκοσιάδα τών νέων άργοναυτών πού είναι κυρίως Βρετανοί και Ιρλανδοί, ύπάρχουν τρεῖς 'Ελληνες και ένας Δανός. 'Επι κεφαλής ό Ιρλανδός θαλασσοπόρος Τόμ Σέβεριν, ό ποιος έχει ήδη στό ένεργητικό του τό ταξίδι τού Μάρκο Πόλο από τήν Βενετία στήν Κίνα τό 1966 και τόν διάπλου τού 'Ατλαντικού μέ σκάφος άντιγραφο τού θου βου αιώνα γιά νά άποδείξει ότι ό Ιρλανδός μοναχός Σαιν-Μπρεντάς είχε άνακαλύψει τήν 'Αμερική μερικούς αιώνες πρίν από τόν Κολόμβο.

Τό «Άργω» πού ναυπηγήθηκε από τόν Σπετσιώτη καραβομαραγκό Βασίλη Δελημήτρου τήρησε δσο γινόταν τίς άναλογίες μέ τό άρχαιο της πρότυπο. Είναι δλη από ξύλο, χωρίς κανένα καρφί, βαμένη μέ φυσικά χρώματα, και πλέει άποκλειστικά μέ τά κουπιά και τά πανιά τής. Θά διαπλέυσει τό Αιγαίο, θά περάσει τά Δαρδανέλια και τή Θάλασσα τού Μαρμαρά, θ' άκολουθησει τή βόρεια τουρκική ακτή τής Μαύρης Θάλασσας και θά φθάσει στή σημερινή σοβιετική Γεωργία, δημοποιηθείται ή άρχαία Κολχίδα. Καλό της ταξίδι.

σιμοποιουμένων άπατηλῶν μεθόδων, τή διώξη τών ύπευθυνών προσώπων και τήν άποφυγή παρανόμου πωλήσεως τών έμπορευμάτων. 'Επιβάλλει έπίσης δημοσίευσης τής «Ούνκταντ» και τών άλλων άρμοδίων όργανισμάτων, γιά τή βελτίωση τών μεθόδων μεταφοράς, χειρισμού, έναποθηκεύσεως και άποδεικτικών τίτλων. 'Επισής τή μεταξύ τών κρατών συνεργασία κατά περιοχές γιά τήν καταπολέμηση τών πειρατικών πράξεων.

Τέλος ή 'Απόφαση καλεί τούς άρμοδίους διεθνείς όργανισμούς δημοσίευσης μέ τή συνεργασία τού Συμβουλίου έμπορίου και άναπτύξεως τής «Ούνκταντ» έπιληφθούν τής έπεξεργασίας τού ειδικού θέματος τών φορτωτών, έξετάζοντας τή δυνατότητα συστάσεως Κεντρικού Γραφείου φορτωτικών, τήν έφαρμογή άσφαλων φορτωτικών, τόν περιορισμό τού μεγάλου άριθμού τών φορτωτικών, τήν άντικατάστασή τους μέ μη έμπορευσιμούς τίτλους και τήν άντικατάσταση τής ύπογραφής τού πλοιάρχου μέ σύγχρονες μεθόδους έπισφραγίσεως.

## Η ΝΕΑ ΑΡΓΩ

"Ένα περιπτειώδες θαλασσινό ταξίδι πού πραγματοποίηθηκε πρό 3.200 έτών, ό άρχαιοτερος περίπλους πού άναφέρεται στήν ιστορία, ή περίφημη 'Αργοναυτική έκστρατεία, ξανάρχισε στής 3 Μαΐου. Πρόκειται γιά τήν καινούργια «Άργω» πού ναυπηγήθηκε στής Σπέτες και ξεκίνησες από τή Πευκάκια τού Βόλου γιά τό θυριλικό της ταξίδι. Μέσα στήν είκοσιάδα τών νέων άργοναυτών πού είναι κυρίως Βρετανοί και Ιρλανδοί, ύπάρχουν τρεῖς 'Ελληνες και ένας Δανός. 'Επι κεφαλής ό Ιρλανδός θαλασσοπόρος Τόμ Σέβεριν, ό ποιος έχει ήδη στό ένεργητικό του τό ταξίδι τού Μάρκο Πόλο από τήν Βενετία στήν Κίνα τό 1966 και τόν διάπλου τού 'Ατλαντικού μέ σκάφος άντιγραφο τού θου βου αιώνα γιά νά άποδείξει ότι ό Ιρλανδός μοναχός Σαιν-Μπρεντάς είχε άνακαλύψει τήν 'Αμερική μερικούς αιώνες πρίν από τόν Κολόμβο.

Τό «Άργω» πού ναυπηγήθηκε από τόν Σπετσιώτη καραβομαραγκό Βασίλη Δελημήτρου τήρησε δσο γινόταν τίς άναλογίες μέ τό άρχαιο της πρότυπο. Είναι δλη από ξύλο, χωρίς κανένα καρφί, βαμένη μέ φυσικά χρώματα, και πλέει άποκλειστικά μέ τά κουπιά και τά πανιά τής. Θά διαπλέυσει τό Αιγαίο, θά περάσει τά Δαρδανέλια και τή Θάλασσα τού Μαρμαρά, θ' άκολουθησει τή βόρεια τουρκική ακτή τής Μαύρης Θάλασσας και θά φθάσει στή σημερινή σοβιετική Γεωργία, δημοποιηθείται ή άρχαία Κολχίδα. Καλό της ταξίδι.

## TAKIS N. CONTOGEORGIS S.R.L.

SHIP AGENTS & BROKERS  
AND BUNKERS

TEL: 304.5012

304.3902

304.3801

304.3648

304.2120

PRI.: T. contogeorgis 44.3000

E. Andresen 88.7115

CABLES: "TAKISHIP"

TELEX: 24262 24099 TAKIS AR

AV. CORRIENTES 538

BUENOS AIRES

### ΝΑ ΥΠΟΣΤΗΡΙΧΘΕΙ ΑΠΟ ΟΛΟΥΣ

“Ενα διεθνές συνέδριο έξαιρετικού ενδιαφέροντος θα πραγματοποιηθεί στό τρίτο δεκαήμερο του Μαΐου στήν Αθήνα. Πρόκειται για τό τρίτο διεθνές συνέδριο ναυτικής τεχνολογίας που γίνεται για πρώτη φορά στήν Ελλάδα (τό πρώτο είχε γίνει στήν Κωνσταντινούπολη τό 1987 και τό δεύτερο στήν Τεργέστη τό 1981) και στή διάρκεια τού όποιου διακεκριμένοι επιστήμονες από 19 χώρες τής Ευρώπης, Αμερικής, Αφρικής και Ασίας θα παρουσιάσουν 111 έργασίες τους από τις οποίες οι 80 περίπου έμφανιζονται για πρώτη φορά διεθνώς. Τό συνέδριο αύτό είναι απότελεσμα μιᾶς άθρούβης έργασίας εικοσι περίπου προσώπων — στελεχών τού Ελληνικού Ινστιτούτου Ναυτικής Τεχνολογίας — που έργασθηκαν έντατικά καί, φυσικά, έθελοντικά, τρία δόλκηρα χρόνια για τήν προετοιμασία καί τή διοργάνωσή του.

Τό συνέδριο, που θα πραγματοποιηθεί από τις 29 Μαΐου έως τήν 1 Ιουνίου στό Ευγενίδειο “Ιδρυμα παρέχει τήν εύκαιρια για ουσιαστική πληροφόρηση σέ δλους τούς τομεῖς τής ναυτικής τεχνολογίας άλλα καί σέ δλλους σέ δσους άσχολούνται κατά όποιον δήποτε τρόπο μέ τή Ναυτιλία καί ιδιαίτερα στούς άρχιμηχανικούς, άρχιπλοιάρχους, επιθεωρητές, τεχνικούς συμβούλους, ναυπηγούς, μηχανολόγους, άξιωματικούς τού Πολεμικού καί Εμπορικού Ναυτικού, Λιμενικού Σώματος άλλα καί σέ έκπαιδευτικούς, στελέχη βιομηχανικών καί έμπορικών έπιχειρήσεων, έξειδικευμένων άργανισμάν καί έπιχειρήσεων τού δημοσίου τομέως.

Παρ’ δλα αύτά, δπως είμαστε.σέ θέση νά γνωρίζουμε, άπό τό ναυτιλιακό χώρο δέν ύπηρε ή άνταπόκριση πού έπρεπε νά ύπάρχει γιά παρόμοιες έκδηλωσεις. Θέλομε νά πιστεύμε δτι δέν έγινε άντιληπτή ή σημασία τού συνέδριου αύτού γιά τήν προαγωγή τής ναυτικής τεχνολογίας στόν τόπο αύτόν πού ένδιαφέρει ιδιαίτερα τή Ναυτιλία καί γιά τόν λόγο αύτόν δέν σημειώθηκε ή άνταπόκριση πού έπρεπε νά ύπάρχει. Θέλομε έπισης νά πιστεύμε δτι έστω καί τώρα θά ύπάρχει ή έπιβαλλόμενη άνταπόκριση καί ή συμμετοχή — άλλιως θά είμαστε ύποχρεωμένοι νά καταλήξουμε σέ θλιβερά συμπεράσματα.

Συμμετοχή πρέπει νά ύπάρχει καί άπό τήν πλευρά τού δημοσίου τομέως καί τών έλεγχομένων άπό τό κράτος έπιχειρήσεων καί άργανισμάν, διότι πρέπει κάποτε νά άντιληφθούν δλοι σ’ αύτόν τόν τόπο δτι δέν μπορούμε νά τρέχουμε γιά ένημέρωση στό έξωτερικό σπαταλώντας πολύτιμο συνάλλαγμα καί νά άγνοούμε τόσο προκλητικά τίς δυνατότητες ένημέρωσεως καί πληροφορήσεως πού δημιουργούνται στόν τόπο μας άπό τό μεράκι καί τόν ένθουσιασμό μιᾶς δράκας άνθρωπων.

Στίς δαπάνες γιά τό συνέδριο συνέβαλαν ώς τή στιγμή μέλη τού ΕΛΙΝΤ, τό ύπουργειο Πολιτισμού καί Επιστημών, ό Έλληνικός

Νηογγώμονας, ό όποιος τόν τελευταίο καιρό άναπτύσσει μιά σημαντική δραστηριότητα γιά νά κερδίσει τό μερίδιο πού δικαιούται στό χώρο του, καί μιά μόνον ναυτιλιακή έταιρία, καί αύτό παρά τό γεγονός δτι ή “Ενωση Ελλήνων Εφοπλιστών γνωστοποίηση έγκαιρως στά μέλη τήν πραγματοποίηση τού συνεδρίου. Τό ύπουργειο Ναυτιλίας δέν μπόρεσε νά συμμετάσχει στίς δαπάνες τού συνεδρίου γιατί στό προϋπολογισμό του δέν ύπάρχουν σχετικά κονδύλια, δπως δέν ύπάρχουν καί κονδύλια γιά έρευνα καί μελέτες, θοήθησε δμάως σημαντικά μέ τή συνηγορία του γιά τή συμμετοχή τού ύπουργειού Πολιτισμού καί Επιστημών. Θεωρούμε δτι ή Ναυτιλία, ή όποια θά ώφεληθει κυρίως από τό συνέδριο αύτό, δφείλει, παρά τίς ύπάρχουσες δυσκολίες, νά καλύψει τό έλλειμμα πού ύπάρχει καί πού δέν ύπερβαίνει τά 3,5 έκατ. δραχμών.

### Η ΔΙΑΣΚΕΨΗ ΤΟΥ IMO

Η διπλωματική διάσκεψη πού έχει συγκαλέσει ο διασκεψη ήταν μήνα Μάιο έχει νά άντιμετωπίσει ένα έξαιρετικά βεβαρυμένο πρόγραμμα, δεδομένου δτι προβλέπεται νά έπεξεργασθει καί νά υιοθετήσει τρία διαφορετικά καί σημαντικά σχέδια διεθνών συμβάσεων.

Τό πρώτο άναφέρεται στό θέμα τής εύθυνης γιά τή μεταφορά διά θαλάσσης έπικινδύνων ούσιων. Τό σχετικό σχέδιο πού έπεξεργάστηκε ή Νομική Επιτροπή τού IMO, προβλέπει κατά πρώτο βαθμό τήν εύθυνη τού πλοιοκτήτη καί περαιτέρω τήν εύθυνη τού φορτωτού. Ής πρός τόν περιορισμό τής εύθυνης προβλέπεται έναντιλακτικά τό ποσό τής Συμβάσεως τού 1976 ή δημιουργία ένος κεφαλαίου αύτονόμου δπως τής Συμβάσεως τού 1969. Ή άσφαλιστική κάλυψη τού φορτωτού προβλέπεται πίνακας τών έπικινδύνων ούσιων είς χύμα, άποκλειμένων τών συσκευασμάν, πού άφορά ή σύμβαση.

Τό δεύτερο άναφέρεται σέ πρωτόκολλο άναθεωρήσεως τής Συμβάσεως τών Βρυξελών τής 29/11/1969 περί τής άστικής εύθυνης γιά ζημίες άφειλόμενες στή ρύπανση από πετρελαιοειδή.

Καί τό τρίτο τέλος σχέδιο άναφέρεται σέ πρωτόκολλο άναθεωρήσεως τής Συμβάσεως τών Βρυξελών τής 18/12/1971 περί συστάσεως διεθνούς Κεφαλαίου άποζημιώσεως γιά ζημίες άφειλόμενες σέ ρύπανση από πετρελαιοειδή.

Τά δύο αύτά πρωτόκολλα δέν περιορίζονται μόνο στήν άπλη άναθεωρήση τών ύπο τών άντιστοίχων Συμβάσεων άριζομένων ποσών, άλλα έπεκτείνουν τήν έφαρμογή τους: α) δχι μόνο στά χωρικά ίδατα άλλα καί στήν οίκονομική ζώνη β) δχι μόνο στά φορτία πετρελαίου τών δεξαμενοπλίων άλλα καί στά καύσιμά τους γ) δχι μόνο στά καθαρώς πετρελαιοφόρα άλλα καί στά μικτά πλοία τύπου OBO.

**Agents for Bunkers, Ship's loading and discharge,  
Repairs and Crew at Colombo**

**PREMSEKA SHIPPING PRIVATE LTD.**

23/I Havelock Road, Colombo 5, Ceylon  
Teleph: 84276 — Telex: 21839 RANMUT C.E.

### Τό Σχόλιο τού 150ημέρου

Τό πασίγνωστο «Lloyd's List» τό καθημερινό πληροφοριακό εύαγγέλιο τών ναυτιλιακών κύκλων όλοκληρου τού κόσμου, γιόρτασε τήν 1 Μαΐου τή συμπλήρωση 250 έτών συνεχούς έκδοσης καί κυκλοφορίας. Ξεκινώντας τό 1734 από τό περίφημο πιά «καφενείο» τού Έδουάρδου Λόυδ, τό ναυτιλιακό αύτό έντυπο, άποτελεσε τό δραγανο πού ύπολοπόνται τόν έναν από τούς βασικούς στόχους τών Λούδων, πού άναφέρεται στή συγκέντρωση καί διανομή ναυτικών ειδήσεων.

Στό έπισημο δείπνο πού όργανωσε γιά νά γιορτασθεί τό μοναδικό αύτό γεγονός στή ναυτιλιακή καί δημοσιογραφική ιστορία, καί στό δποιο τιμώμενο πρόσωπο ήταν ό πρίγκηψ Φίλιππος, παρέστησαν 600 προσωπικότητες τού ναυτιλιακού, άσφαλιστικού, έμπορικου, οίκονομικού καί πολιτικού κόσμου από τήν Κίνα μέχρι τή ΗΠΑ καί από τή Σοβιετική Ενωση μέχρι τή Νιγηρία.

Μιλώντας κατά τό δείπνο, μέ τό γνωστό βρετανικό χιούμορ, ό πρίγκηψ Φίλιππος, άφου άναφέρθηκε σέ μια διαφήμιση τής έφημερίδας τού Λόυδ τού έτους 1750 πού έξεθείαζε τά πλεονεκτήματα τού καφέ, επειδή, κατά τή γνώμη του, οι τρεῖς παράγοντες τής έπιτυχίας τών Λούδων ήσαν ο καφές, η πληροφόρηση καί ο έκσυγχρονισμός. Σήμερα, κατέληξε τιμούμε ίδιαιτέρως τόν παράγοντα τής πληροφόρησης, στόν δποιο τού Λόυδ Λίστ ύπηρε άναμφίβολα τό πιό σωστό, τό πιό άγνευτικό καί τό πιό έπισημο έντυπο τού έδουίους του.

Γιά νά έπιβεβαιώσουν τά λεγόμενα καί νά άποδείξουν τήν ένημερωτική τους ταχύτητα, οι ύπευθυνοί τού «Lloyd's List» πρόλαβαν νά προσφέρουν κατά τήν άποχρώση του, στόν βασιλικό σύζυγο, μιά ειδική άναμνηστική έκδοση μέσα στήν δποία μέ κατάπληξη είδε τή φωτογραφία του τήν ώρα πού έφθανε στό δείπνο.

### ΚΑΤΑΣΧΕΣΙΣ ΣΤΗΝ ΑΚΤΟΠΛΟΙΑ

Μιά ξένη Τράπεζα προχώρησε τόν τελευταίο καιρό σέ κατασχέσεις πλοίων πού έξεπηρετούσαν άρισμένες ειδικές άνάγκες τής χώρας καθώς καί άκτοπλοϊκά δρομολόγια καί τό ζήτημα προβλήθηκε ίδιαιτέρω από μία άθηναική έφημερίδα, ένων ή πολιτική ήγεσία τού Υπουργείου δήλωσε δτι οι κατασχέσεις αυτές δέν δημιουργούν κανένα πρόβλημα. Δέν είμεθα σέ θέση νά γνωρίζουμε λεπτομέρειες τών ύποθέσεων αυτών, θεωρούμε δμως έκ προσιμίου δτι ή παρέμβαση τού τύπου σέ παρόμοιες περιπτώσεις χωρίς τήν σέ βάθος διερεύνηση πού έπιβαλλεται νά ύπάρχει μπορεί νά παραβλάψει τά γενικότερα συμφέροντα τής Ναυτιλίας ή όποια στήριξε καί έξακολουθεί νά στηρίζει τήν έπιβιωση καί τήν πρόσδοδη τής στή στενή συνεργασία μέ τής ξένες Τράπεζες πού τή δανειοδοτούν καί γι’ αύτό μέ κάθε θυσία προσπαθεί νά φανεί συνεπής στής ύποχρεώσεις της. Θεωρούμε έπισημης δτι κάθε πρόβλημα πού άνακυπτει πρέπει νά συζητείται προηγουμένων μεταξύ τών ένδιφερομένων καί τής δανειστριας Τράπεζας γιά τήν έξεύρεση λύσεων χωρίς κονταροκτυπήματα πού δέν ύφελουν καμμία πλευρά.

# MARITIME LOADING INDICATOR

MARLIN

12" VDU screen with simultaneous displays of tanks and S.F./BM diagram providing rapid and effective load/effect information.

Draughts Fwd, Aft and Amidships (corrected for water density) showing trim and heel.

Stability, shear force and bending moment displayed at the touch of a button.

Propeller immersion check.

Specific gravity or API selection.

Weight/tonnes/% full cargo inputs.

Passage data input.

Question and answer prompts and in built help routines simplify data inputs and usage.

Silicon disc for storage of key loading program, thus ensuring that the most important program is always instantly available.

Three position key switch allowing machine to be left safely in a position avoiding tampering by unauthorised crew members during loading computation.

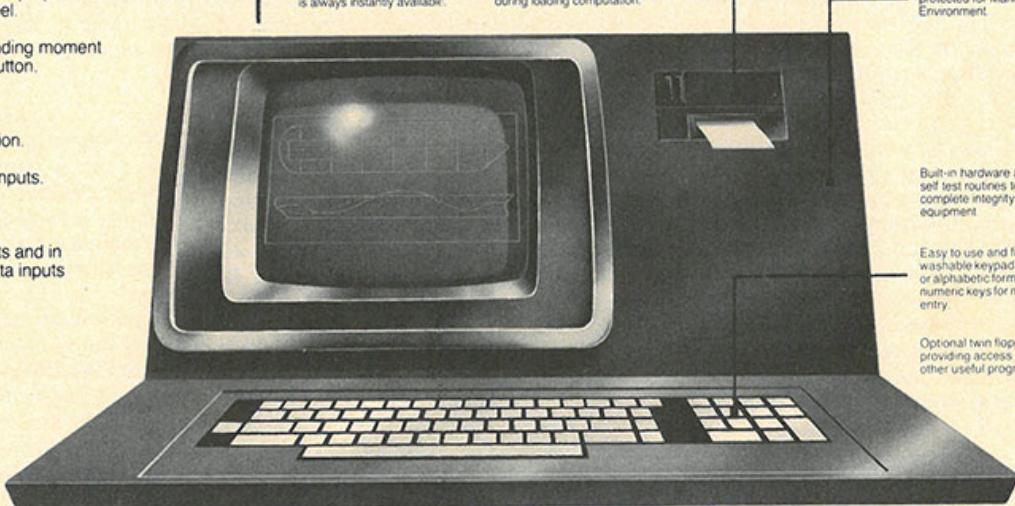
Printer for permanent copy for Ship's Loading Records.

Strong 16 swg steel case fully protected for Marine Environment.

Built-in hardware and software self test routines to ensure complete integrity of the equipment.

Easy to use and fully waterproof, washable keypad in either quarry or alphabetic form with dedicated numeric keys for more rapid data entry.

Optional twin floppy discs providing access to library of other useful programs.



Designed specifically to meet the requirements of the world's leading certification authorities Marlin is fully approved. Marlin is a new concept in marine loading indicators, produced by Kins Marine and Offshore Systems suppliers of the world's most advanced marine operational and training aids

for vessel motion, stability and load prediction. Marlin uses the programs that have been used to optimise some of the latest ships' designs and subsequently proven by real life applications.

Aimed in particular at the responsible owner who wishes to meet the requirements of

the certification authorities without unnecessary equipment sophistication. Marlin also offers a number of options for those owners who wish to take advantage of the computer's power for routine operations such as wages, stores, etc.

EXCLUSIVE AGENTS FOR GREECE:  
**IONIAN SHIPPING LTD.,**  
LYKIOU 2A ATHENS 10674  
Tel: 7238777  
Telex: 224141

## Σκέψεις... έξελίξεις... και προοπτικές...

\*\*\*

Τά τελευταία στοιχεία του Διεθνούς Ινστιτούτου Σιδήρου και Χάλυβος μαρτυρούν τήν άδικοπη άνοδική πορεία πού σημειώνεται διεθνώς (έκτος κομμουνιστικών χωρών) στήν παραγωγή χάλυβος, ή πού οι κατά τόν περασμένο Μάρτιο έμφανες άνοδο κατά 7,9% έναντι τού προηγουμένου μηνός και κατά 14,6% έναντι τής διεθνούς παραγωγής τού άντιστοίχου μηνός τού 1983.

Τήν μεγαλύτερη αύξηση σημειώσεις ή παραγωγή χάλυβος στίς Ήνωμένες Πολιτείες δην ή παραγωγή τού Μαρτίου ύπηρε κατά 10,9% ύψηλότερη τού Φεβρουαρίου και κατά 26,7% ύψηλότερη τής παραγωγής τού Μαρτίου 1983.

Η iαπωνική παραγωγή τόν ίδιο μήνα σημειώσεις αύξηση κατά 3,8% έναντι τού Φεβρουαρίου και κατά 10,9% έναντι τής παραγωγής τού Μαρτίου 1983.

\*\*\*

Άμειώτο συνεχίζεται τό ένδιαφέρον γιά τήν άποκτηση μεγάλων μπάλκερ και μικτών σκαφών άνω τών 100.000 τον. d.w., καθώς μετά τήν άνοδο τής ζητήσεως γιά μεταφορές μεταλλεύματος και γαιάνθρακος έχουν ήδη έξασφαλίσει άπασχόληση δλα τά ύπαρχοντα σκάφη.

Απόρροια τού γεγονότος ό διπλασιασμός σχεδόν τών τιμών γιά τά έλαχίστα σκάφη πού διατίθενται πρός πώληση, ένω τό σουηδικό συγκρότημα «Marlininvest» έπλήρωσε πλέον τών 27 έκατομ. δολαρίων γιά τήν άποκτηση τού νεότευκτου μικτού σκάφους «Cast Orca» 147.864 τον. d.w., τό δύοποιο είχε έγκαταλείψει ή πτωχεύσασα «Cast Obos» στά ναυπηγεία τής Χιουντάι. Άκομη ένα combination carrier τής δεκαετίας, εύρισκεται ύπό διαπραγμάτευση άπό δλλους πλοιοκτήτης σε τιμή περί τών 10 έκατομ. δολαρίων.

\*\*\*

Η έντυπωσιακή βελτίωση τών συνθηκών γιά τά μεγάλα μπάλκ κάρριερς άπεικονίζεται έπισης εύγλωττα στούς πίνακες κατά κατηγορία και μέγεθος τών άργούντων σκαφών πού συνέταξαν οι Βρεταννοί ναυλομεσίτες «Howard Houlder».

Σύμφωνα με τίς έκτιμήσεις τους, στίς άρχες Μαΐου ύπηρχαν 44 άργούντα μπάλκ κάρριερς μεγέθους 30-40.000 τον. d.w., 106 μεγέθους 20-30.000 τον. d.w., και 85 χωρητικότητας μικρότερης τών 20.000 τόνων.

Άντιστοιχη βελτίωση σημειώθηκε και στήν κατηγορία τών μικτών σκαφών δην τά άργούντα μειώθηκαν σε 30 σκάφη, 3,3 έκατομ. τον. d.w., έναντι 41 περίπου 4,9 έκατομ. τον. d.w. πού ήταν παροπλισμένα στό τέλος Μαρτίου.

Άντιθετα, πολύ μικρή είναι ή βελτίωση στόν ρυθμό έπαναεισόδου στήν άγορά τών δεξαμενοπλοίων, δην τά άργούντα φθάνουν τά 284 σκάφη 55,3 έκατομ. τον. d.w., έναντι 291 πρό μηνός. Ίδιατερα δυσχερής παραμένει ή θέση τών μεγάλων δεξαμενοπλοίων, άπό τά όποια ένδεικτικά άναφέρομε δην άργούν 42 σκάφη χωρητικότητας άνω τών 300.000 τον. d.w. τά όποια έχουν ναυπηγηθεί μεταξύ 1975 και 1979.

Άνησυχητικά είναι τά στοιχεία πού άνακοινώσεις ή βρεταννική «A & P Appledore» γιά τό μέλλον τών handy size μπάλκ κάρριερς.

Σύμφωνα με τή μελέτη αύτή, ύφισταται ήδη ένα πλεόνασμα τής τάξεως τών 2 έκατομ. τον. d.w. στήν κατηγορία μεγέθους μεταξύ 18-40.000 τον. d.w., καθώς τά ναυπηγεία παραδίουν τέτοια σκάφη με πολύ γοργό ρυθμό ένω οι διαλύσεις τών παλαιοτέρων είναι περιορισμένες.

Άπο τήν άλλη πλευρά οι παραγγελίες γιά μπάλκ κάρριερς 18-40.000 τον. d.w., πού κατά τόν περασμένο χρόνο ύπηρεν πολύ σημαντικές, άνερχονταν στά τέλη τού 1983 σε 566 σκάφη 18.347.000 τον. d.w. Άπο αύτά 222 σκάφη 7,4 έκατομ. τον. d.w. παραδίουνται έντος τού 1984 και 146 χωρητικότητας 4,5 έκατομ. τον. d.w. τό 1985, γεγονός πού θά έπιτείνει τό πρόβλημα τής έπιτυχούς έκμεταλλεύσεώς τους.

\*\*\*  
Άκριβαίνουν τά έπιτοκία στίς Ήνωμένες Πολιτείες, γεγονός πού ένδεχεται νά μετράσει κατά τούς προσεχείς μήνες τόν ρυθμό άνόδου τής άμερικανικής οίκονομίας.

«Ηδη τέσσερις όπό τίς μεγαλύτερες Τράπεζες τών ΗΠΑ αύξησαν άπό 12% σε 12,5% τό prime rate και δημοπιστέαται σύντομα θά τίς άκολουθήσουν και άλλες.

\*\*\*

Σύμφωνα με τά στοιχεία τού ΟΟΣΑ, τό άκαράριστο έθνικό προϊόν τών κρατών - μελών άναμενεται νά σημειώσει περαιτέρω άνοδο και προβλέπεται κατά χώρα νά παρουσιάσει τίς άκολουθες αύξησεις κατά τό 1984:

- ΗΠΑ: 5% έναντι 3,5% τό 1983.
- Ιαπωνία: 4% έναντι 3,5% τό 1983.
- Δυτ. Γερμανία: 2% έναντι 1,25% τό 1983.
- Ιταλία: 2% έναντι 1,5% τό 1983.
- Σύνολο χωρών τού ΟΟΣΑ 3,5% έναντι 2,25% τό 1983 και στό σύνολο τών χωρών τής ΕΟΚ ρυθμός άνόδου 1,5% έναντι 1% πέρυσι.

Οι παραπάνω αύξησεις πιστεύεται δηι θά συνοδευθούν με παράλληλη συγκράτηση τού πληθωρισμού στό έπιπεδο τού 6,75% γιά τίς χώρες τής ΕΟΚ και περί τό 7,5% στίς ύπολοιπες χώρες τού ΟΟΣΑ.

\*\*\*

«Ένα πρωτόγνωρο σύστημα γιά τήν έξεύρεση φορτών γιά τά πλοία πού άναχωρούν κενά φορτίου άπό τίς άμερικανικές Μεγάλες Λίμνες μελετάται τήν περίοδο αύτή άπό τήν «St Laurence Seaway Development Corp.» και φέρει τόν χαρακτηρισμό «Seaway Nightcast».

Σύμφωνα με τά περιορισμένα στοιχεία πού έχουν γίνει γνωστά, οι πλοιοκτήτες θά κληθούν νά άναφέρουν στήν παραπάνω έταιρια τίς ποσότητες τών φορτών πού μπορούν νά δεχθούν στό πλοίο πού άναχωρεί άπό τήν περιοχή κενού ή μέρος φορτίου και ή «Εταιρία μέσω ένός αύτομάτου κυκλώματος μέ τούς διάφορους φορτωτές θά ένημερώνει γιά τίς δυνατότητες φορτώσεώς του στούς έπόμενους λιμένες, είδος φορτίου πού μπορεί νά παραληφθεί, τούς πράκτορες κ.λ.π.

Κατά τή διάρκεια τού 1983 περί τά 40 ώκεανοπόρα σκάφη άνεχώρησαν άπό τίς Μεγάλες Λίμνες κενά φορτίου και τό νέο αύτό σύστημα στόχο έχει νά αύξησει τίς δυνατότητες φορτώσεως άπό τήν περιοχή και βεβαίως τά έσοδα τών λιμένων και τού διαύλου.

\*\*\*

Στό πεδίο τών νέων παραγγελιών, πληροφορούμεθα δηι «Ελληνες τού Λονδίνου βρίσκονται σε τελικές διαπραγματεύσεις μέ τήν «Χιουντάι» γιά τή ναυπήγηση ένός «πάναμαξ» μπάλκερ παραδοτέου τό 1986 σε τιμή περί τών 17,9 έκατομ. δολαρίων, ένω δύο δλλοι οίκοι τού Λονδίνου συνομιλούν με ναυπηγεία τής Γιουγκοσλαβίας γιά τή ναυπήγηση 4-5 πρόντακτ κάρριερς μεγέθους 100.000 τον. d.w.

Τέλος η «Χόμι Λαΐν» άνεθεσε σε δυτικογερμανική ναυπηγεία τήν κατασκευή ένδος πολυτελούς κρουαζιεροπλοίου χωρητικότητας 550 έπιβατών, άξιας περί τών 110 έκατομ. δολαρίων.

\*\*\*

«Ένω ά Αμερικανός Πρόεδρος έπισκεπτονταν τό Πεκίνο, Κινέζοι άξιωματούχοι διλοκήρωσαν στίς Ήνωμένες Πολιτείες συμφωνίες γιά τήν προμήθεια 120.000 και 300.000 τόνων διαφόρων ποιοτήτων άμερικανικού σίτου, οι δημόποιες άναμενεται νά φορτώσουν τήν τημηματικά κατά τό προσεχές τρίμηνο.

# ‘Η ἀλληλογραφία μας

## Η ΚΑΤΑΡΓΗΣΗ ΤΗΣ ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΕΩΣ ΚΑΙ Η ΑΠΟΡΡΟΦΗΣΗ ΤΩΝ ΠΛΟΙΑΡΧΩΝ

Κύριε Διευθυντά,

Άναφέρομαι εἰς τό κύριον άρθρον σας της 15ης Απριλίου, διότι όποιου συνιστάται ή διμεσος κατάργησης της άνακυκλώσεως, έξαιρεσι της ειδικότητος του πλοιάρχου, μέχρι έξαλεψεως της άνεργιας των.

Εἰς τά Εύρωπαικά ναυτικά κράτη τό πρόβλημα της άνεργιας των πλοιάρχων χρονολογεῖται από είκοσιατίς και έχει άντιμετωπισθεί με τήν ναυτολόγησίν των εἰς θέσεις υποπλοιάρχου καὶ άνθυπολοιάρχου.

Τάς θέσεις τοῦ πλοιάρχου καλύπτουν οι πλέον ικανοί, διότι ή διαχειρίσις τόσον έκατομμυρίων δολλαρίων, σκάφος, φορτίον, ναύλωσις κλπ. ἀπαιτεῖ ψηλήν κατάρτισιν και ίκανότητα τοῦ πλοιάρχου.

Έξωθεν τοῦ γραφείου πλοιάρχου, άναρτωνται τά διπλώματα των άξιωματικών και έκει οιοσδήποτε δύναται νά διαπιστώσει τό άκριβές τών προαναφερομένων.

Οι Εύρωπαιοί άνταγωνισταί μας δέν διανούνται νά έφαρμόσουν άνακυκλώσιν εἰς τήν ειδικότητα τοῦ πλοιάρχου, διότι τοῦτο είναι ἄκρως καταστρεπτικόν.

Μέ τήν άνακυκλώσιν ἀπαλλάξαμε τόν "Ελληνα πλοιάρχον ἀπό τήν συντήρησιν τοῦ

σκάφους, τήν δργάνωσιν, τόν προγραμματισμόν, τήν εἰς βάθος γνώσιν τῶν προβλημάτων τοῦ πλοίου, διότι εἰς τό ἐπτάμηνον ἀντικαθίσταται μέτερον πλοιάρχον. Ή περιορισμένη ἀπόδοσις τοῦ πλοιάρχου κοστίζει τά μέγιστα εἰς τήν ἐκμετάλλευσιν τοῦ πλοίου.

Διά νά ἐπιβιώσῃ τό 'Ελληνικόν πλοίον ή ἀνακύκλωσις πρέπει νά καταργηθεῖ πρώτα διά τόν πλοιάρχον καὶ πρώτον μηχανικόν.

Μέ εκτίμησιν  
Γεώργιος Πατεράκης  
'Υπάλληλος Ναυτικοῦ Γραφείου

Πειραιᾶς, 10 Μαΐου 1984

Σημ. Συντ.: "Έχει δίκαιο ο ἐπιστολογράφος σέ δοσα ἀναφέρει σχετικά μέτα τά συμβαίνοντα στίς εὐρωπαϊκές ναυτιλίες, καὶ ἡδη, δόως προκύπτει ἀπό αἴτημα τής διοικήσεως τῆς 'Ενώσεως Πλοιάρχων νά μή χορηγεῖται σημείωμα ναυτολόγησεως «τρίτων» καὶ «δεύτερων» πρίν ἐνημερωθοῦν οἱ άνεργοι πλοιάρχοι, ὅρχιζει νά γίνεται κατανοτό καὶ ἔδω δι τό πρόβλημα τῆς άνεργιας θά ἐπιλυθεῖ καὶ μέ τήν ἀπόδοχή θέσεων κατώτερων ἀπό ἔκεινες τοῦ κατεχόμενου διπλώματος, καὶ μέ τήν τοποθέτηση ἀνέργων σέ θέσεις τής ὥποιες έχει ύποδειξει ἡ οικεία 'Ενώσεως ιεροθετώντας σειρά σχετικῶν προ-

τάσεων πού είχαν διατυπωθεῖ στό πρόσφατο παρελθόν ἀπό τά «Ναυτικά Χρονικά». Θά μπορούσε ἀκόμη ή 'Ενώση Πλοιάρχων νά ἀξιώσει ἀπό συνταξιούχους πλοιάρχους πού ἐργάζονται σέ πλοια μέ ξένες σημαίες νά παραχωρήσουν τής θέσεις τους σ' αὐτές τής δύσκολες ημέρες στούς έν τέννοούμε μέ αὐτό δι τό Βεωρούμε τούς συνταξιούχους πλοιάρχους προνομούχους μέ τίς συντάξεις πού παρούν ἀπό τό NAT, όπωσδηποτε δώμας ή θέση τους είναι καλύτερη ἀπό ἔκεινη τῶν ἀνέργων γιατί αὐτοί λαμβάνουν ἀστω καὶ τήν πενιχρή (αε σχέση μέ τά δοσ έχουν προσφέρει καὶ στό NAT καὶ στόν τόπο) σύνταξη τους, ἐνώ οι άνεργοι, καὶ δοσι ἀπό αὐτούς τό δικαιοῦνται ἀκόμη, τό ἔξευτελιστικό ἐπίδομα ἀνέργειας τῶν 15.000 δραχμῶν.

Ειδικά γιά τήν άνακυκλωση μπορεῖ νά πει κανεὶς δι τέ καμμιά ἐπιχείρηση τής στεριάς ἀκόμη καὶ μέ πειρομένοντες ἐπενδεύμενο κεφάλαιο πού δέν φθάνει ούτε τήν ἀξία ἐνός πλοίου τῆς 20ετίας, δέν διανοήθηκε ποτέ κανένας νά τοποθετηθεῖ σέ θέσεις μάνατζερ τούς πτυχιούχους δόποιασδήποτε σχολής - καὶ τοῦ ἐσωτερικοῦ καὶ τοῦ ἐξωτερικοῦ - ἀπό τούς δόποιους διαθέτουμε δόθοντας. Παρ' δέλα αὐτό τό πρόβλημα τής άνεργιας τῶν πλοιάρχων ὑφίσταται καὶ πρέπει νά ἀντιμετωπισθεῖ ἀπό τήν ίδια τή Ναυτιλία, ή δόποια πρέπει νά ἐνισχύσει τής σχετικές προσπάθειες τής 'Ενώσεως Πλοιάρχων, γιατί δέν μπορούμε νά πετάξουμε σάν στημένες λεμονόκουπες στελέχη τά όποια ἔχομε δημιουργήσει καὶ τά όποια θά χρησιμοποιήσουμε γιά νά καλύψουμε - είτε θέλοντας, είτε μή θέλοντας - ἀμεσες ἀνάγκες μας μόλις έλθουν ἀστω καὶ λίγο καλύτερες ημέρες. Ασφαλώς τό πρόβλημα τής άνεργιας τῶν πλοιάρχων καὶ τῶν ναυτικῶν τῶν ἀλλων ειδικοτήτων, δταν ύπηρχε, θά μπορούσε νά είχε ἐπιλυθεῖ λυσιτελῶς ἐάν τό 'Υπουργείο Ναυτιλίας είχε ἐπωφεληθεῖ ἀπό τά σχετικά προγράμματα τής EOK, ἀπό τά δόποια έχει ἐπωφεληθεῖ μόνον δό 'Οργανισμός 'Απασχολήσεως 'Εργατικοῦ Δυναμικοῦ γιά δλους τούς ἀλλους ἐργαζόμενους τής χώρας, ἐκτός φυσικά τῶν ναυτικῶν μας.



ALWAYS AT YOUR SERVICE IN ITALY



FOTIS G. POULIDES  
President

"MEDOV"

Directors:

GEORGE F. POULIDES  
LUIGI SCAFFARDI  
G.A. STATHOPOULOS

THE MEDITERRANEAN AND OVERSEAS SHIPPING AGENCY S.P.A.

PROMPT AND EFFICIENT COMPREHENSIVE SERVICE FOR THE SHIOPWNER AND CHARTERER

• GENERAL SHIP AGENTS FOR LINERS, TRAMPS AND TANKERS • MANNING WITH ITALIAN CREW • SHIP MANAGEMENT • REPAIR SUPERINTENDENCE • SALE AND PURCHASE BROKERS SPECIALISED IN CRUISE VESSELS • OIL AND BUNKER SUPPLIERS • TRAVEL AND TOUR OPERATORS.

MEDOV CHARTERING S.R.L.  
EDDIE BRAGGIOTTI  
Director

Head Office: GENOA - VIA XX SETTEMBRE 29  
Phone: 541361/268532 — Telex: 2700046/271480/213836 — Cables: MEDOV  
OWN AGENCIES IN ALL ITALIAN PORTS

MEMBERS OF:

THE BALTIC AND INTERNATIONAL MARITIME CONFERENCE — ITALIAN SHIOPWNER'S ASSOCIATION  
NATIONAL ASSOCIATION OF ITALIAN AGENTS & SHIPBROKERS

## ΛΙΜΗΝ ΠΕΙΡΑΙΩΣ

# Οι προτάσεις του ΕΒΕΠ γιά τή βελτίωση του λιμένος Πειραιώς

Τό Έμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Πειραιώς, στά πλαίσια τής έπιδιώξεως του νά συμβάλλει θετικά, στήν καλύτερη έξυπηρέτηση τῶν διακινουμένων μέ πλοϊα έπιβατῶν και τουριστῶν και στή δημιουργία καλύτερης εἰκόνας γιά τό λιμάνι και τήν πόλη τοῦ Πειραιᾶ διατυπώνει πρός τούς άρμοδιους κρατικούς φορεῖς, τίς ἀπόψεις του σέ δ, τι ἀφορᾶ τίς ἐλλείψεις και τίς ἀδυναμίες, πού ἐντόπισε μετά ἀπό έπιτοπία ἔρευνα και προτείνει συγκεκριμένους τρόπους ἀντιμετωπίσεώς τους κατά φορέα.

Ειδικότερα τό ΕΒΕΠ ἐπισημαίνει και προτείνει:

## ΑΡΜΟΔΙΟΤΗΤΑΣ ΔΗΜΟΥ ΠΕΙΡΑΙΩΣ:

Τά κράσπεδα τοῦ δρόμου κατά μῆκος τοῦ κιγκλιδώματος τοῦ ΟΛΠ, ἀπό τόν "Αγιο Νικόλαο περίπου μέχρι τό Παλατάκι είναι συνεχῶς γεμάτα ἀπό σωρούς σκουπιδῶν και θάμνους, πού ἔχουν γίνει φωλιές ποντικῶν. Ο Δῆμος Πειραιῶς πρέπει νά φροντίζει γιά τόν συνεχῆ καθαρισμό αὐτοῦ τοῦ δρόμου.

## ΑΡΜΟΔΙΟΤΗΤΑΣ ΟΑΠ:

Στόν ἑσωτερικό χώρο τοῦ ἐπιβατικοῦ λιμένος είναι ἀναγκαία ἡ τακτοποίηση και ἡ καθαριότητα τοῦ χώρου. Σέ πολλά σημεῖα ὑπάρχουν σκουπίδια ἐγκαταλειμμένα ἐμπορεύματα ἀχρησιμοποίητα μηχανήματα, ἐτοιμόρροπα παραπήγματα σέ ἀθλία κατάσταση και σωροί χημικῶν προϊόντων χύμα στό δέδαφος πού μέ τόν ἀέρα κι τό πέρασμα τῶν αὐτοκινήτων αἰωροῦνται και δημιουργοῦν ἀπελπιστικά ἀποπνυκτική και ἐπικίνδυνη κατάσταση γιά τήν υγεία τῶν ἐπιβατῶν.

Ἐνδεικτικά ἀναφέρονται συγκεκριμένα προβλήματα πού ἐντοπίσθηκαν κατά περιοχή:

ΔΕΣΤΡΑ 121: Οί κλεισμένες τουαλέτες, λόγω τής χαλασμένη ἀποχέτευσης ἀναδύουν δυσοσμία. Σπασμένα σιδερένα κιγκλιδώματα είναι κίνδυνος γιά τούς διερχομένους. Τά ὑπόστεγα ἔχουν ἀνάγκη συντηρήσεως και βαφῆς.

ΔΕΣΤΡΑ 208: Υπάρχει αὐτοκίνητο ἐγκαταλειμμένο ἀπό πενταετίας.

ΔΕΣΤΡΕΣ 230-239: Τά ἐμπορεύματα πρέπει νά συμπτυχθοῦν πρός τά πίσω γιά νά μήν ἐμποδίζουν τά διερχόμενα αὐτοκίνητα και γιά νά ἔξοικομηθεῖ περισσότερος χώρος.

ΔΕΣΤΡΑ 233: Υπάρχουν ἐγκαταλειμμένα ἀπό πολύ καιρό ἐμπορεύματα.

ΔΕΣΤΡΕΣ 247, 248, 252. Ο χώρος είναι γεμάτος ἀπό παλιά ξύλα, καφάσια, μαρμαρόσκονη και χημικά προϊόντα χύμα σε σκόνη και κόκκους.

ΔΕΣΤΡΕΣ 267, 169: Υπάρχουν ἐγκαταλειμμένα σίδερα, πετρέλαιο και χώματα.

ΔΕΣΤΡΕΣ 276, 278: Υπάρχουν ἐτοιμόρροπα ξύλινα παραπήγματα πού δέν χρησιμοποιοῦνται ἀπό πολλά χρόνια.

Οι ράγες τῶν γερανῶν και τό δδόστρωμα καθ' δλο τό μῆκος τους στήν περιοχή Ξαβερίου είναι γεμάτες ἀπό χώμα και πολυπρούλενο σέ κόκκους πού καθιστοῦν τό δέδαφος δλισθηρό και ώς ἐκ τούτου πολύ ἐπικίνδυνο γιά δσους είναι ὑποχρεωμένοι νά διασχίζουν αὐτή τήν περιοχή.

## ΑΡΜΟΔΙΟΤΗΤΑΣ ΛΙΜΕΝΑΡΧΕΙΟΥ:

Γιά τήν πληρέστερη ἐνημέρωση τῶν ἐπιβατῶν πρέπει νά δργανωθεῖ και ἔνα δεύτερο γραφεῖο πληροφοριῶν στήν περιοχή Ξαβερίου. Είναι ἀπαραίτητο στό γραφεῖο αὐτό νά είναι ἀνηρτημένοι πίνακες στούς δοπίους θά ἀναγράφονται τά δρομολόγια τῶν ἐπιβατικῶν πλοίων ἑσωτερικοῦ και τά σημεῖα ἀναχωρήσεώς τους, χάρτης τής πόλεως τοῦ Πειραιᾶ μέ ἀναφορά στά σημεῖα πού ὑπάρχουν τά μουσεῖα, ή τουριστική ἀστυνομία, οἱ σταθμοί ταξί, οἱ ἐμπορικοί δρόμοι κλπ.

Οι χάρτες και πινακίδες αὐτοῦ τοῦ είδους, πρέπει νά τοποθετηθοῦν και σέ διάφορα ἄλλα σημεῖα τοῦ ἐπιβατικοῦ Λιμένος.

## ΑΡΜΟΔΙΟΤΗΤΑΣ ΛΙΜΕΝΑΡΧΕΙΟΥ — ΤΕΛΩΝΕΙΟΥ — ΟΑΠ — ΕΟΤ:

Τό προσωπικό πού βρίσκεται στούς χώ-

ρους ὑποδοχῆς και ἔξυπηρετεῖ τούς ἀποβιβαζόμενους και ἐπιβιβαζόμενους πρέπει νά είναι προσεκτικά ἐπιλεγμένο ἀπό ἀποψη καλῆς συμπεριφορᾶς, εὐγενίας και νά ληφθεῖ μέριμνα γιά τήν εύπρεπη ἐνδυμασία του.

Προτείνεται ἀρμόδιοι τοῦ ΕΟΤ νά συνεργασθοῦν μέ τόν ΟΑΠ, τό Τελωνείο και τό Λιμεναρχεῖο και νά δργανώσουν ἔνα ὑποτυπῶδες σεμινάριο πάνω σέ θέματα ὑποδοχῆς και ἔξυπηρετήσεως τῶν τουριστῶν.

## ΑΡΜΟΔΙΟΤΗΤΑΣ ΤΕΛΩΝΕΙΟΥ — ΕΟΤ — ΟΑΠ — ΔΗΜΟΥ ΠΕΙΡΑΙΩΣ:

Τό κτίριο τοῦ Σου Τελωνείου (Αἴθουσα Ἐλέγχου Ἀποσκευῶν τῶν ἐπιβατῶν) είναι σέ ἀπαραίδετη κατάσταση τόσο ἀπό αἰσθητικῆς δοσο και ἀπό λειτουργικῆς πλευρᾶς.

Τά πάντα, τό κτίριο, τά γραφεῖα, φῶτα, δάπεδο είναι σέ ἀθλία κατάσταση.

Προτείνεται δπως τό Τελωνείο, δ ΟΑΠ και δ Δῆμος Πειραιῶς συνεργασθεῖ μέ τόν ΕΟΤ γιά νά χορηγηθεῖ χρηματοδότηση τό συντομότερο δυνατό και νά ἐπιτευχθεῖ δ εύπρεπισμός και ή αδηση τής λειτουργικότητας τοῦ κτιρίου.

## ΑΡΜΟΔΙΟΤΗΤΑΣ ΟΑΣ:

Γιά τήν ἀνετότερη ἐξυπηρέτηση τῶν ἐπιβατῶν κατά τήν περίοδο τής ἐπιβατικῆς αἰχμῆς και λόγω τῶν περιορισμένου ἀριθμοῦ ταξί στόν χώρο αὐτό θεωροῦμε σκόπιμο, δπως δ ΟΑΣ φροντίσει οἱ λεωφοριακές γραμμές 859 (Πειραιᾶς - "Ανω Πέραμα), 844 (Πειραιᾶς - "Αγ. Γεωργίος) και 843 (Πειραιᾶς - Πέραμα) νά διανύουν δλη τήν Ἀκτή Ξαβερίου, δηλαδή μέχρι τό Παλατάκι και δχι μέχρι τόν Κεντρικό ἐπιβατικό Σταθμό τοῦ ΟΑΠ.

## ΑΡΜΟΔΙΟΤΗΤΑΣ ΟΤΕ:

"Ἐνα ἄλλο ούσιαστικό μειονέκτημα τής ὑποδοχῆς τοῦ ἐπιβατικοῦ λιμανιοῦ είναι δτι οι τηλεφωνικοί θαλάμοι πού ὑπάρχουν δέν ἐπαρκοῦν γιά τήν ἔξυπηρέτηση τῶν ἐπιβατῶν και οι ὑπάρχοντες είναι σέ πολύ κακή κατάσταση. Θά πρέπει νά ἀπομακρυθοῦν και νά τοποθετηθοῦν νέοι σέ καρια σημεῖα.

Μετά ἀπό τά πιό πάνω είναι φανερό δτι τό ἐπιβατηγό λιμάνι τοῦ Πειραιᾶ πρέπει νά βελτιωθεῖ γιά νά μπορέσει νά καλύψει τίς σημειρίνες τουριστικές ἀνάγκες τής χώρας μας.

Γιά τήν καλύτερη ἐπίλυση τοῦ θέματος προτείνουμε νά γίνει σύσκεψη στό ἐπιμελητήριο δλων τῶν φορέων πού ἔχουν σχέση μέ τήν ἐπιβατική κίνηση μέσω τοῦ λιμένος Πειραιῶς.



## ΑΝΟΔΙΑ ΨΕΥΔΑΡΓΥΡΟΥ

# BERA

ΔΙΑ ΤΗΝ ΕΞΩΤΕΡΙΚΗΝ  
ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΝ ΣΙΔΗΡΩΝ  
ΣΚΑΦΩΝ ΕΚ ΤΗΣ ΔΙΑΒΡΩΣΕΩΣ

ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΗ  
ΚΑΙ ΤΕΧΝΙΚΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΙ  
M.A.N. — B & W ΕΛΛΑΣ ΕΠΕ

ΑΚΤΗ Γ. ΚΟΝΔΥΛΗ 10 — ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ  
ΤΗΛ. 4176 573 - 4171 889

# ΘΕΤΙΚΗ ΕΡΓΑΣΙΑ ΕΠΙΤΕΛΕΙ ΤΟ KOMMITTH

Στενή συνεργασία μεταξύ τῶν μελών στην ἀντιμετώπιση κοινῶν προβλημάτων

Τά μέλη τῆς 'Ελληνικῆς' Επιτροπῆς Ναυτιλακῆς Συνεργασίας τοῦ Λονδίνου ἀναπτύσσουσιν συνεχῶς τὴν μεταξύ τους συνεργασίαν καὶ ἀλληλοενημέρωση γιὰ τὴν ἀντιμετώπιση προβλημάτων ποὺ ἀναφύονται πολὺ συχνά κατά τὰ τελευταῖα χρόνια καὶ θέτουν σὲ δυσχερῆ θέση τὸν ἑλληνικὸν ἔφοπλισμό, ὅπως οἱ πολλές περιπτώσεις κακοπίστων καὶ πτωχευσάντων χρονοναυλωτῶν, πρακτόρων κλπ.

'Ἐπιπροσθέτω, σύμφωνα μέ πρόσφατη ἀπόφαση τοῦ Κομμίτη, ἀποφασίσθηκε ἡ ἐπέκταση τῆς ἀμοιβαίας ἐνημερώσεως τῶν γραφείων - μελῶν καὶ σὲ περισσότερα θέματα ποὺ ἐνδιαφέρουν τὴν ναυτιλιακὴν ἐπιχείρησην. Στά πλαίσια αὐτά τὰ μέλη τῆς 'Ἐπιπροσθέτης τοῦ Κομμίτη, κ.κ. Σ. Μ. Πολέμης καὶ Ἰωάννης Κοτρώτης ὑπέβαλαν τὸν περασμένο μήνα δύο ἐνδιαφέρουσες ἐκθέσεις, μὲ τίς ὅποιες εἰσηγοῦνται καὶ προτείνουν θέσεις ποὺ ἀφοροῦν δρους ναυλοσυμφώνων, οἱ ὅποιοι ἐνδεχομένως νά μποροῦν νά ἀκολουθηθοῦν καὶ ἀπό ἄλλα ἑλληνικά ναυτιλιακά γραφεία.

Κρίνοντας διτὶ οἱ προτάσεις ποὺ περιέχονται στὶς δύο αὐτές ἐκθέσεις είναι ἐπικοδομητικές γιὰ τὸ σύνολο τοῦ ἑλληνικοῦ ἔφοπλισμοῦ, τίς δημοσιεύομεν αὐτούσιες στὴν 'Αγγλικῆ.

A) Οι προτάσεις τοῦ κ. Πολέμη τῆς 'Εταιρίας Seacrest Shipping Co. είναι οἱ ἀκόλουθες:

## 1) ITF Clause

No member with Greek Flag should ever agree with any charterer, an ITF clause or even the word "ITF". The clause that mentions ITF should be deleted and the following wording inserted:

"... the vessel is a member of PNO, the Pan-Hellenic Seamen's Union".

Sometimes, if times are very difficult and if the charterer is being very difficult, and if a member (for reasons of his own) would like to fix this business, then an additional wording could be inserted, as follows:

"..., which is affiliated to ITF."

## 2) Galley Fuel

This clause should be deleted from Char-

ter Parties altogether because it is a clause that has remained from the old days and it has no bearing on what happens in practice today. In the old days, galleys were using either coal or gas oil which was purchased separately by owners. Nowadays the galleys are electric and the amount of fuel which can be attributed to the KW used by the galley for three hours a day, is almost irrelevant and should not be in the Charter Party. The generators of a ship have to work (for the vessel to be available to the charterer) 24 hours a day, whether the galley works or not.

## 3) Quality of Bunkers

The quality of bunkers has deteriorated over the past few years and damages caused to the engine have become increasingly more relevant and expensive because of it. Because of this, it is now becoming standard for owners to insert a Quality of Bunkers' Clause or sentence in the Charter Party, that the vessel is supplied with good-quality fuel at all times. Members should therefore try in future to insert the following Clause:

"... The vessel to be supplied with Marine Fuel Oil Max. 180 CST at 50 degrees conforming to Class M6 Specification BSMA 100 of British Standard Institute".

## B) Οι προτάσεις τοῦ κ. Κοτρώτη τῆς 'Εταιρίας P.G. Pateras Shipping έχουν ως ἔξης:

### Inter-Club N.Y.P.E. Agreement

The main P & I Clubs drew up this Agreement in order to facilitate the settlement of claims between them, also, between the owners and the charterers.

The basic apportionment of the Agreement is described in Clause (2) as follows:

Claims for loss or damage of cargo due to unseaworthiness 100% owners

Claims for damage due to bad stowage or handling 100% charterers

Claims for short delivery 50% owners  
50% charterers

IF shortage is due to pilferage proved by corroborated eyewitnesses done

By Crew	100% owners
By Stevedores	100% charterers

For the Agreement to apply the cargo responsibility clauses of the N.Y.P.E. Charter Party must not be materially amended.

The addition of the words "and responsibility" after the words "under the supervision" in clause 8 together with the words "cargo claims" in the second sentence of Clause 26 render the Agreement inoperative.

If the only material amendment is the addition of the words "and responsibility" in Clause 8, the aforesaid apportionment of responsibilities of the claim is amended as follows:

Claims for damage due to unseaworthiness and condensation resulting solely from improper ventilation	100% owners
--	-------------

Claims for damage due to bad stowage or handling and for condensation resulting otherwise and for condensation resulting otherwise than from improper ventilation	50% owners 50% charterers
---	------------------------------

As we see the addition of the words "and responsibility" burdens the owners with a 50% responsibility for damages caused by stevedores, because by these words responsibility if transferred to the Master.

We shall not examine whether it is right or not that the Master be responsible and the owner consequently to pay if a careless winchman drops a sling and damages some cargo. The important issue of this addition is that it has been established by the charterers and it is accepted without objection by the owners.

We believe though, that if the owners are aware of the above and begin to object to this addition, there is good possibility that some will succeed in maintaining the wording and create a PRECEDENT for the others.

## in Buenos Aires FAROS AGENCIA MARITIMA S.R.L.

DIRECTORS: J. N. KTISTAKIS — CAPT. D. KALLINIKOS

Shipagents Brokers & Bunkers

PHONES: 313-3200/3214/9363

A.O.H.: 7852337/179 KTISTAKIS

836169 KALLINIKOS

221504 TSOLAKIS

TELEXES: 23867 OR 21017 FAROS AR

23625 ARGO AR

Tucuman 359 - 5th Floor

1049 Buenos Aires

OFFICE IN GREECE

Capt. G. Tsamis

12, Akti Posidonos — Piraeus

Phones: 4118788 - 4173829

Tlx: 21-1807 THEO GR

# **you can rely on NAFSI, also for specialised works**

## **IN-SITU WORKS**

- 1) In-Situ reconditioning of crankshafts
- 2) In-Situ machining of various parts

## **RECONDITIONING OF MACHINERY COMPONENTS**

NAFSI cooperates with the well-known Italian company



**IVALDI & GENERALE**

## **REPAIR OF ELECTRIC MACHINES THROUGH THE "AYRODEV PROCESSES"**

NAFSI is an exclusive within the Greek territory licensee of the British company

**ayrodev**  
INTERNATIONAL

## **ELECTRONIC DIAGNOSIS OF MECHANICAL INSTALLATIONS.**

NAFSI has secured the exclusive cooperation of the Dutch company

**ELECTRO DIAGNOSIS**

## **REPAIR OF HEAVY BROKEN IRON COMPONENTS**

NAFSI cooperates with

**THERMILOCK** France



## **CHOCKING OF MAIN AND AUXILIARY ENGINES WITH POURABLE EPOXY RESIN COMPOUNDS AND COATING OF SHAFTS**

NAFSI cooperates with Messrs H A SPRINGER, W. Germany, being their exclusive Distributor in Greece and Cyprus.

## **REPAIR OF BROKEN OR CRACKED METAL PARTS WITH TIE INSERTS.**

NAFSI cooperates with the Dutch company

**KRAMTECHNIK**

## **DYNAMIC BALANCING OF ROTATING PARTS.**

Rotating parts from 1 kp to 15.000 kp can be balanced dynamically on NAFSI'S electronic balancing installation.

ΔΙΟΠΤΡΑ - ΜΟΣΧΟΠΟΥΛΟΣ

## **SHIPREPAIRS - CONVERSIONS - SHIPBUILDING.**

**NAFSI S.A.**

PLANT: PERAMA FREE ZONE

ADDRESS: P.O. BOX 7 - PERAMA, PIRAEUS

TELEPHONES: 44.10.211 (10 LINES)

TELEX: 21.3344 NFI GR., 21.2814 NFI GR.

CABLES: "NAFSI" - PIRAEUS - GREECE.

# ‘Υποδοχή καταλοίπων και καθαρισμός δεξαμενών πλοίων

Τοῦ πλοιάρχου κ. ΑΝΤ. ΓΡΥΠΑΙΟΥ

Η σύμβαση MARPOL 1973/1978 τοῦ I.M.O. ως γνωστόν έτέθη σε έφαρμογή στίς 2 Οκτωβρίου 1983, και ἐπιβάλλει πολλές οἰκονομικές ύποχρεώσεις στούς πλοιοκτήτες, ιδίως τῶν δεξαμενοπλοίων.

‘Αλλά καθ’ δν χρόνον οι πλοιοκτήτες έπρεπε νά έπενδύσουν μεγάλα κεφάλαια σε έφοδια, μηχανήματα, και σέ προγράμματα ἀντιρρύπανσης τοῦ περιβάλλοντος οι λιμένες τῶν διαφόρων Κρατῶν δέν έχουν τηρήσει τίς ύποχρεώσεις πού προβλέπει ή MARPOL. ‘Υπάρχουν ἀκόμη τρομερές ἐλλείψεις τῶν ἐγκαταστάσεων λιμένων και μεγάλες ἐλλείψεις σε ὑπαρξη καταλλήλων δεξαμενῶν και δικτύων σωληνώσεων, γιά νά δεχθούν τά πετρελαιοειδή κατάλοιπα ἀπό το καθάρισμα τῶν δεξαμενῶν τῶν δεξαμενοπλοίων.

Τά συμβαλλόμενα μέρη στή διεθνή αὐτή σύμβαση, γνωστή σάν MARPOL, έχουν ἐγγυηθεῖ δτι θά παρέχονται ἐπαρκεῖς ἐγκαταστάσεις ύποδοχῆς τῶν καταλοίπων τῶν δεξαμενοπλοίων στίς ἐγκαταστάσεις τῶν λιμένων φορτώσεως και ἐκφορτώσεως πετρελαίων και στίς ἐπισκευαστικές βάσεις - ναυπηγεία. Οι ἐγκαταστάσεις τῶν λιμένων ύποδοχῆς καταλοίπων είναι ζωτικές, ιδιαίτερα γιά τίς εύασθθητες ἔκεινες γεωγραφικές περιοχές πού ἀναφέρει ή MARPOL δπως είναι ή Μεσόγειος, ή Μαύρη Θάλασσα, ή Βαλτική, και ἄλλες.

Τό Μάρτιο τοῦ 1983 στή σύνοδο τοῦ I.M.O., οι ἀντιπρόσωποι τοῦ διεθνούς ναυτικοῦ ἐπιμελητηρίου, είπαν δτι οι ἀπαντήσεις στά προβλήματα και ἐρωτήματα γιά τό καθεστώς τῶν ἐγκαταστάσεων ξηρᾶς, έχουν ἀποκαλύψει ἔνα πολύ μεγάλο ἀριθμό ἀναφορῶν, πού ἐνοχλεῖ και προβληματίζει τούς ἀρμοδίους, ἀναφορῶν πού λαμβάνονται ἀπό πλοία πού προσεγγίζουν στά διάφορα λιμάνια τῆς ύδρογείου, και παραπονοῦνται γιά ἐ-

νεπαρκεῖς ἐγκαταστάσεις και διευκολύνσεις ύποδοχῆς τῶν καταλοίπων πετρελαιοειδῶν. Μέ δλλα λόγια τά λιμάνια τῶν διαφόρων κρατῶν, και οι ἐγκαταστάσεις τῶν διϋλιστηρίων ἀγνοοῦν τήν MARPOL, ἐνώ τά πλοϊα τήν έφαρμόζουν πιστά.

Γιατί ὑπάρχουν τόσες πολλές χώρες πού βραδύνουν και χρονοτριβοῦν στήν έφαρμογή τῶν ἀρθρῶν τῆς MARPOL, και δέν κατασκευάζουν τίς ἀπαραίτητες ἐγκαταστάσεις; Η ἀπλή ἀλήθεια είναι δτι η έφαρμογή τῶν διατάξεων αὐτῶν, ἀπαιτεῖ σημαντικές ἐπενδύσεις, ἐνώ μέχρι πρόσφατα φαίνεται δτι οι ἐπενδύσεις, γιά τήν ἐκμετάλλευση τῶν καταλοίπων, ἀπέφεραν ἀσήμαντο κέρδος.

Στήν προκειμένη διμας περίπτωση δέν είναι τό κέρδος πού πρέπει νά μετράει και νά ἐνδιαφέρει, ἀλλά η έφαρμογή τῶν δρων τῆς MARPOL, ἀλλιώς τό περιβάλλον και οι θάλασσες κινδυνεύουν.

Κατά τήν 19η σύνοδο τής ἐπιτροπῆς προστασίας ναυτικοῦ περιβάλλοντος, πού συνήθει στά κεντρικά γραφεία τοῦ I.M.O. ἀπό τίς 5 έως 10 τοῦ περασμένου Δεκέμβρη στό Λονδίνο, η δύμας ἐργασίας ἀνέπτυξε ἔνα ἐρωτηματολόγιο τό δόποιο θά χρησιμοποιηθεῖ ἀπό τίς Κυβερνήσεις γιά νά μπορέσουν νά ἐλέγχουν τίς ιδιωτικές ἐπιχειρήσεις, δπως π.χ. βιομηχανίες, διϋλιστήρια, και τούς Ὀργανισμούς Λιμένων, γιά τίς φροντίδες πού ἐλαβαν, δσον ἀφορά τήν ἐγκατάσταση δεξαμενῶν ύποδοχῆς καταλοίπων, ἀπό τόν Ὀκτώβριο αὐτοῦ τοῦ χρόνου, δηλαδή, ἔνα χρόνο μετά τήν ήμερομηνία ἐνάρξεως ισχύος τῆς MARPOL. Τό ἐρωτηματολόγιο περιλαμβάνει ἐρωτήσεις γιά τήν ίκανότητα ύποδοχῆς τῶν ἐγκαταστάσεων γιά: α) βρώμικο νερό ξρματος, β) κατάλοιπα ἀπό τό πλύσιμο τῶν δεξαμενῶν, γ) λάσπη και βόρβορο, δ) μίγμα καταλοίπων ἀναμεμιγμένο μέ χημικά ύγρα καθαρισμοῦ, ε) κατάλοιπα πετρελαίου

ἀναμεμιγμένα μέ νερά σεντινῶν και λάσπη μέ ἄμμο.

“Αλλες ἐρωτήσεις ἀναφέρονται στό ποιά ἀρμόδια ύπηρεσία πρέπει νά ειδοποιηθεῖ δταν ἀπαιτεῖται παράδοση καταλοίπων ἀπό τά πλοϊα. “Αν ἀπαιτεῖται καταβολή τελῶν (χρημάτων), γιά τή διάθεση και χρήση τῶν ἐγκαταστάσεων. “Αν ἀπαιτεῖται προειδοποίηση και πρό πόσου χρόνου γιά τή χρήση τῶν ἐγκαταστάσεων καταλοίπων. “Αν υπάρχουν δλλοι τούχων περιορισμοί, και ἄν οι ἐγκαταστάσεις βρίσκονται στό στάδιο τοῦ σχεδιασμοῦ, η βρίσκονται ύπό κατασκευή, καθώς και ήμερομηνία παραδόσεως γιά δμεση χρήση.

“Από τόν IMO διατίθεται πίνακας δπου αναφέρεται σε ποια λιμάνια λειτουργούν ἐγκαταστάσεις ύποδοχῆς καταλοίπων, ἐπισης σε ποια λιμάνια δέν ύπάρχουν, και σε ἄλλη στήλη σε ποια λιμάνια τέτοιες ἐγκαταστάσεις εύρισκονται ύπό κατασκευή. Συνήθως αὐτές οι ἐγκαταστάσεις λειτουργούν σε συνδυασμό μέ παρακείμενα ναυπηγεία, και τό κέρδος ἀπό τήν ἐκμετάλλευση τῶν καταλοίπων πετρελαιοειδῶν περιέρχεται στά Ναυπηγεία πού είχαν τήν πρόνοια και πρωτοβουλία, και φυσικά ύπεβλήθησαν και στά Εξοδα, γιά νά ιδρύσουν σταθμό ύποδοχῆς καταλοίπων.

“Ανάμεσα στίς νεώτερες και περισσότερο τελειοποιημένες ἐγκαταστάσεις, γιά τήν ύποδοχή και ἐπεξεργασία τοῦ μίγματος τῶν καταλοίπων, είναι τό ἐργοστάσιο - διϋλιστήριο, στό λιμένα Γκότενμποργκ τῆς Σουηδίας.

Τίς ἐγκαταστάσεις αὐτές πού ἀρχισαν νά λειτουργούν τά 1981, διαχειρίζονται τά ναυπηγεία τῆς πόλεως τά CITYVARVET. Τό διϋλιστήριο αὐτό μπορεῖ νά δεχθεῖ μίγμα καταλοίπων πετρελαίου και νεροῦ κατευθείαν ἀπό τά πλοϊα, δπως ἐπίσης και ἀπό τίς διάφορες βιομηχανίες. Τό ἐργοστάσιο - διϋλιστήριο

## ΡΕΘΥΜΝΗΣ & ΚΟΥΛΟΥΚΟΥΝΤΗΣ ΛΤΔ.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ «DIOSKUROI» LONDON E.C.3  
ΤΗΛΕΦΩΝΟΝ! 01 - 480.5611. ΤΕΛΕΞ: 885651 RANDK G

ST. CLARE HOUSE 30/33 MINORIES  
ΛΟΝΔΙΝΟΝ EC3N 1DT

## RETHYMNIS & KULUKUNDIS LTD.

SHIPBROKERS

TELEGRAMS: "DIOSKUROI" LONDON. E.C.3  
TEL.: 01 - 480.5611. TELEX: 885651 RANDK G.

ST. CLARE HOUSE 30/33 MINORIES  
LONDON EC3N 1DT

ριο αύτό, πού παραλαμβάνει έτησίως περίπου 500.000 κυβ. μέτρα καταλοίπων διαθέτει έπισης και χειρίζεται πολλές φορτηγίδες - πετρελαιοφόρες, οι οποίες συλλέγουν τά κατάλοιπα και τό βρώμικο έρμα, άπο τά πλοια πού είναι άγκυροβολημένα στά λιμνία, φιόρδς, δρόμους, ποτάμια κ.λπ. τής Σουηδίας, πού άναμένουν σειρά είτε γιά έπισκευή στά έκει ναυπηγεία, είτε γιά παροπλισμό. Παραβεβλημένα πλοία μποροῦν νά καταθίψουν - παραδώσουν, άπο τήν προβλήτα πρός τις δεξαμενές, κατάλοιπα μέ ρυθμό 4.000 κ.μ. ώριαίως. Σύνθετος βρώμικο έρμα, γίνεται δεκτό σέ δεξαμενές, χωρητικότητος έκαστη 10.000 κ.μ. Νερό άναμεμιγμένο μέ άργο πετρέλαιο, σέ μορφή γαλακτώματος, συλλέγεται σέ ιδιαίτερη δεξαμενή χωρητικότητος 3.000 κ.μ. Δύο δίκτυα σωλήνωσεων διαχωρισμού και έπεξεργασίας, είναι σχεδιασμένα και κατασκευασμένα, μέ μιά ίκανότητα ροής 250 κ.μ. ώριαίως έκαστο. Τό ένα δίκτυο είναι κανονισμένο γιά χημική ύγροποίηση και διαχωρισμό, μέ τέλειο καταστάλαγμα τού πετρελαίου, χρησιμοποιώντας άλουμινιο και θειάφι.

Στή Λισαβόνα τής Πορτογαλίας, ή έταιρια «BOLIDEN INTERTRADE PORTUGAL» χειρίζεται και λειτουργεί μιά έγκατασταση κοντά στά ναυπηγεία LISNAVE, μέ ίκανότητη έξυπρετήσεως πλοίων μέχρι 500.000 τον. d.w., και βύθισμα έως 42 ποδών γιά νά πλησιάσουν στίς έγκαταστασεις. Τό διιλιστήριο περιλαμβάνει δεξαμενές ύποδοχής τών καταλοίπων «στριπαρίσματα» και τού βρώμικου έρματος, μέ σύνολο χωρητικότητος 30.000 κ.μ. καταλοίπων, μέ ρυθμό ύποδοχής 4.000 κ.μ. ώριαίως. «Έπισης διαθέτει σύστημα διαχωρισμού νερού/πετρελαίου ίκανότητας 1.000 κ.μ. ώριαίως. Υπάρχει μονάς θερμανσης τού νερού γιά τό πλύσιμο τών δεξαμενών τών πλοίων, μέ ίκανότητα 300 κ.μ. ώριαίως, σέ μια θερμοκρασία 80 C, και δλα τά βρώμικα κατάλοιπα και «στριπαρίσματα», περιέχονται σέ δεξαμενές τών έγκαταστασεων έχρας. Η έταιρια LISNICO, πού είναι δημιούργημα τών ναυπηγείων LISNAVE, προσφέρει στά δεξαμενόπλοια - πελάτες της, ύπηρεσίες «gas greening», πλύσιμο τών δεξαμενών «tank cleaning», πλύσιμο μέ άργο πετρέλαιο «cow» μέσα στό λιμάνι τής Λισαβόνας κ.λπ. Ο καθαρισμός τού πυθμένος τών δεξαμενών μεγάλων και μικρών δεξαμενοπλοίων άπο τή λάσπη και βόρβορο, (sludge removal) γίνεται στο λιμάνι άπο ίδιωτικά συνεργεία (mobil gangs).

Τά ίδια άκριβώς συστήματα και άρχες έπικρατουν και στά ναυπηγεία τής Ιαπωνίας, δημού τό τρομερά έπίπονο έργο, γιά τά άνθρω-

πινα δεδομένα, τού «sludge removal» γίνεται άπο ίδιωτικά συνεργεία δυναμικότητας 50 άνδρων πού έργαζονται μέ έναλλασόμενες βάρδιες και σύμφωνα μέ τούς κανονισμούς λιμένος γιά τήν άντιρρύπανση.

Στό Ντουμπάι, ή έταιρια «Σερβίς Μαριτίμ Πετρολιέρ» λειτουργεί και διαχειρίζεται τίς έγκαταστασεις καθαρισμού δεξαμενών τών δεξαμενοπλοίων, γιά λογαριασμό τής έταιριας «Ντουμπάι Ντάϊντοκ». Η ίδια έταιρια, πού είναι Γαλλική, λειτουργεί και διαχειρίζεται έπίσης σταθμό καθαρισμού δεξαμενών δεξαμενοπλοίων στό λιμάνι τής Βρέστης άπο τό έτος 1980. Οι ναυπηγικές έγκαταστασεις τού Ντουμπάι πού τελούν σέ πλήρη λειτουργία άπο τίς άρχες τού περασμένου ιανουαρίου, μποροῦν νά δεχθούν πλοία χωρητικότητας μέχρι 600.000 τον. d.w. Δεξαμενόπλοια τών 250.000 τον. d.w., μποροῦν νά άντλησουν τά κατάλοιπά τους σέ έννεα ώρες, και νά άδειάσουν τίς δεξαμενές καταλοίπων τόυς καθώς και τίς δεξαμενές καυσίμων, και νά έκτελέσουν πλύσιμο και πρόγραμμα gas freeing και sludge removal μέσα σέ 24 ώρες, άπο τό προσωπικό τής προαναφερθείσης έταιριας.

Τά κατάλοιπα, μίγμα νερού/πετρελαίου, μποροῦν νά έπεξεργαστούν και νά διαχωριστούν μέ ένα ρυθμό 450 τόννων μίγματος πετρελαίου/νερού, ώριαίως. Η προβλήτα δημού γίνεται τό πλύσιμο τών δεξαμενών, διαθέτει γερανό - μπίγα άνυψωσεως τών σωλήνων πού συνδέουν τό πλοϊο μέ τίς έγκαταστασεις έχρας, γιά τήν άντληση τών καυσίμων και τών καταλοίπων, έπισης γιά παροχή άπο τή έχρα πρός τό πλοϊο inert gas μέ χωριστή σωλήνα, και γιά άλλες έξυπηρετησεις, σχετικά μέ τό άλοκληρωτικό gas free. Έπισης ύπαρχονται δεξαμενές μέ ζεστό νερό, άντλιες μέ ζεστό νερό γιά τό πλύσιμο τών δεξαμενών τών καταλοίπων και καυσίμων. Καύσιμα και κατάλοιπα φορτίου πετρελαίου έκφορτώνονται έξω στίς δεξαμενές τών έγκαταστασεων έχρας, δημού και φυλάσσονται καταλλήλως, ώστε τά καύσιμα νά έπαναφορτωθούν στό πλοϊο, μέ τό πέρας τών έπισκευών, τά δέ κατάλοιπα τίθενται στή διάθεση τής έπιχειρησεως γιά παραπέρα έκμετάλλευση. Αξίζει νά σημειωθεί δτο οι έγκαταστασεις έχρας είναι πλήρως έξοπλισμένες, μέ μοντέρνες έγκαταστασεις και μηχανήματα, διαθέτουν δεξαμενές άποθήκευσης, διαχωριστήρες νερού/πετρελαίου, άντλιστασία, κ.λπ.

Η φροντίδα γιά τήν ύποδοχή τών καταλοίπων άπο τίς κατάλληλες έγκαταστασεις έχρας, βοηθά στήν έπιτάχυνση τής διάλυσης παλαιών πλοίων και άσφαλως άντιοκονομικών πλέον, πράγμα πού είναι μία άποφα-

ση τόσο άναγκαία γιά τήν έπιστροφή τής ναυλαγοράς σέ κερδοφόρα έπίπεδα.

Στή πολυάσχολη βιομηχανική περιοχή διαλύσεως πλοίων, τή γνωστή Κασιούγκ τής Ταϊβάν, ή Κυβέρνηση, λόγω τών αύστηρων κανονισμών άντιρρύπανσης, δέν έπιτρέπει τήν κατασκευή έγκαταστασεων ύποδοχής τών πετρελαιοειδών καταλοίπων μέ τίς κατάλληλες δεξαμενές και δίκτυα σωληνώσεων στή έχρα, ώστε τά ύπο διάλυση δεξαμενόπλοια νά παραδίσουν έκει δλα τά κατάλοιπα άπο τό πλύσιμο και καθαρισμό τών δεξαμενών. Φυσικά άπτο είναι μία κοντόφθαλμη πολιτική τής Κυβέρνησης τής Ταϊβάν, άφου ταυτόχρονα άπαιτε άπο τά ύπο διάλυση δεξαμενόπλοια νά φθάσουν στά χωρικά τής ίδατα τελείων gasfree. Όπότε δημιουργείται τό εύλογο έρωτημα: τά πλοία τίθα τά κάνουν τά κατάλοιπα, και τά sludge removals; Ο νοών νοείτω.

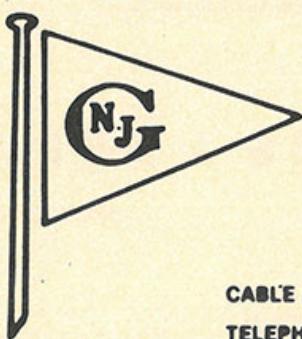
Ένώπιον αύτής τής καταστάσεων, ή Ίντερτάνκο, είσιγηθηκε τή κατασκευή πλωτών έγκαταστασεων ύποδοχής καταλοίπων.

Η έταιρια JARDINE, MATHESON CO LTD, και τό παράρτημα αύτής στή Μανίλα, έχουν τώρα κατασκευάσει βάση ύποδοχής καταλοίπων, σχεδιασμένη και κατασκευασμένη, ειδικά γιά δεξαμενόπλοια, εύρισκομενα πρός τό τελευταίο τους ταξίδι πρός τά διαλυτήρια τής Ταϊβάν. Η Μανίλα τών Φιλιππίνων, είναι τό πλησιέστερο λιμάνι πρός τήν Κασιούγκ μέ έγκαταστασεις καθαρισμού, και εύρισκεται σέ ίδεωδη γεωγραφική θέση γιά τά πλοία έκεινα πού έρχονται άποτήν Εύρωπη, τή Μέση Ανατολή, ή τή ΝοτιοΑνατολική Ασία, γιά διάλυση στή Ταϊβάν.

Ο άριθμός τών πωλήσεων πλοίων γιά διάλυση, ύπο τόν δρο «δπως είναι δπου είναι», έχει αύξηση σημαντικά, και σύμφωνα μέ τήν Ίντερτάνκο, αύτές οι νέες έγκαταστασεις και διευκολύνσεις πρός τούς πλοιοκτήτες γιά τό τελικό gas free παρακινούν γιά περισσότερες πωλήσεις.

Γιά τήν πλήρη έπιτυχία τού προγράμματος τής MARPOL πρέπει ο I.M.O. νά έπιτεινει τίς προστάθειες του πρός τής Κυβερνήσεις δλων τών ναυτικών Κρατών, νά κατασκευάσουν σέ δλους τούς λιμένες τής δικαιοδοσίας πούς έγκαταστασεις παραλαβής καταλοίπων, μόνιμες έγκαταστασεις στήν έχρα ή πλωτά συστήματα, ίκανά νά δεχθούν δλα τά κατάλοιπα, άκομη και τών μεγαλυτέρων δεξαμενόπλοιων. Μόνον έτσι θά μπορούμε νά πούμε δτο η MARPOL πέτυχε όλοκληρωτικά τό στόχο τής, πού είναι η προστασία τού θαλασσίου περιβάλλοντος.

## N. J. GOULANDRIS (AGENCIES) LTD.



LEE HOUSE, LONDON WALL,  
LONDON EC2Y 5AB

CABLE ADDRESS: "LANFALL" LONDON

TELEPHONE: (01) 600-1786

TELEX: (51) 883157

# Δέκα δημιουργικά χρόνια συμπλήρωσε ἡ «Ρόγιαλ Κρουΐζ Λάϊν»

Η «Ρόγιαλ Κρουΐζ Λάϊν» είναι ή έλληνική έταιρία κρουαζιεροπλοίων με τήν πιό μεγάλη άπήχηση στήν άγορά ύψηλού τουρισμού τών Ήνωμένων Πολιτειών. Αύτό σημαίνει γιά τόν τόπο μας σοβαρή συναλλαγματική πρόσοδο, σταθερή ναυτεργατική άπασχόληση με ύψηλές άποδοχές, ειδικότερα γιά τό ξενοδοχειακό τμῆμα τού προσωπικού της και προβολή τής έλληνικής σημαίας και τού ναυτιλιακού γονήτρου τής χώρας μας, σε έναν άπό τούς πιό δύσκολους και άνταγωνιστικούς στίβους αύτόν τών διεθνών θαλασσών περιηγήσεων.

Τά περιγραμένα και οι άριθμοί τής πρώτης δεκαετίας έπαληθεύουν αύτές τίς διαπιστώσεις:

Από τό 1974 πού ίδρυθηκε κι άρχισε νά λειτουργεῖ ή «Ρόγιαλ Κρουΐζ Λάϊν» κάτω άπό τήν έμπειρη και δυναμική έποπτεία τού κ. Περικλή Παναγόπουλου και τών συνεργατών του μέχρι και τό 1983, εισήχθηκαν και δραχμοποιήθηκαν 50.000.000 δολλάρια γιά τήν κάλυψη μισθοδοσίας, λειτουργικών έξδων γραφείων και έπισκευών, στίς όποιες περιλαμβάνονται και οι δαπάνες μετασκευής στήν Έλλάδα τού δεύτερου υπέρωκενίου τής έταιρίας, οι όποιες έσπερασαν τά 9 έκατ. δολλάρια. Από πλευρᾶς άπασχολήσεως ή «Ρόγιαλ Κρουΐζ Λάϊν» παρέχει σταθερή έργασία σε 610 ναυτικούς και τούς 12 μήνες τού χρόνου, συμβάλλοντας έτσι στόν περιορισμό τής άνεργίας σε περίοδο ναυτεργατικής ύποαπασχόλησεως, ένων άπό πλευρᾶς δραστηριότητος, τά δύο πλοία τής Έταιρίας, παρουσιάζουν μία σταθερή ύψηλοτάτη πληρότητα ή όποια γιά τόν έτήσιο κύκλο κρουαζιερών σημαίνει 10.000 έπιβάτες γιά τό «Γκόλντεν Οντισου» και 20.000 έπιβάτες γιά τό «Ρόγιαλ Οντισου».

Πρόκειται γιά μία πελατεία ύψηλής είσοδηματικής στάθμης πού άντλειται βασικά άπό τήν άγορά τών Ήν. Πολιτειών δου ή φήμη τής Έταιρίας έχει έδραιωθεί με έντυπωσιακό άποτέλεσμα. Σχετικά με αύτό άρκει νά τονίσουμε δτι περίπου τό 40% τών έπιβατών τής «Ρόγιαλ Κρουΐζ Λάϊν» είναι έπιβάτες οι όποιοι έχουν ήδη πραγματοποίησει μία κρουαζιέρα με τήν Έταιρία στο παρελθόν, γεγονός πού άποδεικνύει τήν ποιότητα τών παρεχομένων ύπηρεσιών έπι τών πλοίων και τόν δρτιο προγραμματισμό τών έκτελουμενών κρουαζιερών. Άκομη, γιά τίς πωλήσεις στήν Ήν. Πολιτείες, φαίνεται νά έχει παίξει σημαντικό ρόλο και ή έπιτυχής άντιμετωπιση τών αύστηρών έτήσιων έλεγχων τής Coast Guard και τών δλων άμυδων ύπηρεσιών πού παρακολουθούν δλα τά κρουαζιερόπλοια πού δραστηριοποιούνται στόν άμερικανικό χώρο.

Η «Ρόγιαλ Κρουΐζ Λάϊν» ξεκίνησε τή σταδιοδρομία τής τό 1974 με τό πολυτελές κρουαζιερόπλοιο «Γκόλντεν Οντισου» 10.500 τον. γκρός, τό πρώτο έξ ύπαρχης ναυπηγημένο έλληνικό πλοίο, πού άνανέωσε τήν έλληνική παρουσία στό δύσκολο στίβο τής Καραϊβικής. Από τό 1982 στή δύναμη τής Έταιρίας προσετέθη και δεύτερη μονάδα, τό εικονιζόμενο ύπερωρκεάνιο «Ρόγιαλ Οντισου» 25.500 τον. γκρός, πρώην «Δρίκ», τής «Χόμ-



Λάϊν», τό όποιο μετά άπό εύρυτατες μετασκευές πού έγιναν σε χρόνο ρεκόρ στό Πέραμα, εισήλθε στήν άγορά σάν τό μεγαλύτερο ύπό έλληνική σημαία κρουαζιερόπλοιο.

Και τά δύο πλοία, κάτω άπό μία άψογη έπιχειρηματική όργανωση, έπιλεκτο πλήρωμα, δυναμική πρακτόρευση στήν άμερικανική και γενικότερα διεθνή άγορά και με εύφανταστα στήν σύνθεση και τήν πρωτοτυπία τους προγράμματα κρουαζιερών, έδραιώσαν τήν παρουσία τής έλληνικής σημαίας στό διεθνή χώρο, σε περίοδο πού άυτή άρχισε νά συστέλλεται, κάτω άπό τόν δεινό άνταγωνισμό ισχυρών ένων άντιπάλων πού διεκδικούν τήν άμερικανική κυρίως πελατεία (τό 75% τής παγκόσμιας άγοράς στόν τομέα τών κρουαζιερών) με σύγχρονες μεγάλες μονάδες, τεραστίων έπενδυσεων.

Έτσι ή «Ρόγιαλ Κρουΐζ Λάϊν» άνανέωσε τά προγράμματά τής με περιηγήσεις μέσω διώρυγας τού Παναμά, Μεξικού κ.λπ. ένων στή φετεινή χειμερινή περίοδο, έγκαινασε με τό «Γκόλντεν Οντισου» πολυήμερες περιηγήσεις μέχρι και 28 ήμερων, στήν «Από Ανατολή με προσεγγίσεις στό Χόγκ Κόγκ, στή Σιγκαπούρη, στο Μπαλί, στή Μανίλα κ.λπ. Ήταν ένα πρωτοποριακό έγχειρομά, πού βρήκε άμεσως έντυπωσιακή άπήχηση στή διεθνή άγορά σε τρόπο ώστε άπό τώρα τό «Γκόλντεν Οντισου» νά έχει καλύψει ένα μεγάλο ποσοστό τών θέσεων του γιά τήν προσεχή χειμερινή περίοδο.

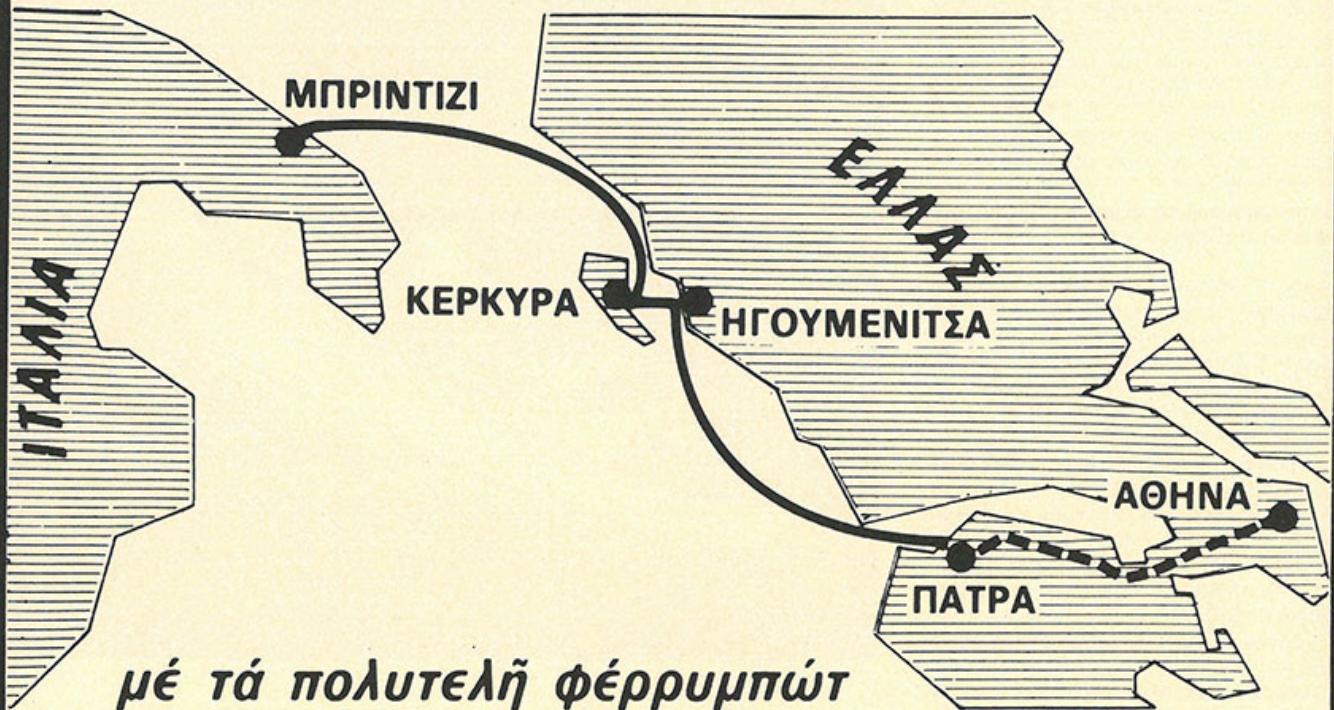
Μία τόσο έντυπωσιακή έπιτυχία σε έναν τόσο δύσκολο και εύπαθη χώρο, δημοσιεύεται

αύτός τού διεθνούς κρούζιγκ, δέν είναι άποτέλεσμα ούτε τύχης, ούτε άπλων συμπτώσεων. Τό μυστικό τής θά πρέπει νά άναζητηθεί στή διορατικότητα, τή γνώση τού είδους αύτού τής ναυτιλιακής έκμεταλεύσεως και στή σύγχρονη όργανωση. «Ολα αύτά σημαίνουν μία νοοτροπία πού στή βάση της ύπάρχει ή άρχη: «Απόλυτος σεβασμός στόν έπιβάτη». Φροντίδα δηλαδή γιά τό ύψηλο στάνταρντ ένδιαιτήσεως, γιά τήν άψογη λειτουργία τού ξενοδοχειακού τμήματος πάνω στά δύο πλοία, γιά τήν μεγάλη συνέπεια στή τήρηση τών προγραμμάτων, γιά τίς δρτιού όργανωμένες έκδρομές, γιά τό ύψηλο έπιπεδο ψυχαγωγίας, γιά τήν άπρόσκοπη λειτουργία ένων εύφους συνδυασμού δεροπορικής μεταφορᾶς και θαλασσίας περιηγήσεως πού άντιπροσωπεύει δένιασος ναύλος. Κι άκομη, γιά τήν θερμή, οικεία, και φιλόδενη άτμοσφαιρα πού ένα άκαμπο πλήρωμα έξασφαλίζει σέ άμφοτέρα τά σκάφη.

«Ηδη τά δύο πλοία τής «Ρόγιαλ Κρουΐζ Λάϊν» έκτελούν τίς άνοιξιάτικες και καλοκαιρινές περιηγήσεις τους, με τήν ίδια μεγάλη πληρότητα. Συγκεκριμένα, τό «Γκόλντεν Οντισου» άπό τίς 30 Απριλίου μέχρι τίς 12 Νοεμβρίου θά έκτελεσει 16 περιηγήσεις στόν Μεσογειακό χώρο με άφετηριές τόν Πειραιά τή Νίκαια και τή Βενετία και τό «Ρόγιαλ Οντισου» άπό τίς 26 Μαρτίου μέχρι και τίς 23 Οκτωβρίου, 16 περιηγήσεις με άφετηριές τόν Πειραιά και τό Λονδίνο και προσεγγίσεις στή Μεσόγειο και στή Βόρειο Θάλασσα και Σκανδιναβία μέχρι και τό Λένινγκραντ.

# ΕΛΛΑΣ - ΙΤΑΛΙΑ

Η ΣΥΝΤΟΜΩΤΕΡΗ ΚΑΙ ΦΘΗΝΟΤΕΡΗ  
ΔΙΑΔΡΟΜΗ ΜΕΣΩ ΜΠΡΙΝΤΙΖΙ



μέ τά πολυτελή φέρρυμπώτ

**ΕΓΝΑΤΙΑ - ΚΑΣΤΑΛΙΑ - ΑΠΠΙΑ  
ΕΣΠΡΕΣΣΟ ΓΚΡΕΤΣΙΑ**

Καθημερινές άναχωρήσεις  
άπό ΠΑΤΡΑ γιά ΜΠΡΙΝΤΙΖΙ  
μέσω ΗΓΟΥΜΕΝΙΤΣΑΣ και ΚΕΡΚΥΡΑΣ

Πληροφορίες στά ταξιδιωτικά γραφεῖα και

**ΕΛΜΕΣ**

ΑΘΗΝΑ: Λεωφ. Άμαλίας 28-Τηλ. 323.6333

ΠΕΙΡΑΙΑΣ: Μέγαρο ΕΗΣ-Τηλ. 411.5611 & 417.4341

## ΟΙ ΜΕΓΑΛΟΙ ΤΟΥ ΚΟΣΜΟΥ

# Η MITSUI-OSK ΣΥΜΠΛΗΡΩΣΕ 100 ΧΡΟΝΙΑ ΖΩΗΣ

Μία' από τις μεγαλύτερες ναυτιλιακές έταιρες της Ιαπωνίας, ή Mitsui - OSK γιόρτασε φέτος τόν 'Απρίλη τήν πρώτη έκαπονταστία της. Οι ρίζες της άνατρέχουν πράγματι στό έτος 1884, όποτε ίδρυθηκε άφενός ή Osaka Shosen Kaisha (OSK) από ένα γκρούπ έφοπλιστών της νήσου Seto και ή έταιρια Mitsui & Co. πού είχε αρχίσει από τό 1879 νά μεταφέρει γιαπωνέζικο κάρβουνο. Καθώς τήν έποχή έκεινή ή Ιαπωνία άναδυόταν στή διεθνή έπιφανεια θύτερα από 250 χρόνια αυτοπομόνωσης, οι έταιρες αυτές προσδεύσαν στά πλαίσια ένός προγράμματος έκβιομηχανισμοῦ πού ένισχυε παντοιοτρόπως μία χώρα με έλαχιστους φυσικούς πόρους. Χωρίς δικό της κάρβουνο, χωρίς σιδηρομετάλλευμα καί χωρίς πετρέλαιο, ή Ιαπωνία έξαρτούσε σχεδόν εξ ολοκλήρου τήν έπιβιωσή της απ' τό έξωτερικό.

Στή σημερινή δημοσίευση της ή Mitsui - OSK δέν έφτασε χωρίς δυσκολίες καί έμποδια. Στό δεύτερο παγκόσμιο πόλεμο και ού δύο έταιρες μαζί έχασαν 312 πλοϊα 1.320.000 τόνων καθώς και πάνω από 6.000 άνθρωπους τους καί μετά τή λήξη τού πολέμου είχαν φθάσει στό χειλός τής καταστροφῆς. Καρκινοβατώντας έφθασαν ώς τό 1964, όποτε ού δύο έταιρες άνηλθαν πάλι στήν έπιφανεια κάτω από τό κυβερνητικό πρόγραμμα τής βιομηχανικής άναπτυξεως καί έβαλαν τίς βάσεις γιά μία κοινή καί έκσυγχρονισμένη ναυτιλιακή έπιχειρηση. Η συγχώνευση αυτή ένωσε τή δύναμη τών λάινερς τής OSK μέ τήν πείρα τών τράμπης τής Mitsui & και έφεραν σύντομα τή Mitsui - OSK στήν παντούδυνη θέση πού κατέχει σήμερα στή Ιαπωνική βιομηχανία τών θαλασσών μεταφορών. Μέ τήν έπεκτασή της στούς τομείς τών κοντέινερς καί τών έξειδικευμένων μεταφορών συνέχισε τή ραγδαία άναπτυξή της, σε σημείο ώστε νά τετραπλασιάσει τό στόλο πού ύπήρχε τήν ήμέρα τής συγχώνευσεως καί νά καταλάβει άδιαφορούντα τη θέση της ώς μία από τίς «ξει μεγάλες» έφοπλιστικές έταιρες τής χώρας.

Παρ' δλα αύτά ή Mitsui - OSK δέν έπαψε ν' άντιμετωπίζει δύσκολα προβλήματα μέσα στή σημερινή οίκονομική δομή τού κόσμου. Βασιζόμενη σε μία ναυτιλιακή έπιχειρηση άπλλαγμένη από προκλήσεις δημοσίου συνδιασμός τής οίκονομικής ύφεσεως καί τής άσταθείας τών τιμών πετρελαίου, βρέθηκε άναγκασμένη νά έντεινει τήν άποδοτικότητά της πρός κάθε πλευρά, στή θάλασσα καί στή στεριά γιά νά άνταπεξέλθει στής περι-

στάσεις. Παρά τή μικρή άνακαμψη τής παγκόσμιας οίκονομιας σάν συνέπεια τής οίκονομικής άναρρωσεως τών ΗΠΑ, τό πρόβλημα τής έμπορικης προστριβής μεταξύ τών βιομηχανοποιημένων χωρών καί τών τεραστίων χρεών τού ύπο άναπτυξη κόσμου, έξακολουθεῖ έπιμονως. Οι παγκόσμιες μεταφορές τών χύμα φορτίων μειώθηκαν κατά δραματικό τρόπο, ένω συγχρόνως ή παγκόσμια άγορα πλήττεται από τή χρόνια υπερπροσφορά χωρητικότητας πού έπιτείνει ή συνεχής αύξηση τών στόλων τών ύπο άναπτυξη χωρών καί τών χωρών τής Ανατολικής Εύρωπης. Ή διαταραχή αυτή στήν Ισορροπία προσφοράς καί ζητήσεως συνιστά ίσως τήν κυριώτερη αίτια τής έπιμονης ναυτιλιακής στασιμότητος. Παράλληλα στήν περαιτέρω υφεση συνέβαλαν: οι μειωμένες τιμές ναύλων από τούς έφοπλιστάς τού τρίτου κόσμου καί τής Ανατολικής Εύρωπης, η σχετική άδυναμία τών Κόνφερανς νά σταθεροποιήσουν τούς ναύλους, ή νέα ναυτιλιακή πολιτική τών ΗΠΑ πού έπιτείνει τό συναγωνισμό στής γραμμές τής Βορ. Αμερικής καί διάκοδος Συμπεριφοράς τών Κόνφερανς.

Τήν έταιρις δημιουργούμενη κατάσταση δχι μόνο δέν ύποτιμά ή Mitsui-OSK άλλα άντιθέτα είναι άποφασισμένη νά άντιμετωπίσει μέ τήν προσαρμογή της στής βασικές άλλαγές τής σύγχρονης ναυλαγοράς. Και τό πρώτο μέτρο ύπηρξε ή συνολική αύξηση τής άποδοτικότητος μέ ίδιατερη ένταση στήν έκμετάλλευση τών πλοίων καί στήν παροχή ύπηρεσιών. Στόν τομέα τής έκμεταλλεύσεως, βασικό ρόλο παίζει ή οίκονομιά στά καύσιμα, δεδομένου δτι στό διάστημα τής τελευταίας δεκαετίας, ύπερδιπλασιάστηκε ή άναλογία τού πετρελαίου στό κόστος έκμεταλλεύσεως τού πλοίου. Πρός τό σκοπό αυτό ίδρυθηκε τό 1982 τό Κέντρο Έρευνών Ναυτιλιακής Τεχνολογίας ένων έπισπεύδεται ή έφαρμογή διαφόρων νέων μεθόδων, δημος ή υιοθέτηση οίκονομικωτέρων δηζελομηχανών, ή χρησημοποίηση έξοπλισμού καταναλίσκοντος πετρελαιού χαμηλών βαθμών, ή χρήση συστημάτων έξοικονομίσεως ένεργειάς (θερμικά κέντρα, ειδικοί έλικες, σχήμα γάστρας κλ.π.) καί άκομη ή έπιλογή εύνοικωτέρων γραμμών.

Στόν τομέα έξυπηρετήσεως τών πελατών ή έταιρια προσπαθεῖ νά προσαρμόζει συνέχως τής παρεχόμενες ύπηρεσίες πρός τίς άπαιτησεις τών πελατών τής. Έπειδή οι φορτωτάι έχουν τεράστια περιθώρια έπιλογής, ή Mitsui-OSK έγκατέστησε ήδη ένα έκτετα-

μένο δίκτυο συνδυασμένων χερσαίων μεταφορών καί έτοιμάζει τώρα δίκτυο άεροπορικών μεταφορών. Συγχρόνως έπεκτείνει τό δίκτυο τών παραδοσιακών τακτικών γραμμών τής. Ήτοι άπο πέρσυ πρόσθεσε άρκετές νέες γραμμές περιλαμβανομένης τής συνδέσεως "Απω Άνατολής - Δυτ. Ακτής Η.Π.Α.

Σήμερα ή Mitsui-OSK έκτός από τίς παραδοσιακές θαλάσσιες μεταφορές έχει έπεκτείνει τή δραστηριότητά της καί σέ διλούσ σχεδόν τούς παραπλήσιους τομείς. Ήτοι διαθέτει ύπηρεσίες πρακτορεύσεως, ναυλωμεστικές, άποθηκευτικές, άσφαλιστικές, λιμενικών μεταφορών καί συνδυασμένων θαλασσών - χερσαίων καί άεροπορικών μεταφορών. Τό προσωπικό τής άνερχεται σέ 3.500 δτομα έξω ών τά δύο τρίτα είναι ναυτικοί. Οι μετοχές της παίζονται στά χρηματιστήρια τών 8 μεγαλυτέρων πόλεων τής χώρας, εις δέ τό έξωτερο στά χρηματιστήρια τής Φραγκφούρτης, Βρυξελλών καί Άμβερσας. Κυκλοφορούν 796.08 έκατομ. μετοχών μέ κεφάλαιο 39,804.4 έκατ. γιέν.

Στής 30 Σεπτεμβρίου τού 1983 στά στόλος της περιελάμβανε 261 πλοϊα συνολικού τοννάζ. 9.03 έκατ. τον. d.w. Στόν τομέα τών τράμπης καί τών έξειδικευμένων σκαφών άνηκουν 157 μονάδες συνολικού τοννάζ 5.349.662 τον. d.w. έξω ών 70 όχηματοφόρα (736.238), 19 μπάλκερς-όχηματοφόρα (495.903), 10 μεταλλευματοφόρα (1.417.168), 10 μικτά (1.063.610), 34 μπάλκερ - κάρριερς (1.096.086), 12 μεταφοράς έυλείας (510.929) καί 2 ειδικών μεταφορών (29.728). Στόν τομέα τών τακτικών γραμμών ή Mitsui-OSK έχηπρετεί σήμερα 300 λιμάνια σέ 100 χώρες μέ 40 διαφορετικές γραμμές, οι όποιες καλύπτουν διάστημα τόν κόσμο.

Γιά νά γιορτάσει τά 100 χρόνια τής ή Mitsui-OSK όργανωσε έφέτος ειδικές έκδηλωσις μεταξύ τών όποιων ή προσφορά δωρεάν κρουαζιερών γιά παιδιά καί μαθητάς μέ έπιβατηγό πλοϊο τής, ή κυκλοφορία τεύχους μέ τήν ιστορία τής έταιριας καί ή διανομή δίσκων μέ τραγούδια δου τού κόσμου άναφερόμενα στή θάλασσα καί στά λιμάνια. Σέ μά δέ γιορταστική συγκέντρωση στής 2 Απρίλιου ή Πρόδρομος αύτής άπευθυνόμενος πρός τούς ύπαλληλους καί ναυτικούς τής έταιριας τούς είπε δτι τό μέλλον τής έξαρταται από αύτούς καί δτι μέ τήν προϋποθέση τής συνεργασίας τους ή έταιρια άποδεχεται τήν πρόκληση γιά μία δεύτερη έκατονταετία.

## COULOUTHROS LTD.

Cleveland House, 19 St. James's Square, LONDON, SW1Y 4HR

TELEGRAMS CABLES: ANDROSHIP LONDON SW1

TELEX: 915.911 - 2, A/B ANDROS G.

TELEPHONE: 01-930 7561



★ ADDRESS:  
★ 153 - 157 GALE STREET  
★ OR P.O. BOX 475  
★ DURBAN - R.S.A.

TELEX No. 6-20129 SA ★  
CABLE ADDRESS: ★  
"HERMES" DURBAN ★

# HERMES SHIP CHANDLERS (Pty) Ltd.

Directors: A. TSELENTIS C. TSELENTIS G. PAPAS P. ROUSSOS G. KATSAROS

## DURBAN & RICHARDS BAY



LARGEST REFRIGERATED WAREHOUSE IN SOUTH AFRICAN PORTS

Office Hrs Tel.

6518

Athens Office: Telephone 4112252 Telex 21 1136 KATS  
Resident Director in Greece: G. Katsaros - Telephone 2282920  
Address: IONIAS 211 / 213 Agios Eleftherios T.T. 917 Athens

After Hrs Tel.  
523064 - 846474  
843647 - 370491  
523978

AT YOUR SERVICE AROUND THE CLOCK INCLUDING PUBLIC HOLIDAYS

WHOLESALE SHIP CHANDLERS TO THE ROYAL NAVY & LEADING MARITIME FIRMS  
DIRECT IMPORTERS OF ITEMS APPLICABLE TO GREEK CREW  
BONDED WAREHOUSE PROVISIONS - CABIN - DECK - ENGINE

# NOMIKA ΘΕΜΑΤΑ

## Πειραιϊκή Νομολογία

ΜΟΝΟΜΕΔΟΥΣ ΠΡΩΤΟΔΙΚΕΙΟΥ  
ΠΕΙΡΑΙΩΣ  
Αριθ. 2735/1983

Πρόεδρος: Θ. Τζέμος  
Δικηγόροι: Ι. Παληός, Κ. Ανδρεόπουλος,  
Αριστ. Μιχαλάκης

Θαλάσσια μεταφορά πραγμάτων — Έφαρμογή του έλληνικού ούσιαστικού δικαίου — Απώλεια μέρους των πραγμάτων πού φορτώθηκαν στό κατάστρωμα — Ρήτρα της φορτωτικής άπαλλακτικής του μεταφορέα γιά την άπωλεια — Συνέπειες — Θαλάσσιο συμβεβηκός — Πότε ύπαρχει — Περιορισμός της εύθυνης του μεταφορέα κατά δέμα ή μονάδα.

Η ρήτρα που άπαλλάσσει τόν μεταφορέα άπο κάθε εύθυνη γιά την άπωλεια ή ζημία των πραγμάτων πού φορτώθηκαν στό κατάστρωμα, δέν έχει την έννοια διτί δι μεταφορέας δέν είναι υποχρεωμένος νά μεριμνήσει γιά την καλή στοιβασία καί προφύλαξη του φορτίου κατά τη διάρκεια του ταξιδίου.

Σύμφωνα μέ τό άρθρ. 144 KINΔ τό θαλάσσιο συμβεβηκός άπαλλάσσει τόν μεταφορέα δταν είναι άπρόβλεπτο καί άσυνήθιστο γιά τη θαλάσσια περιοχή πού συνέβη ή άπωλεια ή ζημία του φορτίου.

Ο μεταφορέας δέν μπορεῖ νά περιορίσει την εύθυνη του δταν ή φορτωτική προσδιορίζει μέ τόση άκριβεια τό φορτίο, ώστε νά κάμνει φανερό τό είδος καί την κατά δέμα δξία του.

Έπειδή, ή ύπο κρίσιν αίτησις, διώκουσα, κατ' έκτιμησιν των έν αύτη διαλαμβανομένων, δπως, πρός άποτροπήν έπικειμένου κινδύνου, διαταχθή ως άσφαλιστικόν μέτρον ή συντηρητική κατάσχεσις του έν Ράδα Πειραιῶς ναυλοχοῦντος, ύπο σημαίαν Σαουδικής Αραβίας, φορτηγού πλοίου της καθ' ής «S.E.» πρός έξασφάλισιν της κατά της τελευταίας άπαιτήσεως της αίτουσης, προερχομένης έξ ελλείμμα-

τος φορτίου ήλεκτρικών πόλων καί έκ της συμβάσεως θαλασσίας μεταφορᾶς, άλλως άδικοπραξίας, παραδεκτώς καί άρμοδιώς είσαγομένη ένώπιον τού Δικαστηρίου τούτου, πρός έκδίκασιν, δικάζοντος κατά την διαδικασίαν των άσφαλιστικών μέτρων (άρθρα 40, 682, 683, 686, 707, 709 Κ.Πολ.Δ.), νόμω βάσιμος παρίσταται — κατ' έφαρμογήν του έλληνικον ούσιαστικού δικαίου, δπερ άμφοτεραι αί διάδικοι οητῶς έπικαλούνται ως τού έξ δλων των είδικών συνθηκών άρμόδιοντος τοιούτου καί έν πάση περιπτώσει δπωσδήποτε έφαρμοζόμενου ως κατωτέρω ειδικώτερον έκτεθησται, — έρειδομένη έπι των διατάξεων των άρθρων 25 παρ. 2 Α.Κ., 40, 44, 84, 106, 107, 108, 111, 134, 135, 138, 139, 172 έπ. τού KINΔ δλλως 26, 914, 922 τού A.K. καί περαιτέρω έρευνητέα.

Έπειδή έκ των καταθέσεων των ένόρκως έπ' άκροατηρίου έξετασθέντων μαρτύρων «E.N.» καί «K.P.» άπάντων των έπικαλουμένων καί προσκομίζομένων έγγραφων, των ίσχυρισμάν των διαδίκων καί της έν γένει διαδικασίας, έπιθανολογήθησαν, κατά την κρίσιν τού Δικαστηρίου τούτου, τά άκολουθα: Τήν 31.12.1981 έφορτώθη ύπο της έταιρίας «L» εις Βρέμη Γερμανίας έπι τού ύπο Σαουδαραβικήν σημαίαν φορτηγού πλοίου (ίδιοκτησίας καί έκμεταλλεύσεως) της καθ' ής έταιρίας «S.E.» (νῦν ναυλοχοῦντος εις Ράδα Πειραιῶς), ένεργοντης της ρηθείσης έταιρίας, ως πράκτορος διά λογαριασμόν της ήλεκτρικής έταιρίας τού Βασιλείου της Σαουδικής Αραβίας, καί ως φορτωτίας, μέσω των έν Βρέμη πρακτόρων αύτης «H.M.S.», φορτίον έκ 412 δεμάτων ήλεκτρικών πόλων (bundle of poles) πρός μεταφοράν εις Τζέντα Σαουδικής Αραβίας.

Παραλήπτρια καί κυρία τού, ως άνω, φορτίον έξ άγορᾶς, έτυγχανε ή αίτουσα έταιρία ύπο την έπωνυμίαν «The Electricity Corporation of the Kingdom of Saudi Arabia». «Αμα τη φορτώσει, έξεδόθη ύπο τού πλοιάρχου τού ρηθείτος πλοίου ή ύπ' άριθ-

μόν 005/31.12.1981 φορτωτική (Liner Bill of Lading) εις διαταγήν της φορτωτρίας, ήτις ήτο καθαρά καί άνευ παρατηρήσεων πλήν φερούσης τήν σημείωσιν (ρήτραν) δτι «221 δέματα έφορτωθησαν έπι τού καταστρώματος τού πλοίου άνευ οίασδήποτε εύθυνης δι' άπωλειαν ή ζημίαν ή θιδήποτε καθ' οιοδήποτε τρόπον καί άν έπροξενήθησαν», ήτις δμως, ρήτρα, είρησθω, δέν άπαλλάσσει την έκναυλωτριαν της ύποχρεώσεως νά έπιμεληθῇ διά τήν καλήν στοιβασίαν καί δή τήν προφύλαξιν τού φορτίου κατά τήν διάρκειαν τού ταξιδίου (πρβλ. καί Σ. Σ τ α ν ρ ο π ο ύ λ ο ν υ, 'Ερμ. Εμπορ. καί Ναυτικού Δικαίου ύπ' άρθρον 114 2B καί ENΔ 7. σ. 21) δμοίως πρβλ. AD HOC CASE Close Solvents Co. SS California 1946 A.M.C. lefiw W. Tetley Marine Cargo Claims σ. 192 καί αύτόθι λοιπήν 'Αγγλικήν, 'Αμερικανικήν καί Καναδικήν νομολογίαν άποφανθείσαν δμοίως, ήτο διτ «where goods are shipped on deck at shipper's risk, the carrier is not relieved of due care and attention toward the cargo...». Μετά τόν άποπλουν τού πλοίου καί καθ' δν χρόνον τούτο διά τού Βισκαϊκού Κόλπου κατημύνετο εις τόν λιμένα προορισμού του καί δή κατά τό άπο 9-1 έως 12-1-1982 χρονικόν διάστημα, συνήντησε κακοκαιρίαν καί ίσχυρούς άνέμους έντάσεως 8-9 τής κλίματος Βαυ-φορτ. Συνεπεία τής προδιαληφθείσης κακοκαιρίας, προεκλήθη μεγάλος κυματισμός ον δενεκα τό έπι τού καταστρώματος ένατεθειμένον φορτίον ηρξατο κινούμενον και μεταποιηθείσεν, μέ άποτελεσμα οι (μή άνθεκτικοί, συνεπεία έπιδειχθείσης άμελειάς ύπο τών όπο της καθ' ής προστθέντων δργάνων στοιβασίας, δσον άφορά τήν έπιλογήν των καί ούχι καταλήλων διά τά συνθήκας τού συγκεκριμενου ταξιδίου καί τού είδους τού φορτίου) ξύλινοι όρθοστάται συγκρατήσεως των πυλώνων νά καταρρεύσουν καί μέρος τού φορτίου έξ 785 τεμαχίων ήλεκτρικών πόλων, άξιας — κατά τόν χρόνον της έκφορτώσεώς του εις τόν λιμένα προορισμού εις Τζέντα τής Σαουδαραβίας — 1.108.166, Ριάλς (Σαουδαραβίας) ή 26.470.000 δραχμών νά καταπέση εις τήν θάλασσαν και νά άπωλεσθῇ, ύποστάσης ούτω τής αίτουσης ισοπόσου ζη-



LAUREL SEA TRANSPORT LTD.

93, AKTI MIAOULI, PIRAEUS, GREECE  
CABLES: LAURELSHIP PIRAEUS  
TELEX: 21 1602 LAUR GR  
TEL: 4531586 - 4516945 - 4519304

μίας ύπαιτιότητι καὶ τῶν δργάνων τῆς καθ' ἡς. Περαιτέρω ἐπιθανολογήθη διτὶ ἡ κατά τὰ ἄνω ἐνσκήψασα κακοκαιρία δέν ἀπετέλει ἀσύνθετες καὶ ἀπρόβλεπτον θαλασσιον συμβεβηκός διά τὴν θαλασσιαν περιοχήν τοῦ Βισκαϊκοῦ κόλπου — ώς ἡ καθ' ἡς ὑποστηρίζει, διώκουσα τὴν ἀπαλλαγὴν τῆς ὑπὸ τῆς ὑποχρέωσιν ἀποζημιώσεως τῆς αἰτούσης — κατ' ἅρθρον 144 KINΔ, καθόσον τοιαῦται καιρικαὶ συνθῆκαι, κατά μῆνα 'Ιανουάριον, λόγῳ τῆς παρατηρουμένης συγκρούσεως βορείων καὶ θερμῶν νοτίων ρευμάτων ἀνέμων, τῆς δύοις συνέπεια εἶναι ἡ δημιουργία τῶν προπεριγραφειῶν δυσμενῶν συνθηκῶν, εἶναι γνωσταὶ εἰς τοὺς ἀπανταχοῦ ναυτικούς καὶ δή εἰς τὸν πλοιάρχον καὶ τό πλήρωμα τοῦ πλοίου τῆς καθ' ἡς, δυνάμεναι οὖτα νά προβλεφθοῦν ὑπὸ αὐτῶν (πρβλ. ad hoc 'Εφ. Πειρ. 68/1982 ENΔ 10 σ. 283, 175/1979 ΠειρN 1 σ. 236 ἐπ., M. Πρ. Πειρ. 3700/19789 καὶ 2491/1980 ἀδημ. εἰς νομικά περιοδικά, δημοίως E. R. Hardy Ivamy, Marine Insurance 1974 σ. 149 ἐπ., Payne and Ivamy, Carriage of goods by sea 1972 σ. 131 ἐπ., Lord Chorley Shipping Law 6 ἔκδ. σ. 138, 139, 245, Scrutton on Charter parties 17 ἔκδ. 1964 σ. 224 ἐπ.... «which could not be foreseen and guarded against, by the shipowner his servants καὶ W. Tetley, Marine cargo claims σ. 117 καὶ ad hoc ἀπόφασιν (case) the AS-SUNZIONE (1956) δημοσιευθεῖσαν εἰς Lloyd's Rep. 468 AT P. 470 εἰς ἡν ἀναφέρεται διτὶ πλοίον διαπλέον τὸν Βισκαϊκόν Κόλπον τὴν 24.10.1949 συνήντησε ἀνέμους καὶ βαριά καταιγίδα «... a storm of Great severity», ἀτινα δωμας καιρικά φαινόμενα ἐκρίθησαν ώς συνήθη καὶ ἀναμενόμενα διά τόν, ώς ἄνω, τόπον καὶ χρόνον... was any worse than must reasonably be expected in the bay of biscay, having regard to the time of year...).

'Ως ἐκ τούτου ἐπεβάλλετο ἡ ἐκ μέρους τῶν ἀνωτέρω δργάνων τῆς καθ' ἡς, ἔτι πλέον, λῆψις προσθέτων μέτρων ἡτοι πέρα τῶν συνήθων τοιούτων ἀσφαλείας τοῦ φορτίου ἐπὶ τοῦ καταστρώματος, ἐφ' δον τοῦτο ἐ-

πρόκειτο νά διαπλεύσῃ, τήν, ώς εἰρηται, θαλασσίαν ἐπικίνδυνον περιοχήν, κατά τὸν προαναφερθέντα χρόνον, ἀτινα μέτρα δωμας δέν ἐλήφθησαν καὶ δή δέν ἐλαβεν χώραν πρόσδεσις δυνατή τοῦ φορτίου, ὅστε νά μή μετακινεῖται, σθεναρή ὑποστήριξις τῶν πυλώνων και συνεχής παρακολούθησις τούτου (φορτίου), ὅστε νά προλαμβάνεται τυχόν ἀπότομος μετακίνησίς του και ἐπομένως εὐθύνεται ἡ καθ' ἡς διά τὴν ἀπώλειαν τοῦ φορτίου τῆς αἰτούσης και ὑπὸ τὰ δεδομένα ταῦτα οὐσία ἀβάσιμος κρίνεται πλέον ἡ ὑπὸ τῆς καθ' ἡς προταθεῖσα ἐνστασις θαλασσίου συμβεβηκότος, σκοπούσα νά ἀναιρέσῃ τὴν, πρός ἀποζημιώσιν τῆς, ώς ἄνω, αἰτούσης, ὑποχρέωσίς της. Περαιτέρω καὶ δισχυρισμός τῆς καθ' ἡς διτὶ και ἐν περιπτώσει ἔτι τυχόν εὐθύνης της εἰς ἀποζημιώσιν τῆς αἰτούσης και πάλιν αὐτη (ἀποζημιώσις) δέν δύναται νά ὑπερβῇ τὸ ποσόν τῶν 8.000 δραχμῶν κατά τεμάχιον (μονάδα φορτίου), κατ' ἅρθρον 141 KINΔ, τυγχάνει ἀβάσιμος και ἀπορριπτέος, καθ' δον ἐκ τῶν αὐτῶν, ώς ἄνω, ἀποδεικτικῶν στοιχείων ἐπιθανολογήθη ἀφ' ἐνός μέν διτὶ οἱ «ἡλεκτρικοὶ πόλοι» ἡσαν συσκευασμένοι εἰς δέματα εἰς τά δύοια δωμας τό περιεχόμενον ἡτο λίαν εὐδιάκριτον (πρβλ. Σ τα υ ρ ό π ο υ λ ο ν, ἐνθ., ἀνωτ. σ. 410 ὑπὸ ἅρθρον 141 ἐδ. γ. W. Tetley ἐνθ. ἀνωτ. σ. 234 ἐπ. και αὐτόθι Ἀμερικανικήν, Ἀγγλικήν, Γαλλικήν και Καναδικήν νομολογίαν), ἀφ' ἐτέρου δέ ἐκ τῶν ἐγγράφων στοιχείων τῆς προσκομιζόμενης φορτωτικῆς προκύπτει διτὶ ἐν αὐτῇ προσδιορίζεται τοσοῦτον ἐπακριβῶς τό, ώς ἄνω, φορτίον και τό περιεχόμενον τῶν δεμάτων, ὅστε καθίσταται ἐμφανές τόσον τό είδος τοῦ τελευταίου δοσον και ἡ ὑπερτέρα τῶν 8.000 δραχμῶν κατά δέμα ἀξία του, ὅστε νά μή δύναται νά τύχῃ ἐφαρμογής ἐν προκειμένω τό προρηθέν ἅρθρον 141 KINΔ (πρβλ. ad hoc Πολ. Πρωτ. Πειρ. 131/83 E.N.D. 10 σ. 296). Εἰρήσθω περαιτέρω διτὶ 1) δι υπὸ ἀριθ. 3 δρος τῆς φορτωτικῆς δι' οὐ συμφωνεῖται ἡ δικαιοδοσία τῶν δικαστηρίων τῆς χώρας ἐνθα δ μεταφορεύς ἔχει τὴν πράγματι κυρίαν ἔδραν τῆς ἐπιχειρηματικῆς του δραστηριότητος και δρίζεται περαιτέρω διτὶ «τό δίκαιον αὐτῆς τῆς χώρας θά ἐφαρμόζεται ἐκτός ἐάν προβλέπεται ἀλλως εἰς τὴν παρούσαν» συνηγορεῖ ὑπὲρ τῆς ρητῆς ἐφαρμογῆς τοῦ Ἐλληνικοῦ Δικαίου, ώς διέποντος τὴν σύμβασιν μεταφορᾶς δικαίου, ἐφ' δον μάλιστα ἡ καθ' ἡς δχει και τὴν οὐσιαστικήν ἔδραν τῶν ἐπιχειρηματικῶν δραστηριοτήτων της ἐν Πειραιεῖ, ἡτοι τοῦ δικαίου τῆς κυρίας ἔδρας τοῦ νομικοῦ προσώπου τῆς μεταφορέως, 2) ἡ αἰτούσα, συμφώνως πρός τό Ἀγγλικόν δικαιον οὗτονος ἡ ἐφαρμογή συνεφωνήθη μεταξύ τῶν συμβαλλομένων (ἅρθρον 25 παρ. 1 τοῦ A.K.) ἐγγράφως, και διέπει τὴν σύμβασιν ἀσφαλίσεως αὐτῆς, καταρτιθείσης ἐν Λονδίνω (πρβλ. προσκομιζόμενον ἐντυπον ὑποκαταστάσεως) μετά πλειάδος Ἀγγλικῶν Ἀσφαλιστικῶν ἑταιριῶν, νομιμοποιεῖται ἐνεργητικῶς εἰς τὴν ἐγερσιν τῆς ὑπὸ κρίσιν αἰτήσεως (πρβλ. και A.P. 276/1982 ENΔ 10 σ. 275 και H. Ivamy ἐνθ. ἀνωτ. σ. 481, A. Primer (by H. Turner) The principles of marine insurance 6η ἔκδ. σ. 48, M. Chalmers (by H. Ivamy) 7η ἔκδοσις Marine Insurance Act 1906 σ. 124 ἐπ.) ἐπ' ὀνόματις της, περί οὐ ἔξ ἀλλου γεγονότος ἡ καθ' ἡς δέν ἀντιτείνει. Ὁμοίως ἀρκούντως ἐπιθανολογήθη ἐκ τῶν προαναφερθέντων στοιχείων διτὶ ἡ καθ' ἡς ώς μοναδικόν περιουσιακόν στοιχεῖον, νῦν, ἔχει τό ρηθέν πλοίον της, διέπει ναυλοχεῖ ἐν Πειραιεῖ, στερεῖται δέ λοιπῶν ἐμφανῶν περιουσιακῶν στοιχείων, διό και συντρέχει, ἐν προκειμένω, περίπτωσις, δικαιολογούσα τὴν λῆψιν τοῦ αἰτουμένου ἀσφαλιστικοῦ μέτρου, ἀνευ τοῦ δοπίου ἡ ίκανοποίησης τῆς ἐκτεθείσης νομίμου ἀπαιτήσεως τῆς αἰτούσης ἐξ 1.108.166 Ριάλς Σ.Α. ἡ 26.470.000 δραχμῶν, ἀνερχομένης μετά τῶν τόκων και πιθανῶν ἐξόδων εἰς τό ποσόν τῶν τριάκοντα ἑκατομμυρίων (30.000.000) δραχμῶν θά καταστῇ προβληματική.

# Niva Shipping Ltd.

## SHIPBROKERS • CHARTERING AGENTS SALE & PURCHASE • CONTRACTING



86 Filinos Street Piraeus Greece

Phones: 4171951-4171441-4130962  
4527530-4527531-4527532

Telex: 21.3254-21.3822-21.1005-21.1086 NIVA  
Cables: "NIVAFREIGHT" Piraeus





## ΑΙΓΑΙΟΝ

### Νέες ναυπηγήσεις

Η αιγαίντικη κρατική ναυτιλιακή έταιρια έχεται σε προσφορές νοτιοκορεατικών ναυπηγείων για την κατασκευή τεσσάρων μπάλκ καρριερών και τεσσάρων φορτηγών κοντέινεροπλοίων.

Σύμφωνα με δηλώσεις του προέδρου της «Egyptian National Navigation», από την ίδρυσης της έταιριας, τον Νοέμβριο του 1981, μέχρι σήμερα, έχει ναυλώσει περί τα 130 σκάφη για τη μεταφορά πλέον των 5 έκατον τόνων δημητριακών από τις έξι νεαρές και ή ναυπήγηση νέων πλοίων κρίνεται συμφέρουσα και άπαραίτητη από κάθε σκοπιά.

«Όπως είναι γνωστό, οι αιγαίντικη κρατική έταιρια παρήγγειλε πρίν δέκα μήνες στην «Χιουντάϊ» την κατασκευή δύο μπάλκ καρριερών, τό πρώτο από τα δύο ονομάζεται «Alwade Alagdeed» 32.000 τον. d.w. και πρόκειται να παραδοθεί τόν προσεχή Νοέμβριο. «Όπως πιστεύεται και οι νέες της ναυπηγήσεις πού άναφέρονται σε μπάλκερς μεγέθους 25.000 και 35.000 τον. d.w. και κοντένερόπλοια της τάξεως των 15-18.000 τον. d.w. θα άνατεθούν στά ίδια ναυπηγεία της Νοτ. Κορέας.

## ΓΙΟΥΓΚΟΣΛΑΪΑ.

### Ναυπηγήσεις για Κίνα και Ρωσία

Αθόρυβα, τά ναυπηγεία της γειτονικής χώρας προχωρούν, παρά την κάμψη που μαστίζει την διεθνή ναυπηγική βιομηχανία, σε ναυπηγήσεις για έξαγωγή. Τά ναυπηγεία της «3ης Μαΐου» παρέδωσαν ήδη στην «Τσάινα Σίτιπινγκ» τού Πεκίνου, τό πρώτο από τρία δύμοια φορτηγά πολλαπλής χρήσεως, με δυνατότητα μεταφοράς 24.200 κυβ. μ. φορτίου καθώς και 610 TEU. Έξακούλινδρες μηχανές «Σούλτζερ» προσδίδουν στά σκάφη ταχύτητα 15 κόμβων ένων τό χαρακτηριστικό αύτού τού φορτηγού σκάφους είναι τά 43 δύτομα που άποτελούν τό πλήρωμα και δι χαρακτηρισμός τού σκάφους από τά «Λόδυντς» σάν «ειδικά ένισχυμένου για βαρέα φορτία».

Άλλη σειρά έξειδικευμένων ναυπηγήσεων προορίζεται για τή Ρωσία, από τά ναυπηγεία «Ούλγιανικ» τής Πούλα. Πρόκειται για δύκτω όχηματα για πού θά μεταφέρουν σέ γραμμές της Κασπίας, σιδηροδρομικά βαγονια, αύτοκίνητα και έπιβάτες, από τά δύο πρώτο έχει ήδη καθελκυσθεί. Τά σκάφη θά μπορούν νά μεταφέρουν 28 σιδηροδρομικά βαγονια, 50 αύτοκίνητα και 202 έπιβάτες, θά διαθέτουν δεξαμενές γλυκού νερού γιά τήν ψύξη των μηχανών, λόγω τήν ύψης

ή Γερμανία δέν διαθέτει σημαντικές πηγές πρώτων ύλων και έχαρταται σέ μεγάλο μέρος από τίς έξαγωγές της.

Παρ' δλα αύτα, συνέχισε δ 'Υπουργός, ή Κυβέρνηση πιστεύει διτί δέν είναι δική της ύποθεση δι καθορισμός της δυνάμεως τού έμπορικου στόλου άλλα είναι ύποθεση τών έφοπλιστών πού έκμεταλλεύονται τά πλοία. Ή κυβέρνηση λαμβάνει κάθε άναγκαιο μέτρο γιά τήν ένισχυση τού έφοπλισμού. Τέτοια μέτρα είναι ή έπιχορηγηση τών ναυπηγήσεων, ή άπ' εύθειας έπιδότηση τών έφοπλιστών, οι φορολογικές έκπτωσεις και ή μείωση τής συνθέσεως τών πλοίων ύπο δριμένες προϋποθέσεις. Πέραν αύτων δυμας άποκειται στούς ίδιους τούς έφοπλιστάς νά προσαρμοσθούν πρός τίς συνθήκες της διεθνούς άγοράς ώστε νά μήν έχαρτωνται από έπιχορηγήσεις.

Σημειούται διτί σήμερα δι Γερμανικός στόλος περιλαμβάνει περί τά 10 έκατομ. τον. γκρός έκ τών δύο πλοίων τό 27% είναι νηολογημένο σέ σημαίες εύκαιριας.

### Οι έπιδοτήσεις

Σύμφωνα μέν άνακοίνωση τού γερμανικού ύπουργειου Μεταφορών, έσταλη ήδη στό άρμοδιο ύπουργειο Οικονομικών πίνακας 86 νέων ναυπηγήσεων και τεσσάρων μεγάλων μετασκευών γιά τίς δύοις ζητείται ή έγκριση γιά τήν παροχή έπιδοτήσεως πού καλύπτει τό 12,5% τής άξιας ναυπηγήσεως ή μετασκευής.

Τά παραπάνω συμβόλαια άντιπροσωπεύουν άξια 2 δισεκ. γερμ. μάρκων, καλύπτοντας παραγγελίες Γερμανών έφοπλιστών και θά άπορροφήσουν τό σύνολο τών έγκριθέντων γιά τό 1984 έπιδοτήσεων πού άνερχονται σέ 250 έκατ. γερμ. μάρκα.

## ΗΝΩΜΕΝΕΣ ΠΟΛΙΤΕΙΕΣ

### Τά σκάφη τής δυνάμεως έτοιμότητος

Μέ 21 έμπορικά σκάφη θά έφοδιασθεί ή Στρατιωτική Διοίκηση Μεταφορών τού 'Αμε-

# YEMEN

## HODEIDAH - MOCHA & SALIF

For fast, efficient reliable services

throughout Yemeni ports please contact



# MIDEAST

MIDDLE EAST SHIPPING COMPANY LTD.

P.O. BOX 3700, HODEIDAH, YEMEN ARAB REPUBLIC

TELEX: 5505 MDEST YE / 5600 HSA YE

Telephones: Hodeidah 217276 / 217277 / 217418 / 217337

Sana'a 272901 / 272902 / 272907

Taiz 215172 / 215171 / 210731

SHIPPING, CLEARING AND FORWARDING AGENTS

ρικανικού Στόλου. Τά σκάφη, περίλαμβάνουν πέντε νεότευκτα φορτηγά τών 22.000 τον. d.w. πέντε μετασκευασμένα τών 29.000 τον. d.w., τρία μετασκευασμένα τών 23.000 τον. d.w., και έκτα μετασκευασμένα κοντεύνερόπλοια τών 22.000 τον. d.w. τά όποια θά χρησιμοποιηθούν στήν ύποστηριξη τής Δυνάμεως Ταχείας Έπεμβάσεως. Κάθε σκάφος θά έχει τήν δυνατότητα νά έφοδιάσει μέ στρατιωτικό ύλικό, καύσιμα, τρόφιμα και νερό μία άμφιβια Ταξιαρχία Πεζοναυτών ένω θά ύπάρχει δυνατότητα χειρισμού τού φορτίου ένω πλώ και σέ άνοικτή θάλασσα και τά σκάφη θά είναι αυτοδύναμα. Τό φορτίο θά μπορεί νά έκφορτωθεί είτε από τήν πρυμναία ράμπα, είτε μέ φορτηγίδες, είτε άμεσα μέ τήν χρήση γερανών, μέσα σέ διάστημα τό πολύ τριών ή πέντε ημερών. Γιά τό σκοπό αύτό τά σκάφη θά είναι έφοδιασμένα μέ δύο ζεύγη γερανών άνυψωτικής ίκανότητος μέχρι 100 τόννων (άνα ζεύγος).

Η ύπηρεσιακή ταχύτης κατά μέσον δρον θά φθάνει τούς 18 κόμβους ένω τά σκάφη θά νηολογηθούν σάν άπολα έμπορικά.

## ΙΑΠΩΝΙΑ

### Κακοπληρωταί

Τό μήμα έπισκευών τής Ενώσεως τών Ιαπώνων ναυπηγών κατήρτισε μαύρο πίνακα μέ τούς έφοδιαστάς πού δέν πληρώνουν έγκαιρως τίς ύποχρεώσεις τους. Παρά τίς πιέσεις έν τούτοις ό πίνακας αύτός παραμένει μυστικός, γιατί, δηως λέγεται, μεταξύ τών κακοπληρωτών ύπάρχουν και μερικές από τίς μεγάλες ιαπωνικές έφοδιαστικές έ-

πιχειρήσεις. Τά ναυπηγεία έπισκευών ύπολογίζουν διτί στό τέλος τού περασμένου Σεπτεμβρίου τό σύνολο τών άπλήρωτων έργασιών έφθανε περίποι τά 56 δισεκ. γιέν, τά περισσότερα δέ από αύτά όφειλονται έπι ένα έτος και πλέον. Έξ αλλού έχουν νά άντιμετωπίσουν μά συνεχώς περιοριζόμενη άγορά, δεδομένου διτί οι έργασίες έπεσαν κατά 30% μέσα στό πρώτο έξαμηνο τού οικονομικού έτους 1983.

### Σχέδιο άποκαταστάσεως

Τά Υπουργεία Μεταφορών και Έργασίας συνεργάζονται στήν έπεξεργασία ένός προγράμματος άποκαταστάσεως στήν ξηρά τών άποσυρομένων ναυτικών, ίδως τών μεγάλης ήλικιας. Τό πρόγραμμα προβλέπει τήν έξεύρεση χερσαίας έργασίας μετά τήν άποχρώση από τό ναυτικό έπαγγελμα και κατόπιν ποιτήσεως σέ κρατικό έπαγγελματικό σχολείο τού Υπουργείου Έργασίας. Τά έξοδα τής άποκαταστάσεως, δηλαδή τής έξευρεσεως έργασίας, τού ειδικού σχολείου κ.λ.π. θά ένταχθούν μέσα στό άσφαλιστικό σύστημα τών ναυτικών πράγμα πού προϋποθέτει τήν συμφωνία τού Υπουργείου Ύγειας ύπο τό όποιο ύπάγεται ή κοινωνική ναυτική άσφαλιση.

## ΙΝΔΙΑ

### Συμφόριση φορτίων

Έλλεισ στής 10 Απριλίου ή πλέον μακρόχρονη άπεργία λιμενεργατών τής χώρας, ή όποια διήρκεσε 26 ήμέρες και δημιούργησε

σοβαρή συμφόρηση φορτίων στούς ίνδικούς λιμένες.

Έκτός διμως από τά άναμενοντα γιά έκφορτωση πλοϊα, άξιζει στό σημείο αύτό νά έπισημάνουμε τήν έντονη παρουσία τών Ίνδων ναυλωτών κατά τίς τελευταίες έβδομαδες, κυρίως στόν τομέα τών λιπασμάτων άλλα και σέ άλλα ήδη καταναλωτικών άγαθών, γεγονός πού άναμενεται νά έπιτεινε τήν συμφόρηση πού παρατηρείται τό τελευταίο διμηνο σέ δους τούς διαμετακομιστικούς λιμένες τής Ίνδιας.

## ΙΤΑΛΙΑ

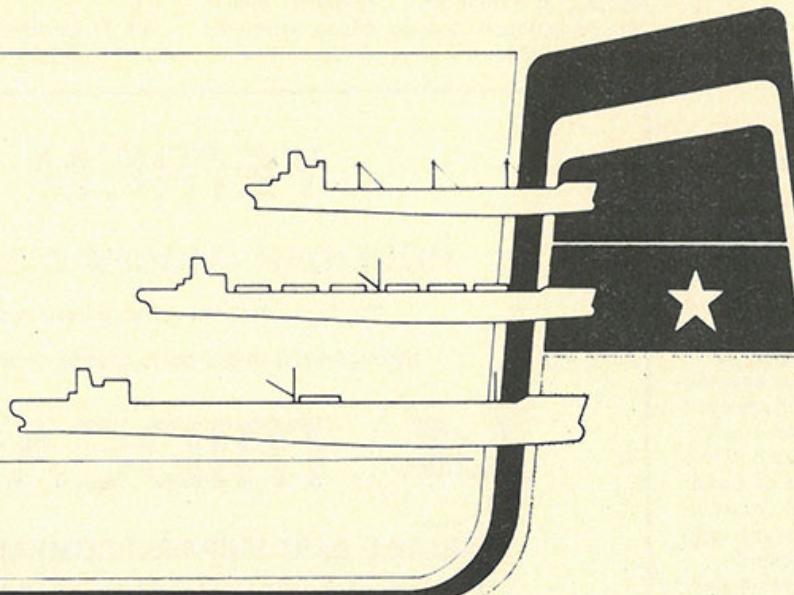
### Η δύναμη τού στόλου

Μέ τριετή σχεδόν καθυστέρηση τό Υπουργείο Ναυτιλίας δημοσίευσε τόν πίνακα συνθέσεως τού Ιταλικού έμπορικου στόλου τής 31 Δεκεμβρίου τού 1981. Κατά τόν πίνακα αύτό ή δύναμη τού στόλου άνηρχετο σέ 2.446 πλοϊα συνολικού τοννάζ 10.358.539 τον. γκρός.

Κατά κατηγορίες πλοϊων ό στόλος αύτός περιελάμβανε: 213 έπιβατηγά 619.957 τον. γκρός, 514 φορτηγά ξηρού φορτίου 3.502.178 τον. γκρός, 349 δεξαμενόπλοια 4.373.824 τον. γκρός, 26 μικτά 1.576.934 τον. γκρός, 316 πλοϊα βοηθητικής ναυτιλίας 157.829 τον. γκρός, 893 άλιευτικά 120.134 τον. γκρός και 128 σκάφη κάτω τών 100 κόρων.

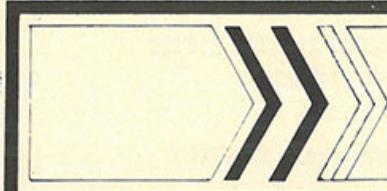
Σημειούται διτί σύμφωνα μέ τούς πίνακες τού Λόδδη Ρέτζιστερ ή δύναμη τού Ιταλικού έμπορικου στόλου στό τέλος τού 1983 έφθανε τά 1.609 πλοϊα (άνω τών 100 κόρων) 10.015.211 τον. γκρός ή 16.474.699 τον. d.w.

## ΗΝΩΜΕΝΗ ΝΑΥΤΙΚΗ & ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε.



ΙΑΣΟΝΟΣ 6 · ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ

ΤΗΛΕΦΩΝΙΚΟΝ ΚΕΝΤΡΟΝ: 4522511  
ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ: UTRADE  
TELEX: 21 3014 · UTRD GR



## ΜΑΛΑΙΣΙΑ

### Ναυτιλιακή άνάπτυξη

Η κυβέρνηση της Μαλαισίας καταβάλει κάθε προσπάθεια γιά την άνάπτυξη της ναυτιλίας της. Ταγμένη χωρίς καμία έπιφύλαξη ύπερ τού προστατευτισμού, ένθαρρυνει τούς φορτωτάς νά έχαγουν τά έμπορεύματά τους μέ έθνικά πλοία καί νά εισάγουν μέ ρήτρα *lub* ώστε νά καταστήσει συναγωνιστικά τά υπό τη σημαία της πλοϊα. Υπέγραψε το 1982 τόν Κώδικα συμπεριφορᾶς καί προσπαθεῖ τώρα νά πρωθήσει τήν ύπογραφή τών διμερών συμφωνιών πού θά της έπιτρέψουν νά αύξησει τή συμμετοχή της στις θαλάσσιες μεταφορές. Ήδη ύπέγραψε τέτοιες συμφωνίες μέ τήν Τουρκία καί τό Μπαγκλαντές.

Ως σπουδαιότατο μέτρο θεωρείται ή σύσταση τό 1982 τής Εθνικής Ναυτιλιακής Έταιριας ή όποια στό τέλος τού 1983 κατείχε στόλο 5 πλοίων 253.840 τον. d.w. Η Έταιρια μετέχει σέ κοινές έπιχειρήσεις μέ ξένες έταιριες στούς τομείς μεταφορῶν ύγρων φορτίων, βιοθοκορήσεων καί ναυτικῶν ασφαλειῶν. Μεταφέρει έπισης καί στερεά χύδην φορτία, δημητριακά, τσιμέντο, σίδηρα καί κάρβουνο.

Η Μαλαισία διαθέτει έπισης καί μία δλλη έθνικοποιημένη έταιρια ή όποια μεταξύ τών έτων 1980 καί 1983 αύξησε σημαντικά τόν στόλο της καί κατέχει σήμερα 45 μονάδες 1.474.000 τον. d.w. Σημειώνται δτι ή μεταφορά 1.401.700 τόννων μεθανίου μεταξύ Μπιντουλού καί Ιαπωνίας έγινε άποκλειστικά μέ πλοία τής έταιριας αύτής.

Παράλληλη δραστηριότητα έπιδεικνύεται καί στην άκτοπλοια, ή έκτέλεση τής όποιας έχει έπιφυλαχθεί ύπερ πλοίων μέ έθνική σημαία άνηκόντων σέ ύπηκούς της Μαλαισίας.

Τό σύνολο τής Μαλαισιακής ναυτιλίας περιελάμβανε στίς άρχες τού έτους 376 πλοία πάσης φύσεως, χωρητικότητας 2.075.387 τον. d.w.

## ΜΕΓΑΛΗ ΒΡΕΤΑΝΝΙΑ

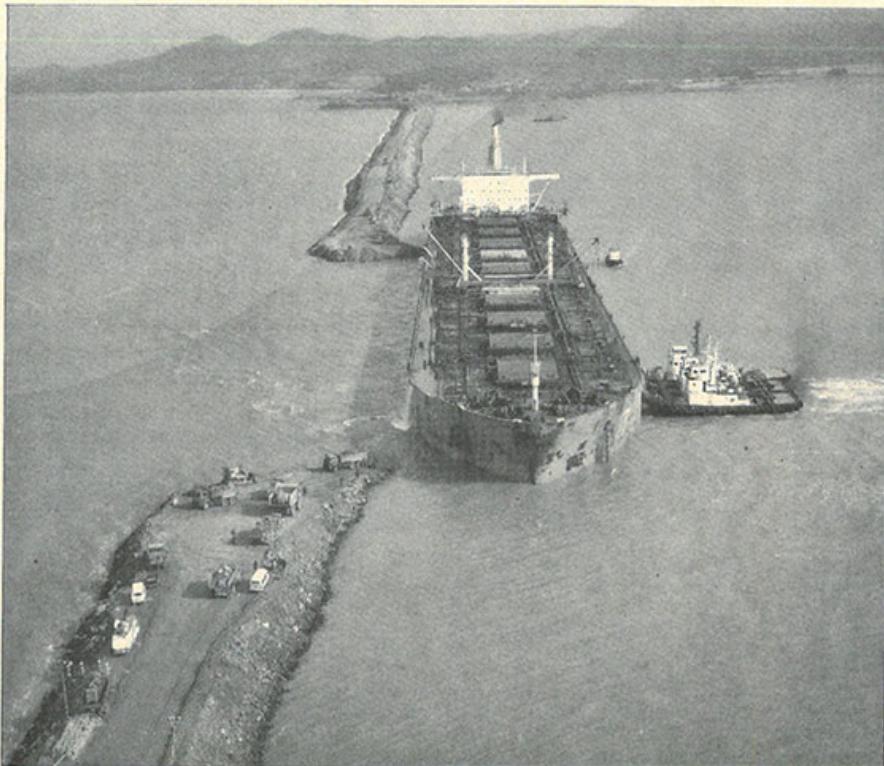
### Θά συνεχισθεί ή συρρίκνωση

Μίλωντας σέ πρόσφατη σύνοδο Βρετανών ναυλομεσιτών, ό πρόεδρος τού βρετανικού ναυτιλιακού συμβουλίου κ. Τούκυ ύπογράμμισε δτι μέ τά πρόσφατα μέτρα πού έλαβε ή συντηρητική κυβέρνηση τής κυρίας Θάτσερ, θά συνεχισθεί ή μείωση τής δυνάμεως τής βρετανικής ναυτιλίας καί προέβλεψε δτι μέχρι τά τέλη τού 1986 είναι ζήτημα δν θά άριθμει 400 μονάδες.

Τό πλέον έπιμαχο πρόβλημα άναφέρεται στούς φορολογικούς συντελεστές πού δρίζει δ νέος προϋπολογισμος γιά τίς άποσβεσίες τών ναυτιλιακών έταιρών, γεγονότο πού δημιουργεῖ άντικινητρα γιά νέες έπενδύσεις στή ναυτιλία, μέ άποτέλεσμα να προβλέπεται δτι ή δύναμη τού βρετανικού στόλου θά μειωθεί στό έπιπεδο τών 10-12 έκατ. τον. d.w. έντός τής έπομένης διετίας.

### Τά ναυπηγεία τού Τάϊν

Η πρίν λίγο καιρό κρατική έταιρια ναυπηγείας που «Τάϊν Σπιριταίρερς» έκτεινε τόν τρίτο μήνα ύπο διοίκηση ιδιωτικής πρωτοβουλίας μέ πλήρη κάλυψη άπασχολήσεως. Τά ναυπηγεία πού παραδόθηκαν άπο τό κράτος μέ κενές τίς δεξαμενές έπισκευών, έ-



«Πενία τέχνας κατεργάζεται». Καί οι Νοτιοκορεάτες έκμεταλλευόμενοι τήν πενιχρή ναυλαγορά τών μεγάλων δεξαμενοπλοίων, χρησιμοποίησαν τό εικονιζόμενο VLCC γιά τή συμπλήρωση ένός ύδατινου φράγματος μήκους 6,4 χιλιομέτρων στήν περιοχή Σέοσαν τής Κορέας.

χουν τώρα πλήρεις έπιτά άπο τίς δέκατες μενές τους ένω διεξάγουν έργασίας έπισκευής έν πώ στό σκάφος «Πατρίτσια» έξω άπο τό Μίντλ Ντόκς. Στά σκάφη πού έπισκευάζονται περιλαμβάνονται τέσσερα σκάφη έφοδιασμού, ένα ρωσικά φορτηγό, ένα δεξαμενόπλοιο καί ένα μπάλκερ, τό δέ άπασχολούμενο σήμερα έργατικο δυναμικό δέν έπερνα τά 500 δτομα.

## ΣΟΥΗΔΙΑ

### Η άπόδοση τών ναυπηγείων

Στό διάστημα τού 1983 τά Σουηδικά ναυπηγεία ναυπήγησαν 16 πλοία 501.156 τον. d.w. ή 292.065 τον. γκρός καί παρουσίασαν έναντι τής παραγωγής τού 1982 αύξηση κατά 102.000 τον. d.w.

Στό τέλος τού 1983 οί έκκρεμείς παραγγε-

λίες πού είχαν τά ναυπηγεία τής χώρας έφθαναν τά 24 σκάφη 599.500 τον. d.w. ή 614.400 τον. γκρός, ήτοι κατά 33% άνωτερες τού προηγουμένου έτους. Από τίς παραγγελίες αύτές 13 πλοία προορίζονται γιά Σουηδούς έφοπλιστάς, 5 πλοία γιά Νορβηγούς, 3 γιά Φιλιππινέζους καί δύο πλοία (κρουαζιερόπλοια) γιά έφοπλιστάς τών Μπαχάμας. Κατά τό διάστημα τών τεσσάρων πρώτων μηνών τού 1984 προσετέθησαν παραγγελίες γιά έπτα άκρημη πλοία 325.600 τον. d.w.

Από τά παραδοθέντα 16 πλοία τού 1983, τά 9 (ήτοι ποσοστο 92% τού συνολικού τοννάζ) προορίζονται γιά ξένους έφοπλιστάς ή δέ άξια τους ύπολογίζεται σέ 2.600 έκατομ. σουηδικές κορώνες. Σημειώτεον δτι ή άξια τού συνόλου τών έργασιών τών Σουηδικών ναυπηγείων ύπολογίζεται σέ 4.000 έκατομ. κορωνών έξ αν 730 έκατομ. καλύπτουν οί έπισκευές καί μετατροπές.

## at Argentina

### HELLAS – MAR. (S.A.)

CHAIRMAN MAN. DIRECTOR: CONST. VALAOURIS

STEAMSHIP AGENTS – SHIPBROKERS (P + I CLAIMS ALL MATTERS)  
BUNKERS – STEVEDORING – CATERING – REPRESENTATIONS

WE ATTEND AT ALL ARG. PORTS

1119 San Martin, Buenos Aires 1004 – ARG.

Phones: 3116163, 3114209, 311384, 3113397, 3110483,

3119480 OR 3121843, 3129735, 3121616

A.O.H. MR VALAOURIS 226316, 226371, 222063

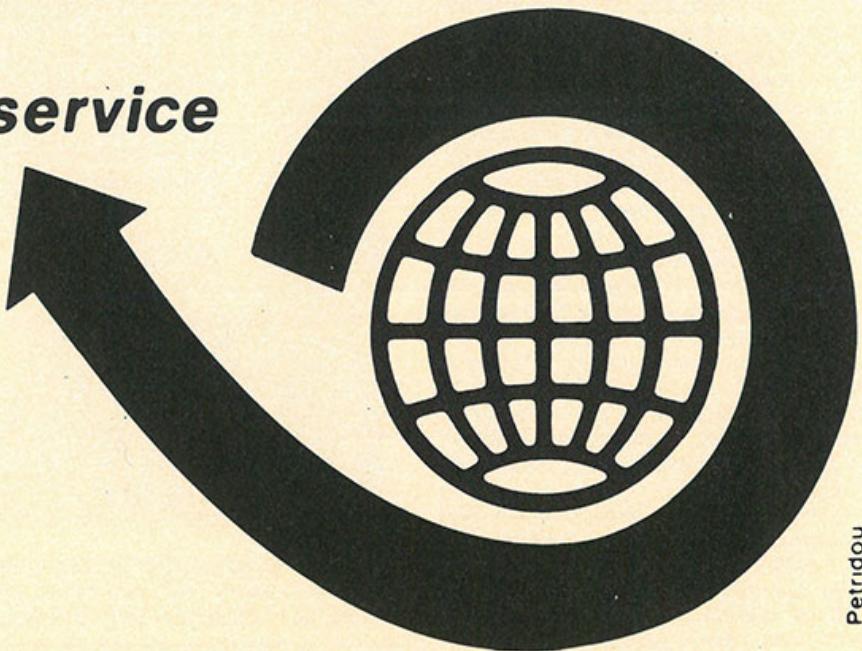
Telexes: 18724 ELLAS AR., 23575 ELLIN AR., 23573 GRECE AR.

CABLE: HELLASMAR BARIES

# **Universe Sea Marine Inc.**

## **Bunkers Brokers-Consultants**

**World-wide service**

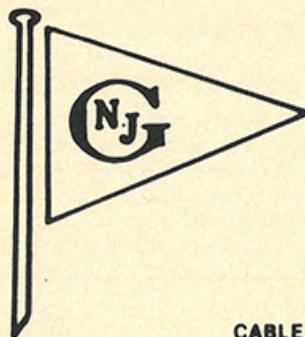


Petridou

**Piraeus office**

Address: Filonos 107-109 Phones 4531.583 4531.478, 4531.479 Telexes 3602, 3115 UNIV. GREECE

### **N. J. GOULANDRIS (AGENCIES) LTD.**



LEE HOUSE, LONDON WALL,  
LONDON EC2Y 5AB

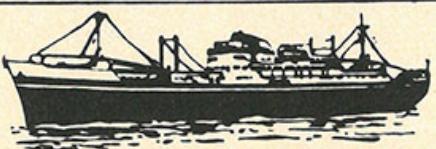
CABLE ADDRESS: "LANFALL" LONDON  
TELEPHONE: (01) 600-1766  
TELEX: (51) 883157

### **ANDRIAKI SHIPPING COMPANY LTD.**

41, AKTI MIAOULI  
PIRAEUS

CABLE ADDRESS: "ADRIAD" PIRAEUS  
TELEPHONE: 452 1011  
TELEX: (21) 2236

# ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΕΣ



## ΕΙΔΗΣΕΙΣ

### Συνέλευση των πλοιάρχων

Συνέρχεται αύριο καί μεθαύριο ή τακτική γενική συνέλευση των μελών της Ένωσεως Πλοιάρχων στήν όποια θά γίνει ή απολογισμός δράσεως της διοικήσεως καί θά άναπτυχθεί τό νέο πρόγραμμά της για την άντιμετώπιση των προβλημάτων της πλοιαρχικής τάξεως.

### Η άστική εύθύνη γιά ρύπανση πετρελαίου

Συνεχίζεται καί λήγει στις 20 Μαΐου στον IMO ή διπλωματική διάσκεψη γιά την άναθεώρηση των διεθνών συμβάσεων των Βρυξελών περί της άστικής εύθύνης γιά ρύπανση πετρελαίου τού 1969 (C.L.C.) καί ιδρύσεως κεφαλαίου άποζημώσεων γιά ρυπάνσεις πετρελαίου τού 1971 (FUND).

Τά δύο κείμενα τών τροποποιήσεων έχουν διαπραγματευθεί σε άρκετές συνδόους ή νομική έπιτροπή καί ειδικές δημάδες έργασίας πλαισιωμένες άπό ειδικούς σε ναυτιλιακά, οικολογικά καί νομικά θέματα.

Τό βασικότερο σημείο τών τροποποιήσεων άποτελεί ή αύξηση τού υψους της άποζημώσεως κατά το CLC καί το FUND, τό όποιο καθορίζεται άπό μονάδα τού Διεθνούς Νομιμοτικού Ταμείου, καί τό όποιο σήμερα είναι γιά μέν το CLC περίπου 18 έκατοι. δολλάρια, έχαρτώμενο άπό τό μέγεθος τού πλοίου καί γιά το FUND 58 έκατοι. δολλάρια.

Σημειώνομε δτί ή Έλλαδα δέν έχει μέχρι σήμερα κυρώσει μέ Νόμο το FUND τού 1971.

### Υπό τήν κυανόλευκον

Στό "Υπουργείο Εμπορικής Ναυτιλίας ύποβληθηκαν αίτησεις γιά τήν έγγραφή στό Έλληνικό Νηολόγιο, βάσει τού άρθρου 13, τών κάτωθι σκαφών:

1. «Γαλάτεια Φ.», μπάλκ κάρριερ, πρώην «Osean Vip», 11.269 τον. γκρός, ύπο σημαία Ιαπωνίας, ναυπηγήσεως 1977, πού άνήκει στήν έταιρία «Seahero Investment Trust Inc.» (κ. Σωκρ. Φουντουκάς).

2. «Κέιπ Σύρος», φορτηγό, πρώην «Pola», 8.898 τον. γκρός, ύπο σημαία Λιβερίας, ναυπηγήσεως 1978, πού άνήκει στήν έταιρία «Bentley Holdings Inc.» (ΠΛΕΙΑΔΕΣ ΕΠΕ ΝΑΥΤΙΚΑΙ ΕΡΓΑΣΙΑΙ).

3. «Γιούρο Πρίνσες», μπάλκ κάρριερ, πρώην «Euro Princess», 14.315 τον. γκρός ύπο σημαία Λιβερίας, ναυπηγήσεως 1972, πού άνήκει στήν έταιρία «Acropolis Maritime Inc.» (κ. Νικ. Βερνίκος).

4. «Θεαντώ Α.Σ.», μπάλκ κάρριερ, πρώην «Benvorlich», ύπο σημαίας Αγγλίας, ναυ-

πηγήσεως 1972, 22.866 τον. γκρός, πού άνήκει στήν έταιρία «Antotheo Compania Naviera S.A.» (κ. Χ. Σιγάλας).

5. «Μηλος», μπάλκ κάρριερ, ναυπηγούμενο No. 1017, 28.100 τον. γκρός, πού άνήκει στήν έταιρία «Johnal Shipping Corporation» (κ. Γ. Παπάλης).

6. «Θρασία», μπάλκ κάρριερ, ναυπηγούμενο No. 1004, 28.100 τον. γκρός, πού άνήκει στήν έταιρία «Beral Shipping Corporation» (κ. Γ. Παπάλης).

7. «Άντελίνα», μπάλκ κάρριερ, πρώην «Yamamine Maru», ύπο σημαία Ιαπωνίας, 16.356 τον. γκρός, ναυπηγήσεως 1977, πού άνήκει στήν έταιρία «Blue Falcon Shipping Corporation» (κ. Σ. Μήνας).

8. «Μαρινίκι», μικτού φορτίου, πρώην «Marinicki» 85.367 τον. γκρός, ύπο σημαία Κύπρου, ναυπηγήσεως 1973, πού άνήκει στήν έταιρία «Bargue Shipping Corporation», («International Cruises S.A.»).

### Άγορα πωλησίες

— «Ελληνες τού Λονδίνου άγόρασαν τό ύπο σημαία Σιγκαπούρης μπάλκ κάρριερ «Cebu», 28.250 τον. d.w., 22.708 τον. γκρός, ναυπηγήθεν στό Λένινγκραντ τό 1972, έναντι τιμής περί τών 3,8 έκατομ. δολλαρίων.

— «Επίσης» «Ελληνες τού Λονδίνου άγόρασαν τό ύπο λιβεριανή σημαία μπάλκ κάρριερ «Danielle» 51.488 τον. d.w., 25.912 τον. γκρός, ναυπηγήθεν στή Δανία τό 1967, έναντι τιμής περί τών 2,8 έκατομ. δολλαρίων.

— Τό βρετανικό φορτηγό «Fenbank» 18.400 τον. d.w., 12.238 τον. γκρός τού 1978, άγοράστηκε άπό «Ελληνες τού Λονδίνου έναντι τιμής πού κυμαίνεται περί τών 4,9 έκατομ. δολλαρίων.

— Σέ «Ελληνες τού Λονδίνου περιήλθε έ-

πίσης τό νορβηγικό μπάλκ κάρριερ «Nordvard», 71.397 τον. d.w., 39.004 τον. γκρός, δηλανδικής ναυπηγήσεως τού 1976, έναντι τιμής περί τών 7,7 έκατ. δολλαρίων.

— Μεταξύ Έλλήνων έπωλήθη τό δηζελοκίνητο δεξαμενόπλοιο «Αρμονικός» 64.737 τον. d.w., 36.797 τον. γκρός, ναυπηγήσεως 1963, έναντι ποσού περί τών 1,7 έκατομ. δολλαρίων.

— «Ελληνες τού Λονδίνου άγόρασαν τό βρετανικό μπάλκ κάρριερ «Benvorlich» 28.711 τον. d.w., 22.867 τον. γκρός, ναυπηγήσεως 1972 με φορτωτήρες έναντι τιμής περί τών 3,9 έκατομ. δολλαρίων.

— Στήν έπισπεύσουσα Τράπεζα «Μόργκαν Γκαραντύ» κατακυρώθηκε σέ πρόσφατο πλειστηριασμό τό έλληνικό φορτηγό «Ελλένικ Πράιντ» 10.327 τον. γκρός τού 1971, έναντι τιμής 135 έκατ. δραχμών.

— «Ελληνες τού Λονδίνου άγόρασαν τό λιβεριανό μπάλκ κάρριερ «Dolores Swann» 28.877 τον. d.w., 19.854 τον. γκρός τού 1976, έναντι τιμής πού κυμαίνεται περί τών 5,7 έκατ. δολλαρίων.

— Σέ «Ελληνες έπωλήθη τό ύπο παναμαϊκή σημαία σκάφος γενικού φορτίου «Ruth Lu» 6.100 τον. d.w. 3.992 τον. γκρός, ναυπηγήθεν στή Κίνα τό 1978, έναντι τιμής πού πλησιάζει τά 1,8 έκατομ. δολλαρία.

— «Επίσης σέ «Ελληνες περιήλθε τό ύπο σημαία Σιγκαπούρης μπάλκ κάρριερ «Labo» 28.250 τον. d.w. 22.639 τον. γκρός, ναυπηγήθεν στό Λένινγκραντ τό 1973, έναντι τιμής περί τών 3,9 έκατομ. δολλαρίων.

— «Ελληνες τού Λονδίνου άπεκτησαν τό στροβιλοκίνητο ύπερδεξαμενόπλοιο «Lyria» 315.700 τον. d.w. σουηδικής κατασκευής τού 1976, IGS/COW, έναντι τιμής πού μόλις ύπερβαίνει τά 6 έκατομ. δολλαρία.

— «Ελληνες μέ δρα τό Πειραιά άγόρασαν τό στροβιλοκίνητο ULCC «Bonni» 386.407 τον. d.w., δυτικογερμανικής ναυπηγήσεως τού 1976, IGS/COW, έναντι τιμής περί τών 6,5 έκατομ. δολλαρίων, ή πού άσυμπειλαμβάνει καί περί τούς 2.000 τόνους μπάνκερ. Οι ίδιοι άγοραστές είχαν πρό διμήνου πωλήσει τό ULCC «Sea» 313.786 τον. d.w. τού 1975 σέ έταιρία τού Χόγκ Κόγκ έναντι ποσού 5,6 έκατομ. δολλαρίων.

— Τό έλληνικό μπάλκ κάρριερ «Πετρέλ» 22.060 τον. d.w., 13.036 τον. γκρός τού 1974, έξοπλισμένο με φορτωτήρες, φέρεται πωληθέν σε Κινέζους πλοιοκτήτες τού Χόγκ Κόγκ έναντι τιμής περί τών 3,2 έκατομ. δολλαρίων.

— «Ελληνες φέρονται ώς οι άγοραστές τού μπάλκ κάρριερ «Carica» 33.902 τον. d.w. ναυπηγήσεως 1977, με φορτωτήρες, έναντι τιμής περί τών 6,2 έκατ. δολλαρίων.

— «Ελληνες τού Λονδίνου άγόρασαν τό

### STRATAKIS SHIPPING (AGENCIES) CO. LTD.

Daily 24 hours complete agency service



2, KAPODISTRIOU STR.,  
PIRAEUS, GREECE

Tel.: 4129677 - 4126680  
Telex: 213128 JNS GR  
Cable: JOHNSTRATCO - PIRAEUS

δηζελοκίνητο δεξαμενόπλοιο «Jeverland» 102.500 τον. d.w., ιαπωνικής ναυπηγήσεως τού 1967, έφοδιασμένο με COILS/IGS/COW, έναντι τιμής περί τών 3,2 έκατομ. δολαρίων.

— Έπισης «Ελληνες τού Λονδίνου άγόρασαν τό του ήτηκερ «Strathelick» 16.649 τον. d.w., ναυπηγήθην στή Πολωνία τό 1979, μηχανή Σουλτζερ 13.200 ίππων, ταχύτης 18 κόμβων, έναντι τιμής πού πλησιάζει τά 4,3 έκατομ. δολλαρία.

— Αγνωστοι παραμένουν οι άγοραστές τού δηζελοκινήτου δεξαμενοπλοίου «Περσέύς» 155.106 τον. d.w. 76.142 τον. γκρός τού 1975, τό όποιο άλλαξ πλοιοκτήτες έναντι τιμής περί τών 9,5 έκατ. δολλαρίων.

— Σέ «Ελληνες φέρεται πωληθέν τό «πάναμαξ» μπάλκ κάρριερ «Amazon» 61.214 τον. d.w., 31.583 τον. γκρός, ιαπωνικής ναυπηγήσεως τού 1971, ύπό έπιστευτικού δρους.

— Τέλος, «Ελληνες τού Πειραιᾶ άγόρασαν τό γαλλικό του ήτηκερ «Georges Viejeux» 16.000 τον. d.w., 12.464 τον. γκρός τού 1971 σέ άγνωστη τιμή.

### Καθελκύσεις

— Από τίς έσχαρές τής «Χαγιασικάνε Σιπμπίλντικ» καθελκύστηκε στά τέλη τού περασμένου Φεβρουαρίου τό ύπό άγληνική σημαία φορτηγό πολλαπλής χρήσεως «Σίλβερ Γκάλφ» 13.100 τον. γκρός.

### Παραδόσεις

Στίς άρχες 'Απριλίου παραδόθηκε άπο τά ναυπηγεία τής Σασέμπο τό δεύτερο «πάναμαξ» μπάλκ κάρριερ πού κατασκεύασε ή έταιρια «Διάμλεμος» στήν Ιαπωνία. Τό σκά-

φος όνομάστηκε «Αντζέλικ Φαίηθ» και υψώσε τήν κυανόλευκο.

### Διαλύσεις

— Κινέζοι διαλυτές άγόρασαν τό άληνικό μπάλκ κάρριερ «Λέρος Αϊλαντ» 11.988 τον. γκρός τού 1961, άντι δολ. 116,75 άνα τον. έλ. έκτοπίσματος.

— Έπισης σέ διαλυτές τής Κίνας έπωλήθη τό δεξαμενόπλοιο «Διόνυσος» 23.160 τον. γκρός, ναυπηγήσεως 1962 σέ άγνωστη τιμή.

— Διαλυτές τού Μπαγκλαντές άγόρασαν τό ύπό κυπριακή σημαία φορτηγό «Σή Γκλόρ» 7.745 τον. γκρός τού 1960, άντι δολ. 88 άνα τον. έλ. έκτοπίσματος.

— Σέ διαλυτές τού Πακιστάν έπωλήθη τό άληνικό φορτηγό «Διονύσης Β.» 6.663 τον. γκρός, ναυπηγήσεως 1955 σέ άγνωστη τιμή.

— Διαλυτές της Ινδίας άγόρασαν τό ύπό άληνική σημαία μεταλλευματοφόρο σκάφος «Ταξιάρχης» 10.606 τον. γκρός τού 1961, άντι δολ. 89,25 άνα τον. έλ. έκτοπίσματος.

### Άρχαιρεσίες

Στίς 30 Μαΐου λήγουν οι άρχαιρεσίες στήν «Ενωση Θαλαμηπόλων γιά τήν έκλογή νέας διοικήσεως. 'Εξ άλλου στίς 13 'Ιουνίου λήγουν οι άρχαιρεσίες γιά τήν έκλογή νέας διοικήσεως στό Σύνδεσμο 'Ασυρματιστών.

### Οι ήλεκτρολόγοι

Η διοίκηση τού Συνδέσμου 'Ηλεκτρολόγων δρισε άντιπροσώπους οι όποιοι θά έχουν συνομιλίες μέ τή ναυτεργατική έπιπροπή τής 'Ενώσεως 'Ελλήνων 'Εφοπλιστών ά-

ναφορικά μέ τό αίτημα γιά τήν ένταξη τού κλάδου και τήν όργανική σύνθεση τών ποντόπορων πλοίων.

### Η «Ελληνική»

Συζητήθηκε στίς 2 Μαΐου στό Πολυμελές Πρωτοδικείο Πειραιώς ή δήλωση παύσεως πληρωμών άπό 11 'Απριλίου 1984, τήν όποια ύπεβαλλε ή έταιρια «ΕΛΛΗΝΙΚΗ».

Η άπόφαση τού δικάστηρου έκρεμει καί άναμένεται νά έκδοθει μέχρι τά τέλη 'Ιουνίου.

### Άνοικτή συζήτηση γιά τήν έλληνική έμπορική ναυτιλία

Η έταιρια 'Ελληνικών Σπουδών, στά πλαίσια τών δραστηριοτήων της και τού ένδιαφέροντός της γιά τήν προβολή και άναζητηση λύσεων στά φλέγοντα προβλήματα, τού τόπου, διοργάνωσε τή Δευτέρα 14 Μαΐου, στήν αίθουσα τού 'Εμπορικού και Βιομηχανικού 'Επιμελητηρίου Πειραιώς 'Ελλάδος, 'Ιωάννη Τζωάννο, καθηγητή Α.Σ.Ο.Ε.Ε. — Προϊστάμενο Τμήματος Ναυτιλιακών 'Ερευνών τού Ι.Ο.Β.Ε., και συντονιστή τόν κ. Κυριακό Κιουλάφα, έπικουρο καθηγητή τού Πανεπιστημίου 'Αθηνών, μέλος τού Δ.Σ. τής Έταιριας 'Ελληνικών Σπουδών.

### Όμιλια τού κ. Σαραντίτη

Μεθαύριο Πέμπτη και άρα 1 μ.μ. θά μιλήσει στή Ναυτιλιακή Λέσχη, στά πλαίσια τού σχετικού προγράμματός της, δι πρώην γεν. γραμματέας τού YEN κ. Βασ. Σαραντίτης μέ θέμα «Σκέψεις γιά τό μέλλον τής Ναυτιλίας».

### Οι δεξαμενισμοί

Πλήρης ή άπασχόληση γιά τή μεγάλη πλωτή δεξαμενή τού Ο.Λ.Π, τό δεύτερο δεκαπενθήμερο τού Μαΐου. Πλήρης είναι και ή μεγάλη μόνιμη έκτος άπο τήν τελευταία ήμέρα τού μηνός πού παραμένει κενή.

Συγκεκριμένα, στή μεγάλη πλωτή θά δεξαμενισθούν τά έξης πλοία: Στίς 15 και 16 Μαΐου τό «Δημήτρα» στίς 17 τό «Πάνορμος», στίς 18 και 19 τό «Ντιράιανς» στίς 20 τό «Ντάιναστο», στίς 21, 22 και 23 τό «Έλευθεριος» στίς 24 και 25 τό «Στέφανος», στίς 26, 27, 28 και 29 τό «Πόπη», στίς 30 τό «Αντώνης - Γιάννης» και στίς 21 τό «Μαρίνα».

Στή μεγάλη μόνιμη θά δεξαμενισθούν στίς 15 και 16 τό «Μέντ Σή», στίς 17 και 18 τό «Σενιόρ Σπύρος», στίς 19 και 20 τό «Γαλαξίας», στίς 21 και 22 τό «Γεώργιος Β.», στίς 23 και 24 τό «Δημήτρης Κ.», στίς 25, 26, 27 και 28 τό «Ρέγκιουλους» και στίς 29 και 30 τό «Ατλας Ι» ένω κενή είναι ή 31η Μαΐου.

### Έγκαινιάστηκε τό νέο κρουαζιερόπλοιο «Ocean Princess»

Πραγματοποιήθηκαν στόν Πειραιᾶ στίς 9 Μαΐου τά έγκαινια τού κρουαζιεροπλοίου «Ocean Princess», πρώην «Italia», 12.000 τον. γκρός, πού άνήκει στήν Έταιρια «Ocean Cruise Lines» και ύπεστη έκτενείς έργασίες μετασκευής στό Πέραμα, τό υψος τών δολαρίων έπερασε τά 7 έκατομ. δολλαρία.

'Από τίς 12 Μαΐου τό πλοϊο θά έκτελει έ-



**INTERNATIONAL  
TAGAROPULOS, S.A.**

OLDEST AND LARGEST SHIP CHANDLERS

AT THE

**PANAMA CANAL**

(MAIN OFFICE)

**CRISTOBAL / COLON**

CABLE:  
TONIO COLON  
TELEX  
From U.S.A.: 368-8572  
From Others: 379-8572  
TELEPHONE:  
Colon 45-0127  
45-0137, 45-0128  
MAILING ADDRESS:  
P O Box 443  
Colon, R. Panama  
PROVISIONS  
DECK SUPPLIES  
DUTY - FREE LIQUORS

**BALBOA / PANAMA CITY**

CABLE:  
TONIO PANAMA  
.TELEX  
From U.S.A.: 368-2633  
From Others: 379-2633  
TELEPHONE:  
Panama 23-9920  
MAILING ADDRESS:  
P O Box 6-4000  
El Dorado  
Panama, R. Panama  
CHARTS & NAUTICAL AIDS  
ELECTRIC APPLIANCES  
DUTY - FREE WAREHOUSE

RADIO VHF 156.800 MHz CHANNEL - 16

24 HOUR SERVICE

COMPLETE SATISFACTION GUARANTEED

## ΤΙΜΗ ΣΕ ΕΛΛΗΝΑ ΕΦΟΠΛΙΣΤΗ

πταήμερες κρουζιέρες από τή Βενετία και τή Νίκαια μέ προσεγγίσεις στό Ντουμπρόβνικ, Κέρκυρα, Ταορμίνα, Κόστα Σμεράλντα, "Ελπίτα και Πορτοφίνο.

**'Η έτησια συνέλευση  
τοῦ 'Αμερικανικοῦ Νηογνώμονα**

"Εξι προσωπικότητες τῆς 'Ελληνικῆς Ναυτίλιας έξελέγησαν ή έπανεξελέγησαν στίς έπιτροπές τοῦ 'Αμερικανικοῦ Νηογνώμονα κατά τή διάρκεια τῆς πρόσφατης γενικῆς συνελεύσεως τοῦ 'Οργανισμοῦ πού πραγματοποιήθηκε στή Νέα 'Υόρκη τόν περασμένο 'Απρίλιο.

'Ο κ. Γεώργιος Π. Λιβανός έπανεξελέγη μέλος τῆς έξαμελούς Μάνατζμεντ Κομμίτη ένων οι κ. κ. Σταύρος Νιάρχος και Γιάννης Γ. Γκούμας έπανεξελέγησαν Μάνατζερς.

'Ως νέοι Μάνατζερς τοῦ ABS έξελέγησαν οι κ. κ. Γ. Ν. Δραγώνας και Γιάννης Δ. Φαφαλίδης, ένω ό κ. Νικόλας Καΐρης έξελέγη μέλος τοῦ 'Αμερικανικοῦ Νηογνώμονα.

**Καὶ ἄλλο τάνκερ ἐβλήθη  
στόν Περσικό**

Έμφορτο 70.000 τόννων πετρελαίου ἐβλήθη στίς 13 Μαΐου στόν Περσικό Κόλπο ἀπό πύραυλο, τό δεξαμενόπλοιο «Ούμ Κάσμπα», ἐγγεγραμμένο στά νηολόγια τοῦ Κουβέιτ.

Τό σκάφος κατευθύνετο πρός τή Βρετανία και σύμφωνα μέ άνακοίνωση τοῦ πλοιάρχου του ὅταν ἐπλήγη ἀπό τόν πύραυλο, πού ἐκτοξεύτηκε ἀπό ἀεροπλάνο ἀγνωστῆς ἔθνος, δέν βρισκόταν ἐντός τῆς ζώνης πού τό 'Ιράκ ἔχει κηρύξει «έπικινδυνη» γιά τήν ναυσιπλοΐα.

Δέν ύπηρξε πυρκαγιά, οὔτε σημειώθηκαν θύματα και τό σκάφος κατευθύνθηκε στό Μπαχρέιν, δησπου θά πραγματοποιηθεί αύτοψία γιά νά ἑκτιμηθοῦν οι ζημίες.



Τό φετεινό ἀμερικανικό βραβεῖο ναυτικῆς ἀσφαλείας Shepherd ἀπονεμήθηκε στόν "Ελληνα ἐφοπλιστή κ. Γεώργιο N. Λιβανό, πρόεδρο τῆς ναυτιλιακῆς ἑταίριας Seres Shipping, γιά τή μακρά συμβολή του στήν ἀσφάλεια τῆς ἀνθρώπινης ζωῆς στή θάλασσα ή όποια κορυφώθηκε μέ δύο ιδιαίτερα ἀξιέπαινες πρωτοβουλίες. 'Η μία ἀναφέρεται στήν ἀνάπτυξη ἐνός νέου συστήματος σωσιβίων μέσων σέ περιπτώσεις ἐγκαταλείψιμων πλοίουν ύπό ἀντίξεος συνθήκες (έκτοξευμένες ἐλαστικές κάψουλες). Καί η ἄλλη στήν προσωπικές του προσπάθειες γιά τήν ἰδρυση και τήν ἀρχική χρηματοδότηση τῆς 'Ελληνικῆς ἑταίριας Προστασίας Θαλασσίου Περιβάλλοντος, τῆς εύφημως ἡδη γνωστῆς ως HELMEPA.

Τό βραβεῖο Shephard, συστήθηκε πρός τιμήν τοῦ 'Αμερικανοῦ ναυάρχου τῆς Coast Guard, Halert C. Shephard (1894-1975) ὁ δοποίος ἀφήσε δόνομα σάν 'Αρχηγός τῆς Ναυτικῆς Ἀσφαλείας τής 'Ακτοφυλακῆς τῶν ΗΠΑ. 'Απονέμεται μιά φορά τό χρόνο σέ πρόσωπα πού είτε πρόσφεραν κάποια ἔξαιρετική ύπηρεσία στήν ύπόθεση τῆς ναυτικῆς ἀσφάλειας είτε ἀφιέρωσαν τό ψρό και τήν ἐνεργό συμμετοχή τους σέ δραστηριότητες σχετικές μέ τήν ναυτική ἀσφάλεια. 'Η ἐπιλογή τῶν προσώπων και η ἀπονομή τοῦ βραβείου γίνεται ἀπό τόν 'Αμερικανικό νηογνώμονα (American Bureau of Shipping). 'Η ἀπονομή του στόν κ. Γ. Λιβανό έγινε ἀπό τόν ἴδιο τόν Πρόεδρο τοῦ ABS σέ τελετή πού ὄργανώθηκε στή Νέα 'Υόρκη στή 17 'Απριλίου

*For your Agency in IRAN*

## SHERKAT DARYA E-SURKH

REDSEA SHIPPING AGENSY Co. Ltd.

**Shipping Agents • Forwarders •  
General Contractors • Shipchandlers  
• Bunker Suppliers**

Head Office: SHERKAT DARYA E-SURKH  
AVE SEPAHBOD GHARANI  
NIKOO STREET No 32/1, 1ST FLOOR  
TEHRAN IRAN

Phones: 892046 - 892048  
A.O.H.: 855052 - 658832 - 629490  
Telex: 214296 SDST TEHRAN IR.  
Cbls: 281/Tehran and RedSea to all Iranian ports

BRANCH OFFICES IN ALL PORTS AND ASSOCIATES IN ALL PERSIAN GULF

For info: Captain Panos D. Drakoulakos  
60 Karpou Str, Athens 406  
Phones: 9021907 - 9014640  
Tlx.: 22 2327 PANO GR.

**Τό "Ιδρυμα Ιωάννη Διαμ. Πατέρα**

Χορηγήθηκαν στίς 30 Απριλίου τά γαμήλια βοηθήματα τού Ιδρύματος Προκοδοτήσεων Ιωάννη Διαμ. Πατέρα σε 251 θυγατέρες ναυτικών οί όποιες τέλεσαν τούς γάμους τους κατά τό 1983.

Συνολικά διατέθηκε τό ποσό τών 30.120.000 έκατομ. δραχμών καί κάθε νεόνυμφη ζλαβε 120.000 δραχμές.

Έφετος, λόγω έκτακτου κωλύματος που προέβαλε τήν τελευταία στιγμή ή 'Αρχειποσκοπή, ή τελετή τής άπονυμής τών γαμηλίων δώρων δέν πραγματοποήθηκε στήν προκαθορισμένη αίθουσα τής 'Αποστολικής Διακονίας στή Μονή Πετράκη καί οι σχετικές έπιταγές διανεμήθηκαν στίς δικαιούχους ἀπό τά γραφεία τού Ιδρύματος.

'Ακόμη θά πρέπει νά σημειωθεί ή παντελής άπουσια έκπροσώπων τής Πολιτείας, σέ άναγνωρίση καί ένθάρρυνση τού έργου τού Ιδρύματος Ιωάννη Διαμ. Πατέρα, τού δοπού ή άγαθοεργός δράση είναι άπό τίς σημαντικότερες στή χώρα μας.

**Τά βραβεία τού Ιδρύματος  
«Αλέξανδρος Σ. Ωνάσης»**

Ο Πρόεδρος τής Δημοκρατίας κ. Κ. Καραμανής άπένειμε στίς 9 Μαΐου, στήν αίθουσα τής Παλαιάς Βουλής, τά βραβεία «Αθήναι» καί «Ολυμπία» πού συνοδεύονται άπό χρηματικό ποσό 100.000 δολλαρίων τό καθένα.

Τό βραβείο «Αθήναι» άπενεμήθη στήν Υπηρεσία Εξωτερικών Μεταδόσεων τού B.B.C. γιά τήν άνεξαρτησία της άπεναντι σέ κάθε έξουσία, ένω τό βραβείο «Ολυμπία» μοιράστηκε στόν καθηγητή κ. Φρ. Νικόζια, έπικεφαλή τού Κέντρου Αρχαιολογικών Αναπαλαιώσεων τής Φλωρεντίας καί Δρ. Ντ. Ρίπλεϋ, γραμματέα τού άμερικανικού Ινστιτούτου «Σμιθσόνιαν».

**Δωρεά ύψους 3,5 έκατ. δραχμών στή Χίο**

Ο γνωστός βιομήχανος κ. Τάσος Παπαστράτος προσέφερε ποσό 2,5 έκατομ. δραχμών στό Δήμο Χίου γιά τήν άγορά ένός ύδροφόρου αύτοκινήτου καί ποσό 1 έκατομ. δραχμών ύπέρ τών σκοπών τής Φιλοδασικής Ένώσεως Χίου.

**Καί τρίτο κρουαζιερόπλοιο  
ό κ. Λελάκης**

Έγγνωσθη δτί ό κ. Αντ. Λελάκης άγόρασε καί δεύτερο κρουαζιερόπλοιο: Πρόκειται γιά τό άμερικανικό «Σκανδινάβιαν Σή», μεταφορικής ίκανότητος 1.200 έπιβατων. «Οπως είναι γνωστό, τό συγκρότημα Λελάκη έχει άγοράσει τό κρουαζιερόπλοιο «Ναυαρίνο» τό δοπού θά μετασκευασθεί στήν «Ελλάδα καί έχει γνωλώσει γιά έξι χρόνια τό «Ακίλες Λάουρο» μέ δύψιν άγοράς μετά τήν περίοδο τής γνωλώσεώς του καί έτσι είσερχεται στό χώρο θαλασσίου τουρισμού μέ τρεις μεγάλες μονάδες. Άναφέρεται δτί καί τό «Σκανδινάβιαν Σή» θά μετασκευασθεί έπίσης στήν «Ελλάδα».

Έξ αλλού τό γκρούπ Λελάκη. Πιερίδη προχώρησε στήν πρόσκτηση δύο άκομη ξενοδοχειακών μονάδων, αυτή τή φορά στήν Κρήτη. Σύμφωνα μέ σχετικές πληροφορίες τό γκρούπ Λελάκη-Πιερίδη άγόρασε τής δύο τουριστικές μονάδες «Σάν Γουνίκ» στό Μακρύ Γιαλό τής Σητείας. «Οπως είναι γνωστό, τό ίδιο γκρούπ άγόρασε πρόσφατα τό τουριστικό συγκρότημα «Μιραμάρε 'Ολύμπια» στήν Ήλεια.

**Γιά τίς βιομηχανικές κατασκευές**

Μέ σκοπό τήν παροχή ήπηρεσιών στής έλληνικές βιομηχανικές κατασκευές τό Λλόδης Ρέτζιστερ ίδρυσε τήν θυγατρική έταιρια «Λλόδης Ρέτζιστερ Ιντάστριαλ Σέρβισες ('Ελλάς).

Τό φάσμα τών έργασιών της πού άναλαμβάνουν έξιδεικευμένοι ή πριθεωρήτές τού βρετανικού νηογνώμονα περιλαμβάνει:

- «Έγκριση σχεδίων, ή πριθεώρηση καί πιστοποίηση λεβίθων καί δοχείων πιεσεως καί έτισία ή πριθεώρησή τους.
- «Έγκριση σχεδίων καί παρακολούθηση τής κατασκευής δεξαμενών ή πιθηκεύσεως πετρελαίου καί χημικών προϊόντων.
- «Έγκριση σχεδίων καί παρακολούθηση τής κατασκευής καί τοποθετήσεως γερανών.
- «Έπιθεώρηση μηχανικών καί ήλεκτρικών έγκαταστάσεων καί συστημάτων πού έξαγονται άπό τήν Ήλλάδα καί ή παροχή πιστοποιητικών βάσει τών διεθνών προδιαγραφών.

**Οι άντιπρόσωποι τής «Ρόγιαλ Κρουίζ Λάιν» στήν Αθήνα**

Η Ρόγιαλ Κρουίζ Λάιν πραγματοποίησε τήν έτήσια συνάντηση τών πρακτόρων της γιά πρώτη φορά στήν Αθήνα καί συγκεκριμένα στό ξενοδοχείο «Ατενέουμ» Ιντεκοντίνταλ μεταξύ 19 καί 20 Μαρτίου 1984.

Τή συνάντηση παρακολούθησαν δλα τά άνωτα στελέχη τών τμημάτων Πωλήσεων, Μάρκετινγκ, Κρατήσεων θέσεων, Δημοσίων Σχέσεων καί Έξυπηρετήσεων «Επιβατών τών γραφείων τής «Ρόγιαλ Κρουίζ Λάιν» τόσο τού Σάν Φραντσίσκο δσο καί τού Πειραιά. Έπισης στή συνάντηση πήραν μέρος δλοι οι περιφερειακοί διευθυντές πωλήσεων τής Εταιρίας στίς ΗΠΑ.

Χαιρετίζοντας τούς συνεργάτες καί τούς έπιτελείς ό προεδρος τής έταιρίας κ. Π. Παναγόπουλος καλωσόρισε τούς 25 Άμερικανούς άντιπροσώπους στήν Ελλάδα καί συνεχάρη δλους τούς παρόντες γιά τίς έξαιρετικές προσπάθειές τους, ένω στή συνέχεια έπαινεσε τούς άξιωματικούς καί τά μέλη τού πληρώματος τών κρουαζιεροπλοίων τής Εταιρίας «Ρόγιαλ Οντισου» καί «Γκόλντεν Οντισου», τών οποίων ή προσήλωση στό καθηκον καί ή φιλοπονία τους, έκαναν σέ μεγάλο βαθμό τήν «Ρόγιαλ Κρουίζ Λάιν» δι, τι είναι σήμερα.

Η συνάντηση συνεχίσθηκε μέ συζήτηση πάνω σέ θέματα πολιτική Μάρκετινγκ καί Πωλήσεων γιά τήν έρχομενη περίοδο 1984-85.

Κατά τή διάρκεια τής παραμονής τους στήν Ελλάδα οι Άμερικανοί άντιπρόσωποι είχαν τήν εύκαιρια νά άπολαύσουν τήν παραδοσιακή ήλληνική φιλοξενία, καθώς καί νά έπισκεψούν τήν άραια ήλληνική υπαίθρο.

**889 νέα σκάφη ύπηχθησαν στόν Άμερικανικό Νηογνώμονα τό 1983**

Παρά τή ναυτιλιακή κρίση, το ABS συνέχισε καί κατά τόν χρόνο πού πέρασε άνοδική πορεία, άναλαμβάνοντας τήν ταξινόμηση 889 νέων πλοίων συνολικής χωρητικότητας 6,1 έκατομ. τον. d.w. καθώς καί 145 ύφισταμένων σκαφών χωρητικότητας 2,2 έκατομ. τον. d.w.

**ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΙΣ ΝΟΤΙΟΥ ΑΦΡΙΚΗΣ****Pandora Maritime  
Agencies**

(PTY) LTD.

**Ships Agents & Brokers****DURBAN - HEAD OFFICE**

21st Floor John Ross House (West)  
22/36 Victoria Embankment  
DURBAN 4001, SOUTH AFRICA  
P.O. Box 2110, CABLES: "PANDORA"  
Tel.: 378545, Telex: 6-22556 SA

**JOHANNESBURG**

PANDORA CHARTERING  
P.O. Box 65302  
BENMORE, JOHANNESBURG  
2010 SOUTH AFRICA  
Tel.: 7837055, Telex: 4-24084 SA

**GREECE - PIRAEUS**

SEAGOLD MARITIME INC.  
90B, Filoxos Street,  
PIRAEUS, GREECE  
Tel.: 4519794 - 4519719  
Telex: 21-1186 SEA GR.

**SOUTH AFRICA**

Έτσι περί τά τέλη τού περασμένου Δεκεμβρίου, ή συνολική δύναμη τού στόλου πού ύπαγεται στο ABS έφθασε τά 15.442 σκάφη 185.939.000 τον. d.w., ένω την ίδια περίοδο ο 'Αμερικανικός Νησιγνώμοντας είχε αποδεχθεί αιτήσεις γιά την παρακολούθηση της ναυπηγήσεως 1.402 νέων σκαφών, χωρητικότητας 12 έκατομ. τον. d.w. τά όποια είτε κατασκευάζονταν ή τελούσαν ύπό παραγγελία σε 45 χώρες.

### Γιά τίς έπισκευές πλοίων στήν Τζέντα

'Η εταιρία P. Wigham Richardson ('Ελλάς) άνελαβε τήν έκπροσώπηση γιά τή χώρα μας τής έπισκευαστικής μονάδος «Jeddah Ship Repair Yard» (JSRY) πού λειτουργεί στήν εισόδο τού λιμένος τής Τζέντα.

Τό μάνατζεμεντ τής σαουδαραβικής έπισκευαστικής μονάδος έχει άναλαβει ή νοτιοκορεατική έταιρία «Sacotech» και οι ύφισταμενες έγκαταστάσεις παρέχουν τή δυνατότητα δεξαμενισμού σκαφών βάρους μέχρι 19.000 τόννων και δραγανωμένα έργοστάσια γιά τήν έκτελεση έλασματουργικών, σωληνουργικών και μηχανολογικών έργασιών.

### Προμήθεια μπώνκερς σέ νοτιο-αφρικανικούς λιμένες

Μέ έδρα τό Ντώρμπαν, ιδρύθηκε ή ιδιωτική έταιρία προμήθειας καυσίμων πλοίων «Associated Marine Oil» (AMOIL) μέ σκοπό τήν κάλυψη τής πετρελεύσεως πλοίων άπο δλους τούς λιμένες τής Νοτίου Αφρικής.

### ‘Η «Μαρέλ» στά «Ποσειδώνια»

Η γνωστή έταιρία MAREL ELECTRONICS S.A. τού Πειραιά θά παρουσιάσει και στά φετινά «ΠΟΣΕΙΔΩΝΙΑ» πολλά τελευταίου τύπου ήλεκτρονικά μηχανήματα ναυτικής τηλεπικοινωνίας και ναυσιπλοΐας. Μεταξύ τών μηχανημάτων πού θά έπιδειχθούν διακρίνονται τό τελευταίο μοντέλο τής δορυφορικής έπικοινωνίας πλοίων (S.E.S.) τού άνεγνωρισμένου άμερικανικού έργοστασίου COMSAT TELESYSTEMS MODEL 9100, τού πού η νέα μικρή κεραία (DOME) είναι ή έλαφρότερη και μικρότερη (43 kgs) πού προσφέρεται στήν παγκόσμια άγορά και ηρημοποιείται άπο τά μικρότερα σκάφη άναψυχής μέχρι τά μαρμούτι τάνκερς λόγω τού μικρού βάρους τής. Θά παρουσιάσει έπισης τό γνωστό στήν παγκόσμια άγορά RADAR (CAS) τής άμερικανικής έταιρίας RAYTHEON, γνωστό ώς RAYPATH, μέ τό όποιο είναι έφοδιασμένα δλα τά σκάφη τής Άμερικανικής 'Ακτοφυλακής.

Τέλος στό μεγάλο περίπτερο B103 τής «Μαρέλ» θά ύπάρχει μία μεγάλη γκάμα άπο αύτομα ήλεκτρονικά μηχανήματα αύτομα του φορτώσεως πλοίων κάθε κατηγορίας και μηχανήματα έλεγχου τών παρακάτω οίκων πού η «Μαρέλ» άντιπροσωπεύει στή χώρα μας:

Marconi Int'l Marine Co. Ltd.	(UK)
S.G. Brown Ltd	(UK)
S.P.T.	(UK)
Mitel Pabx	(UK/Canada)
Extel	(UK/USA/Canada)
Raytheon Marine	(Denmark/USA)
Danish Marine Communication	(Denmark)
Malling Kontrol A/S	(Denmark)
Kockumation AB	(Sweden)
EI - Trade	(Norway)
Comsat TeleSystems	(USA)

### ‘Εξελιγμένη Έκπαίδευση

#### Ναυτικών

Άρχιζοντας τή σειρά τών διαλέξεων πού έχει προαναγγείλει, ή Πανελλήνια "Ένωση Πλοιάρχων διοργάνωσε τήν Τρίτη 8 Μαΐου διάλεξη μέ θέμα τόν έξομοιωτή «CASSIM». Όμαδα καθηγητών τού South Glamorgan Institute of Higher Education και τού University of Wales Institute of Science and Technology, άπο τούς πρωτεργάτες στήν σχεδίαση, δημιουργία και έξελιξη τού έξομοιωτή, περιέγραψε τίς λειτουργίες του άφού άνεφερε τούς λόγους πού έκαναν αναγκαία τή δημιουργία τού «CASSIM».

Ο έξομοιωτής έχει τήν μορφή κανονικής γέφυρας πλοίου άπο τά παράθυρα τής δοποίας οι έκπαιδευόμενοι έχουν πλήρη θέα «θαλασσίου περιβάλλοντος» πού δημως δημιουργείται άπο τό ήλεκτρονικό υπολογιστή. Πρέπει νά σημειωθεί διτή ή άληθοφάνεια τής θέας είναι τέτοια ώστε είναι δυνατόν νά ληφθούν άκομα και διοπτεύσεις άπο τή γέφυρα σάν νά έπροκειτογιά πραγματικό πλοίο στή μέση τής θάλασσας. Μέ τή χρήση διαφορετικών δεδουλεύματων στόν ύπολογιστή οι έκπαιδευόμενοι έχουν τή δυνατότητα νά έξοικεωθούν στόν χειρισμό διαφόρων τύπων πλοίων, άπο πιλοτίνες μέχρι ULCC, ένω δύπολογιστής μπορεί νά δημιουργήσει δημιουργήσεις κατάσταση, δημως είσοδο σέ λιμάνι μέ διάφορες συνθήκες δρατότητας, συνθήκες συγκρούσεως κ.λπ.

Τό «CASSIM» που είναι σημαντικό δργανο στόν τομέα τών έρευνών σχετικά μέ τήν άσφαλεια τών πλοίων μπορεί νά χρησιμοποιηθεί στούς έξης τομείς τής ναυτικής έκπαιδευσης:

α) Σχεδιασμό τής γέφυρας τού σκάφους ώστε νά άνταποκρίνεται περισσότερο στής άπαιτήσεις τού πλοίου άλλα και τών άνθρωπων πού τό κινούν.

β) Σχεδιασμό λιμένων και άλλων βοηθημάτων τής ναυτιλίας.

γ) Άναπτυξη και άντιμετώπιση συνθηκών μή δυναμένων νά άντιμετωπισθούν επί πραγματικού πλοίου.

δ) Τρόπους ένεργειας σέ κατάσταση κινδύνου.

ε) Λειτουργία τού άνθρωπινου παράγοντα

κάτω άπο δυσμενείς συνθήκες.

στ) 'Ανάλυση τών άτυχημάτων άπο νομικής και ναυτιλιακής πλευρᾶς.

### Υποχορητικό καθάρισμα

"Ένας νέος τρόπος καθαρισμού τών λεβήτων άπο τήν καπνιά και τήν σκόνη, άναπτυχθηκε άπο τή Σουηδική έταιρία κατασκευής μηχανολογικού έξοπλισμού «ASEASTAL». Τό «Ινφραφόν» άφαιρει τήν καπνιά άπο τό έσωτερικό τών κυρίων λεβήτων έκπεμποντας ύπόχους, δηλαδή κύματα πιέσεως μέ χαμηλή συχνότητα, περίπου 20 κύκλους/ δευτερόλεπτο. Λόγω τής διακεκομένης λειτουργίας του — τίθεται σέ λειτουργία μόνο γιά 20 δευτερόλεπτα κάθε πέντε λεπτά — τό σύστημα θεωρείται πολύ οικονομικό. Έπειδή οι ύπόχοι μπορούν νά κατευθύνονται σφαιρικά άπο τό σημείο έκπομπής μπορούν νά δονούν και τό ποιό μικρό κομμάτι τού έσωτερικού μηχανισμού τών λεβήτων, άποσπώντας έτοι τά μόρια τής καπνιάς και τής σκόνης. "Ηδη τό σύτημα «Ινφραφόν» έχει πωληθεί σέ 40 πελάτες στή Γαλλία, Ιταλία, Σουηδία, Αγγλία και στής Ήνωμένες Πολιτείες.

### Εύρωπαικό βραβείο στό Μουσείο Γουλανδρή

Σέ ειδική τελετή πού έγινε στό Δημαρχείο τού Παρισιού παρουσία τού "Ελληνα πρέσβη, τών πρεσβευτών τών κρατών τού Συμβουλίου τής Εύρώπης και πολλών έπιστημαν, ή Σιράκ έκπροσωπος τού συζύγου τής Ζάκ Σιράκ, Δημάρχου Παρισιού, άπενειμε βραβείο στό Μουσείο Γουλανδρή Φυσικής 'Ιστορίας μετά άπο άπόφαση τής έπιτροπής τού Συμβουλίου τής Εύρώπης.

Μέ τό βραβείο αύτό ή έπιτροπή έκρινε διτή τό Μουσείο Γουλανδρή Φυσικής 'Ιστορίας «άποτελει έξαιρετικής σπουδαιότητας έπιστημονικό και έκπαιδευτικό κέντρο δχι μόνο γιά τήν 'Ελλαδά άλλα και διεθνώς, θεωρεί διτή ένα τέτοιο έπιτευγμα είναι δχι ιδιαίτερης δημόσιας άναγνωρισης και άπονέμει βραβείο πρός τούς ίδρυτές "Αγγελο και Νίκη Γουλανδρή ώς δείγμα θαυμασμού και έκτιμης μησης».

## WALL STREET

STOCKS — BONDS — COMMODITIES

OPTIONS AND CURRENCIES

## JOHN PISPIRIS

has been servicing Greek Shipowners  
for the past 15 years

Call him for our current recommended list

AT

## DEAN WITTER REYNOLDS

56 Leadenhall Street - London E.C.3A 2BH

O1-481-4242

Telex: 8956201

## ΠΑΥΛΟΣ Ι. ΒΑΡΔΙΝΟΓΙΑΝΝΗΣ

1925 - 1984

Ο άδόκητος θάνατος του Παύλου Βαρδινογιάννη στις 4 Μαΐου άπειρεσε πλήγμα για την πολιτική και οικονομική ζωή της Ελλάδος και προκάλεσε ιδιαίτερη λύπη σε δous είχαν την τύχη νά τόν γνωρίζουν προσωπικά και νά άπολαμβάνουν της φιλίας του.

Γεννήθηκε το 1925 στο Ρέθυμνο της Κρήτης και σπούδασε νομικά και Πολιτικές Επιστήμες στην Αθήνα. Πρίν άκομη διλοκληρώσει τίς σπουδές του άκολούθησε στήν πολιτική τόν άρχηγο τών Φιλελευθέρων Σοφοκλή Βενιζέλο, τού όποιου ύπηρξε στενός συνεργάτης.

Πολιτεύθηκε για πρώτη φορά το 1956 και έξελέγη άνεξάρτητος Φιλελευθερος βουλευτής Ρεθύμνου, ένω το 1964 δικισθήκε στή δεύτερη κυβέρνηση Γ. Παπανδρέου ύπουργός άνευ χαρτοφυλακίου μέ άρμοδιότητες Τύπου και διεθνών σχέσεων. Έξελέγη συνολικά έξι φορές βουλευτής Ρεθύμνου, μέχρι και

τό 1977 και ύπηρξε πιστός όπαδός της Φιλελεύθερης παρατάξεως.

Γιά τήν άντιστασιακή του δράση κατά τήν κατοχή καταδικάσθηκε σέ θάνατο άλλα κατόρθωσε νά δραπετεύσει και νά σωθεί. Κατά τήν έκδήλωση τής δικτατορίας τών συνταγματαρχών στις 21 Απριλίου 1967 άπειργε τή σύλληψη και διέφυγε μέσω Κρήτης στό έξωτερικό άπο όπου έργαστηκε γιά τήν άποκατάσταση τής Δημοκρατίας στήν Ελλάδα.

Ήταν άπο τούς πρωταγωνιστές τής κινήσεως γιά τήν σύσφιξη τών σχέσεων μεταξύ Ελλάδος και Αραβικών Κρατών και ύπηρξε πρόεδρος τού Ελληνοαραβικού Συνδέσμου.

Ήταν άνθρωπος εύφυής, μέ τόλμη, εύελιξια και διορατικότητα, μετριοπαθής μέ μία μεγάλη ζεστή καρδιά.

Οι χιλιάδες τού λαού πού ξπεισαν νά τόν άποχαιρετήσουν γιά τό μεγάλο ταξίδι άπειρειαν πόσο προσφιλής και ά-

γαπητός ύπηρξε ό Παύλος Βαρδινογιάννης τόσο γιά τούς Κρητικούς όσο και γιά τούς πολυάριθμους φίλους του σ' όλο τόν κόσμο.

Τά «Ναυτικά Χρονικά» άπειρυνουν και άπο τή στήλη αύτή θερμά συλλυπητήρια στούς οικείους του και ευχονται νά είναι έλαφρύ τό χώμα πού τόν σκέπασε.

## ΜΙΧΑΗΛ ΑΜΠΟΥΣΕΛΑΜ

Πέθανε και κηδεύθηκε άπο τόν ναό τού Αγίου Κωνσταντίνου ό παλαιόμαχος πλοιάρχος και συνδικαλιστής ΜΙΧΑΗΛ ΑΜΠΟΥΣΕΛΑΜ ό όποιος είχε διατελέσει δυό φορές πρόεδρος τής Ενώσεως Πλοιάρχων και ύπηρξε ό ιδρυτής τού Δημοσιογραφικού τής οργάνου «Πλοιαρχική Ήχώ».

ΕΝΩΣΙΣ ΕΛΛΗΝΩΝ ΕΦΟΠΛΙΣΤΩΝ  
ΨΗΦΙΣΜΑ

Τό Διοικητικό Συμβούλιο τής Ενώσεως Ελλήνων Εφοπλιστών συνήλθε έκτακτως μετά τό θλιβερό άγγελμα τού θανάτου τού διακεκριμένου μέλους τής Ελληνικής κοινωνίας και τού Εφοπλισμού

## ΠΑΥΛΟΥ ΒΑΡΔΙΝΟΓΙΑΝΝΗ

πού έπήλθε στις 4 Μαΐου 1984 και άφού άκουσε τόν Πρόεδρο κ. ΑΡΙΣΤΟΜΕΝΗ Μ. ΚΑΡΑΓΕΩΡΓΗ ό όποιος έξηρε τήν πολύπλευρη προσωπικότητα και δράση τού μεταστάντος.

Άποφάσισε όμόφωνα:

- Νά διαβιβασθούν πρός τούς οικείους τού άποβιώσαντος τά συλλυπητήρια τού ΔΣ/ΕΕΕ.
- Νά κατατεθή στέφανος.
- Νά παραστούν ο Πρόεδρος και τά Μέλη τού ΔΣ/ΕΕΕ στήν κηδεία τού μεταστάντος.
- Νά διατεθή ύπέρ άγαθοεργών σκοπών τό ποσόν τών είκοσι χιλιάδων δραχμών (20.000).
- Νά δημοσιευθή τό παρόν ψήφισμα στόν ήμερήσιο και Ναυτιλιακό Τύπο.

Πειραιᾶς 4 Μαΐου 1984

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ  
ΤΗΣ ΕΝΩΣΕΩΣ ΕΛΛΗΝΩΝ ΕΦΟΠΛΙΣΤΩΝ  
ΑΡΙΣΤΟΜΕΝΗΣ Μ. ΚΑΡΑΓΕΩΡΓΗΣ

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗΣ  
ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑΣ

## ΨΗΦΙΣΜΑ

Τό Συμβούλιο τής Ελληνικής Επιτροπής Ναυτιλιακής Συνεργασίας Λονδίνου, συνελθόν έκτακτως, τήν 8ην Μαΐου 1984, κατόπιν τής άναγγελίας τού θανάτου τού

## ΠΑΥΛΟΥ Ι. ΒΑΡΔΙΝΟΓΙΑΝΝΗ

έπιλέκτου μέλους τής Ελληνικής Εφοπλιστικής οικογένειας και άκούσαν τού προέδρου αύτού, κ. Ιωάννη Α. Χατζηπατέρα, δστις έξηρε τήν προσωπικότητα τού μεταστάντος και τήν ίδιατέρα έκτιμηση πού έχαιρε, τόσον διά τήν πολιτική και κοινωνική του δραστηριότητα, δσον έπισης και διά τή μεγάλη προσφορά τού ίδιου και τών μελών τής οικογένειας του στήν άναπτυξη έπιχειρηματικών δραστηριοτήτων στήν Ελλάδα και Διεθνώς, οι όποιες πολλαπλώς ώφελησαν τήν οικονομία τής χώρας,

άποφάσισε και έξέδωσε τό κάτωθι ψήφισμα:

1. Νά άποσταλούν συλλυπητήρια τηλεγραφήματα στήν οικογένεια τού έκλιπόντος.
2. Πραγματοποιηθή δωρεά, έκ λιρών έκατο (100), ύπέρ φιλανθρωπικού ιδρύματος στό Λονδίνο.
3. Δημοσιευθή τό παρόν στόν ήμερήσιο και ναυτιλιακό τύπο.



# Θαλάσσια άτυχήματα

ΟΝΟΜΑ	Σημαία	Τ.Γκρός	"Ετος ναυπηγήσ.	Κατηγορία/Συνθήκες Άτυχήματος
<b>ΦΟΡΤΗΓΑ:</b>				
ΑΡΙΣΤΑΓΓΕΛΟΣ	Έλληνική	9.998	1978	Ρόττερνταμ γιά Μομπάσα, έμφορτο ύπεστη βλάβη της μηχανής στις 21/4 και κατέπλευσε στή Λισσαβώνα γιά έπισκευές.
ΣΕΡΙΦΟΣ	Έλληνική	12.228	1967	Έπιθεωρήθηκε στό Ντουμπάϊ, στις 28/4 συνεπία ζημίας στό μηχανισμό πηδαλίου και άνέλαβε πρόχειρες έπισκευές.
ΑΜΑΖΩΝ ΠΑΤ' ΟΝΗΡ»	Λιβερίας	18.798	1973	Κατά τήν έκφρότωση στό Μανάους, στις 30/4, ύπεστη πυρκαϊά στό μηχανοστάσιο ή όποια κατεστάλη από τό πλήρωμα άφού προξένησε ζημίες στό μηχανοστάσιο. Αναλήφθησαν έπισκευές.
<b>ΜΠΑΛΚ ΚΑΡΡΙΕΡΣ:</b>				
ΑΙΟΛΙΟΝ ΚΑΡΡΙΕΡ	Έλληνική	16.715	1968	Κατέπλευσε στό Πέραμα μέ βλάβη στήν κύρια και τήν βοηθητική μηχανή και άνέλαβε έπισκευές από 14/5.
ΑΝΔΡΟΣ ΑΝΤΑΡΕΣ	Λιβερίας	115.135	1973	Προσάραξε στις 28/4 στήν Τομπάτα, έμφορτο μεταλλεύματος. Αποκολήθηκε αύθιμερόν μέ τή συνδρομή ρυμουλκών χωρις νά ύποστει σοβαρές ζημίες.
ΒΙΟΛΕΤΤΑ	Έλληνική	16.500	1981	Ντώρμπαν γιά Καναδᾶ, ύπεστη σοβαρές έλασματουργικές ζημίες και άπώλεσε 18 κοντέινερς λόγω θαλασσοταραχῆς στις 26/4. Πρόχειρες έπισκευές άναλήφθηκαν στό Κέιπ Τάουν στις 26/4.
ΓΛΑΥΚΟΣ	Έλληνική	16.229	1968	Βόλος γιά "Ακαμπα, έμφορτο άλεύρων, ύπεστη βλάβη της μηχανής στήν Κάρπαθο στις 2/5 και ρυμουλκήθηκε στόν Πειραιά.
ΚΟΡΥΤΟΝ	Έλληνική	19.134	1975	Συγκρούσθηκε στις 7/5 στήν Κουτούμπντια μέ τό φορτηγό «Banglar Mairi» και τά δύο σκάφη ύπεστησαν ζημίες.
ΛΑΙΔΗ ΛΑΤ' ΙΚ	Παναμᾶ	13.166	1971	Υπέστη βλάβη στή μηχανή στις 3/5 και ρυμουλκήθηκε στό Γιβραλτάρ.
ΠΑΤΒΙΝ	Παναμᾶ	14.112	1962	Προσάραξε στή Σύρο, στις 3/5 και ύπεστη σοβαρές έλασματουργικές ζημίες στά υφαλα και βλάβη στή μηχανή. Αναλήφθηκε ύδροδεξαμενισμός στή Σύρο, από 9/5.

**AEGEAN OCEANIC S.A.**

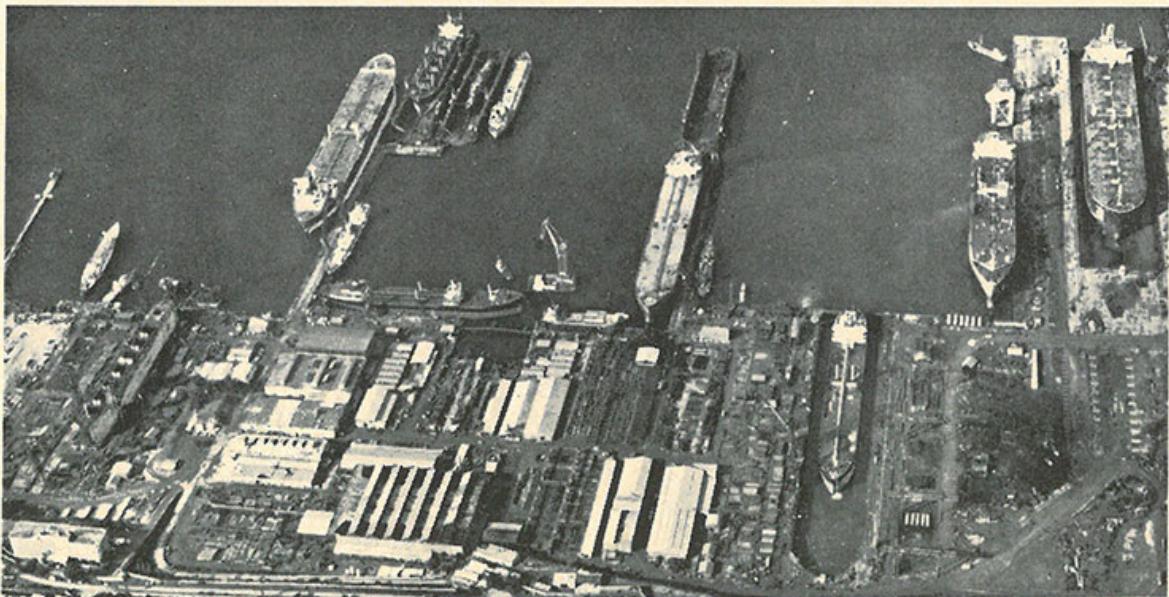
12, Akti Possidonos  
CABLES: SHIPAGEAN, PIRAEUS  
TELEX. 21-3845/6 AELOC GR.  
TELEPHONE: 41.25.271

**HELLENIC SHIPYARDS Co**



**SKARAMANGA YARD**

Largest and best equipped shiprepair and servicing centre in the Eastern Mediterranean



MACHINERY AND HULL REPAIRS - SURVEYS - DRYDOCKING - CONSTRUCTION OF 37,000-dwt BULK CARRIERS,  
30,400-dwt PRODUCT CARRIERS, CONVENTIONAL & LINER TYPE S014's AND OTHER TYPES OF VESSEL - INDUSTRIAL WORKS

\*

**500,000-ton GRAVING DOCK**

Length 420m - Breadth 75m - Depth 9.5m

**250,000-ton GRAVING DOCK**

Length 327m - Breadth 53.6m - Depth 9.25m

Both used for shiprepairs and/or newbuildings

\*

**THREE FLOATING DOCKS WITH CAPACITIES FROM 37,000 TO 72,000 DWT**

PARTICULARS	DOCK NO. 1	DOCK NO. 2	DOCK NO. 3
DOCKING CAPACITY .....	72,000 dwt.	37,000 dwt.	60,000 dwt.
Length overall .....	251.7m (826')	205.0m (673')	231.6m (760')
Length on keel blocks .....	231.6m (760')	184.4m (605')	211.2m (693')
Breadth inside banks .....	36.9m (121')	32.0m (105')	33.8m(111')
Breadth outside banks .....	44.8m (147')	39.3m (129')	41.4m (136')

\*

**BUILDING BERTH FOR SHIPS UP TO 37,000-dwt**

\*

**OFFICES & AGENTS AT HOME & ABROAD**

ATHENS: 5 Koumbari St. Tel. 36.11.142 - Cables: SHIPYARD ATHENS Telex: 215123

SKARAMANGA: tel. 55.73.351, 55.73.471 - Cables: SHIPYARD ATHENS Telex: 21.52.93 & 21.53.96

LONDON: Hellenic Shipyards (London) Ltd. 41/43 Park St. London W1A 2JR Tel. 01 629 8400 Telex: 28561/2 Cables: SHPNIAR LONDON  
NEW YORK: Transoceanic Marine Inc. 39 East 51st St. New York, N.Y. 10022 Tel. 486-7474 Telex: 224042 Cables: TROCEANIC NEWYORK

# Η ναυλαγορά

Παρά τις άργιες της Πρωτομαγιάς και τό Bank Holiday της 7ης Μαΐου, η παγκόσμια ναυλαγορά διατήρησε κατά τό περασμένο δεκαπενθήμερο μιά άξιόλογη δραστηριότητα σέ δύο τομείς. Όπωσδήποτε, στήν πιό περιοπτή θέση και πάλι κρατήθηκαν τά μεγάλα μπάλκα κάρριερ.

Δυστυχώς, η έχεμένθεια πού διέκρινε μεγάλο άριθμό ναυλώσεων έξακολουθεῖ νά αποτελεῖ ένα σοβαρό έμπόδιο γιά μιά πλήρη άξιολόγηση τών έξελίξεων της ναυλαγοράς. Από δι, τι δυμώς έπισήμως άνακοινώθηκε και άπό τις άκριτομύθειες σέ μερικές άλλες περιπτώσεις, μπορεί κανείς άσφαλώς νά συμπεράνει διτή ή άπαισιδοξη πρόβλεψη περί πτώσεων τών ναυλών μέσα στό Μάιο (μιά πιθανολόγηση πού βασίζεται σε προηγούμενες έποχιακές έμπειρες) δέν φαίνεται, πρός τό παρόν τουλάχιστον, νά επαληθεύεται. Είναι, ίσως, λίγο νωρίς; Δέν αποκλείεται.

Στόν τομέα τών σιτηρών διαπιστώσουμε μᾶλλον «κανονικούς» ρυθμούς μέ τούς ναύλους τών «Πάναμαξ» άπό Κόλπο γιά Ιαπωνία σαφώς άνω τών δολ. 16,50 και διατήρηση τών άντιστοίχων έπιπεδων πρός Κόντινεντ. Παράλληλα, τόσο άπό τόν Κόλπο δοσο και άπό τις λοιπές περιοχές φορτώσεων σιτηρών, παρατηρήσαμε ναυλώσεις γιά ποικιλία προφριαμών. Και άπό μέν τόν Κόλπο συνεχίσθηκαν οι έξαγωγές πρός N. Αφρική, διπού οι 25.000 τόννοι πλήρωναν δολ. 19, έπισης πρός Βενεζουέλα, διπού ή αύτή περίπου ποσότητα πλήρωνε δολ. 14 (1.000 τόννο έκφόρτωση), ένω ή πρός Χιλή ναυλώση έδινε δολ. 12,50 μέ σαφώς καλύτερους ρυθμούς έκφορτώσεως. Μία άξιόλογη δραστηριότητα διαπιστώσουμε και άπό τό Πλέϊτ, διπού οι 15.000 τόννοι γιά Αλγερία άπεφεραν δολ. 34/35, καθώς και άπό τήν Αύστραλια μέ άριθμό φορτώσεων κυρίως πρός χώρες τής Απω Ανατολής.

Παράλληλα πρός τά σιτηρά, οι άνθρακες κινήθηκαν σέ ίκανοποιητικούς ρυθμούς, διπού προαναφέραμε, γιά τά μεγάλα κυρίως μεγέθη. Στούς άμερικανικούς άνθρακες ίδιαίτερα θά σημειώσουμε τούς 100.000 τόννους γιά Απω Ανατολή στά δολ. 15 (ίσως και περισσότερο!) και ίση περίπου ποσότητα άπό Χάμπτον Ρόντς γιά Ιαπωνία (μέ συμ-

πλήρωση N. Αφρική) στά δολ. 13.50 πού, άν άληθεύει, άποτελεί σαφή βελτίωση. Στό χώρο τής Απω Ανατολής, σημειώνουμε άριθμό ναυλώσεων αύστραλιανού άνθρακος γιά Ιαπωνία σέ μέγεθος «πάναμαξ» στά δολ. 8.20 άνω τόννο.

Άντιστοιχη, άν δχι ίκανοποιητικότερη κίνηση, παρατηρήθηκε στά σιδηρομεταλλεύματα πού άποτελούν τό άντικείμενο, άλλα και τόν μοχλό τής άναζωπυρώσεως τού ένδιαφέροντας πρός τά μεγάλα μπάλκα κάρριερ πού διό τόσο σχολιάσθηκε πρόσφατα. Ιδιαίτερη έξαρση στίς έξαγωγές βραζιλιάνων φορτίων πρός Απω Ανατολή, κυρίως Ιαπωνία, διπού ποσότητες 150/100.000 τόννων πλήρωναν μεταξύ δολ. 10.20/10.50 άνω τόννο. Η Δυτ. Αφρική γιά Κόντινεντ σέ μέγεθος «πάναμαξ» πλήρωνε δολ. 5.20/5.50 ένω γιά τό βραχύ ταξίδι άπό B. Νορβηγία πρός Κόντινεντ έφθανε τά δολ. 2.90 γιά 90/100.000 τόννους.

Η ζάχαρη, μέ άρκετές έντολές και ένα σημαντικό άριθμό ναυλώσεων άπό Βραζιλία, Κεντρική Αμερική και N.A. Ασία γιά ποικίλους προορισμούς.

Τέλος, διπού συνήθως, ή ίνδια διατήρηση τόν λόγο στίς ναυλώσεις λιπασμάτων σέ έλαφρως ύψηλότερα έπιπεδα.

## ΟΙ ΧΡΟΝΟΝΑΥΛΩΣΕΙΣ

Ικανός άριθμός χρονοναυλώσεων ταξίδιου σέ έπιπεδα μισθωμάτων άπό τού «ορίακού» μέχρι και τού «ένθαρρυντικού» δέν έπιτρέπει άλλαγμά χαράς, άποτελεί έντονος τούτοις ένα άξιόλογο παράγοντα σταθερότητος και, συγχρόνως, μιά έγγυηση άπασχόλησης γιά τούς κρίσιμους καλοκαιρινούς μήνες.

Πιστεύεται γενικώς διτή γιά τά πολύ μεγάλα μπάλκα κάρριερ τό μίσθωμα γιά ταξίδι 40/60 ήμερών έχει ύπερβει τά δολ. 2,50 άνω τον. d.w. ένω τά «πάναμαξ» έπιτυγχάνουν δχι έγκαταφρόνητα μισθώματα — πάντα σέ σχέση μέ τό πρόσφατο παρελθόν. Οι 60.000 τον. d.w. γιά κυκλικό Ατλαντικού άγγισαν τά δολ. 7.000. Λίγο μεγαλύτερο πλοίο γιά κυκλικό Ειρηνικού πληρωνόταν στά έπιπεδα τών δολ. 6/6.500 ένω σημειώνουμε και τήν ναυλώση άπό Ιαπωνία γιά Εύρωπη στά δολ.

6.800 άνα ήμέρα.

Δέν συμβαίνουν, δυστυχώς, τά ίδια πράγματα γιά τά μικρότερα πλοία διπού παραπορούμε και περιθωριακές ναυλώσεις μόλις καλύπτουσες τά έξοδα έκμεταλλεύσεως. Τό νά έκθεσουμε ένα άριθμό τέτοιων ναυλώσεων ίσως δέν θά άποτελούσε ιδιαίτερη προσφορά, δισού νά έπισημάνουμε διτή, αύτή τή φορά, τό έπιπεδο τού μισθώματος φαίνεται νά εύρισκεται σέ εύθεια άναλογια μέ τό μέγεθος τού πλοίου· πράγμα δχι κατ' άναγκην σύνθετος στίς ήμέρες μας.

## ΤΑ ΔΞΕΑΜΕΝΟΠΛΟΙΑ

Έν μέσω ένός κλίματος άβεβαιότητος, πού συντηρεῖ ή σοβούσσα πολιτική κρίση στήν περιοχή, κινήθηκε ή άγορά τού Περσικού Κόλπου. Ειδικά δισού άφορά στίς φορτώσεις άπό Κάρηκ, τά συνεχώς δξενόμενα προβλήματα άσφαλείας πλοίου, φορτίου και πληρώματος, τά ύψηλότερα άσφαλλιστρα, ή άποχή άρισμένων ναυλωτών άλλα και ή προσμονή πτώσεων τών τιμών τού μαύρου χρυσού καλλιεργούν ένα κλίμα, μέσα άπό τό όποιο είναι πράγματι δύσκολο νά έχασθον συμπεράσματα και προοπτικές. Ήδη, γιά τούς σκοπούς τού παρόντος δελτίου μας, πρέπει νά χωρίσουμε τού Περσικό Κόλπο σέ δύο σαφώς διακεκριμένες περιοχές: Τό Κάρηκ και τόν Περσικό ή Αραβικό Κόλπο, διπού πρόσφατα τείνει νά έπικρατήσει....

Και άπό μέν τόν Αραβικό Κόλπο μπορούμε νά πούμε διτή ή ναύλος τής στιγμής είναι γύρω στά WS 25/26 γιά δυτικές όψιμον, και, άντιστοιχα γιά τήν Απω Ανατολή, ένω άπό Κάρηκ οι ναυλώσεις ποικίλουν άπό WS 28 μέχρι — διπού φημολογείται — σαφώς άνω τών WS 30, άνάλογα μέ τίς έκτιμήσεις και τίς άναγκες τής στιγμής, πάντοτε άναφερόμενοι σέ VLCC.

Σέ μικρότερα μεγέθη — πάντοτε άπό τόν Αραβικό Κόλπο — χαρακτηριστικά άναφερούμε:

120.000 τον. γιά Δυτ. Αφρική WS 36  
110.000 τον. γιά Δυτ. Ακτή ΗΠΑ WA 50  
120.000 τον. γιά Κόντινεντ WS 39  
92.000 τον. γιά δυτική όψιμον WS 45  
50.000 τον. γιά Σιγκαπούρη - Ιαπωνία WS 70.

Σέ μεσογειακό χώρο, ή ίσορροπία κατά τό πρώτο δεκαπενθήμερο τού Μαΐου σαφώς

Η ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΠΑΡΟΥΣΙΑ, Η ΠΟΛΥΕΤΗΣ ΠΕΙΡΑ ΜΕ ΤΟ ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΠΛΟΙΟ, ΟΙ ΑΣΥΝΑΓΩΝΙΣΤΕΣ

ΤΙΜΕΣ ΚΑΙ ΤΟ 24ΩΡΟ SERVICE ΣΑΣ ΕΞΑΣΦΑΛΙΖΟΥΝ ΑΡΙΣΤΗ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ

## HELLENIC SHIP SUPPLY COMPANY

ΟΙ ΜΟΝΟΙ ΕΛΛΗΝΙΚΟΙ ΠΡΟΜΗΘΕΥΤΙΚΟΙ ΟΙΚΟΙ ΕΙΣ ΣΙΓΚΑΠΟΥΡΗΝ

SHIP CHANDLERS \* HARDWARES \* PROVISIONS \* BONDED STORES  
CHEMICAL CLEANING \* REPAIR ARRANGEMENTS



(1962)

Mailing Add:  
Maxwell Road  
P.O. Box 1580  
Singapore 9031

Cable Add:  
HELLENIC or SEVENSEAS  
SINGAPORE  
Telex: RS 34171 SEVSEA

Tel: 5336673, 5336595  
AOH: 4579439, 2936208

FACILITIES TO SUPPLY VESSELS PASSING OUTSIDE PORT LIMITS

άνετράπη εἰς βάρος τού πλοίου, μέ αποτέλεσμα τήν πτώση τῶν ναυλών. Πολύ λίγα τά φορτία, ίδιως γιά τά μικρά μεγέθη (μέχρι 50.000 τόννων) και άθροες προσφορές που κατέληγαν σέ:

85.000 τον. ἀπό Σίντι Κερίρ γιά Μεσόγειο/Κόντινεντ WS 47,5/45  
75.000 τον. ἀπό Λιβύη γιά Ίταλία WS 65  
65.000 τον. ἀπό 'Ες Σιντέρ γιά Γένοβα WS 62,5

'Από τήν Δυτ. Αφρική, σημειώνουμε τήν ναύλωση VLCC γιά Μεσόγειο ή Κόντινεντ στά WS 23,5/25,5 (270.000 τόννους) ἐνώ οι 120.000 τόννοι γιά ΗΠΑ/Κόλπο πλήρων WS 45/42,5.

Γενικῶς, φαίνεται δτή η ναυλαγορά τῶν πετρελαιοφόρων εἰσέρχεται σέ μιά περίοδο χωρὶς ιδιαίτερες συγκινήσεις (έκτός έκεινων πού μπορεῖ νά προκύψουν ἀπό πολιτικές ἀνωμαλίες) πράγμα πού διαπιστώνεται και ἀπό τήν ἀγορά τῆς Καραϊβικῆς ή τῆς Ν.Α. Ασίας πού δέν είχαν τίποτε νέο νά μᾶς δείξουν.

"Ενας μᾶλλον ίκανοποιητικός ἀριθμός ναυλώσεων γιά καθαρά φορτία κράτησε τόν τόν τῆς ἀντίστοιχης ἀγορᾶς ύποπροϊόντων πετρελαίου.

#### ΤΑ ΠΛΟΙΑ - ΨΥΓΕΙΑ

Κάνουμε μία ιδιαίτερη ἀναφορά στόν εἰδικό αὐτό τύπο πλοίου μέ τήν εύκαιρια τῆς λήξεως τῆς ἔφετεινής «περιόδου αίχμης» πού ύπηρε δη μέρη τῆς ἀπογοητευτικότερη τῶν τελευταίων χρόνων. Μέ τήν εύκαιρια τῆς ἕκδοσης τού νέου «REEFER REGISTER» (1984) τῆς

VAKIS VLAHOULIS S.A., είχαμε τήν εύκαιρια νά παρουσιάσουμε μερικά βασικά στοιχεία στό προηγούμενο φύλλο μας. Στοιχεία πού ἀφοροῦν και δείχνουν τήν σοβαρή ἑλληνική παρουσία στόν ἔξειδικευμένο αὐτό κλάδο τῶν θαλασσών μεταφορῶν.

Δυστυχώς, η παγκόσμια οίκονομική κρίση και η ἀντίστοιχη ταμειακή και συναλλαγματική δυσπραγία πού αὐτή ἔχει φέρει σέ πολλές χώρες, ταλαιπωροῦν ἔδω και δυο χρόνια τήν ἀγορά μέ αποτέλεσμα (ἀποκορύφωμα, ίσως) τήν ἔφετεινή κρίση πού δέν ἐπέτρεψε τήν δυμαλή λειτουργία τού ἀντίστοιχου κλάδου τῶν μεταφορῶν ούτε και κατά τήν παραδοσιακή ἐποχιακή αίχμη Φεβρουαρίου/Απριλίου.

'Αρκεί νά ἀναφέρουμε δτή, ἐνώ γιά ἔνα ψυγείο τῶν 350.000 κυβ. ποδῶν π.χ. τό μίσθωμα μέ βάση ἔτήσια χρονοναύλωση ἐκμαίνετο πρίν δυό χρόνια περί τά δολ. 0,65 ἀνά κυβ. πόδα, αὐτή τή στιγμή δέν φαίνεται νά φθάνει τά δολ. 0,30 - ἀν ύπάρχει και αὐτό! Ταυτόχρονα, ἐνώ πρίν δυό ἐπίσης χρόνια τό μίσθωμα αίχμης ἔφθανε τά δολ. 1.00/1.20 ἀνά κυβ. πόδα, στήν ἔφετεινή περίοδο δέν ἔπειρασε τά δολ. 0,55.!

"Ηδη ἀπό τά μέσα τού 'Απριλίου ή ἀγορά ἔχει δηγηθεῖ σέ πλήρη λήθαργο, χωρίς ἐπίπαιδα ἀνακάμψεως μέχρι τό τέλος τού ἔτου. Παράλληλα, ο ἀριθμός τῶν νεοτεύκτων πού παραδόθηκαν ή ἀναμένεται νά εἰσέλθουν στήν ἀγορά προσεχώς, δέν ἐπιτρέπει ιδιαίτερη αίσιοδοξία γιά τό μέλλον.

Πιστεύεται δτή, πολύ σύντομα, ἔνας σεβαστός ἀριθμός πλοίων τῆς δεκαετίας τού '60 θά δηγηθεῖ κατ' ἀνάγκην στά διαλυτήρια. Οι πρώτες τέτοιες πωλήσεις είναι ηδη πραγματικότητα.

## τά ναυλωθέντα Έλληνικά πλοια

#### ΑΠΟ ΒΟΡΕΙΟ ΚΑΙ ΝΟΤΙΟ ΑΜΕΡΙΚΗ ΚΑΝΑΔΑ

ΜΕΝΕΛΑΟΣ: 'Αμερ. Κόλπο 20.000 τον. λιπάσματα δυτική ἀκτή 'Ινδίας, δολ. 36,50 φίο, 8.000/1.000 τον. φορτοεκφόρτωση, Μαΐου 12-23.

ΑΝΔΡΟΣ ΜΑΡΙΝΕΡ: 'Αμερ. Κόλπο 30.000 τον. γεννήματα Νότιο Αφρική, δολ. 18,75 φίο, 5 ήμέρες/3.000 τον. Μαΐου 5-11.

ΒΑΓΓΕΛΗΣ: 'Αμερ. Κόλπο 13.020 τον. γεννήματα

Πούντα 'Αρένας/Καλδέρα, δολ. 22,50 φίο πλέον 75 σέντς γιά κάθε ἐπιπλέον λιμένα ἐκφορτώσεων, 4.000 τον. φόρτωση, 1.000 τον. ἐλευθ. ἐκφόρτωση, Μαΐου 15-25.

ΣΑΟΥΘ ΓΟΥΙΓ'ΝΤ: Ποταμό Μισσισιπή 12.500-13.700 τον. γεννήματα Βενεζουέλα, δολ. 17 φίο, 4 ήμέρες/600 τον. φορτοεκφόρτωση, Μαΐου 7-14.

ΠΕΤΑΛΟΝ: Λόγκ Μπήτς 56.000 τον. γεννήματα Ιαπωνία δολ. 11,50 φίο, 11 ήμέρες, Μαΐου 7-15.

## HELLENIC SHIPSTORES BREMEN

### VASILIOS FOTOU

IMPORT SHIPCHANDLERS EXPORT

«Η ΜΟΝΗ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΦΙΡΜΑ ΕΙΣ ΒΡΕΜΗΝ»

BREMEN · BREMERHAVEN · BRAKE · HAMBURG · NORDENHAM ·  
EMDEN · WILHEMSHAVEN

ΝΩΠΑ ΚΑΙ ΞΗΡΑ ΕΦΟΔΙΑ · ΕΦΟΔΙΑ TRANZIT · ΥΛΙΚΑ  
ΜΗΧΑΝΗΣ ΚΑΙ ΚΑΤΑΣΤΡΩΜΑΤΟΣ

TELEPHONES: 0421 61.20.91 (4 LINES)

TELEX: 244171, 245082

GROPELINGER HEERSTR, 254

28 BREMEN 21

NIGHT PHONE: V. FOTOU 25 94 41

TELEGRAMS: "SHIPCHANDLER BREMEN"

P.O.BOX 210266

KONTINENTAL KARPIER: Βορείως Ρίβερ Πλέητ μέ συμπλήρωση Μπουένος 'Αίρες 20.000 τον. γεννήματα Βενεζουέλα, δολ. 24,25, 2.000 τον. φόρτωση/1.000 τον. ἐλευθ. ἐκφόρτωση, Μαΐου 12-22.

ΜΕΛΙΤΩΝ: 'Αμερ. Κόλπο 14.000 τον. λιπάσματα χύδην 'Ινδία, δολ. 36,50 φίο, 4.000/1.000 τον. φορτοεκφόρτωση, Μαΐου 8-18.

ΠΕΡΙΝΘΟΣ: Μόμπιλ 60.000 τον. γαλάνθρακες Δουκέρη, δολ. 9,50 φίο, 20.000 τον. φόρτωση/3 ήμέρες ἐκφόρτωση, Μαΐου 2-13.

KABO GIOSONAS: Βορείως Ρίβερ Πλέητ μέ συμπλήρωση Μπουένος 'Αίρες, 14.000 κριθής 'Ακαμπα, δολ. 34,50, όψιμο φόρτωση μόνον ἀπό Μπουένος 'Αίρες δολ. 33,50, 2.000/2.000 τον. φορτοεκφόρτωση, Μαΐου 1-10.

ATLANTIK XELEMAN: Μεγάλες λιμνες/Σαιάν Λόρενς 17.000 τον. μέ συμπλήρωση έως 25.000 τον. γεννήματα Αίγυπτο, δολ. 28 φίο/21 φίο, 5 ήμέρες/1.000 τον. φορτοεκφόρτωση, Μάιο.

ΒΕΛΟΣ: 'Αμερ. Κόλπο 24.000 τον. γεννήματα 'Ινδονησία, δολ. 31 φίο, 5 ήμέρες/1.500 τον. Μαΐου 17-25.

NIKOLAS Σ. EMPEIRIKOS: 'Αμερ. Κόλπο 25.000 τον. γεννήματα Αίγυπτο, δολ. 22 φίο, 5 ήμέρες/1.000 τον. φορτοεκφόρτωση, Μαΐου 15-25.

MIXALIS: Ποταμό Μισσισιπή 65.000 τον. σιτηρά 'Αμπερνταμ/Αμβέρσα δολ. 700.000 κατ' ἀποκοπή φίο, 10 ήμέρες, Μαΐου 10-15.

ΔΙΑΣ: 'Αμερ. Κόλπο 25.000 τον. γεννήματα Νοτ. Αφρική δολ. 19 φίο, 5 ήμέρες/3.000 τον. διαση.

AIGIS ΦΕΙ'IM: Βορείως Ρίβερ Πλέητ μέ συμπλήρωση Μπουένος 'Αίρες 15.000 τον. γεννήματα 'Αλγερία, δολ. 34,25 2.000 τον. φόρτωση/400 τον. ἐλευθ. ἐκφόρτωση, Μάιο.

MARIA SITIANA: Βορείως Ρίβερ Πλέητ μέ συμπλήρωση Μπουένος 'Αίρες 21/22.000 τον. γεννήματα Βενεζουέλα, δολ. 24,25, 2.000 τον. φόρτωση, 1.000 τον. ἐλευθ. ἐκφόρτωση, διαση.

TIMIOS STAVROS: Δομινικανή Δημοκρατία 14.300 τον. ζάχαρη χύδην Βενεζουέλα, δολ. 14,50 φίο, 700/750 τον. φορτοεκφόρτωση, Μάιο.

SKOYNT XOPA'I'ZON: Ποταμό Μισσισιπή 55.000 τον. γεννήματα Γιούροπορτ, δολ. 10,50 φίο, 10 ήμέρες, διαση.

ZEFYROS II: 'Αμερ. Κόλπο 30.000 τον. σιτηρά Λά Γκουαίρα και Μαρακάιμπο δολ. 12,75 φίο, 30 ήμέρες, 'Απριλ. 28 - Μαΐου 5.

MPETTY: Μπουνεναβεντούρα 12.000 τον. ζάχαρη 'Αμερ. Κόλπο, δολ. 13 φίο, 1.500/1.500 τον. φορτοεκφόρτωση, διαση.

MAPΘΑ: 'Αμερ. Κόλπο 52.000 τον. γεννήματα Κόντινεντ, δολ. 11 φίο, 10 ήμέρες, Μαΐου 2-9.

OLYMPNIK FOINI: Σαίντ Λόρενς 26.000 τον. περίπου σιτηρά Λεμεσός, δολ. 15,75 φίο, όψιμο φορτώσεως Πόρτ Καρτιέ δολ. 15,50 φίο, 5 ήμέρες/5.000 τον. φορτοεκφόρτωση, 'Απριλ. 26 - Μαΐου 3.

ALKYONIA: Σαίντ Λόρενς 16.000 τον. γεννήματα Βενεζουέλα, δολ. 17,25 φίο, 4 ήμέρες/1.000 τον. ἀρχές Μαΐου.

MYKONOS GOUENHS: Βορείως Ρίβερ Πλέητ μέ συμπλήρωση Μπουένος 'Αίρες 16.500 τον. γεννήματα 'Αλγερία, δολ. 34,50, 2.000 τον. φόρτωση/400 τον. ἐλευθ. ἐκφόρτωση, διαση.

#### ΑΠΟ ΆΛΛΕΣ ΑΓΟΡΕΣ

NTIKA KONKOPTN: 'Αμβέρσα 20.000 τον. κριθής σέ σάκκους Τζέντα ή Γιέμπο, δολ. 22 φίο, 2.000/1.000 τον. φορτοεκφόρτωση, 'Απριλ. 30 Μαΐου 3.

EIRHNH Δ: Ντακάρ 13.500 τον. λιπάσματα χύδην 'Ινδία, δολ. 27, φόρτωση κλίμακος, 1.000 τον. ἐλευθ. ἐκφόρτωση, 'Απριλ. 29 - Μαΐου 9.

OYANIA K: Βίσμαρ και 'Αμβούργο 20.000 τον. λιπάσματα 'Ινδία, δολ. 30 φίο, 2.500 και 3.500 τον. φόρτωση/1.000 τον. ἐκφόρτωση, Μαΐου 15-25.

SAN NIKOLAUS: 'Αμβούργο 20.000 τον. λιπάσματα 'Ινδία, δολ. 26,50 φίο, 6.000/1.000 τον. Μαΐου 15-21.

NORF BA'I'KAOUNTES: Νιούκαστλ, 60.000 τον. γαλάνθρακες Σακάιντε δολ. 8,15 φίο, 12.500/15.000 Μάιο.

GKALFGOY'I'NT: Νάντη/Μπορντώ 32.000 τον. γεννήματα Θεσσαλονίκη, δολ. 13 φίο, 4.000/1.300 τον. φορτοεκφόρτωση, διαση.

ELEHN II: Βόρειο Γαλλία 17.000 τον. γεννήματα

Ίταλία, δολ. 9.75 φίο, 5.000/3.000 τον. φορτοεκφόρτωση, Μάιο.

ΑΡΚΑΔΙΑΝ ΣΤΑΡ: Τζουμπάϊ 14.000 τον. λιπάσματα Ίνδια, δολ. 1.075 φίο, 5.000/1.000 τον. φορτοεκφόρτωση, Μαΐου 16-22.

### ΧΡΟΝΟΝΑΥΛΩΣΕΙΣ

ΑΛΕΞΑΝΔΡΕΙΑ: 40.401 τον. d.w. τού 1975, παράδοση διερχόμενο Μουσκάτ, Μαΐου 5-15, ταξίδι μέσω Μαρμαγκάδα μέ επαναπαράδοση Ιαπωνία, δολ. 4.250 τήν ήμέρα.

ΠΕΤΡΑ: 40.404 τον. d.w. τού 1976, παράδοση διερχόμενο Μουσκάτ, Μαΐου 8-14, ταξίδι μέσω Μαρμαγκάδα μέ επαναπαράδοση Ιαπωνία, δολ. 4.250 τήν ήμέρα.

ΣΤΟΡΚ: 26.765 τον. d.w. τού 1970, παράδοση Παρανάγκουα Μαΐου, 12-25, επαναπαράδοση δυτική άκτη Μεξικού, δολ. 4.250 τήν ήμέρα πλέον δολ. 125.000 για πλού υπό έρμα, όψιμον παραδόσεως Ρίο Γκράντε δολ. 4.250 τήν ήμέρα πλέον δολ. 135.000 για πλού υπό έρμα.

ΑΤΑΛΑΝΤΗ: 17.069 τον. d.w. τού 1972, παράδοση Αμβέρσα Μαΐου 2-4, επαναπαράδοση Αμερ. Κόλπο ή άνατολ. άκτη Μεξικού δολ. 3.000 τήν ήμέρα συμπεριλ. υπερωριών.

ΓΚΟΛΝΤΕΝ ΧΟΡΑΪ'ΖΟΝ: 22.040 τον. d.w. τού 1975, παράδοση Σάουθγουεστ Πάς διμεση, ταξίδι μέσω Νοτ. Αφρικής μέ επαναπαράδοση Βοστώνη/Γκάλβεστον δολ. 4.150 τήν ήμέρα.

ΓΛΥΦΑΔΑ: 24.115 τον. d.w. τού 1969, παράδοση Ιαπωνία τέλη Απριλίου, ταξίδι μέσω δυτικής άκτης ΗΠΑ μέ επαναπαράδοση Μεσόγειο, δολ. 3.200 τήν ήμέρα.

ΠΟΣΕΙΔΩΝ Λ.: 25.331 τον. d.w. τού 1966, παράδοση Κο Σιχάνγκ Μαΐου 2-5, επαναπαράδοση Ερυθρά δολ. 4.000 τήν ήμέρα.

ΑΚΤΗ: 28.928 τον. d.w. τού 1977, παράδοση στόν πιλότο Φός Μαΐου 15-20, ένα κυκλικό ταξίδι Μεγ. Λιμνών μέ επαναπαράδοση Σκώ/Πλάσσερο, δολ. 4.200 τήν ήμέρα.

ΕΦΔΙΜ ΧΟΟΥΠ: 17.194 τον. d.w. τού 1980, παράδοση Ντάρ ες Σαλάμ Μαΐου 6-10, επαναπαράδοση Νιού Σαουθ Γουέλς δολ. 3.750 τήν ήμέρα, πλέον δολ. 24.000 για πλού υπό έρμα.

ΑΝΘΙΠΠΗ Λ.: 26.506 τον. d.w. τού 1976, παράδοση Ντάρ ες Σαλάμ Μαΐου 1-15, ταξίδι μέ επαναπαράδοση Κίνα, δολ. 4.450 τήν ήμέρα.

ΑΡΧΗΓΕΤΗΣ: 33.85 τον. d.w. τού 1970, παράδοση Ταιράν διμεση, ταξίδι μέσω Μαλαισίας μέ επαναπαράδοση Ιαπωνία, δολ. 3.500 τήν ήμέρα.

ΑΜΦΙΤΡΙΤΗ: 16.592 τον. d.w. τού 1978, παράδοση πιλότο Αμβέρσα διμεση, επαναπαράδοση Καραϊβική, δολ. 3.900 τήν ήμέρα.

ΑΠΟΛΛΩΝ: 22.240 τον. d.w. φόρτσιουν τού 1972, παράδοση Κόντινεντ Μαΐου 20 - Ιαν. 10, έπαναπαράδοση Ιαπωνία, δολ. 5.250 τήν ήμέρα.

ΑΓΙΟΙ ΒΙΚΤΩΡΕΣ: 26.988 τον. d.w. τού 1973, παράδοση Κιελό/Βίσμαρ Μαΐου 21-25, ταξίδι 70 ήμερών μέ επαναπαράδοση Σιγκαπούρη/Ιαπωνία, δολ. 5.150 τήν ήμέρα.

ΣΙΓΑΝΤΩΝ Α.Σ.: 25.678 τον. d.w. τού 1973, παράδοση Νοτ. Αφρική Μαΐου 15-31, έπαναπαράδοση Σκώ/Πλάσσερο, δολ. 3.200 τήν ήμέρα.

ΚΟΝΚΑΡ ΘΕΤΙΣ: 24.500 τον. d.w. τού 1981, παράδοση Μανίλα διμεση, έπαναπαράδοση ΗΒ/Κόντινεντ, δολ. 4.000 τήν ήμέρα.

ΧΙΑΝ ΧΙΛ: 14.939 τον. d.w. τού 1969, παράδοση Σαρφ Μαΐου 15-25, έπαναπαράδοση Ραγκούν, δολ. 4.000 τήν ήμέρα.

ΔΕΣΠΟΙΝΑ: 11.611 τον. d.w. τού 1975, παράδοση Χάβρη Μαΐου 11-14, ταξίδι μέσω Δυτ. Αφρικής μέ επαναπαράδοση Ιταλία, δολ. 3.000 τήν ήμέρα.

ΣΙΑΒΕΡ ΓΟΥΙ'ΝΤ: 16.673 τον. d.w. τού 1977, παράδοση Βέζερ Μαΐου 9-10, έπαναπαράδοση δυτική άκτη Νοτίου Αμερικής, δχι νοτιότερα Βαλπαραϊζό, δολ. 4.000 τήν ήμέρα.

Ν.Ι. ΠΑΤΕΡΑΣ: 18.005 τον. d.w. τού 1978, παράδοση μέ την άφιξη πιλότου Αμβέρσας Μαΐου 14-17, έπαναπαράδοση άνατολ. άκτη Μεξικού ή Αμερ. Κόλπο δολ. 3.975 τήν ήμέρα.

ΣΑΝ ΝΙΚΟΛΑΣ: 15.950 τον. d.w. τού 1977, παράδοση Αμερ. Κόλπο Μαΐου 16-20, ένα κυκλικό ταξίδι Νοτίου Αφρικής, δολ. 4.500 τήν ήμέρα.

### ΔΞΞΑΜΕΝΟΠΛΟΙΑ

ΝΤΟΝΑ ΕΥΓΕΝΙΑ: Μπαχρέν 26.000 τον. καθαρά Ινδία, WS 140, Μαΐου 5.

ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΚΟΥΔΟΣ: Δυτ. άκτη ΗΠΑ 60.000 τον. μέρος φορτίου "Απω Άνατολή, δολ. 575.000 κατ' άποκοπή τέλη Μαΐου.

ΑΘΗΝΑ: Περού 37.000 τον. μέρος φορτίου, άκτη Ατλαντικού/Αμερ. Κόλπο WS 100, Μαΐου 11.

ΑΘΗΝΙΑΝ ΒΕΝΤΣΙΟΥΡ: Κίνα 20.000 τον. καθαρά Τσιταγκόγκ πρός δολ. 20 άνα τόννο, Μάιο.

ΚΑΠΤΑΙΝ Σ. ΚΥΡΙΑΚΟΥ: Περσικό Κόλπο 26.000 τον. νάφθας Ιαπωνία, WS 127,5, Απρίλ. 26.

ΜΕΤΣΟΒΟΝ: Καραϊβική 80.000 τον. Αμερ. Κόλπο, WS 70, Μαΐου 1.

ΡΙΟ ΚΛΑΡΟ: Όμάν 40.000 τον. μέρος φορτίου, Σιγκαπούρη, δολ. 7.50 άνα τόννο, Μαΐου 1.

ΜΑΡΙΑΙΑ: Σιντί Κερί 80.000 τον. Λαβέρα, WS 45, Μαΐου 3.

ΝΕΣΤΩΡ: Περσικό Κόλπο 45.000 τον. καθαρά, μέρος φορτίου, Ιαπωνία, WS 100, Μαΐου 15.

ΚΕΦΕΥΣ: Βραζιλία 27.000 τον. καθαρά άκτη Ατλαντικού/Κόλπο/Κόντινεντ/Μεσόγειο, WS 122, όψιμον λιμένα άνατολ. ή δυτικής Αφρικής WS 138, όψιμον Περσικό Κόλπο ή "Απω Άνατολή WS 145, Μαΐου 12.

ΑΚΟΥΑΡΙΟΥΣ: Καραϊβική 30.000 τον. καθαρά άκτη Ατλαντικού/Αμερ. Κόλπο, WS 97,5, όψιμον ΗΒ/Κόντινεντ/Μεσόγειο WS 87,5, Μαΐου 8.

ΦΕΛΙΣΙΤΥ Α.: Καραϊβική 55.000 τον. μέρος φορτίου, Αμερ. Κόλπο, WS 105, Μαΐου 6.

ΔΩΡΙΟΣ: Άνατολ. άκτη Μεξικού 70.000 τον. μέρος φορτίου, άκτη Ατλαντικού/Αμερ. Κόλπο, WS 75, Μαΐου 6.

ΟΚΤΩΝΙΑ ΓΚΛΟΡΥ: Βενεζουέλα 70.000 τον. μέρος φορτίου, Κεμπέκ WS 75, όψιμον ναυλωτού γιά φόρτωση 90.000 τον. WS 55,5, Μαΐου 3.

ΤΡΕ'ΙΝΤ ΕΝΤΕΒΟΡ: Ντομπιτάι 135.000 τον. Τρινιτάντ WS 41,5, όψιμον ΗΒ/Κόντινεντ WS 44, όψιμον Μεσόγειο WS 45, Μαΐου 10.

ΘΕΟΝΥΜΦΟΣ: Σιντί Κερί 85.000 τον. μέρος φορτίου, Γένοβα, WS 47,5, όψιμον ΗΒ/Κόντινεντ WS 45, Μαΐου 6.

ΜΕΣΣΗΝΙΑΚΗ ΓΗ: Σκίντα 27.000 τον. καθαρά ΗΒ/Κόντινεντ WS 140, όψιμον Μεσόγειο WS 170, όψιμον ΗΠΑ WS 130, Μαΐου 8.

ΑΛΕΞΑΝΤΕΡ ΔΗ ΓΚΡΕ'ΙΤ: Βομβάη 300.000 τον. ΗΒ/Κόντινεντ, WS 27, Μαΐου 15.

ΤΡΑ'ΙΣΑΝ: Περσικό Κόλπο 135.000 τον. Αμπιτζάν, WS 35, Μαΐου 9.

ΟΛΥΜΠΙΚ ΝΤΡΗΜ: Σκίντα 25.000 τον. καθαρά, μέρος φορτίου, ΗΒ/Κόντινεντ, WS 140, όψιμον Μεσόγειο WS 165, Μαΐου 8.

ΘΑΡΡΑΛΕΟΣ: Πουέρτο Μιράντα 53.000 τον. μέρος φορτίου, Γένοβα, WS 70, Μαΐου 5.

ΤΡΑ'ΙΛΑΙΤ: Δυτ. Αφρική 118.000 τον. Αμερ. Κόλπο, WS 35, Μαΐου 18.

ΠΑΤΜΟΣ: Ερυθρά 105.000 τον. ΗΒ/Κόντιντ, WS 42,5, όψιμον Μεσόγειο WS 45,5, Μαΐου 14.

ΦΑΝΑΡΙ: Σαλλόμ Βός 89.000 τον. Αμβούργο, δροι έμπιστευτοί, Μαΐου 7.

ΑΛΕΚΟΣ Μ: Ράς Λανούφ 65.000 τον. Σαρρόκ, WS 81, Μαΐου 11.

ΣΤΑΘΕΡΟΣ: Γουαντί Φεϋράν 73.000 τον. μέρος φορτίου Ιταλία, WS 62,5, Μαΐου 10.

### ΧΡΟΝΟΝΑΥΛΩΣΕΙΣ ΠΕΡΙΟΔΟΥ

ΑΝΤΙΠΟΛΙΣ: 60.525 τον. d.w., τού 1981, ταξίδια 6, όψιμον 6 μήνες πρός δολ. 4.40 άνα τόννο, Μάιο.

ΠΟΝΤΟΠΟΡΕΙΑ (μικτό): 155.375 τον. d.w. τού 1971 παράδοση "Απω Άνατολή Ιουλίου 1-15, ταξίδια 11-13 μηνών πρός δολ. 11.000 τήν ήμέρα.

## ΣΚΑΝΔΙΝΑΥΓΙΚΟΝ

### ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΝ ΕΓΓΥΣ ΑΝΑΤΟΛΗΣ Α.Ε.

(Διάδοχος ΕΥΓ. ΕΥΓΕΝΙΔΟΥ & ΣΙΑ)

ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1907

ΜΕΓΑΡΟΝ ΛΑΙΜΟΥ (1ος ΟΡΟΦΟΣ) - ΠΕΙΡΑΙΑΣ

ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ SNEAL — ΤΗΛΕΦΩΝΑ 4521111 (10 ΓΡΑΜΜΕΣ)

ΠΡΑΚΤΟΡΕΣ ΤΑΚΤΙΚΩΝ ΓΡΑΜΜΩΝ ΔΙΑ ΚΑΙ ΑΠΟ:

ΣΚΑΝΔΙΝΑΥΓΙΑ - ΒΑΛΤΙΚΗ

ΜΕΣΟΓΕΙΟ, ΜΑΥΡΗ ΘΑΛΑΣΣΑ, ΔΥΤΙΚΗ ΑΦΡΙΚΗ,

ΗΠΕΙΡΩΤΙΚΗ ΕΥΡΩΠΗ, ΑΓΓΛΙΑ

ΝΟΤΙΟ ΚΑΙ ΒΟΡΕΙΟ ΑΜΕΡΙΚΗ, ΑΠΩ ΑΝΑΤΟΛΗ

## ΟΙ Αγοραπωλησίες

Από τά παραλειπόμενα τού προηγυηθέντος δεκαπενθήμερου, ή άναφορά στά όποια έμποδίστηκε άπό τίς έσορτές, δσο και άπό τό ύπο διάλυση πρώτο δεκαπενθήμερο τού Μαΐου ύπαρχουν μερικά πράγματα πού άξιζει νά άναφέρουμε.

Θά διαπιστώσουμε πρώτα ένα άξιόλογο ένδιαφέρον γιά δεξαμενόπλοια πού προσκρούει στίς λεπτομέρειες τής σχετικής συμφωνίας γιά νά ύλοποιηθεί. Σέ αυτήν τήν κατηγορία άναφέρονται τά ULCC T/T "NEIVA" (323.000 DWT τού 1976) πού άσφαλώς συζητήθηκε στά δολ. 6.000.000 και τό M/T "TITAN" (70.000 DWT τού 1971) πού έπανήλθε στήν διορά γιά δολ. 4.500.000.

Αντίθετα, φαίνεται δτι ήλθαν σέ αισιο πέρασ οι διαπραγματεύσεις γιά τό M/T "PUNTA MARE" (161.000 DWT τού 1977) έναντι δολ. 9.500.000 καθώς και τού M/T "MARIE MAERSK" (36.500 DWT τού 1962) στά δολ. 1.350.000. "Ελληνες άγοραστές άπέκτησαν τό M/T "KYNOSSURA" (61.000 DWT τού 1964) έναντι δολ. 1.160.000 (χωρίς IGS και COW).

Ένας άριθμός παλαιών δεξαμενοπλοίων δημογήθηκε πρός τά διαλυτήρια.

Στόν τομέα τών μπάλκ κάρριερς, σημειώνουμε ένα ένδιαφέρον γιά «πάναμαξ» πλοία, ή και μεγαλύτερα, μεταξύ τών δοπίων άναφέρουμε:

- MV FUKUYAMA MARU 121.500/1970 δολ. 6.000.000.
- MV ANASTASIA L 87.500/1966 δολ. 2.000.000.

- MV OGDEN AMAZON 61.200/1971 δολ. 5.500.000.

- MV AOSHIO MARU 50.300/1976 δολ. 7.800.000.

- MV WORLD COURAGE 53.300/1975 δολ. 5.700.000.

- MV JILL CORD 34.500/1973 δολ. 4.500.000.

- MV KATENDRECHT 28.400/1977 δολ. 5.850.000.

"Ένας άριθμός πλοίων συνεζητείτο ή τελούσε ύπο αίρεση κατά τήν σύνταξη τού παρόντος.

Στόν τομέα τών πλοίων γενικού φορτίου, ίσως ή πιό άξιόλογη πράξη ήταν ή πώληση τού φορτηγού πλοίου «Hellenic Sun» άπό τήν Τράπεζα «Μόργκαν Γκαραντύ» σέ πλοιοκτήτες τής "Απω Ανατολής, σέ τιμή πλέον τών 5 έκατομ. δολαρίων. Τό σκάφος, μεταφορικής ίκανότητας 1.200 TEU, είχε περιέλθει στήν άμερικανική τράπεζα σέ πλειστηριασμό έναντι ποσού 4 έκατομ. δολαρίων.

- Ή Κίνα φαίνεται δτι άνεβάζει τίς τιμές γιά πλοία ξηρού φορτίου 5/10.000 τόννων βάρους στά δολ. 115/118.

- Ή Ταϊβάν άναζητεί VLCC χωρίς άνταποκριση.

- Ή Ινδία έπανέρχεται στήν άγορά μέ ίσχυρή ζήτηση.

- Ένδιαμεσοι άγοραστές πληρώνουν δολ. 102 δύο πλοία ψυγεία μέ παράδοση Ινδικό!

- Ο Πειραιάς άδειάζει άπό τήν παλαιά χωρητικότητα!

Γιά τό έπόμενο δεκαπενθήμερο, προβλέπουμε τίς άκόλουθες τιμές (δολ./τ.ε.ε.):

**Ταϊβάν:**

- VLCC και μεγάλα δ/ξ 130/135

- Ξηρού φορτίου 102/120 (άναλόγως μεγέθους μέ προτίμηση στά πλοία γενικού φορτίου).

**Κίνα:**

- Ξηρού φορτίου 110/119

**Ν. Κορέα:**

- VLCC και μεγάλα δ/ξ 125/133

- Ξηρού φορτίου 105/118

**Ινδία/Πακιστάν/Μπαγλαντές:**

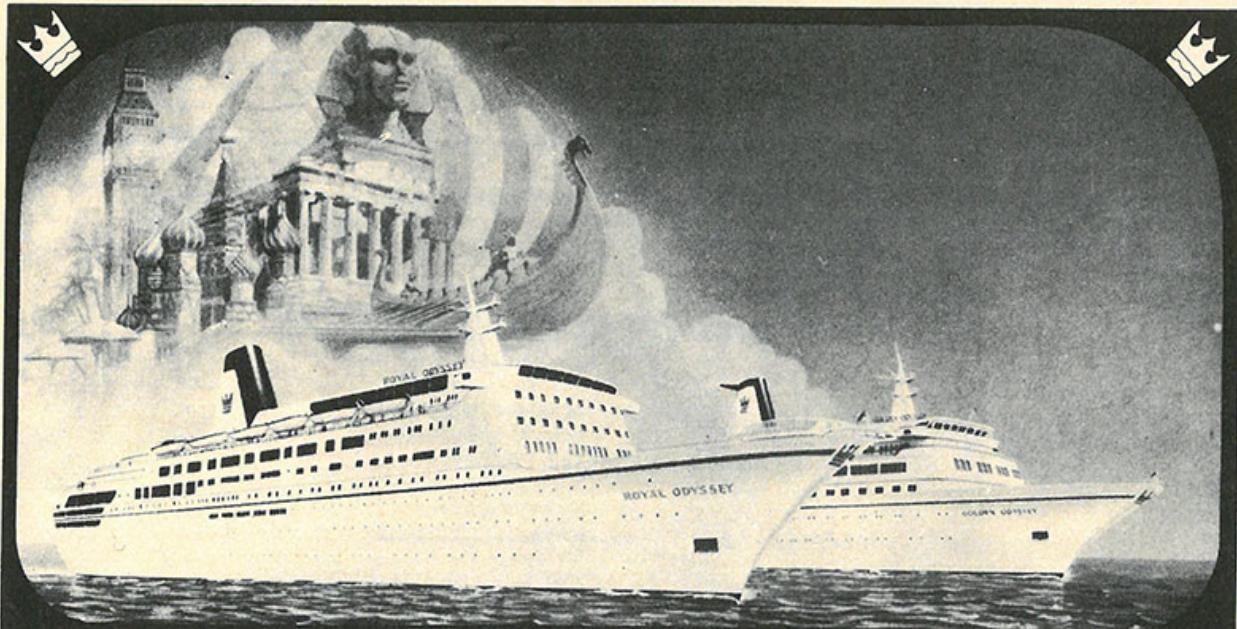
- Μικρά δ/ξ 100/105

- Ξηρού φορτίου 90/105

**Ισπανία:**

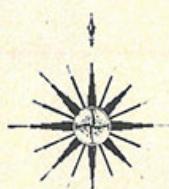
- Δεξαμενόπλοια 70/76

- Ξηρού φορτίου 55/70



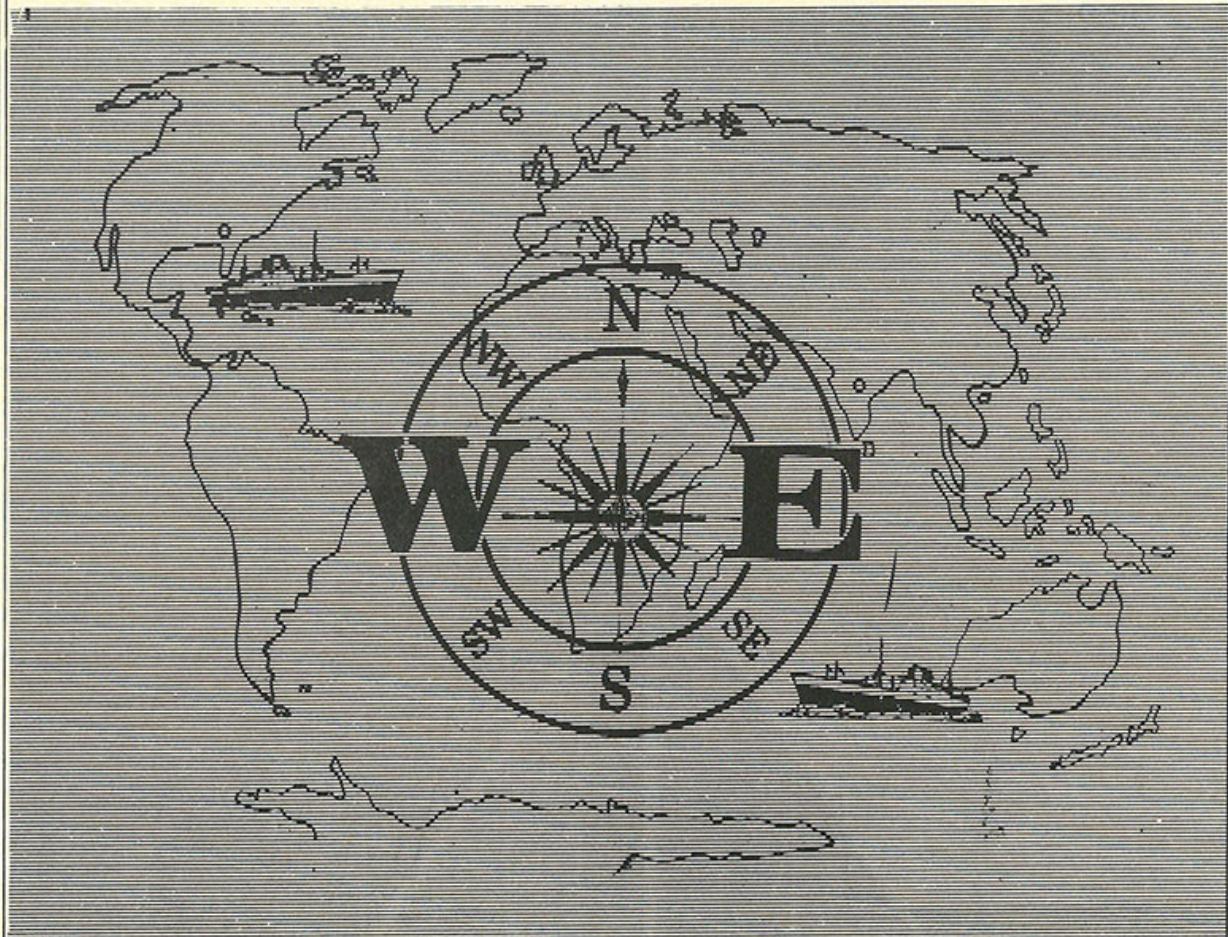
**ROYAL CRUISE LINE**  
81 AKTI MIAOULI, PIRAEUS, TEL. 451.9553

**M/S GOLDEN ODYSSEY S/S ROYAL ODYSSEY**  
**Year round luxury cruises**



# Hellarabia BUNKERS

Rounding the globe, you'll have access to top quality, efficiency, promptness for all your bunkering needs.

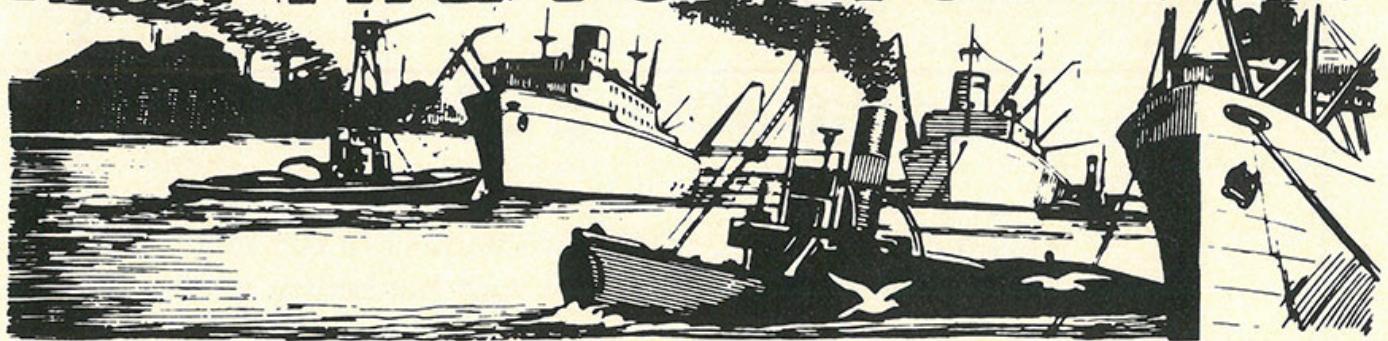


Why not obtain a quotation  
from us?? You've got  
nothing to loose but...  
much to gain.

APPLY NOW TO:  
HELLARABIA SHIPPING AND COMMERCIAL CORP. S.A.  
MARINE BUILDING

1, SKOYZE, PIRAEUS  
TEL.: 4131081 (6 LINES), 4515715  
A.O.H.: 2915246  
TLXS: 21-3621 ANKO/21-1775 MARE

# NAFTIKA CHRONIKA



## FORTNIGHTLY REVIEW OF SHIPPING

FOUNDER: D.N. COTTAKIS

Editor: D. Riga's - Cottakis

Issue No. 1174/934 May 15th, 1984

### THE ARGONAUTS

On May 2nd, Tom Severin and his companions, started again the oldest sea-adventure of history, the famous expedition of the argonauts. The new "Argo" was build in Spetsai by the greek shipwright Basil Delimitros who reserved all the main features of the ancient model. No iron nails, no artificial paints. Only wood, sails and oars.

The Irish leader of the modern expedition, Tom Severin, has already to his credit a Marco Polo's voyage from Venice to China and the crossing of Atlantic aboard a replica of 6th century boat, to prove that the monk Saint Brendas discovered America several centuries before Christopher Columbus. His companions are Irish and British except two Greeks and one Dane. The "Argo" will cross the Aegean sea, Dardanelles, the sea of Marmara and Bosporus to enter the Black sea. Hence sailing along the north Turkish coast in the Black sea she will reach the Soviet Georgia where was situated the legendary Colchis, the ancient city to which sailed the argonauts with Jason to secure the Golden Fleece.

### LLOYD'S LIST ANNIVERSARY

The well known Lloyd's List, the daily informative gospel of maritime circles all over the world, celebrated its 250th birthday. From the beginning of Lloyd's in Edward Lloyd's Coffee-House, the newspaper fulfilled one of the principle objectives of Lloyd's: the collection and dissemination of maritime intelligence.

The Guildhall banquet of 1st May, given for this unique event in maritime and journalistic history, was marked by the presence of guest of honour Prince Philip and the presence of almost 600 guests, leaders in shipping, insurance, trade, finance from throughout the world from China to U.S.A. and from Soviet Union to Nigeria.

In his witty speech, his Royal Highness quoted a 17th century advertisements in Lloyd's of London book which explained the advantages of coffee and said that, to his opinion, Lloyd's owes its success to three ingredients: coffee, intelligence and modernisation. Today, he concluded, we are paying tribute to the intelligence ingredient. This intelligence that made Lloyd's List the most correct, authentic and official document of the kind.

In order to prove their ability and demonstrate the modern Lloyd's List technology, the newspaper's staff, offered to the quest of honour a special addition of Lloyd's List containing not only the next morning news but a photograph of Prince Phillip arriving a few hours earlier that same evening.

### STEEL PRODUCTION INCREASED IN MAJOR WESTERN NATIONS

According to the latest figures from the International Iron and Steel Institute, crude steel production in the non-communist world in March was 7.9 per cent above the February level and stood 14.6 per cent higher than a year earlier. The recovery was most pronounced in the United States with March output of 8.2 million tonnes being 10.9 per cent higher than February and 26.7 per cent above March 1983. In the European Common Market, March production of 10.7m tonnes was 7.2 per cent up on February and 10.2 per cent above March 1983 performance. Japanese steel output climbed to 8.6 million tonnes, showing a monthly advance of 3.8 per cent and standing 10.9 per cent higher than a year ago.

### ABS ELECTS NEW MANAGERS AND MEMBERS

Six prominent Greek Shipping perso-

nalities have been elected or reelected at the various committees of the American Bureau of Shipping, during the society's annual meeting which was held in New York last April.

Mr. George P. Livanos was reelected to the Managements Committee of ABS, Messrs Stavros Niarchos and John D. Goumas were reelected Managers of the society, while Messrs G.N. Dragonas and John D. Fafalios were newly elected Managers.

Lastly Mr. Nicolas Kairis was elected Member of the American Bureau.

### 889 NEW VESSELS CLASSED BY ABS DURING 1983

Despite the severe crisis of the shipping industry last year, the American Bureau of Shipping managed to continue increasing its fleet which at the end of December 1983 included 15.422 vessels of 185.939.000 deadweight tons.

During 1983, ABS classed 889 new vessels of 6.1 million deadweight tons and 145 existing vessels of 2.215.000 deadweight tons. In addition, the ABS orderbook at the end of last year stood at 1.402 vessels of 12 million deadweight tons, contracted to be built or building to ABS classification in 45 countries.

### WATER IMPACT RISK ESTIMATION DURING SHIP DESIGN

Owners are constantly looking into energy savings in ships operations, examining all parameters in ship design which affect the ship's behaviour at sea.

In this respect, Bureau Veritas has recently published a new technical paper which reviews means used to predict the seaworthiness of ocean going ships with respect to wave impact.

### G.P. LIVANOS RECEIVES AWARD FOR MARINE SAFETY

The American Shephard Award for achievement in merchant marine safety, was awarded for the year 1983 to the President of Seres Shipping Inc. Greek Shipowner Mr. George P. Livanos.

The selection was based on the long contribution of Mr. Livanos to the safety of life at sea, which recently has been underscored by two praiseworthy initiatives. One includes the development of a new lifeboat system in case of abandoning ship under abnormal circumstances (ejection rubber capsule). The other refers to his pioneering efforts and initial sponsorship of the Hellenic Maritime Environment Protection Association (HELMEPA).

The Shephard Award was established in honor of the late Admiral Halert C. Shephard (1894-1975) who was renowned as the Chief of Merchant Marine Safety Office U.S. Coast Guard. It is given annually for a single outstanding contribution to marine safety or for constructive participation in activities associated with marine safety. The selection and presentation of the Award is administrated by the American Bureau of Shipping (ABS). The Award to Mr. Livanos was made by the President of ABS following a meeting in New York on April 17, 1984.

### NORSKE VERITAS FOCUSES ON CLOSER COOPERATION WITH GREEK SHIOPWNING COMPANIES

Close cooperation and understanding between Ship Owners and Norske Veritas for efficient and cost-effective performance of class surveys, were the key-words underlined by Mr. Bardenfleth-Hansen, Regional Manager for Greece, during a meeting arranged at "Veritas House", Hadjikyriakou, Piraeus last April. "Veritas" primary commitments to the shipping industry are to safeguard life and property at sea, to promote maintenance of the increased safety levels and to develop systems and methods through which these aims may be achieved most cost-effective for the Ship Owners", he said.

Mr. D. Protopsaltis and Mr. G. Demos, both Veritas-Surveyors, made a joint presentation on practical experience gained through the Society's "New Class Services" introduced initially at the beginning of 1983.

In-water surveys in lieu of alternate drydocking are automatically accepted for ships having the Norske Veritas class - notation BIS. The method has proven a real value to many Shipowners. Such ships may trade up to maximum 5 years between required drydockings, and although factors as bottom coatings, corrosion protection, speed loss etc. may be decisive for actual docking intervals, the owners have the freedom to choose appropriate time for the docking. Several Maritime Authorities around the world have also accepted this method for passenger ships on a biennial basis.

The class notation T-MON for tailshaft monitoring involves moderate modifications to ship's stern tube arrangements, and will extend the tailshaft survey interval from 5 to 10 years. The modifications involved are introduced to most newbuildings ordered to Veritas class, however various Greek owned ships' stern tube arrangements have been modified to T-MON during dockings in Piraeus through the past 12 months.

Harmonization of class and statutory surveys is a computer-based planning system developed by Veritas, which enables owners to have more surveys carried out simultaneously during surveyor's visit on board his ships.

The average number of surveys on board a standard ship equal approx. 7 per year. Through the harmonization me-

PHONES: 675.4321, 323.0064  
TELEX: 87517

CABLE ADDRESS:  
"SMYRNIODI" BALTIMORE

## JAMES SMYRNIODIS

OWNER OF NEW STAR SHIP SUPPLY CO.  
PROVISIONS, CABIN, DECK & ENGINE

2202 BOSTON STREET

BALTIMORE, MD. 21231

### 50 YEARS AGO

The French ss "Yainville" of 1.354 grt, 834 net and 2.150 dwt, built in 1910 at the G. Crown shipyards in Sunderland, has been bought by Mr. N. Livanos for 3.250 pounds.

The ss "Phaethon" was fixed from San Lorenzo 6.500 t. for Hull or Antwerp 14/6 May 20-21. The ss "Alice" was fixed from Buenos Aires 7.500 t. for London, Hull, Liverpool 13/10 May 23-29.

According to information from Stockholm there is a proposal in Sweden to establish a separate Ministry of Merchant Marine, although a special "Marine Congress" which assures the link between Shipping and Government operates in Sweden.

With the exception of the River Plate market, the situation in all other markets of the world was disappointing last week with only a few sporadic fixings.

(Naftika Chronika No. 83/15.5.1934)

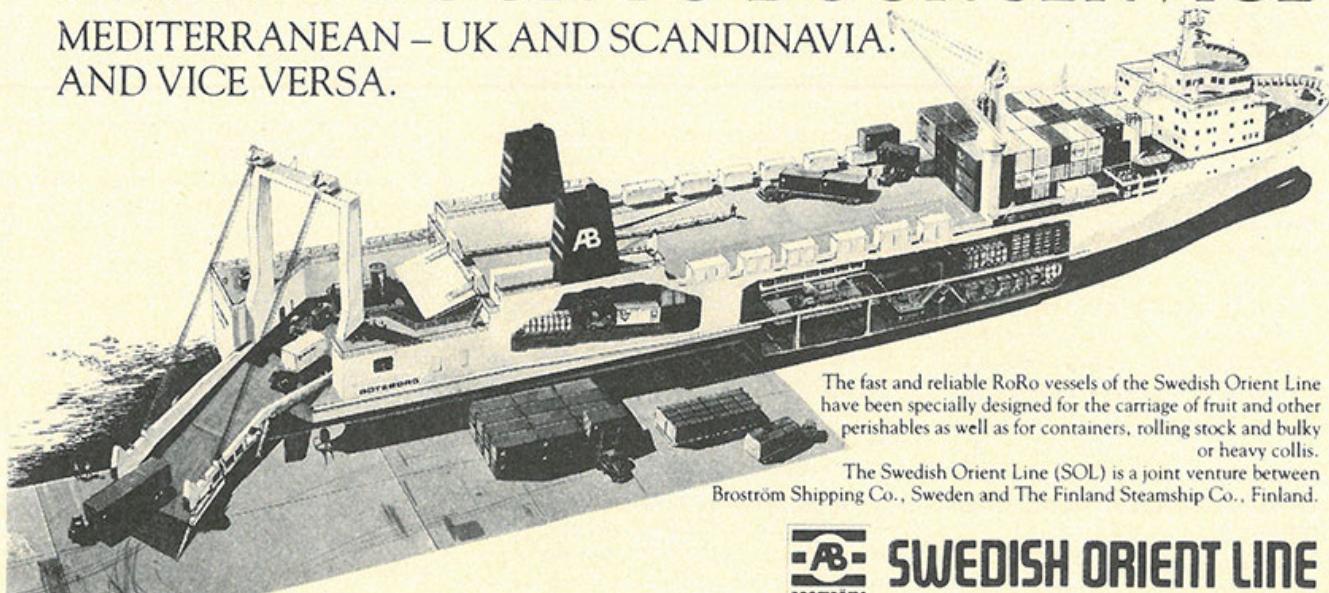
thod, and close cooperation between the Shipowner and Norske Veritas this number of necessary visits on board can be reduced to 1 or 2 "master survey s" per year.

The Veritas developed "New Class Services" has obvious economical advantages for the owner, and the possibilities through better planning of surveys are most likely to contribute to increased safety level on board:

The meeting was well attended by representatives from the Piraeus Shipping Community, who through their comments and discussions on the presented topics, showed keen interest in the Veritas initiative. Many valuable comments and proposals for the Society's consideration were given by the participants.

# DIRECT DOOR TO DOOR SERVICE

MEDITERRANEAN – UK AND SCANDINAVIA.  
AND VICE VERSA.



The fast and reliable RoRo vessels of the Swedish Orient Line have been specially designed for the carriage of fruit and other perishables as well as for containers, rolling stock and bulky or heavy cargoes.

The Swedish Orient Line (SOL) is a joint venture between Broström Shipping Co., Sweden and The Finland Steamship Co., Finland.



**SWEDISH ORIENT LINE**

General Agents for Greece: Scandinavian Near East Agency S.A.,  
Akti Miaouli 35 – 39, Piraeus, Tel: 4521 111. Telex: 21 2557 (8-9).

## Προσφορά τῶν «Ναυτικῶν Χρονικῶν» πρός τούς Ναυτικούς μας

Τά «Ναυτικά Χρονικά», στά πλαίσια τῶν συνεχῶν προσπαθειῶν τους γιά τήν πληρέστερη ἐνημέρωση τῶν ναυτικῶν μας γύρω ἀπό τά θέματα πού τούς ἀπασχολοῦν ἅμεσα ἀλλά καὶ γιά τά γενικότερα θέματα καὶ προβλήματα τῆς Ναυτιλίας, καθιερώνουν μιά εἰδική προσφορά γιά νά μπορέσουν δύο τό δυνατόν περισσότεροι ναυτικοί νά γίνουν τακτικοί ἀναγνώστες.

΄Η εἰδική προσφορά, ἡ ὁποία ισχύει γιά τό 1984, περιλαμβάνει:

- Γιά 24 τεύχη παραδοτέα στά Γραφεία τοῦ Πειραιώς τῶν 'Εταιριῶν στά πλοϊα τῶν όποιων ύπερτείτε δραχμές 1.500 (ἐναντί δρχ. 3.000 τῆς κανονικῆς ἑτήσιας συνδρομῆς).
- Γιά 24 τεύχη ἀποστελλόμενα ταχυδρομικῶς σε όποιοδήποτε σημεῖο τῆς 'Ελλάδος δραχμές 1.800 (ἐναντί δρχ. 3.000 τῆς κανονικῆς ἑτήσιας συνδρομῆς).

Γιά νά γίνετε συνδρομητές τῶν «Ναυτικῶν Χρονικῶν», μ' αύτούς τούς εἰδικούς δρους συμπληρώστε τό παρακάτω δελτίο καὶ ταχυδρομεῖστε το, ἀποστέλλοντας ταυτόχρονα τό ἀνάλογο χρηματικό ποσό μέ ταχυδρομική ἢ τραπεζική ἐπιταγή εἰς διαταγή: «Ναυτικά Χρονικά», Νοταρᾶ 77, 185 10 Πειραιᾶς.



΄Επιθυμῶ νά γίνω συνδρομητής στά «Ναυτικά Χρονικά».

΄Ονοματεπώνυμο:.....

Εἰδικότητα:.....

Διεύθυνση ἀποστολῆς τοῦ τεύχους.....

Στοιχεῖα πληρωμῆς:.....

Παρακαλῶ ἡ συνδρομή νά ἀρχίσει ἀπό:.....

΄Υπογραφή

# ‘Η κίνηση τῶν Ἑλληνικῶν Πλοίων



ΑΒΑΞ	62	10405	αργει Γαλαξείδι
ΑΒΙΝ Ο'ΙΛ ΤΡΕΙΝΤΕΡ (δ.)	68	51073	ε. Τερψόστη 15/4
ΑΓΑΘΩΝ	74	6017	ε. Ν. Ορλέανη 16/4
ΑΓΑΜΕΜΝΟΝ	83	13800	α. Λ. ‘Αντζελες 14/3
ΑΓΑΠΗΝ	69	10006	α. Χουδάγκουπον 30/1
ΑΓΓΕΙΑΚΗ	78	6217	δ. Κοντοπολή 9/4
ΑΓΓΕΙΑΚΗ	61	10405	αργει Γαλαξείδι
ΑΓΓΕΙΑΚΗ	65	8374	α. Ρίο Ιανέρη 6/4
ΑΓΓΕΙΑΚΗ Η.	71	13443	δ. Σουέζ 14/3
ΑΓΓΕΙΑΚΗ Σ.	62	10750	α. Ζάφι 17/10
ΑΓΓΕΛΟΣ ΜΙΧΑΗΛ	64	10469	αργει Ελευσίνα
ΑΓΓΕΛΟΣ ΠΡΩΤΟΣΤΑΤΗΣ	69	9677	ε. Πειραιά
ΑΓΓΕΛΕΜΕΝΤ	68	4.995	δ. Μπραναμπούτελ 27/4
ΑΓΗΝΩΡ	71	9875	ε. Κάρντιφ 16/4
ΑΓΙΑ ΕΙΡΗΝΗ II	70	18628	δ. Π. Σάδι 22/4
ΑΓΙΑ ΣΚΕΨΗ	68	9031	επισκευές Πειραιά
ΑΓΙΑΣΟΣ	82	36000	ε. Χακάτα 11/4
ΑΓΙΟΣ ΚΙΤΤΟΡΕΣ	73	15412	ε. Μπ. ‘Αίρες 10/4
ΑΓΙΟΣ ΑΝΤΩΝΙΟΣ	71	3510	ε. Πειραιά 3/4
ΑΓΙΟΣ ΓΕΡΑΣΙΜΟΣ	66	8309	αργει Πειραιά
ΑΓΙΟΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ III	61	8254	αργει Πειραιά
ΑΓΙΟΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ	65	14264	ε. Αλεξάνδρεια 4/4
ΑΓΙΟΣ ΚΩΝΣΤΑΣΤΙΝΟΣ	59	8852	επωλήθη Αλλαδοπόνς
ΑΓΙΟΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ	66	2980	ε. Αλεξάνδρεια 28/3
ΑΓΙΟΣ ΜΑΤΘΑΙΟΣ	72	5580	α. Ελεομέρη 10/4 γιά Κίελο
ΑΓΙΟΣ ΝΕΚΤΑΡΙΟΣ	58	9104	ε. Καράτσι 12/4
ΑΓΙΟΣ ΝΕΚΤΑΡΙΟΣ	55	4962	αργει Πειραιά
ΑΓΙΟΣ ΝΕΚΤΑΡΙΟΣ	47	2685	Διάλυση Πειραιά
ΑΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ	58	4326	α. Χαλκίδα 17/3
ΑΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ	46	2414	μεσογειακές μεταφορές
ΑΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ III	70	15345	α. Λισσαβόνη 6/4
ΑΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΣ	71	11857	αργει Ελευσίνα
ΑΓΙΟΣ ΦΑΝΟΥΡΙΟΣ	69	14029	δ. Παναμά 9/4
ΑΓΡΩΝΙΣΤΗΣ	79	5178	δ. Νότερ 10/4
ΑΔΑΜΑΝΤΙΟΣ Σ.	58	5037	αργει Χαλκίδα
ΑΔΑΜΑΣ	69	9982	ε. Πειραιά 6/4
ΑΔΕΛΦΟΤΗΣ	73	30486	α. Σαλβαντόρ 24/2
ΑΔΡΙΑΤΙΚΗ (δ.)	63	30648	αργει Πειραιά
ΑΔΡΙΑΤΙΚΗ ΦΡΗΖΕΡ	70	4231	αργει Πειραιά
ΑΕΤΟΣ	65	18315	δ. Σουέζ 14/3
ΑΕΤΟΣ	72	3065	α. Βενετία 12/4
ΑΖΟΥΜΑ	66	11067	αργει Πειραιά
ΑΗ ΓΙΩΡΓΗΣ	64	7752	ε. Κοτονόύ 6/4
ΑΗΣ ΓΙΩΡΓΗΣ	55	5886	αργει Στυλίδα
ΑΗΦΑΝΤΟΡΙΟΣ	65	8576	αργει Χαλκίδα
ΑΘΑΝΑΣΙΑ	74	8915	ε. Αμβέρσα 6/4
ΑΘΑΝΑΣΙΟΣ	69	15.474	α. Μαντιλόνοτο 30/3
ΑΘΕΝΣ ΣΗ	61	5023	αργει Ελευσίνα
ΑΘΕΝΣ ΣΤΑΡ	54	7311	αργει Αντίκυρα
ΑΘΕΡΑΣ	69	9099	αργει Ιθάκη
ΑΘΗΝΑ ΖΑΦΕΙΡΑΚΗ	68	16223	αργει Πειραιά
ΑΘΗΝΑ Κ.	81	11980	α. Λάγος 1/4 γιά Σάντος
ΑΘΗΝΑΙ	62	11047	ε. Πειραιά 6/4
ΑΘΗΝΑΙ	56	4301	αργει Πειραιά
ΑΘΗΝΙΑΝ ΡΗΦΕΡ	73	7594	α. Νιούπορτ 17/4
ΑΘΗΝΙΚ (μ.)	67	48747	αργει Πειραιά στόν Πειραιά
ΑΘΗΝΟΥΛΑ	52	3361	α. Μπαχρέν 29/3
ΑΘΔΟΝ	79	10428	α. Αμμώχαστο 4/4
ΑΘΩΔΑΛ ΦΟΡΡΕΣΤ	67	17418	ε. Τζέντα 25/4
ΑΘΩΣ	69	10008	α. Μπ. ‘Αίρες 31/3
ΑΘΩΣ	72	1586	α. Μπλέμ 2/4
ΑΙΑΣ	67	9457	αργει Τρινκομάλλη
ΑΙΓΑΙΟΝ.	77	14274	α. Μπαχρέν 29/3
ΑΙΓΑΙΟΝ Α'ΙΑΝΤ.	72	4109	ε. Πειραιά 14/3
ΑΙΓΑΙΟΝ ΓΟΥΑΙΗΝ	64	6387	ε. Μάλο 11/4
ΑΙΓΑΙΟΝ ΜΠΑΙ	68	5537	α. Φλωσίνη 27/3
ΑΙΓΑΙΟΝ ΝΤΕΣΤΙΝΥ	71	4838	α. Αυγούστα 26/3
ΑΙΓΑΙΟΝ ΠΡΟΓΚΡΕΣ	68	5527	ε. Σ. Αντόνιος “Εστε 9/3
ΑΙΓΑΙΟΝ ΠΡΟΣΠΕΡΙΤΥ	69	4838	ε. Κοτονόύ 15/3
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΠΙΡΙΤ	64	4463	αργει Ρίβερ Φόλ
ΑΙΓΙΣ ΑΘΗΝΙΚ	76	12498	α. Σιγκαπούρη 5/4
ΑΙΓΙΣ ΑΤΟΜΙΚ	74	12498	α. Νταλίδα 6/4
ΑΙΓΙΣ ΕΛΛΕΝΙΚ	76	12498	δ. Παναμά 6/3
ΑΙΓΙΣ ΙΩΝΙΚ	76	12498	ε. Σαγκάλη 4/4
ΑΙΓΙΣ ΚΟΣΜΙΚ	75	12498	δ. Π. Σάδι 13/4
ΑΙΓΙΣ ΛΟΤΖΙΚ	75	12498	ε. Ντόχα 16/4
ΑΙΓΙΣ ΜΠΑΝΝΕΡ	69	9054	αργει Πειραιά
ΑΙΓΙΣ ΜΠΛΕΙΤ'	72	11185	α. Λάς Πάλμας 31/4
ΑΙΓΙΣ ΜΥΣΤΙΚ	75	12498	α. Οσκαράδη 13/4
ΑΙΓΙΣ ΝΤΑ'ΥΝΑΜΙΚ	75	12498	δ. Παναμά 24/3
ΑΙΓΙΣ ΝΤΟΡΙΚ	74	12498	ε. Εινυκάρης 6/3
ΑΙΓΙΣ ΠΡΑΓ'ΝΤ	70	9178	αργει Πειραιά
ΑΙΓΙΣ ΠΡΑΚΤΙΚ	76	12498	ε. Σιγκαπούρη 16/4
ΑΙΓΙΣ ΠΡΟΓΚΡΕΣ	71	15204	α. Πειραιά 16/3 γιά Ρωσία
ΑΙΓΙΣ ΣΤΟΙ'Κ	71	11208	αργει Πειραιά
ΑΙΓΙΣ ΤΡΕ'ΙΝΤ	70	9025	α. Λόρης 17/3 γιά Λάγος
ΑΙΓΙΣ ΦΕ'ΙΜ	69	8928	α. Πειραιά 25/2 γιά Ιταλία
ΑΙΓΙΣ ΧΑΡΒΕΤ	72	11225	δ. Παναμά 20/2
ΑΙΔΗΝΗΣ	73	9369	ε. Στακόνγκ 24/3
ΑΙΗΒΟΝ	66	14383	αργει Αργοστόλι
ΑΙΗΤΣΑΣ	63	1142	αργει Πειραιά
ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΗ	64	5931	αργει Χαλκίδα
Α'ΙΑΝΤ ΚΩΣ	56	3129	αργει Πειραιά
Α'ΙΑΝΤ ΜΑΡΙΝΕΡ	74	16006	ε. Τζέντα 4/3
Α'ΙΑΝΤ ΣΚΑ'Υ	76	11084	α. Ιλόιδο 6/3
Α'ΙΑΝΤ ΣΤΑΡ	76	15947	ε. Αμβέρσα 19/3
ΑΙΟΛΙΑΝ ΚΑΡΡΙΕΡ	68	16715	ε. Αλεξάνδρεια 18/3
ΑΙΟΛΙΑΝ ΣΑΝ.	63	11502	αργει Πειραιά
ΑΙΟΛΟΣ	66	37670	α. Τουμπαρά 15/3
ΑΙΟΛΟΣ	72	16235	θέση 31 20B, 30, 40A 8/3
ΑΙΟΛΟΣ	71	9885	στην Κούβα 28/2
ΑΙΟΛΟΣ Κ.	66	40787	α. Μάλτα 16/3 γιά Λα Πάτα *
ΑΙ'ΡΗΝΣ ΕΜΕΡΑΛΤ	77	9083	ε. Αβίλες 11/3 *
ΑΙ'ΡΗΝΣ ΖΕΛ.	68	13633	α. Λόρης 22/2
ΑΙ'ΡΗΝΣ ΖΕΣΤ.	69	13942	α. Λάς Πάλμας 13/3
ΑΙ'ΡΗΝΣ ΛΟΤΖΙΚ	69	8715	αργει Πειραιά

ΑΙ'ΡΗΝΗΣ ΜΑΤΣΙΚ.	68	8605	αργει Πειραιά
ΑΙ'ΡΗΝΗΣ ΝΤΑ'ΙΜΟΝΤ	81	10714	ε. Σάντος 17/3
ΑΙ'ΡΗΝΗΣ ΣΑΣΕΣ	65	20119	α. Πειραιά 22/3
ΑΙ'ΡΗΝΗΣ ΣΑΦΑ'ΙΡ	77	10153	ε. Χιούστον 7/3
ΑΙ'ΡΗΝΗΣ ΦΑΝΤΑΣΥ	68	13388	δ. Παναμά 17/3
ΑΙΤΖΙΑΝ ΓΟΥ'ΙΝΤ	83	20960	ε. Βουλέων 14/3
ΑΙΤΖΙΑΝ ΛΑ'ΙΟΝ	77	38484	α. Βανκούβερ 26/2
ΑΙΤΖΙΑΝ ΛΑ'ΙΤ.	61	13184	αργει Πειραιά
ΑΙΤΖΙΑΝ ΝΤΟΛΦΙΝ.	83	35000	α. Χόνγκ Κόνγκ 20/2
ΑΙΤΖΙΑΝ ΠΡΑ'ΙΝΤ.	63	6303	α. Σάν Αντόνιο 11/3
ΑΙΤΖΙΑΝ ΡΗΦΕΡ	64	7995	ε. Σάν Αντόνιο “Εστε 9/3
ΑΙΤΖΙΑΝ ΣΚΑ'Υ	62	7517	α. Σάντος 23/2
ΑΙΤΩΛΙΑ	71	16018	ε. Μάλτα 12/3
ΑΙΚΑΔΗΜΟΣ	72	13179	ε. Βρέμη 19/3
ΑΙΚΑΡΝΑΝΙΑ	73	9044	ε. Κουβέτι 14/3
ΑΙΚΗΣ Σ.	57	6205	αργει Χαλκίδα
ΑΙΚΜΗ	77	16080	δ. Π. Σάδι 29/1
ΑΙΚΜΩΝ	71	15119	αργει Πειραιά
ΑΙΚΟΥΑΓΚΕΜ	68	25433	αργει Πειραιά
ΑΙΚΟΥΑΓΚΛΟΡΥ	68	24696	ε. Τέξντα 18/2
ΑΙΚΟΥΑΓΚΡΕΗΣ	68	25433	αργει Τάμπα
ΑΙΚΟΥΑΜΑΡΙΝ	72	9784	α. Αμβούργο 20/3
ΑΙΚΟΥΑ ΜΠΕΛ.	68	25084	αργει Πειραιά
ΑΙΚΟΥΑΡΙΟΥΣ (δ.)	72	19869	α. Καλάδο 29/2
ΑΙΚΟΥΑΣΤΡΑΜ.	68	25168	α. Πειραιά 27/3
ΑΙΚΟΥΑΦΑΙΗΘ.	68	24341	προσδράξεις Μπάχια Μπλάνκα 10/3
ΑΙΚΡΑ	62	6383	αργει Πειραιά
ΑΙΚΡΑΤΑΣ	75	9753	αργει Αστακό
ΑΙΚΡΙΤΑΣ	78	13889	ε. Ντάρ-ες-Σάλαδα 11/3
ΑΙΚΡΙΤΑΣ	71	9842	στό Φλάσινγκ Ρόαντς 22/3
ΑΙΚΡΟΠΟΛΙΣ	72	13638	α. Αμύρερα 20/3 γιά Τέξντα
ΑΙΚΑΙΑ	75	23785	δ. Γιβραλτάρ 12/3
ΑΙΚΤΙΟΝ	76	11286	αργει Τρινκομάλλη
ΑΙΛΑΡΕΝ	60	6125	ε. Τέξντα 17/3
ΑΙΛΑΣΙΚΑ 2.	59	1012	ε. Αλεξανδρεία 15/3
ΑΙΛΒΥΝ	62	13122	α. Τερψόστη 17/3
ΑΙΛΒΟΡΔΑ	77	5868	αργει Στυλίδα
ΑΙΛΕΑ	73	8824	α. Αλεξανδρίδη
ΑΙΛΕΞ Μ. (δ.)	65	40043	α. Πόρτ ντε Μπούκ 2/3 γιά Σικελία
ΑΙΛΕΞΑΝΔΡΑ ΔΥΟ.	59	3782	α. Κακογάβα 8/3 γιά Νταμπιέρ
ΑΙΛΕΞΑΝΔΡΑ ΔΥΟ.	69	8912	αργει Πειραιά
ΑΙΛΕΞΑΝΔΡΑ Τ.	71	7402	ε. Μπαντάρ Αμπάς 24/2
ΑΙΛΕΞΑΝΔΡΕΙΑ	75	22575	αργει Στυλίδα
ΑΙΛΕΞΑΝΔΡΟΣ	60	10392	α. Τέξντα 17/3
ΑΙΛΕΞ. Γ. ΤΣΑΒΑΛΙΡΗΣ	78	15688	αργει Κούρυζης
ΑΙΛΕΞ. ΚΟΡΥΖΗΣ	44	7207	α. Καύμαν Μπράκ 9/3
ΑΙΛΕΞΑΝΔΡΟΣ Φ.(μ.)	78	60653	α. Λανδίνο
ΑΙΛΕΞΑΝΤΕΡ ΔΕ	57	4365	ε. Φιλαδέλφεια 10/3
ΓΚΡΕ'ΙΤ (δ.)	73	152372	α. Πειραιά 5/12
ΑΙΛΕΞΑΝΤΕΡ ΠΑΟΥΕΡ.	67	7560	ε. Λός Αντζελες 11/3
ΑΙΛΕΞΑΝΤΕΡΣ ΦΑΙΗΘ.	61	7704	α. Λάς Πάλμας 22/2
ΑΙΛΕΞΙΑ	58	7844	α. Βίλα Κοντιτούσιον 1/3
ΑΙΛΙΑΚΜΩΝ	68	16229	αργει Πειραιά
ΑΙΛΙΚΑΜΠΟΣ	68	11434	ε. Σίμηα 29/2 γιά Σιγκαπούρη
ΑΙΛΙΚΗ	72	10069	υπό παραλαβή
ΑΙΛΙΚΗ Ι. Π.	70	10011	αργει Πειραιά
ΑΙΛΙΚΡΑΤΟΡ.	83	15857	ε. Φιλαδέλφεια 10/3
ΑΙΛΙΣΙΑ	66	3762	ε. Πειραιά 5/12
ΑΙΛΙΣΙΑ	72	16402	ε. Λός Αντζελες 11/3
ΑΙΛΚΑΙΟΣ Κ.	67	25279	α. Λάς Πάλμας 22/2
ΑΙΛΚΑΙΟΣ.	75	11284	αργει Πειραιά
ΑΙΛΚΗΝΩΡ.	73	70088	δ. Καύμαν Μπράκ 9/3
ΑΙΛΚΜΑΝ.	77	14530	α. Λισσαβώνα 17/3
ΑΙΛΚΗΝΗ.	79	10996	δ. Γιβραλτάρ 8/3 γιά Αλγέρι
ΑΙΛΚΥΟΝΙΑ	70	11870	α. Μουτσούρε 10/3
ΑΙΛΚΥΟΝΙΣ.	76	30277	α. Σάντερλαντ 19/3
ΑΙΛΚΥΩΝ.	73	13631	δ. Καύμαν Μπράκ 9/3
ΑΙΛΜΑ.	80	17374	α. Λίγκχρον 8/3
ΑΙΛΜΑ.	63	1594	α. Λισσαβώνα 17/3
ΑΙΛΜΑΡ.	69	10373	δ. Γιβραλτάρ 8/3 γιά Αλγέρι
ΑΙΛΜΙΑ ΣΚΑ'Υ.	74	22426	α. Μουτσούρε 10/3
ΑΙΛΜΠΕΡΤΑ.	80	1800	α. Σάντερλαντ 19/3
ΑΙΛΤΑΙΡ.	70	16973	δ. Καύμαν Μπράκ 9/3
ΑΙΛΤΕΝΒΕΛΣ.	78	12598	α. Μάλτα 15/3
ΑΙΛΤΣ.	79	11000	α. Ρεσίφ 8/3
ΑΙΛΤΣ.	70	2605	α. Λισσαβώνα 19/3
ΑΙ			

ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΑΡΓΚΟΝΩΤ.....	81	36061	α. Νιούκαστλ 17/3	ΑΡΙΑΝΑ .....	73	23134	α. Φρημάντλ 12/2
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΑΡΗΣ.....	80	10996	ε. Βρέστη 12/3	ΑΡΙΕΣ .....	60	7839	αργεί 1θάκη
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΓΚΛΟΡΥ.....	74	13633	ε. Αλεξάνδρεια 2/3	ΑΡΙΕΤΤΑ .....	65	17113	αργεί Πειραιά
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΓΟΥΓ'ΙΣΤΟΜ.....	74	13348	α. Σιγκαπούρη 9/3	ΑΡΙΕΤΤΑ ΓΡΕΓΟΥ .....	73	20685	α. Ν. Όρλεάνη 24/2
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΕΝΤΗΒΟΡ.....	78	13889	ε. Σίμης 11/3	ΑΡΙΣΤΑΓΓΕΛΟΣ .....	78	9998	α. Μασσαλία 22/3
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΛΑΚ.....	68	9118	α. Μπελαγούν 27/2	ΑΡΙΣΤΑΙΟΣ .....	72	3822	α. Πύλο 24/11
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΛΙΜΠΕΡΤΥ.....	76	13633	α. Ρότερντα� 9/3	ΑΡΙΣΤΑΝΑΞ .....	80	9998	α. Σουβά 19/3
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΜΑΪΤ.....	78	13889	α. Μουριλιγάν 4/3	ΑΡΙΣΤΑΡΧΟΣ .....	68	10009	α. Γιοκοχάμα 25/2
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΝΤΙΛΙΤΖΕΝΣ.....	71	9049	δ. Ντόύβερ 9/3	ΑΡΙΣΤΕΙΔΗΣ .....	68	36099	ε. Ροζάριο 15/3
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΠΙΤΣ.....	74	13631	α. Τζέντα 14/3	ΑΡΙΣΤΕΥΣ .....	69	9979	δ. Κωνιόπολη 4/3
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΠΡΟΣΠΕΡΙΤΥ.....	76	13633	α. Λός "Αντζέλες 9/2	ΑΡΙΣΤΟΓΕΝΗΣ .....	80	9989	α. Μπιλμπάδ 16/3
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΠΡΟΥΝΤΕΝΣ (δ.)	65	35304	αργεί Αλιβέρι	ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΗΣ .....	65	1409	μεσογειακές μεταφορές
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΣΑΝ.....	81	35522	ε. Βαρκελώνη 17/3	ΑΡΙΩΝ .....	73	13633	Σημαία Λιβερίας
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΣΚΑΪ'.....	79	10993	ε. Τζέντα 17/3	ΑΡΙΩΝ .....	60	9959	ε. Καράτοι 27/2
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΣΠΙΡΙΤ.....	78	13889	α. Τζέντα 20/2	ΑΡΚ ΑΙΟΛΟΣ .....	76	10801	ε. Σαγκά 9/3
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΤΡΑΪΟΜΦ.....	76	13633	στή Χάβον 22/3	ΑΡΚ ΜΙΝΟΣ .....	76	5999	α. Π. ορ. Σπάιν 1κ/7/3
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΤΣΑΜΠΙΟΝ.....	71	9229	α. Αλεξάνδρεια 11/3	ΑΡΚΑΔΙΑΝ ΣΗ.....	65	20206	αργεί Στυλίδα
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΦΙΝΕΙΤΥ.....	79	13883	ε. Νιώριπαν 14/3	ΑΡΚΑΔΙΑΝ ΣΚΑΪ'.....	65	10987	αργεί Στυλίδα
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΦΟΡΤΣΙΟΥΝ.....	74	13633	ε. Χόνγκ Κόνγκ 13/3	ΑΡΚΑΔΙΑΝ ΣΤΑΡ.....	58	9720	α. Βούμπα 18/1
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΦΡΕΝΤΣΗΠ (δ.)	64	35333	αργεί Πειραιά	ΑΡΚΑΔΙΑΝ ΦΑΙΘ.....	65	11334	αργεί Στυλίδα
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΧΑΠΠΙΝΕΣ.....	73	13631	στήν Αθήνες 21/3	ΑΡΚΑΝΑΡΟΣ .....	75	8826	α. Ντούνγκι Ράτ 19/3
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΧΑΡΜΟΝΥ.....	68	12348	α. Πειραιά 16/3	ΑΡΜΕΝΙΣΤΗΣ .....	81	16300	α. Βανκούμερ 9/3
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΧΟΝΟΡ.....	76	13633	ε. Φουκουγιάμα 7/3	ΑΡΜΟΝΙΑ .....	73	23144	α. Ρίτσαρντς Μπαιν 15/2
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΧΟΟΥΠ.....	74	13633	α. Ν. Όρλεάνη 10/2 για Αλγέρι	ΑΡΜΟΝΙΚ (δ.) .....	67	45376	αργεί Πειραιά
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΧΟΡΑΪΖΟΝ.....	77	15378	α. Ρίτσαρντς Μπαιν 15/3	ΑΡΜΟΝΙΚΟΣ (δ.) .....	67	38845	ύπό παραλόβη
ΑΝΑΣΑΜΕΝΗΣ.....	68	10183	αργεί Πειραιά	ΑΡΜΟΝΙΚΟΣ (δ.) .....	63	33108	α. Γιβραλτάρ 15/3
ΑΝΑΣΤΑΣΙΑ.....	59	4493	αργεί Γάνδη	ΑΡΜΠΕΛΛΑ .....	75	22575	ε. Αιγαίο Νάπτι 18/3
ΑΝΑΣΤΑΣΙΑ.....	66	23392	α. Λιοσβάνα 2/3	ΑΡΣΕΝΙΑ Κ.....	52	6906	ε. Κουβέτι 20/2/82
ΑΝΑΣΤΑΣΙΑ.....	80	15688	α. Π. Ελίζαμπεθ 9/3	ΑΡΤΕΜΙΣ .....	79	23193	α. Ρίτσαρντς Μπαιν 19/2
ΑΝΑΣΤΑΣΙΑ Δ.....	67	53448	αργεί Πειραιά	ΑΡΤΕΜΙΣ .....	77	11982	ε. Βεραβάλ 17/2
ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΣ.....	75	16822	ε. Σάντος 13/3	ΑΡΤΕΜΙΣ ΓΑΡΟΦΑΛΛΙΔΗ(δ.) .....	77	66259	α. Γκιλόνγκ 22/2
ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΣ Κ.....	62	11503	αργεί Πειραιά	ΑΡΧΑΓΓΕΛΟΣ .....	84	22172	α. Γουδίνα 10/3
ΑΝΑΣΤΑΣΙΣ II (δ.).....	75	70668	αργεί Πειραιά	ΑΡΧΑΓΓΕΛΟΣ .....	76	30149	α. Σάντος 8/3 για Βρεστη
ΑΝΑΤΟΛΗ.....	70	8998	μεσογειακές μεταφορές	ΑΡΧΑΓΓΕΛΟΣ III .....	63	22103	α. Πειραιά 16/3
ΑΝΔΡΕΑΣ ΛΕΜΟΣ.....	65	13638	αργεί Αμβούργο	ΑΡΧΑΓΓΕΛΟΣ Γ.....	76	10142	αργεί Γάνδη
ΑΝΔΡΙΩΤΗΣ.....	71	18634	δ. Γιβραλτάρ 19/3	ΑΡΧΗΓΕΤΗΣ .....	63	19633	α. Καράτοι 8/3
ΑΝΔΡΟΜΑΧΗ.....	69	40316	δ. Κωνιόπολη 16/2	ΑΡΧΙΜΗΔΗΣ .....	66	16094	αργεί Πειραιά
ΑΝΔΡΟΜΕΔΑ (δ.).....	84	38500	υπό ναυπήγηση	ΑΡΧΙΜΗΔΗΣ .....	70	10491	αργεί Λονδίνο
ΑΝΔΡΟΜΕΔΑ.....	63	3387	επωλήθη Αλλοδαπούς	ΑΡΧΟΝΤΙΣΑ ΚΑΤΙΓΚΟ (μ.) .....	72	42253	α. Αιμέρρα 5/3 για Φλώσινγκ
ΑΝΔΡΟΣ ΑΓ' Λ.....	83	10470	α. Μπιλμπάδ 12/3	ΑΣΗΜΙΝΑ .....	66	35001	αργεί Πειραιά
ΑΝΔΡΟΣ ΑΡΙΕΣ (μ.).....	72	119505	α. Φουκουγιάμα 15/2	ΑΣΙΑ .....	67	9525	αργεί Πειραιά
ΑΝΔΡΟΣ ΑΤΑΛΑΣ (μ.).....	72	119505	αργεί Πειραιά	ΑΣΙΑ ΦΡΗΖΕΡ.....	63	6478	α. Τζέντα 8/3
ΑΝΔΡΟΣ ΓΕΩΡΤΙΟΣ (δ.).....	76	115461	αργεί Πειραιά	ΑΣΙΑΝ ΦΟΡΕΣ .....	68	17458	α. Ν. Ύόρκη 14/3
ΑΝΔΡΟΣ ΜΕΛΑΤΕΜΙ.....	73	32781	δ. Παναμά 28/2	ΑΣΙΑΤΙΚ (μ.) .....	71	70481	αργεί Πειραιά
ΑΝΔΡΟΣ ΜΕΝΤΟΡ.....	73	13753	α. Βιτώρια 24/2	ΑΣΚΟΝΑ .....	81	30500	ε. Αιγαίντικα 27/2
ΑΝΔΡΟΣ ΣΤΟΡΜ (μ.).....	72	79746	α. Πόρτα Χέντλαντ 18/2	ΑΣΛΕΥ'.....	70	13363	α. Ν. Όρλεάνη 29/2
ΑΝΔΡΟΣ ΤΙΤΑΝ (δ.).....	70	104797	α. Γιουρόπορτ 18/2	ΑΣΠΑΣΙΑ Μ.....	61	9852	αργεί Πειραιά
ΑΝΔΡΟΣ ΩΚΕΑΝΙΑ.....	77	20676	α. Ταρδέστον 17/3	ΑΣΠΙΔΟΦΟΡΟΣ .....	60	8786	αργεί Πειραιά
ΑΝΕΜΟΣ.....	76	8376	δ. Σουέζ 18/3	ΑΣΤΕΡΙ .....	65	6151	αργεί Γαλαξείδη
ΑΝΕΜΟ Κ.....	71	4981	ε. Καράτοι 15/4	ΑΣΤΕΡΙΩΝ .....	68	16112	α. Αλεξάνδρεια 16/3
ΑΝΕΜΩΝΗ.....	79	10996	ε. Πόρτα Χάρκωρτ 2/3	ΑΣΤΕΡΟΙ'ΝΤ .....	60	6134	ε. Πειραιά 19/3
ΑΝΕΘΕΜΙΟΣ.....	70	9981	α. Ριο Ιανείροφ 2/3	ΑΣΤΗΡ .....	74	13633	α. Ν. Όρλεάνη 6/3
ΑΝΓΙΑ.....	64	11034	αργεί Πειραιά	ΑΣΤΟΡ ΠΡΙΝΣΕΣ .....	68	13580	μετον.: «ΦΛΑΓΚ ΤΙΝΑ» (Ελλ.)
ΑΝΘΙΠΠΗ Λ.....	76	16646	α. Οζάκα 2/3 για Μπουσάν	ΑΣΤΡΟΝΑΥΤΗΣ .....	60	3890	αργεί Γαλαξείδη
ΑΝΘΟΣ .....	79	11000	ε. Αμβέρσα 19/3	ΑΣΤΥΑΝΑΣ .....	75	38611	α. Λός "Αντζέλες 8/3
ΑΝΙΜΑΡ.....	65	1926	α. Γιοκοχάμα 6/3	ΑΣΤΥΠΑΛΑΙΑ (δ.) .....	70	17485	α. Οακχαμιέν 17/3
ΑΝΙΜΑΡ.....	72	10527	μεσογειακές μεταφορές	ΑΣΦΑΝΤ ΤΡΕΙ'ΝΤΕΡ (δ.) .....	62	18033	α. Αννα Μπαιν 10/3
ΑΝΝΑ .....	76	16438	δ. Παναμά 19/2	ΑΣΩΜΑΤΟΣ .....	71	9466	ε. Ντόριντερεχ 19/3
ΑΝΝΑ .....	64	2020	επόν Ρότερνταν 25/2	ΑΤΑΛΑΝΤΑ .....	69	13341	α. Ρουέν 3/3 για Κούβα
ΑΝΝΑ ΑΓΓΕΛΙΚΟΥΣΗ (δ.).....	71	115925	αργεί Πειραιά	ΑΤΑΛΑΝΤΗ .....	72	11000	α. Γιοκοχάμα 12/3
ΑΝΝΑ ΔΡΑΚΟΠΟΥΛΟΥ.....	74	8915	ε. Λειψόσ 19/3	ΑΤΑΛΑΝΤΗ .....	66	6235	αργεί Πειραιά
ΑΝΝΑ Π.....	57	9367	αργεί Γαλαξείδη	ΑΤΙΑ Κ. (δ.) .....	72	105013	αργεί Πειραιά
ΑΝΝΑΜΙΝΑ.....	65	14088	α. Κολόμπι 16/2				
ΑΝΝΙΚΑ Ν.....	69	11726	δ. Π. Σάδι 11/3	ΑΤΛΑΝΤΙΚ ΜΑΡΚΕΣ (δ.) .....	68	40548	α. Ν. Όρλεάνη 19/2
ΑΝΝΙΤΑ .....	64	10741	αργεί Πειραιά	ΑΤΛΑΝΤΙΚ ΟΡΙΖΩΝ .....	69	16229	αργεί Πειραιά
ΑΝΝΙΤΣΑ Δ.....	65	19758	α. Μπωμόντ 2/3	ΑΤΛΑΝΤΙΚ ΣΚΑΪ'.....	62	4916	αργεί Πειραιά
ΑΝΝΟΥΛΑ.....	71	9826	ε. Αμβέρσα 18/3	ΑΤΛΑΝΤΙΚ ΤΖΟΥ'.....	78	5868	αργεί Πειραιά
ΑΝΤΑΙΟΣ.....	71	16379	α. Φουτζέρια 8/3	ΑΤΛΑΝΤΙΚ ΧΕΛΑΜΣΖΑΝ .....	69	16229	αργεί Πειραιά
ΑΝΤΒΕΝΤΣΙΟΥΡ I.....	54	5383	αργεί Πειραιά	ΑΤΛΑΝΤΙΚ ΧΕΡΙΤΑΖ .....	69	16229	αργεί Πειραιά
ΑΝΤΑΡ.....	70	16973	α. Κόμπε 8/3	ΑΤΛΑΝΤΙΚ ΧΕΡΟ .....	69	16229	αργεί Πειραιά
ΑΝΤΑΡΕΣ.....	67	43231	α. Αυγούστιον 15/3	ΑΤΛΑΝΤΙΚ ΧΩΚ .....	69	16229	αργεί Πειραιά
ΑΝΤΖΕΑΡΚΤΙΚ.....	69	11430	α. Σιμπενίκ 5/3	ΑΤΛΑΝΤΙΚΟ .....	67	6103	στήν Αλεξάνδρεια
ΑΝΤΖΕΑΡΚΡΙΜΠΙΑΝ.....	74	7557	ε. Πειραιά 21/2	ΑΤΛΑΝΤΙΣ .....	77	35706	α. Ν. Όρλεάνη 12/3
ΑΝΤΖΕΑΔΑ.....	62	4207	αργεί Χαλκίδα	ΑΤΛΑΝΤΙΣ .....	63	6246	αργεί Πειραιά
ΑΝΤΖΕΑΙΚ ΓΚΛΟΡΥ.....	67	24829	αργεί Πόρτμπουρκ	ΑΤΛΑΝΤΙΣ .....	60	5788	αργεί Πειραιά
ΑΝΤΖΕΑΙΚ ΓΚΡΕΝΣ.....	71	30193	α. Τενερίφ 18/3	ΑΤΛΑΝΤΙΣ ΔΑΚ.....	73	20354	α. Πόρτ Κήλονγκ 15/3
ΑΝΤΖΕΑΙΚ ΠΡΟΤΕΚΤΟΡ.....	77	34130	α. Ν. Όρλεάνη 29/2	ΑΤΛΑΝΤΙΣ ΣΤΑΡ.....	68	10182	δ. Γιβραλτάρ 13/2
ΑΝΤΖΕΑΙΚ ΣΠΙΡΙΤ.....	84	36353	α. Κολούμπια 10/3	ΑΤΑΛΑΣ .....	77	11804	δ. Π. Σάδι 9/2
ΑΝΤΖΕΑΙΚ ΦΑΙΝΘ.....	84	36353	υπό ναυπήγηση	ΑΤΡΕΒΙΔΑ .....	68	12936	αργεί Ντάρ-ες Σαλάμα
ΑΝΤΖΕΜΠΛΑΤΙΚ.....	70	15898	α. Ντόρμπαν 9/3	ΑΤΡΕΥΣ .....	74	13633	α. Αμβέρσα 20/3
ΑΝΤΖΟΥΑΤΤΑ.....	78	24941	ε. Ουλάνδ 10/3	ΑΤΤΙΚΑ ΡΗΦΕΡ.....	73	7594	α. Λάς Πάλμας 24/2
ΑΝΤΓΟΝΗ.....	76	23149	α. Πόρτ Λίνκολν 28/2	ΑΤΤΙΚΑ ΧΟΟΥΠ.....	72	9301	α. Σάρος 2/3
ΑΝΤΙΟΠΗ.....	78	10996	α. Λάγος 16/2	ΑΤΤΙΚΗ .....	61	1385	μεσογειακές μεταφορές
ΑΝΤΙΟΧΕΙΑ.....	72	11931	ε. Πόρτο Πίρι 14/3	ΑΤΤΙΚΟΣ .....	76	16366	δ. Π. Σάδι 10/3
ΑΝΤΙΠΟΛΙΣ (δ.).....	81	30622	ε. Ν. Όρλεάνη 3/3	ΑΥΔΙΣ .....	72	16402	α. Σάντος 17/3
ΑΝΤΙΠΟΛΙΣ .....	63	7961	αργεί Σάρδης	ΑΥΔΙΣ .....	79	10993	α. Παραμπαρίμπο 16/3
ΑΝΤΩΝΗΣ.....	67	8865	α. Σζερίν 19/2 για Κούβα	ΑΥΔΙΣ ΕΞΠΡΕΣ .....	60	3476	αργεί Χαλκίδα
ΑΝΤΩΝΗΣ ΓΙΑΝΗΣ Η.....	74	5932	α. Αλγερία 14/3	ΑΥΡΑ .....	68	9624	αργεί Πειραιά
ΑΝΤΩΝΗΣ Π. ΛΕΜΟΣ.....	76	15934	α. Ρίτσαρντς Μπαιν 7/3	ΑΥΡΑΦΡΟΣ .....	64	4566	α. Λάς Πάλμας 8/3
ΑΝΤΩΝΙΟΣ.....	67	9843	α. Κόρντιφ 15/3	ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ ΦΡΗΖΕΡ.....	73	6680	αργεί Ρίβερ Μπλακγουώτερ
ΑΝΤΩΝΙΟΣ (δ.).....	65	38607	αργεί Πειραιά	ΑΦΘΟΡΟΣ (δ.) .....	65	38606	αργεί Πειραιά
ΑΝΤΩΝΥ ΙΙΙ.....	77	38515	ε. Π. Σάδι 29/2	ΑΦΡΙΚΑ .....	68	35477	α. Μάσουντς Μπαιν 8/3
ΑΞΙΟΣ.....	65	3860	α. Πειραιά 23/3	ΑΦΡΙΚΑ ΦΡΗΖΕΡ .....	65	5021	αργεί Γάνδη
ΑΥΡΩΡΑ ΠΕΡΑ.....	76	8051	ε. Σαβάννα 24/3	ΑΦΡΟΔΙΤΗ .....	78	19253	ε. Στιγκαπούρη 9/3 *
ΑΠΕΕ.....	73	16397	ε. Ρότερνταν 20/3	ΑΦΡΟΕΣΣΑ (δ.) .....	56	16944	αργεί Πειραιά
ΑΠΗΛΙΩΤΗΣ.....	63	9733	αργεί Ελευσίνα	ΑΦΡΟΣ .....	68	3340	ε. Τζέντα 13/5
ΑΠΙΚΟ .....	64	9868	ε. Βίλα Κόνσον	ΑΧΙΛΑΕΤ (δ.) .....</td			

ΒΕΓΚΑ (δ.)	78	18643	ε. Βανκούβερ 12/3
ΒΕΛΟΣ	75	15981	ε. Νάντη 12/3
ΒΕΝΙ II.	77	16993	αργεί "Ασπρα Σπίτια
ΒΕΝΤΣΙΟΥΡ (δ.)	66	39580	α. Μέθυλ 17/3
ΒΕΝΤΣΙΟΥΡΕΡ (δ.)	74	38178	α. Ν. Ύφρη 25/2 για Αρούμπα
ΒΕΡΑ	65	20806	αργεί Πειραιά
ΒΕΡΓΩ (μ.)	72	57527	α. Μπρέικ 3/3 για Ν. Όρλεανη
ΒΗΤΑΓΟΥΑΙΗΒ.	66	10210	στο "Αμετερντον" 1/3
ΒΗΤΑ ΜΠΑΛΚ.	63	9269	α. Ρουέν 15/3 για Ιταλία
ΒΗΤΑΣΑΝ.	66	19633	ε. Σαουθάμπτον 20/3
ΒΙΚΙΓΚ	62	13321	αργεί Πειραιά
ΒΙΚΟΡΙΑ.	70	2818	ε. Αμβέρσα 22/2
ΒΙΚΤΟΡΙΑ II.	68	12005	αργεί Πειραιά
ΒΙΝΓΚΑΡΕΝ	60	6572	αργεί Πειραιά
ΒΙΝΤΖΕΝΣΙΑ	78	14568	ε. Χουάνγκου 11/3
ΒΙΟΛΑΝΤΩ (δ.)	72	119794	αργεί Αλιβέρι
ΒΙΟΛΕΤΤΑ	81	16500	ε. Τάχι Μπαχάρ 11/2
ΒΙΟΛΕΤΤΑ	65	15738	αργεί Πειραιά
ΒΟΜΑΡ	71	16313	αργεί Στυλίδα
ΒΟΡΡΑΣ (δ.)	70	31464	αργεί Πειραιά
ΒΟΡΡΑΣ	55	3736	αργεί Πειραιά
ΒΥΖΑΝΤΑΤ'Ν ΕΝΤΗΒΟΡ (δ)	60	1434	αργεί Χαλκίδα
ΒΥΖΑΝΤΙΝΟΣ ΜΟΝΑΡΧΗΣ	59	9374	αργεί Πειραιά
ΒΥΖΑΝΤΙΟΝ (μ.)	67	35041	α. Λάς Πάλμας 2/3
ΒΥΤΙΝΑ	75	15111	ε. Αμβέρσα 10/3

ΓΑΛΑΝΗ	77	39236	α. Κήλιονγκ 29/2
ΓΑΛΑΝΗ (μ.)	73	71318	α. Τουμπάρδο 16/2 για Τομπάτα
ΓΑΡΔΕΝΙΑ	47	28373	υπό παραλαβή
ΓΑΡΜΠΗΣ	67	36038	α. Αλιβέρι 23/3
ΓΑΡΟΥΦΑΛΙΑ	84	23450	υπό ναυπηγηση
ΓΑΡΟΥΦΑΛΙΑ	68	12252	ε. Αμβέρσα 20/3
ΓΑΡΥΦΑΛΙΑ	70	9778	ε. Μομάσα 13/3
ΓΕΡΟΤΣΑΚΟΣ (δ.)	66	38818	α. Φουγιέρα 15/3
ΓΕΩΡΓΗΣ Α. ΓΕΩΡΓΙΑΣ	76	16037	ε. Κουβέιτ 15/3
ΓΕΩΡΓΗΣ ΓΕΡΟΝΤΑΣ	78	15269	α. Καράτη 28/2
ΓΕΩΡΓΗΣ ΠΡΩΗΣ	67	15421	α. "Άνκα Μπαίν 14/3
ΓΕΩΡΓΙΑ Φ.	61	8592	αργεί Ηγουμενίτσα
ΓΕΩΡΓΙΟΣ	66	15773	ε. Ροζάριο 6/3
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Α.	58	3708	μεσογειακές μεταφορές
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Α.	52	1699	μεσογειακές μεταφορές
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Β. (δ.)	61	18796	δ. Κονιπολή 19/2
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΒΕΡΓΩΤΗΣ (δ.)	66	30647	αργεί Αλιβέρι
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Γ.	56	1581	μεσογειακές μεταφορές
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Κ.	72	12204	ε. Πόντη Νοσάρ 24/2
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Μ.	61	7116	στο Ντάρ-ες Σαλαδανί
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Μ. ΙΙ (δ.)	58	16605	μεσογειακές μεταφορές
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΞΥΛΑΣ	70	18634	α. Αλεξανδρεία 18/3
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΡΟΥΣΣΟΣ	61	1545	ε. Λισσαβώνα 17/3
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Σ. ΕΜΠΕΙΡΙΚΟΣ	70	19162	ε. Πειραιά 12/3
ΓΕΩΡΓ. Τ. ΚΟΡΟΠΟΥΧΑΣ	64	17509	α. Μουτσούρε 12/3
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΤΣΑΚΙΡΟΓΛΟΥ	71	18170	α. Τόκο 8/3
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Φ.	68	10544	α. Ρίο Ιανέριο 17/2
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Φ. ΑΝΔΡΕΑΔΗΣ	43	7176	αργεί Πειραιά

ΓΙΑΝΝΗΣ	63	11194	αργεί Πειραιά
ΓΙΑΝΝΗΣ	71	8494	δ. Ντόβερ 9/3
ΓΙΑΝΝΗΣ	72	1598	μεσογειακές μεταφορές
ΓΙΑΝΝΗΣ Δ.	77	14782	ε. Π. Σάδι 25/2
ΓΙΑΝΝΗΣ Κ.	81	16500	α. Νιούκαστλ 8/3
ΓΙΑΝΝΗΣ Μ. (μ.)	68	38124	δ. Γιβραλτάρ 14/3
ΓΙΑΝΝΗΣ Μ.	71	9093	ρυμουλκείται Λάγος 15/2
ΓΙΑΝΝΗΣ ΜΑΡΙΟΣ Η.	77	12561	α. Χουάνγκου 10/2
ΓΙΑΝΝΗΣ Ν.	65	21374	αργεί Πόρτομπουρκ
ΓΙΑΝΝΗΣ ΝΙΚΟΛΟΣ	77	19284	στο Σάιντ "Άννα Μπαίν 15/3
ΓΙΑΝΝΗΣ ΞΥΛΑΣ	70	9087	αργεί Πειραιά
ΓΙΑΝΝΗΣ ΧΑΛΚΟΥΣΗΣ	77	9783	ε. Ρεσίφ 25/2
ΓΙΟΥΛΑ	68	9717	επισκευές Πειραιά
ΓΙΟΥΝΙΑΚ.	61	7585	στό Μπεντί
ΓΙΟΥΝΙΜΑΡ	61	10671	αργεί Πειραιά
ΓΙΟΥΝΙΤΥ	71	9508	α. Π. Ελιζάμπεθ 14/3
ΓΙΟΥΝΙΤΥ	57	4734	αργεί Πειραιά
ΓΙΟΥΝΙ ΧΟΟΥΠ.	60	3847	στόν Πειραιά
ΓΙΟΥΝΙΤΕΡ	52	8129	αργεί Πειραιά
ΓΙΟΥΡΓΟ ΝΑΥΤΙΔΑΥΟΣ	60	5977	αργεί Λευκάδα
ΓΙΟΥΡΓΟΠΟΥΝΙΤΥ	77	14275	ε. Χάλιφεδ 22/2 για Αθήνα
ΓΙΟΥΡΚΑΡΙΕΡ	73	16095	δ. Σουέζ 2/3
ΓΙΟΥΡΟΑΝΤΕΡ	72	17971	α. Φουτζέρια 25/11
ΓΙΟΥΡΟΠΙΑΝ ΜΑΣΤΕΡΣ	61	16561	αργεί Πειραιά
ΓΙΟΥΡΟΣΗ	77	14274	α. Βανκούβερ 10/3
ΓΙΟΥΡΟΣΚΑΤ'	74	19702	ε. Ροζάριο 9/3
ΓΙΩΡΓΗΣ	73	9290	ε. Λάγος 11/3
ΓΙΩΤΑ.	62	10163	αργεί Πειραιά
ΓΙΩΤΑ Ε. (δ.)	64	34568	αργεί Πειραιά
ΓΚΑΖ ΑΤΛΑΝΤΙΚ (δ.)	65	2986	α. Φουτζέρια 15/3
ΓΚΑΖ ΜΕΝΤ (δ.)	65	3998	ε. Πόρτ ντε Μπούκ 14/3
ΓΚΑΖ ΥΦΤΙΑΧ	71	8739	α. Τερνεουζέκ 9/3

ΓΚΑΛΦ ΓΟΥ'ΙΝΤ.	83	21200	α. Χιούστον 3/3
ΓΚΑΛΦ ΡΗΦΕΡ.	60	7669	αργεί Αστακό
ΓΚΑΛΦ ΦΡΙΟ.	48	1192	αργεί Λαύριο
ΓΚΑΝΤΑ ΜΕΣ.	69	1436	μεσογειακές μεταφορές
ΓΚΙΚΑΖ	80	10991	ε. Τάμπα 12/3
ΓΚΑΟΡΙΚ (μ.)	67	48717	α. Φόρς 2/3 για Βόννη +
ΓΚΟΓΚΟΛΑ	71	3002	αργεί Πειραιά +
ΓΚΟΛΕΜΙ	65	5836	αργεί Ελευσίνα
ΓΚΟΛΑΝΤ Α'ΓΑΛΛ (δ.)	66	45251	α. Βενετία 15/3 για Γιβραλτάρ
ΓΚΟΛΑΝΤ ΓΙΟΥΝΙΤΥ	69	11148	αργεί Πειραιά
ΓΚΟΛΑΝΤ ΓΚΑΟΡΥ.	68	16275	αργεί Πειραιά
ΓΚΟΛΑΝΤ ΕΥΑΓΓΕΛΙ-	73	16439	α. Ν. Όρλεανη 11/3
ΓΚΟΛΑΝΤ ΗΓΚΛ	76	13036	α. Ροζάριο 14/3
ΓΚΟΛΑΝΤ ΚΟΙΜΗΣΙΣ	73	16439	ε. Γκουαγκαούλ 19/2
ΓΚΟΛΑΝΤ ΚΡΑΟΥΝ	71	12959	α. Μπουένος "Αίρες 20/2
ΓΚΟΛΑΝΤ ΚΡΟΣ	68	11148	αργεί Πειραιά
ΓΚΟΛΑΝΤ ΛΑΚ	77	13027	α. Μπάχια Μπλάνκα 10/3
ΓΚΟΛΑΝΤ ΝΑΓΟΣ	74	16439	α. Ν. Όρλεανη 10/3
ΓΚΟΛΑΝΤ ΝΤΟΛΦΙΝ	77	16432	δ. Παναμά 13/3
ΓΚΟΛΑΝΤ ΝΤΟΛΦΙΝ	68	16275	αργεί Ρίβερ Φόλ
ΓΚΟΛΑΝΤ ΠΑΝΑΓΙΑ	76	13027	α. Ν. Όρλεανη 9/2
ΓΚΟΛΑΝΤ ΠΟΛΥΔΥΝΑΜΟΣ	78	14531	α. Χιούστον 16/2

ΓΚΟΛΑΝΤ ΣΗ.	65	7952	αργεί Τρινικούμαλλη
ΓΚΟΛΑΝΤ ΣΙΜΙΖΟΥ	76	13027	α. Ν. Όρλεανη 14/3
ΓΚΟΛΑΝΤ ΣΟΥΑΝ	69	11148	αργεί Πειραιά
ΓΚΟΛΑΝΤ ΣΟΥΡΠΝ	72	12919	ε. Ντακάρ 1/3
ΓΚΟΛΑΝΤ ΣΠΗΡ	72	12919	α. Μαρακαϊμπο 8/2
ΓΚΟΛΑΝΤ ΣΤΑΡ	75	13036	ε. Ροζάριο 15/3
ΓΚΟΛΑΝΤ ΤΕΝΝΥΟ	77	14531	α. Μπ. "Αίρες 6/3
ΓΚΟΛΑΝΤ ΤΡΕ'ΙΝΤΕΡ	78	14531	ε. Σ. Τζάν 12/3
ΓΚΟΛΑΝΤ ΤΣΑΛΙΣ	68	10397	α. Μπάχια Μπλάνκα 13/3
ΓΚΟΛΑΝΤ ΤΣΑΛΛΕΝΤΖΕΡ	78	14800	α. Ντάρμπατ 12/2
ΓΚΟΛΑΝΤ ΤΣΑΡΙΟΤ	72	12959	α. Ντάρμπατ 12/3
ΓΚΟΛΑΝΤ ΤΣΕ'ΙΣ	74	13036	α. Χάμπιτον 24/2
ΓΚΟΛΑΝΤ ΦΑΛΚΟΝ	83	25200	δ. Σουέτ 10/3
ΓΚΟΛΑΝΤ ΦΛΑΓΚ	72	43479	δ. Γιβραλτάρ 6/3
ΓΚΟΛΑΝΤ ΦΟΡΤΣΙΟΥΝ	77	13027	α. Ν. Όρλεανη 26/2
ΓΚΟΛΑΝΤ ΧΟΟΥΠ	77	14531	α. Λα Γκουλέτ 7/3
ΓΚΟΛΑΝΤ ΧΟΡΑ'ΙΖΟΝ	75	13036	α. Μπάχια Μπλάνκα 19/2
ΓΚΟΛΑΝΤΑΣ	67	20178	α. Ντάρμπατ 3/2
ΓΚΟΥΑΝΤ ΓΟΥΟΡΙΟΡ	60	8940	στο Μπαντάρ Αμπάς
ΓΚΟΥΝΤ ΚΑΠΤΑΙΝ	77	10076	α. Γιοκοχάμα 2/3
ΓΚΟΥΝΤ ΛΗΝΤΕΡ	73	59193	α. Ρίτσαρντς Μπαίν 5/3
ΓΚΟΥΝΤ ΤΣΑΛΛΕΝΤΖΕΡ	71	12202	στο Μπουσιρ 14/2
ΓΚΡΑΙΤΣΙΑΝ ΛΑ'ΙΤ	63	15381	αργεί Σετούμπαλ
ΓΚΡΑΙΤΣΙΑΝ ΛΗΤΖΕΝΤ	69	22915	α. Φρημάντι 9/3
ΓΚΡΑΙΤΣΙΑΝ ΣΠΙΡΙΤ	70	22912	δ. Γιβραλτάρ 25/2
ΓΚΡΑΙΤΣΙΑΝ ΤΕΜΠΛΑ	66	23390	α. Βανκούβερ 26/2
ΓΚΡΑΙΤΣΙΑΝ ΦΛΕ'ΙΜ	62	15389	αργεί Σετούμπαλ
ΓΚΡΕ'ΙΣ Σ.Λ.	71	16306	δ. Παναμά 25/2
ΓΚΡΕ'ΙΣ ΤΡΕΝΤΣΙ	63	13516	αργεί Πειραιά
ΓΛΑΥΚΟΣ	68	16229	αργεί Αργοστόλι
ΓΑΥΦΑΔΑ	69	14029	ε. Ικχάν 30/3
ΓΑΥΦΑΔΑ ΓΟΥΑΙΗΒ.	69	26356	α. Κέιτ Τάουν 27/3
ΓΑΥΦΑΔΑ ΜΙΜΗ	65	11624	ε. Ν. Μανγκάλορ 6/3
ΓΑΥΦΑΔΑ ΜΠΡΗ	65	16483	α. Πειραιά 20/2
ΓΑΥΦΑΔΑ ΔΑΝ	65	14564	δ. Σάδι 15/4
ΓΑΥΦΑΔΑ ΦΑΙΝΗ	66	20723	α. Νταμάρ 6/4
ΓΟΜΑΣΑ	71	4713	ε. Σπλιτ 14/4
ΓΟΡΓΟ	58	7061	αργεί Αστακό
ΓΟΥΑΙΗΒ (δ.)	58	12732	αργεί Πειραιά
ΓΟΥΑΙΝΤ ΗΠΟΡΦΩΣΤ	62	1427	στον Πειραιά
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ	76	19264	δ. Ντόβερ 31/3
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΙΓΕΥΣ	79	19264	α. Σάντος 12/4 για Κήλονγκ
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΙΗΛΙΑΣ	75	19451	ε. Φλαδέλφεια 11/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΜΦΙΩΝ	79	19267	α. Μπρέικ 17/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΠΟΛΛΑΟ	72	19426	α. Κέιτ Τάουν 15/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΡΓΚΟΝΤ	76	19264	ε. Ρίτσαρντς Μπαίν 16/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΡΓΚΟΥΣ	73	19451	α. Καοσιούνγκ 28/3
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΡΕΣ	74	19264	α. Τζέντα 12/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΡΤΕΟΥΣ	77	19285	α. Πειραιά 21/3 για Ρουμανία
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΙΧΛΕΙΣ ΙΙ	75	19451	α. Πειραιά 21/3 για Ρουμανία
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΚΙΝΣΙΠ (δ.)	80	40357	α. Μένα αλ Αχμάντι 10/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΜΑΡΙΝ	73	19451	δ. Σάδι 9/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΑΒΙΓΚΕ'ΙΤΟΡ	67	22817	ε. Ρότερνταμ 8/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΟΜΠΙΛΙΤΥ	67	22817	α. Βενετία 25/3
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΠΡΟΣΕΩΣ (δ.)	84	17199	ε. Πειραιά 9/3
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΠΡΟΤΕΚΤΟΡ(δ)	74	18204	δ. Κονιπολή 7/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΠΡΟΝΤΙΟΥΣ (δ)	84	17199	ύπο παραλαβή
ΓΟΥΟΡΙΟΡ	82	19555	δ. Σάδι 17/4</td

ΕΙΡΗΝΗ Δ.	64	9406	δ. Γιβραλτάρ 18/3
ΕΙΡΗΝΗ ΛΕΜΟΥ (δ.)	72	113780	αργεί Πειραιά
ΕΙΡΗΝΗ ΠΑΤΕΡΑ	66	23814	αργεί Στυλίδα
ΕΙΡΗΝΗ Φ.	69	2985	στη Λιβύη
ΕΙΡΗΝΙΚΟΣ (δ.)	68	48687	α. Σ. Ράντινγκ Πόιντ 12/4
ΕΚΛΑΙΡ	63	13841	αργεί Πειραιά
ΕΚΤΟΝ	62	11428	αργεί Γαλαξείδι
ΕΚΤΟΡ	70	16258	δ. Ναναμά 7/4
ΕΚΤΟΡ	75	14523	α. Λάς Πόλμας 31/3
ΕΛ ΓΚΑΟΥΤΣΟ	60	2091	α. Τεργέστη 6/4 γιά Βεγκάζη
ΕΛ ΓΚΡΕΚΟ	70	5538	α. Κριοτομπάλ 8/4
ΕΛΑΦΙ	68	19495	α. Στακόνγκ 1/3
ΕΛΑΦΙΝΑ	73	14353	α. κολούμπια Ρίθερ 5/4
ΕΛΑΓΙΑΝΝΗ	70	12142	δ. Μπραναμπούτελ 9/4
ΕΛΕΙΤΣΤΡΙΑ I	64	10652	αργεί Στυλίδα
ΕΛΕΙΤΣΤΡΙΑ VIII	59	9237	αργεί Πειραιά
ΕΛΕΝΑ Β.	73	20713	α. Λός "Αντέλες 13/3
ΕΛΕΝΑ Κ.	62	7672	αργεί Πειραιά
ΕΛΕΝΗ	63	10936	στη Τέντα 30/3
ΕΛΕΝΗ	60	1995	αργεί Πειραιά
ΕΛΕΝΗ II.	75	35716	α. Παρανάγους 29/2 γιά Γαλλία
ΕΛΕΝΗ Β. (δ.)	64	1927	μεσογειακές μεταφορές
ΕΛΕΝΗ ΛΩΡΕΑ	61	7293	ύπο παραλαβή
ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ	59	8401	αργεί Γάνδη
ΕΛΕΥΘΕΡΙΟΣ	66	12995	ε. Παρανάγους 7/3
ΕΛΕΥΘΕΡΟΣ (δ.)	66	48748	δ. Ναναμά 23/2
ΕΛΕΥΡΟΠΑ	71	11005	α. Κοτζιάκοδας 29/1
ΕΛΕΥΣΙΣ	62	1859	μεσογειακές μεταφορές
ΕΛΙΖΑ	58	12025	αργεί Πειραιά
ΕΛΙΖΑ	69	6006	ύπο παραλαβή
ΕΛΙΖΑΜΠΕΘ	63	11315	α. Σουέμπα 4/3
ΕΛΙΝΑ	63	4628	επωλήθη Ισπανώς Διαλυτές
ΕΛΙΣΑΒΕΤ	72	9111	ε. Πόρτ Στόρκων 15/3
ΕΛΚΑ	64	18044	στό Μέλι "ΑΙΔ 4/3
ΕΛΛΑΣ ΦΡΗΖΕΡ	63	4390	α. Κέιπ Τάουν 29/2
ΕΛΛΑΣ ΙΝ ΕΤΕΡΝΙΤΥ	70	18734	αργεί Πειραιά
ΕΛΛΑΣΙΚ ΑΝΤΒΕΝΤΣΙΟΥΡ	73	13098	στη Σιγκαπούρη 9/3
ΕΛΛΑΣΙΚ ΓΚΡΕΙ'Σ	62	6846	στή Τέντα 5/1
ΕΛΛΕΝΙΚ ΓΟΥΑΙΗΒ	71	10328	στη Σιγκαπούρη 20/2
ΕΛΛΑΣΙΚ ΕΞΠΑΛΟΡΕ	78	17172	στη Σιγκαπούρη 12/3
ΕΛΛΑΣΙΚ ΙΝΝΟΒΕΙΤΟΡ	78	17172	στη Ν. "Υόρκη 21/3
ΕΛΛΑΣΙΚ ΑΗΝΤΕΡ	62	8927	αργεί Ελευσίνα - επωλήθη
ΕΛΛΑΣΙΚ ΑΡΕΔΑ	61	7293	αργεί Ελευσίνα
ΕΛΛΑΣΙΚ ΝΑΒΙΓΚΕΙΤΟΡ	72	8987	α. Ικονί 24/1
ΕΛΛΑΣΙΚ ΝΤΕΣΤΙΝΥ	60	7297	αργεί Πειραιά
ΕΛΛΑΣΙΚ ΠΑΤΡΙΟΤ	62	9667	αργεί Σάρδα
ΕΛΛΑΣΙΚ ΠΕΡΑ	75	3990	αργεί Ελευσίνα
ΕΛΛΑΣΙΚ ΠΡΑΙ'ΝΤ	71	10327	επωλήθη Αλλαδοπόύς
ΕΛΛΑΣΙΚ ΣΗ	72	11201	στό Π. Σάιδ 13/3
ΕΛΛΑΣΙΚ ΣΚΑ'Υ	62	6846	αργεί Πειραιά
ΕΛΛΑΣΙΚ ΣΠΛΕΝΤΑΡ	59	9550	αργεί Πειραιά
ΕΛΛΑΣΙΚ ΣΤΑΡ	71	10328	στη Ν. "Υόρκη 9/3
ΕΛΛΑΣΙΚ ΤΣΑΛΛΕΝΤΖΕΡ	72	8987	στόν Πειραιά 20/2
ΕΛΛΑΣΙΚ ΤΣΑΜΠΙΟΝ	71	8987	αργεί Πειραιά
ΕΛΛΑΣΙΚ ΦΑΙΗΘ	72	10329	αργεί Ελευσίνα
ΕΛΛΑΣΙΚ ΦΡΕΝΤΣΙΠ	72	13098	στή Βενετία 20/2
ΕΛΛΗ	76	11282	ε. Κόμπη 11/3
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΜΑΪΝΕΡ	77	36237	α. Ν. "Ορλέαν 15/3
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΜΑΡΙΝΕΡ	78	36237	ε. Ροζάριο 9/3
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΜΟΝΑΡΚ	79	36237	α. Πομόνιο 17/3
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΜΕΡΤΣΑΝΤ	78	36237	ε. Σάν Λορέντζο 12/3
ΕΛΛΗΣΠΟΝΤΟΣ	72	16207	στό Τσάχ Μπαχάρ 11/2
ΕΛΛΟΡΑ (μ.)	67	41660	α. Νάρβικ 2013 γιά Μπάρ
ΕΑΜΙΝΑ (μ.)	69	54857	α. Φρήτασον 17/3
ΕΑΝΟΑ	69	6162	α. Λάς Πόλμας 4/3
ΕΛΩΣΕΑΝ	65	17847	α. Νικόσεα 22/2 γιά Κούβα
ΕΛΟΥΝΤΑ (δ.)	69	41478	α. Σάλλος Βος 10/3
ΕΛΠΑΝ	67	5487	αργεί Πειραιά
ΕΛΠΙΔΑ	66	9918	αργεί Πειραιά
ΕΛΠΙΔΟΦΟΡΟΣ	75	16822	ε. Σάντα Φέ 11/3
ΕΛΠΙΣ	71	9885	α. Γκντάνος 18/3 γιά Ρόττερνταμ
ΕΜΜΑ ΜΕΘΕΝΙΤΗ	69	12216	ε. Βοϊμάη 1/3
ΕΜΜΑΝΟΥΗΑ ΚΟΜΗΝΗΟΣ	65	27830	αργεί Σετούμπαλ
ΕΜΟΥΔΑ (δ.)	58	20590	ε. Πειραιά 18/3
ΕΜΠΡΟΣ	78	8890	α. Πειραιά 6/3 γιά Ηράκλειον
ΕΝΑΤΟΝ	67	9548	αργεί Πειραιά
ΕΝΤΗΒΟΡ	68	43339	αργεί Πειραιά
ΕΠΙΜΕΛΕΙΑ	70	10006	α. Ρόττερνταμ 19/3
ΕΠΙΜΕΝΙΔΗΣ	73	8927	ε. Γάνδη 17/1
ΕΠΟΣ	77	9786	αργεί Πειραιά
ΕΠΟΣ	78	6053	στη Μανίλα 10/3
ΕΡΗΝΙΩ	65	16405	α. Πειραιά 13/3
ΕΡΙΕΤΤΑ II (δ.)	72	126140	αργεί Πειραιά
ΕΡΜΗΣ	72	15951	α. Μαρίνα ντι Καράρα 9/3
ΕΡΜΙΟΝΗ	66	4508	α. Αμβέρσα 10/3
ΕΡΜΙΟΝΗ	68	16122	α. Ν. "Ορλέαν 22/2
ΕΡΜΟΥΠΟΛΙΣ (δ.)	67	46248	στή Σιγκαπούρη
ΕΡΟΙΚ ΣΕΥ'ΛΩΡ	57	2074	αργεί Χαλκίδα
ΕΡΣΗ (δ.)	68	45988	ύπο παραλαβή
ΕΡΥΘΙΑΝΗ	68	19077	α. Π. Σάιδ 5/3
ΕΣΠΕΡΙΣ	77	9437	α. Μομάσα 14/4
ΕΥΑ	81	41223	α. Άνκα Μπαίη 8/3
ΕΥΑ	59	11894	α. Αστακό 23/3
ΕΥΑΓΓΕΛΙΑ	64	2763	αργεί Πειραιά
ΕΥΑΓΓΕΛΙΣΤΡΙΑ	67	12757	δ. Σουέζ 14/3
ΕΥΑΓΓΕΛΟΣ Δ.	74	6942	αργεί Πειραιά
ΕΥΑΓΓΕΛΟΣ Λ.	76	16844	ε. Μαπούτο 15/3
ΕΥΑΓΓΕΛΟΣ ΛΕΜΟΣ	60	14609	α. Πειραιά 24/2
ΕΥΒΟΙΚΟΣ ΓΚΑΛΦ	63	8454	αργεί Πειραιά
ΕΥΓΕΝΙΑ Κ.	78	16935	α. Μπάρι 9/3
ΕΥΗ Λ.	67	14569	δ. Σκάλι 5/3
ΕΥΗΜΕΡΙΑ	73	13631	επικευές Τόκοι 14/3
ΕΥΘΑΛΙΑ	72	29148	α. Σήπατ 12/2 γιά Ικηών
ΕΥΘΥΤΗΣ	73	10006	ε. Τοδρέστον 5/3
ΕΥΛΑΙΑΔ	59	8630	αργεί Πειραιά
ΕΥΝΟΙΑ	70	10006	ε. Αμπιχώτο 19/3
ΕΥΡΙΠΟΣ ΕΞΠΡΕΣ	56	2672	μεσογειακές μεταφορές
ΕΥΡΥΑΛΟΣ	73	10713	α. Νταμάρ 10/3
ΕΥΡΩΠΗ	59	8222	αργεί Στυλίδα
ΕΥΡΩΠΗ II	60	8242	αργεί Πειραιά
ΕΥΡΩΠΗ ΦΡΗΖΕΡ	72	6680	α. Πειραιά 8/3
ΕΥΣΤΑΘΙΑ	57	7165	αργεί Χαλκίδα
ΕΥΤΕΡΗΝ	56	1593	αργεί Πειραιά
ΕΥΤΥΧΙΑ	65	10344	αργεί Χαλκίδα
ΕΦΔΙΜ ΤΖΟΥΝΙΟΡ	79	10996	ε. Ντόμπραν 18/3
ΕΦΔΙΜ ΧΟΟΥΠ	80	10342	ε. Σήμητα 9/3
ΕΦΕΣΟΣ (δ.)	75	57160	α. Γένοβα 18/3 γιά Σάντι Κερίφ
ΕΦΗ	61	3791	α. Βοστώνη 22/2 γιά Φλόριδα

ZANET	66	4503	α. Πειραιά 15/3
ZANNΗΣ	81	22857	α. "Ανιούσι Μπαΐ 17/3
ZANNΗΣ ΜΙΧΑΛΟΣ	74	30168	α. Ροζάριο 16/3
ZANTE (δ.)	69	54282	δ. Σουέζ 14/3
ZΕΤΤΑ	71	20516	α. Χαμίν 22/2
ΖΕΥΣ	60	11687	αργεί Πειραιά
ΖΕΦΥΡΟΣ	77	16366	δ. Γιβραλτάρ 8/3
ΖΗΝΩ	81	23100	α. "Ικηών 27/2
ZINI	76	11348	α. Ντουάλα 5/3
ΖΥΓΟΣ	76	19166	α. Ρίο Γκράπτορ 20/1
ΖΥΓΟΣ	69	3490	αργεί Αστακό
ΖΩΗ ΧΡΙΣΤΙΝΑ	65	34501	αργεί Πειραιά
ΗΒΗ	70	2865	μεσογειακές μεταφορές
HYZ PΑ'ΝΤΕΡ	81	4617	αργεί Πειραιά
ΗΛΙΟΠΟΙΙΣ	77	34035	α. Κολούμπια 16/2
ΗΡΩ	65	23390	ε. Λειξέδης 10/3
ΗΣΤΟΥΓΙ'ΝΤ	81	16700	α. Μπαρλέτα 15/3
ΗΣΤΠΟΡ	67	27018	αργεί Αργοστόλι
ΗΦΑΙΣΤΟΣ	66	21374	αργεί Λονδίνο
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΑΞΙΑ	84	16794	δ. Σουέζ 14/3
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΑΥΓΗ	76	14052	α. Βρέμη 9/3 γιά Ινδία
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΔΟΞΑ (δ.)	77	76088	α. Γιούροπορτ 20/3 γιά Χαρβρ
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΚΥΡΑ	78	15660	α. Νάπολη 16/3 γιά Ν. Ύόρκη
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΜΑΝΑ	77	15660	α. Λίβερπουλ 5/3
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΧΑΡΑ	84	16794	δ. Σουέζ 19/3
ΘΑΛΑΣΣΙΝΟΡΟΣ	68	12660	ε. Πειραιά 23/4
ΘΑΝΑΣΗ Α. (δ.)	65	30490	α. Ν. "Ορλέαν 12/3
ΘΑΝΙΚI	61	9516	αργεί Πειραιά
ΘΑΝΤΕΡ ΦΡΟΣΤ	64	4626	αργεί Πειραιά
ΘΑΡΡΑΛΕΟΣ (δ.)	69	51732	α. Κόρπους Κρίστι 2/3
ΘΑΣΟΣ (δ.)	58	12532	αργεί Πειραιά
ΘΑΣΟΣ Α' ΙΑΝΝΑΤ	76	9444	α. Λισσαβόνα 2/3
ΘΕΑΓΕΝΗΣ	72	9986	ε. Μορνοβία 2/3
ΘΕΟΚ	78	16685	α. Μπαλύμα 6/3
ΘΕΟΓΕΝΝΗΤΩΡ	68	35477	αργεί Πειραιά
ΘΕΟΔΩΡΟΣ	61	6456	αργεί Πειραιά
ΘΕΟΚΥΗΤΩΡ	73	69904	στό Καράτο 19/3
ΘΕΟΛΗΠΤΟΣ	65	41872	αργεί Πειραιά
ΘΕΟΜΑΝΑ	65	40473	αργεί Πειραιά
ΘΕΟΝΥΜΦΟΣ (δ.)	68	44863	ε. Τιμινγκάχι 20/3
ΘΕΟΤΟΚΟΣ (δ.)	62	24749	αργεί Φορταλέξα (αποθήκη)
ΘΕΟΦΑΝΟΣ ΛΙΒΑΝΟΥ	82	24.000	ε. Τάμπα 13/3
ΘΕΟΦΙΟΣ Ι. ΒΑΤΗΣ	77	16380	ε. Ν. "Ορλέαν 15/3
ΘΕΟΦΟΡΟΣ (δ.)	75	18951	ύπο παραλαβή
ΘΕΡΜΟΠΥΛΑΙ (δ.)	55	8992	αργεί Πειραιά
ΘΕΤΙΣ	74	35540	ε. Χακάτο 5/3
ΘΗΡΕΑΝ ΜΑΡΙΝΕΡ	79	13889	α. Κούρε 9/3 γιά Βανκούβερ
ΙΑΠΕΤΟΣ	63	14336	εγκαταλείφθηκε Περσικό
ΙΑΣΩΝ	70	11489	αργεί Λονδίνο
ΙΙΚΑΝ	58	2882	αργεί Πειραιά
ΙΙΚΑΡΙΑΝ ΡΗΦΕΡ	67	4390	δ. Κωνίπολη 4/3
ΙΙΚΤΙΝΟΣ	69	11489	αργεί Στυλίδα
ΙΙΜΑΙΑΙΑ	62	10981	αργεί Πειραιά
ΙΙΝΑΡΕΝ	58	8931	ε. Σιτακόνυκ 7/3
ΙΙΝΕΡΑΜΙΣΤΥ	51	3640	α. Σιγκαπούρη 16/2
ΙΙΟΝΙΑΝ ΓΟΥ'ΙΝΤ	83	20960	α. Βενετία 19/3
ΙΙΟΝΙΑΝ ΚΑΡΠΙΕΡ	73	15498	ε. Σιγκαπούρη 19/3
ΙΙΟΝΙΚ (δ.)	65	8002	α. Πειραιά 19/3
ΙΙΟΝΙΟΝ	70	15387	αργεί Σετουμπάλ
ΙΙΟΥΛΙΕΤΤΑ	65	8344	δ. Σουέζ 17/3
ΙΙΠΠΟΥΤΟΣ	72	7006	α. Πειραιά 23/3
ΙΙΡΙΣ	72	4999	αργεί Χαλκίδα
ΙΙΧΘΕΙΣ	77	19166	ε. Σάντος 14/3
ΙΙΩ	69	8909	ε. Μπέλφαστ 14/3
ΙΙΩΝΑΝΑ	65	10232	δ. Γιβραλτάρ 11/3
ΙΙΩΝΑΝΗΣ	68	22075	α. Λεξάνδρα 14/3
ΙΙΩΝΑΝΗΣ	59	9631	α. Μάρπιον 1/3 γιά Αλγερία
ΙΙΩΝΑΝΗΣ ΖΑΦΕΙΡΑΚΗΣ	68	3139	αργεί Πειραιά
ΙΙΩΝΑΝΗΣ ΚΟΥΛΟΥΘΡΟΣ (δ.)	82	16227	α. Χάβρη 9/3
ΙΙΩΝ	71	11506	αργεί Λονδίνο
Κ. Ζ. ΜΙΧΑΛΟΥ...	76	16023	ε. Τζέντα 13/3
ΚΑΒΟ ΓΙΟΣΝΑΣ...	67	10322	στό Μ

ΚΑΠΤΑΙΝ ΤΖΩΝ .....	60	9163
ΚΑΠΤΑΙΝ ΤΖΩΝ Γ. Π.	76	123648
ΛΙΒΑΝΟΣ (δ.) .....	61	
ΚΑΠΤΑΙΝ ΤΖΩΝ Δ.	66	19595
ΠΑΤΕΡΑΣ .....	77	21194
ΚΑΠΤΑΙΝ ΤΖΩΝ Λ.	61	13338
ΚΑΠΤΑΙΝ ΤΖΩΡΤΖ Λ.	66	9038
ΚΑΠΤΑΙΝ ΖΩΡΖ ΕΛ.	74	9112
ΚΑΠΤΑΜΙΧΑΛΗΣ .....	69	15961
ΚΑΡΙΜΠΙΑΝ ΚΑΡΡΙΕΡ	62	23688
ΚΑΡΙΝ ΒΑΤΗΣ .....	73	29314
ΚΑΡΛΟΒΑ .....	75	23391
ΚΑΡΜΕΝ .....	65	10562
ΚΑΡΟΛΙΝΑ .....	68	5681
ΚΑΡΟΛΙΝΕ Π.	73	13324
ΚΑΡΟΣ .....	67	12702
ΚΑΡΠΑΘΟΣ .....	68	12701
ΚΑΡΥΑΝΤΑ .....	73	34067
ΚΑΣΚΑΝΤΑ .....	63	12407
ΚΑΣΟΣ .....	76	14983
ΚΑΣΣΑΝΔΡΑ .....	69	14318
ΚΑΣΣΙΑ .....	72	16704
ΚΑΣΣΙΑΝ ΓΚΑΡΟΥ .....	59	4632
ΚΑΣΤΑ ΣΗΛ.	68	26537
ΚΑΤΕΡΙΝΑ .....	57	9061
ΚΑΤΕΡΙΝΑ .....	76	3824
ΚΑΤΕΡΙΝΑ Β. (δ.) .....	58	2580
ΚΑΤΕΡΙΝΑ ΔΡΑΚΟΠΟΥΛΟΥ	77	8750
ΚΑΤΕΡΙΝΑ Ε. ....	70	14370
ΚΑΤΙΑ (δ.) .....	61	12959
ΚΑΤΙΕ .....	60	10187
ΚΑΤΙΝΑ (δ.) .....	66	38878

αργεί Νουεβίτας		
ε. Ταίν Σούνκα 9/3		
ε. Τζέντα 18/3		
αργεί Πειραιά		
δ. Κωνιπόλη 4/2		
ε. Αλεξάνδρεια 22/2 γιά Αλγέρι		
ε. Χαλκίδα 20/2		
ε. Ν. Όρλεάνη 11/3		
ε. Ροάσιο 17/3		
ε. Καστελαμόρε 8/3		
α. Καρντίφ 8/3 γιά Αλγέρι		
ε. Πειραιά 27/2		
α. Κήλονγκ 17/3		
δ. Γιβραλτάρ 18/3		
ε. Αυβέρρα 17/3		
α. Κολούμπια 22/2 γιά Ιαπωνία		
αργεί Αργοστόλι		
ε. Ακαμπα 22/2		
στό Χώρα Μούζα		
ε. Αυβέρρα 15/3		
αργεί Χαλκίδα		
αργεί Πειραιά		
δ. Σάιδ 21/2		
ε. Σιγκαπούρη 4/1		
μεσογειακές μεταφορές		
α. Αυβύργο 2/3		
ε. Τέμα 16/3		
αργεί Σιγκαπούρη		
αργεί Γαλαξείδι		
α. Πόρτ ντε Μπούκ 13/3		

ΚΡΗΤΗ ΠΕΡΑ .....	78	10832
ΚΡΗΤΗ ΡΟΥΜΠΗ .....	79	10832
ΚΡΗΤΗ ΣΑΜΑΡΙΑ (δ.) .....	71	14923
ΚΡΗΤΗ ΣΗ (δ.) .....	74	61054
ΚΡΗΤΗ ΣΚΑΪ' (δ.) .....	73	42470
ΚΡΗΤΗ ΤΣΕΓΙΝΤ .....	82	11500
ΚΡΙΟΣ .....	59	16875
ΚΡΙΤΙΑΣ .....	75	7028
ΚΡΙΤΩΝ .....	59	9549
ΚΡΙΤΩΝΑΣ .....	76	7158
ΚΡΩΝΟΣ .....	73	6598
ΚΡΩΝΟΣ .....	67	11170
ΚΡΩΝΟΣ .....	67	6911
ΚΡΥΟΥΣΙ'ΝΤΕΡ .....	58	1596
ΚΥΒΕΡΝΗΤΗΣ .....	78	21194
ΚΥΔΩΝΙΑ .....	65	2025
ΚΥΘΗΡΙΑ .....	66	13870
ΚΥΘΩΝΟΣ .....	62	4784
ΚΥΘΩΝΟΣ (δ.) .....	71	17355
ΚΥΚΝΟΣ (δ.) .....	71	17355
ΚΥΜΑ .....	60	7758
ΚΥΡΑΡΗΝΗ .....	61	9443
ΚΥΡΙΑΚΗ .....	81	38000
ΚΥΡΙΑΚΗ .....	66	8943
ΚΥΡΙΑΚΟΥΑ Δ. ΛΕΜΟΥ .....	66	20516
ΚΟΣΤΑΣ .....	60	6808
ΚΟΣΤΑΣ-ΑΝΤΩΝΗΣ .....	69	3746
ΚΟΣΤΑΣ Κ. ....	62	2935
ΚΟΣΤΑΣ ΚΟΝΙΑΛΙΔΗΣ .....	81	29710
ΚΟΣΤΗΣ .....	77	20823
ΚΟΣΤΙΑ ΠΕΦΑΝΗΣ .....	68	2296

α. Κόμπε 7/4		
α. Τζέντα 2/4		
α. Αμέρρα 17/4		
α. Τεργέστη 12/4		
δ. Σαΐδ 20/3		
δ. Σουέζ 13/4		
δ. Σουέζ 1/4		
αργεί Πειραιά		
α. Λοιμέ 16/3		
επισκευές Πειραιά		
αργεί Πειραιά		
α. Ντώρηπαν 17/4		
α. Αντοντ 9/4		
ε. Ρότερνταμ 26/3		
αργεί Πειραιά		
ε. Βίλα Κουντιτούσιον 14/4		
μεσογειακές μεταφορές		
αργεί Πειραιά		
ε. Σάντος 9/4		
α. Αμβύργο 12/4		
α. Γένοβα 12/4		
αργεί Πειραιά		
αργεί Αστρακό		
α. Πρίνς Ρούπερτ 2/4		
α. Λάς Πάλμας 10/4		
αργεί Πειραιά		
ε. Σιγκαπούρη 10/4		
ε. Φρετάουν 10/4		
αργεί Πειραιά		
δ. Σκάδα 14/4		
α. Τζέντα 21/3		
μεσογειακές μεταφορές		

ΚΕΙ'Π ΑΓΚΡΙΛΟΣ .....	66	29955
ΚΕΙ'Π ΑΝΤΙΜΠΕΣ .....	72	14651
ΚΕΙ'Π ΑΚΡΙΤΑΣ .....	73	9219
ΚΕΙ'Π ΚΑΜΑΡΙ .....	62	11416
ΚΕΙ'Π ΚΕΝΕΝΤΥ .....	71	9868
ΚΕΙ'Π ΚΟΝΣΤΕΛΕΙ'ΣΟΝ .....	70	11256
ΚΕΙ'Π ΚΟΡΦΟΥ .....	78	9862
ΚΕΙ'Π ΜΑΛΑΕΑΣ .....	77	9736
ΚΕΙ'Π ΜΑΤΑΠΑΣ .....	77	10460
ΚΕΙ'Π ΜΟΝΤΕΡΕ'Υ .....	71	9964
ΚΕΙ'Π ΡΙΟΝ .....	77	9862
ΚΕΙ'Π ΣΟΥΝΙΟΝ .....	72	10013
ΚΕΙ'Π ΣΟΥΠΗΡΙΟΡ .....	74	8896
ΚΕΙ'Π ΣΤΡΟΒΙΑ .....	58	13700
ΚΕΙ'Π ΤΑΙΝΑΡΟΝ .....	69	12251
ΚΕΝΤΑΚΙ ΧΟΟΥΜ .....	75	16307
ΚΕΡΤΙΣ .....	73	16459
ΚΕΦΑΛΑΙΟΝΙΟΝ ΑΜΠΙΣΙΟΝ .....	58	7509
ΚΕΦΑΛΑΙΟΝΙΑ ΓΟΥ'ΙΝΤ .....	70	13907
ΚΕΦΑΛΑΙΟΝΙΑ ΣΠΙΡΙΤ .....	65	8272
ΚΕΦΑΛΑΙΟΝΙΑ ΣΤΑΡ .....	71	13907
ΚΕΦΑΛΑΙΟΝΙΑ ΧΑΡΙΣ .....	58	5250
ΚΗΦΕΥΣ (δ.) .....	71	16400
ΚΙΓΚ ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ (δ.) .....	66	52870
ΚΙΘΑΡΩΝΑΣ .....	81	15400
ΚΙΜΩΛΟΣ (δ.) .....	65	35395
ΚΙΜΩΛΟΣ .....	64	7891
ΚΛΑΙΡΗ Α. ΤΣΑΒΑΙΡΗ .....	77	17300
ΚΛΑΣΙΚ (μ.) .....	73	73492
ΚΛΕΑΝΘΗ .....	76	16366
ΚΛΕΙΟ .....	58	8791
ΚΟΜΕΤ .....	72	9824
ΚΟΜΜΟΝ ΒΕΝΤΣΙΟΥΡ .....	71	15547
ΚΟΝΔΩΡ .....	67	6842
ΚΟΝΚΑΡ ΒΙΚΤΟΡΥ .....	73	39219
ΚΟΝΚΑΡ ΔΩΡΙΣ .....	81	16000
ΚΟΝΚΑΡ ΗΦΑΙΣΤΟΣ .....	83	45025
ΚΟΝΚΑΡ ΘΕΟΔΩΡΟΣ (μ.) .....	77	105000
ΚΟΝΚΑΡ ΘΕΤΙΣ .....	81	16000
ΚΟΝΚΑΡ ΙΝΤΟΜΙΤΑΜΠΑ .....	72	39219
ΚΟΝΚΑΡ ΙΝΤΡΕΠΙΝΤ .....	71	38820
ΚΟΝΚΑΡ ΝΗΡΕΥΣ .....	80	16000
ΚΟΝΚΑΡ ΝΤΙΝΟΣ (μ.) .....	73	114543
ΚΟΝΚΑΡ ΠΑΊ'ΟΝΗΡ .....	68	22836
ΚΟΝΚΑΡ ΠΟΣΕΙΔΩΝ .....	79	16000
ΚΟΝΚΑΡ ΡΕΖΟΛΙΟΥΤ .....	70	24693
ΚΟΝΚΑΡ ΤΡΙΑΝΑ .....	82	16000
ΚΟΝΚΑΡ ΤΡΙΤΩΝ .....	81	16000
ΚΟΝΣΤΕΛΕΙ'ΣΟΝ .....	67	7680
ε. Ν. Ύόρκη 15/4 .....		
ε. Ν. Ύόρκη 20/3 .....		
ε. Καζαμπλάνκα 15/4 .....		
α. Αλεξάνδρεια 9/4 .....		
στή Μομπάσα .....		
ύπο παραλαβή .....		
αργεί Πειραιά .....		
δ. Σάιδ 9/4 .....		
ε. Χενταρόντ 3/9 .....		
ε. Σιγκαπούρη 22/3 .....		
ε. Σιγκαπούρη 15/4 .....		
αργεί Ελευσίνα .....		
δ. Κωνίπολη 9/4 .....		
α. Βαλτιμόρη 14/4 .....		
μεσογειακές μεταφορές .....		
αργεί Αστοκό .....		
στή Τζιμπούτι 8/3 .....		
μεταφορές Κούβας .....		
α. Ρίτσαρντς Μπαι 22/3 .....		
α. Σανταλάσσα 2/2 .....		
ε. Καλουντημόργκ 1154 .....		
α. Κέιπ Τάουν 25/3 .....		
πρός Ακαγιούτλα .....		
δ. Σουέζ 13/4 .....		
α. Τζέντα 3/4 .....		
α. Αμβέρρα 14/4 .....		
α. Ντουμπάι 14/4 .....		
ε. Φός 14/4 .....		
α. Μαλαισία 28/3 .....		
α. Αυγούστα 11/4 .....		
ε. Τζέντα 12/4 .....		
δ. Σάιδ 18/4 .....		
α. Κόμπε 3/4 .....		
ύπο παραλαβή .....		

ΛΑΓΚΑΔΑ ΜΠΑΙ'Υ .....	68	4350
ΛΑΓΚΑΔΑ ΣΤΑΡ .....	54	2698
ΛΑΕΡΤΗΣ .....	59	6140
ΛΑΙΔΗ ΕΜΑ (δ.) .....	77	18658
ΛΑΙΔΗ ΚΑΤΙΝΑ .....	59	2850
ΛΑΙΔΗ ΜΑΝΤΟΝΑ .....	65	7952
ΛΑΙΤ'ΟΝ ΟΦ ΠΑΙ'ΡΙΟΥ .....	80	2925
ΛΑΙΤ'ΟΝ ΟΦ ΧΑΙΡΩΝΙΑ .....	54	3315
ΛΑΚΜΟΣ .....	61	5643
ΛΑΚΥ .....	73	6883
ΛΑΚΥ ΤΟΥΝΙΑ .....	81	9485
ΛΑΚΥ ΡΑΤΕΡ .....	81	7000
ΛΑΕΝΑΡΟΣ .....	81	30644
ΛΑΒΑΝΤΕ Κ. ....	61	11621
ΛΑΔΕΑ .....	63	17879
ΛΕΑΜΑΝ .....	66	2953
ΛΕΑΝΗ II .....	68	15761
ΛΕΑΤΑΛΑΝΤΙΚ .....	70	10618
ΛΕΝΤΤΟΥΟΡΑΝΤ .....	68	10618
ΛΕΡΟΣ Α'ΙΑΝΤΑΝ .....	61	13480
ΛΕΣΒΟΣ .....	74	3259
ΛΕΤΟ .....	67	38145
ΛΕΥΚΑΔΙΑΝ ΣΚΑΪ' .....	60	4489
ΛΕΥΚΑΣ (δ.) .....	63	16407
ΛΕΥΤΕΡΗΣ II .....	58	9079
ΛΕΩΝ .....	75	15884
ΛΕΩΝΔΑ ΧΑΛΚΟΥΣΗΣ .....	77	2311
ΛΕΩΝΙΔΑΣ (δ.) .....	66	29287
ΛΕΩΝΙΔΑΣ .....	57	5318
ΛΗΔΑ .....	63	8566
ΛΗΜΝΟΣ (δ.) .....	69	17485
ΛΗΤΟ (δ.) .....	67	44646
ΛΙΑ ΠΕΡΟ .....	61	7963
ΛΙΜΠΕΞΠΟΡ .....	83	19343
ΛΙΜΠΕΞΠΡΕΣ .....	82	19337
ΛΙΜΠΕΞΤΡΕ'ΙΝΤ .....	83	20200
ΛΙΜΠΡΕ'ΙΤΟΡ .....	76	75134
ΛΙΜΠΡΑ (δ.) .....	76	18343
ΛΙΝΚ ΑΟΒ. ....	62	8937
ΛΙΝΤΕΝΒΕΛ .....	78	12958
ΛΙΝΚ ΤΑΡΓΚΕΤ .....	74	9118
ΛΙΝΚ ΧΑΡΜΟΝΥ .....	61	8951
ΛΙΤΣΑ .....	77	6228
ΛΙΤΤΑ ΝΙΚΟΣ (δ.) .....	61	21894
ΛΙΨ .....	68	9650
ΛΟΓΙΑΔΥ .....	69	9045
ΛΟΤ'ΙΝΤΑ (δ.) .....	75	24408
ΛΟΚΡΙΣ .....	72	16402
ΛΟΡΑΟΣ ΒΥΡΩΝ .....	64	6549
ΛΟΥΚΑΣ Ν .....	72	13637
ΛΟΥΣΙΟΣ .....	73	63287
ΛΟΥΣΥ .....	74	16006
ΛΥΔΙ .....	70	14878
ΛΥΔΙΑ .....	64	6547
ΛΥΡΑ .....	67	41914
Μ. Γ. ΤΣΑΓΚΑΡΗΣ .....	69	25168
ΜΑΓΔΑΛΗΝΗ Κ. ....	58	4585
ΜΑДЕΡ .....	68	11361
ΜΑΙΑΝΔΡΟΣ (δ.) .....	81	23000
ΜΑΙΡΗ .....	84	14500
ΜΑΙΡΗ K .....	72	22391
ΜΑΙΡΗ Κ. ....</		

ΜΑΟΥΝΤ ΑΘΩΣ .....	77	12526	α. Ήστ Λόνδον 17/3	ΜΙΝΙ ΛΑΚ .....	69	1595	αργεί Πειραιά
ΜΑΟΥΝΤ ΕΛΕΡΟΣ .....	58	9163	αργεί Πειραιά	ΜΙΝΙ ΛΑΝΖ .....	69	1569	αργεί Πειραιά
ΜΑΟΥΝΤ ΟΘΡΥΣ .....	68	18525	α. Πειραιά 1/3	ΜΙΝΙ ΛΑΠ .....	70	1592	ε. Πειραιά 18/3
ΜΑΟΥΝΤ ΟΛΥΜΠΟΣ .....	78	17149	δ. Παναμά 16/3	ΜΙΝΙ ΛΑΡΚ .....	69	1582	α. Βαλτιμόρη 6/3 για Σαβάννα
ΜΑΟΥΝΤ ΠΑΡΝΑΣ .....	77	19678	α. Σιγκαπούρη 13/3	ΜΙΝΙ ΛΑΣ .....	70	1592	α. Ν. Όρλεάνη 3/3 για Παραμαρίμπο
ΜΑΟΥΝΤ ΠΑΡΝΑΣΣΟΣ .....	73	36264	ε. Αμβούργο 13/3	ΜΙΝΙ ΛΕΤ'ΙΜΠΟΡ .....	71	1563	αργεί Ν. Όρλεάνη
ΜΑΟΥΝΤ ΠΑΡΝΙΣ .....	81	33500	ε. Νταμάρι 15/3	ΜΙΝΙ ΛΕΤ'ΙΝ .....	70	1582	αργεί Πειραιά
ΜΑΟΥΝΤ ΠΕΝΤΕΛΗ .....	80	33500	ε. Πόρτ Κέμπλα 17/3	ΜΙΝΙ ΛΕΤ'ΙΣ .....	69	1570	αργεί Ν. Όρλεάνη
ΜΑΟΥΝΤ ΠΙΝΔΟΣ .....	74	33147	δ. Σουεζ 10/3	ΜΙΝΙ ΛΗΝΤ .....	70	1592	αργεί Πειραιά
ΜΑΟΥΝΤ ΤΑΥΓΕΤΟΣ .....	82	32300	α. Κάδιξ 10/3	ΜΙΝΙ ΛΗΦ .....	71	1584	α. Τζάκονβιλ 7/3
ΜΑΡΑΘΩΝ .....	61	12847	αργεί Πειραιά	ΜΙΝΙ ΛΙΖΑΡΝΤ .....	72	1562	α. Σαβόννα 14/3
ΜΑΡΑΘΩΝ ΛΕΤ'ΙΚ .....	62	8967	ε. Κολόμπι 8/3	ΜΙΝΙ ΛΙΛΑΚ (δ.) .....	70	1598	α. Τζέντα 15/3 για Γκιζάν
ΜΑΡΑΘΩΝ ΡΗΦΕΡ .....	68	9505	δ. Μπρανσούποτελ 19/2	ΜΙΝΙ ΛΙΜΠΡΑ .....	70	1592	α. Βαρκελώνη 3/3
ΜΑΡΑΚΙ .....	76	11282	ε. Τζέντα 13/3	ΜΙΝΙ ΛΙΝΚ .....	71	1592	αργεί Ν. Όρλεάνη
ΜΑΡΑΜΠΟΥ .....	78	8845	α. Αλεξάνδρεια 29/2	ΜΙΝΙ ΛΙΦ .....	70	1582	αργεί Πειραιά
ΜΑΡΓΑΡΙΤΑ Ι .....	66	15404	ε. Πειραιά 19/3	ΜΙΝΙ ΛΟΟΥΦ .....	71	1563	αργεί Ν. Όρλεάνη
ΜΑΡΓΑΡΙΤΑ .....	66	18155	αργεί Πειραιά	ΜΙΝΙ ΛΟΤΟΥΣ .....	70	1591	α. Τζάκονβιλ 7/3
ΜΑΡΓΑΡΙΤΑ .....	60	10748	αργεί Αργοστόλη	ΜΙΝΙ ΛΟΥΜ .....	74	1577	α. Σαβόννα 14/3
ΜΑΡΓΑΡΙΤΑ ΙII .....	49	6607	αργεί Χαλκίδα	ΜΙΝΙ ΛΟΥΞ .....	71	1594	αργεί Ν. Όρλεάνη
ΜΑΡΓΚΟ (δ.) .....	76	81106	αργεί Πειραιά	ΜΙΝΙ ΛΩΝΤ .....	70	1592	αργεί Ν. Όρλεάνη
ΜΑΡΓΚΟ .....	58	2966	αργεί Πειραιά	ΜΙΝΟΣ .....	75	28082	ε. Χάμπον 19/3
ΜΑΡΕΣΟΛ .....	69	9623	α. Κέπι Τάσον 22/1	ΜΙΡΕΝΕ .....	68	4998	α. Ν. Όρλεάνη 15/3
ΜΑΡΘΑΚΙ (δ.) .....	70	17485	α. Σάο Φρανσίσκο 15/3	ΜΙΣ ΜΑΡΙΕΤΤΑ .....	66	22217	α. Μπάχια Μπλάνκα 6/3
ΜΑΡΙ .....	74	8925	α. Μαχαγάνικα 4/3	ΜΙΣΤΕΡ ΜΙΧΑΗΛΑ .....	74	28082	ε. Κόμπε 9/3
ΜΑΡΙ ΧΑΝΑΡΗ .....	66	18569	αργεί Πειραιά	ΜΙΧΑΗΛΑ Κ. (δ.) .....	75	60930	μεταφορές Ερυθράς Θαλ.
ΜΑΡΙΑ (δ.) .....	65	47544	α. Γένοβα 20/3 για Πειραιά	ΜΙΧΑΛΑΚΗΣ .....	68	23067	ε. Ροζάριο 16/3
ΜΑΡΙΑ .....	70	9101	οπό Μπαντάρ Αμπάς 13/3	ΜΙΧΑΛΗΣ (μ.) .....	72	55204	ε. Φιλαδέλφεια 28/3
ΜΑΡΙΑ ΑΓΓΕΛΙΚΟΥΣΗ .....	78	10994	ε. Καράτοι 18/3	ΜΙΧΑΛΗΣ .....	69	12748	ε. Τζέντα 7/3
ΜΑΡΙΑ Γ.Δ. ....	74	15938	δ. Κωνίπολη 12/3	ΜΙΧΑΛΗΣ .....	74	8825	α. Γαλαξείδη 11/3
ΜΑΡΙΑ ΓΑΥΠΤΗ .....	70	9565	ε. Βούβατ 17/2	ΜΙΧΑΛΗΣ .....	70	2867	α. Πειραιά 2/3
ΜΑΡΙΑ Ι.Α. ....	84	19.800	ύπο καθελκυση	ΜΙΧΑΛΗΣ Β. ....	72	20715	α. Σάν Χουάν 7/3
ΜΑΡΙΑ Κ. (δ.) .....	70	51602	α. Μπωμόντ 6/3	ΜΙΧΑΛΗΣ Κ. ....	57	3178	αργεί Σάρζα
ΜΑΡΙΑ Κ. ....	70	9069	α. Ντώρμπατ 27/1	ΜΙΧΑΛΗΣ ΛΕΜΟΣ .....	78	16726	δ. Σουέζ 13/3
ΜΑΡΙΑ Λ. ....	77	20822	ε. Νάπολη 13/3	ΜΙΧΑΛΙΟΣ .....	61	12862	α. Κολόμπι 2/3
ΜΑΡΙΑ ΛΕΜΟΥ .....	67	11001	αργεί Πειραιά	ΜΗΝΗΜΟΣΥΝΗ .....	68	36168	α. Αμβούργο 3/3
ΜΑΡΙΑ ΜΑΡΙΟΣ Η. ....	76	6034	δ. Παναμά 14/1	ΜΟΜΠΛΙΤΑ (δ.) .....	69	47958	α. Ν. Όρλεάνη 23/2
ΜΑΡΙΑ Ν. ....	73	13631	α. Στακόκυκ 7/12	ΜΟΝΕΜΒΑΣΙΑ (δ.) .....	73	61172	δ. Σουέζ 17/3
ΜΑΡΙΑ ΣΥΛΛA .....	67	9365	δ. Γιβραλτάρ 27/2	ΜΟΣΧΑ Δ. ....	56	8823	αργεί Πειραιά
ΜΑΡΙΑ ΣΤΙΝΑ .....	77	18604	α. Χιούστον 2/3	ΜΟΥΤΣΑΙΝΑ .....	77	5509	α. Αμβούργο 28/2
ΜΑΡΙΑ ΦΟΡΣΑΤ'ΙΘ (δ.) .....	66	42799	α. Φιντ 15/3	ΜΠΑΛΑΚ ΒΕΝΤΙΟΥΡΕΡ .....	83	31500	α. Δρέπανον 11/3 για ΗΠΑ
ΜΑΡΙΑΝΘΗ .....	70	9767	ε. Σαλβαντόρ 5/2	ΜΠΑΛΑΚ ΤΡΕ'ΙΝΤΕΡ .....	83	32129	α. Αμβούργο 16/3 για Π. Αρθουρ
ΜΑΡΙΑΝΝΑ (δ.) .....	73	17432	α. Λάγος 26/2	ΜΠΑΛΑΝΤΕΡ ΖΕΑ ΝΤΟΝ .....	67	8799	ε. Χάμπον 18/3
ΜΑΡΙΑΝΝΑ .....	79	5700	αργεί Πειραιά	ΜΠΑΛΑΝΤΕΡ ΖΕΑ ΣΤΑΡ .....	66	8987	ε. Καζαμπλάνκα 12/3
ΜΑΡΙΑΝΝΑ VII(δ.) .....	75	68411	δ. Π. Σάδι 8/3	ΜΠΑΡΠΑΝΙΑΝΙΚΟΣ .....	72	13686	α. Βενετία 13/3
ΜΑΡΙΓΩ .....	72	9824	α. Κουβέιτ 7/3	ΜΠΑΡΟΥ ΛΑΚ .....	73	9859	ε. Μπεντί 2/3
ΜΑΡΙΕΤΤΑ (δ.) .....	75	115207	αργεί Πειραιά	ΜΠΑΡΟΥ ΣΠΙΡΙΤ .....	61	6950	αργεί Πειραιά
ΜΑΡΙΕΤΤΑ .....	65	8344	ε. Π. Σάδι 26/2	ΜΠΑΡΟΥ ΤΡΑΖΤ .....	66	8677	α. Θέοντα 26/2
ΜΑΡΙΖΙΝΑ (δ.) .....	67	40075	δ. Γιβραλτάρ 2/3	ΜΠΑΡΡΥ .....	66	14359	αργεί Αργοστόλη
ΜΑΡΙΚΑ .....	62	9055	αργεί Πειραιά	ΜΠΑΤΗΣ .....	73	78373	ύπο παραλοβή
ΜΑΡΙΛΗ .....	71	16269	δ. Κωνίπολη 6/3	ΜΠΕΛ ΚΟΜΕΤ .....	67	1599	δ. Κωνίπολη 11/3
ΜΑΡΙΛΥΝ Α .....	68	14569	δ. Κωνίπολη 1/3	ΜΠΕΤΤΥ .....	70	10495	ε. Φιλαδέλφεια 14/3
ΜΑΡΙΝΑ (δ.) .....	80	40000	ε. Ν. Ύρκη 9/3	ΜΠΙΑ .....	75	7246	μεσογειακές μεταφορές
ΜΑΡΙΝΑ .....	60	4116	δ. Π. Σάδι 8/3	ΜΠΛΑΟΥ ΓΟΥΑΙΗΒ .....	60	8573	α. Αστακό 7/3
ΜΑΡΙΝΑ Λ .....	65	19566	α. Μπάκια Μπλάνκα 10/3	ΜΠΛΑΟΥ ΜΠΑΙ'Υ .....	63	9657	αργεί Πειραιά
ΜΑΡΙΟΝ .....	67	33586	αργεί Στευμπάλη	ΜΠΟΝΑΖΑ .....	68	16005	α. Αλεξάνδρεια 3/3
ΜΑΡΙΤΖΙΝΗ .....	73	30077	αργεί Πειραιά	ΜΠΟΞ ΤΡΕ'ΙΝΤΕΡ .....	72	3621	στο Ντουμπάτ 16/2
ΜΑΡΙΤΣΑ .....	68	29324	δ. Κωνίπολη 18/2	ΜΠΟΥΕΝΑ ΒΕΝΤΟΥΡΑ (δ.) .....	81	29910	ε. Χιούστον 13/3
ΜΑΡΙΤΣΑ Π. ΛΕΜΟΥ .....	72	17510	α. Θέοντα 3/2	ΜΠΟΥΕΝΑ ΕΜΠΡΕΣΖΑ (δ.) .....	82	34000	α. Ράς Τανόρα 20/2
ΜΑΡΚΑ Λ .....	75	14785	α. Καράτοι 20/2	ΜΠΟΥΕΝΑ ΣΟΥΕΡΤΕΖ (δ.) .....	70	113425	α. Σιγκαπούρη 14/3 για Ουλσάν
ΜΑΡΚΙΖ .....	75	28882	α. Αυγούστα 9/3	ΜΠΟΥΕΝΑ ΦΟΡΤΟΥΝΑ .....	79	16935	α. Πειραιά 2/3 για Ν. Ύρκη
ΜΑΡΚΟΣ ΑΥΡΑΣ .....	83	21000	α. Γιβραλτάρ	ΜΠΡΑΒΟ ΑΡΗΣ .....	59	6132	αργεί Πειραιά
ΜΑΡΚΟΣ Ν .....	69	11434	α. Ακαπτό 22/1	ΜΠΡΑΒΟ ΚΑΤΕΡΙΝΑ .....	61	6155	αργεί Λευκόδα
ΜΑΡΛΕΝ .....	57	5087	αργεί Χαλκίδη	ΜΠΡΑΒΟ ΛΟΥ'ΙΣ .....	54	6103	αργεί Στυλίδα
ΜΑΡΟΥΔΙΩ .....	78	19974	α. Γιβραλτάρ 14/3	ΜΠΡΑΒΟ ΜΑΡΙΑ .....	53	6483	αργεί Πειραιά
ΜΑΡΟΥΛΑ .....	82	32300	α. Ν. Όρλεάνη 28/1	ΜΠΡΑΒΟ ΣΕΡΕΣ .....	59	6132	αργεί Πειραιά
ΜΑΡΣ .....	48	3368	μεσογειακές μεταφορές	ΜΠΡΑΒΟ ΤΖΩΡΤΖ .....	66	9085	αργεί Πειραιά
ΜΑΡΥΛΙΖΑ .....	70	15806	αργεί Στυλίδα	ΜΠΡΑΔΕΡΖ ΙΟΥΝΙΟΝ .....	67	8955	ε. Αλεξάνδρεια 24/2
ΜΑΡΩ .....	73	32510	α. Δάλιας 18/2	ΜΠΡΑ'ΙΤ ΣΚΑ'Υ .....	69	2979	αργεί Τζέντα
ΜΑΣΣΑΛΙΑ .....	64	1968	μεσογειακές μεταφορές	ΜΠΡΑΣΕΣΣΕΛ (δ.) .....	68	14948	αργεί Ρίβερφαλ
ΜΑΣΤΕΡ ΠΕΤΡΟΣ .....	69	22391	ε. Ντώρμπατ 16/3	ΜΠΡΗΖ .....	64	35082	αργεί Ελευσίνα
ΜΑΣΤΕΡ ΤΖΩΝ (δ.) .....	62	12197	αργεί Πειραιά	ΜΥΚΟΝ ΣΟΥΑΙΗΒ .....	77	13382	α. Μπ. "Αίρες 23/2 για Ν. Αφρική
ΜΑΤΣΕΣΤΙΚ .....	65	10554	α. Χόνγκ Κόνγκ 11/3	ΜΥΚΟΝΟΣ .....	67	12277	ε. Νταμάρι 14/3
ΜΑΤΘΙΔΑ .....	65	7696	αργεί Πειραιά	ΜΥΔΟΙ .....	61	13092	αργεί Ρότερνταμ
ΜΑΤΙΝΑ .....	63	2911	αργεί Πειραιά	ΜΥΡΣΙΝΙΔ .....	77	5511	στο Γάροταν 15/3
ΜΕΙ'ΤΖΟΡ ΜΠΑΖΙΑ .....	78	15688	α. Πόρτ Εσκουνίβελ 14/3	ΜΥΡΤΙΔΙΟΤΣΙΣΑ .....	68	14949	α. Δουβλίνο 19/3 για Χάρη
ΜΕΛΙΤΩΝ .....	68	10017	α. Κέπι Τάσον 28/2	ΜΥΡΤΟΣ .....	57	9345	αργεί Γαλαξείδη
ΜΕΛΩΤ'Ι .....	68	8887	ε. Βισακαπατάνη 14/3	ΜΥΡΤΟΣ .....	70	9085	αργεί Αργοστόλη
ΜΕΛΠΩ ΛΕΜΟΥ (δ.) .....	71	113780	αργεί Αλιβέρι	ΝΑΒΙΓΚΕ'ΙΤΟΡ .....	66	20199	αργεί Γάνδη
ΜΕΛΠΩ Χ .....	68	10355	α. Δάλος 11/3	ΝΑΤ'ΙΑΝΤ .....	75	35561	δ. Παναμά 16/3
ΜΕΛΤΕΜΙ (δ.) .....	76	24743	α. Σήμαρπορτ 17/2	ΝΑΞΟΣ .....	70	8825	α. Αμβέρσα 18/2 για Αλγέρι
ΜΕΛΤΕΜΙ III .....	68	15761	ε. Μπελάρησον 1/3	ΝΑΞΟΣ Α'ΙΛΑΝΤ .....	80	10982	δ. Σουέζ 27/2
ΜΕΝΕΛΑΟΣ .....	69	12748	α. Χόλλ 13/3 για Αλγερία	ΝΑΤΑ .....	77	9359	ε. Κουινγκτόρε 6/3
ΜΕΝΕΛΑΟΣ Θ .....	68	2296	μεσογειακές μεταφορές	ΝΑΤΑΛΙ Κ .....	53	3577	αργεί Κεντρία
ΜΕΝΙΤΕΣ .....	59	12255	αργεί Πειραιά	ΝΑΥΚΡΑΤΙΣ (δ.) .....	75	115207	αργεί Τζέμπελ "Αλι"
ΜΕΝΤ ΣΑΝ (δ.) .....	74	75573	α. Ευασθίος 24/2	ΝΑΥΣΙΚΑ ΙΙΙ .....	61	5584	αργεί Χαλκίδη
ΜΕΝΤ ΦΕΛΙΣΙΤΥ .....	81	9969	ε. Ντόρε 5/12 *	ΝΑΥΤΙΔΙΟΣ .....	66	6845	αργεί Πειραιά
ΜΕΝΤ ΦΙΝΕΙΤΥ .....	81	9969	ύπο καθελκυση *	ΝΑΥΤΙΔΙΟΣ .....	70	16224	ε. Γκέλιμπ 18/2 *
ΜΕΝΤΙΤΕΡ ΚΑΡΡΙΕΡ .....	62	14483	α. Σπλή 14/3 για Αλεξάνδρεια	ΝΕΑ ΕΠΙΣ .....	78	16478	ε. Μπαντάρ Αμπάς 10/2*
ΜΕΝΤΚΕΙ'Π .....	62	9092	αργεί Πειραιά	ΝΕΑ ΤΥΧΗ .....	78	16478	α. Σ. Τζάν 15/2 για Αλγέρι
ΜΕΝΤΡΟΚ .....	65	8999	αργεί Πειραιά	ΝΕΑΠΟΛΙΣ (δ.) .....	81	29700	α. Κουινγκτόρε 14/3
ΜΕΝΤΖΕΜΕΝΤ ΚΑΡΡΙΕΡ .....	62	11940	ε. Τέζαρ 16/3	ΝΕΒΕΡ ΟΝ ΣΑΝΤΕ'Υ .....	78	33191	α. Ντώρμπατ 19/3 για Σαλτνάνα
ΜΕΝΤΖΟΥ' .....	57	3709	αργεί Πειραιά	ΝΕΙ'ΒΥ ΠΡΟΓΚΡΕΣΣ .....	71	1997	μεσογειακές μεταφορές
ΜΕΝΤ ΧΕΡΟΝ (δ.) .....	77	60655	δ. Π. Σάδι 14/3	ΝΕΛΔΑ .....	66	12259	αργεί Ελευσίνα
ΜΕΝΤ ΧΕΡΟΝ (δ.) .....	77	60655	α. Γκάστα 12/3	ΝΕΜΕΑ .....	71	57829	α. Τουμπαρόδ 26/2
ΜΕΡΑΚΛΗΣ .....	75	12598	α. Αλγερίας 14/3	ΝΕΜΕΑ (μ.) .....	79	10993	α. Κουβέτ 11/3
ΜΕΣΟΔΟΥΓΙ (δ.) .....	74	61172	α. Φιλαδέλφεια 28/2	ΝΕΜΕΣΙΣ .....	66	18781	αργεί Πειραιά
ΜΕΣ. ΑΝΑΓΕΝΝΗΣΙ (δ.) .....	70	17485	α. Γιούροπορτ 19/3	ΝΕΝΑ .....	74	39866	α. Παρανόρουα 15/3
ΜΕΣ. ΑΥΓΗ (δ.) ..							

ΝΙΚΟΛΑΟΣ Σ. ΕΜΠΕΙΡΙΚΟΣ	72	19162	α. Διαμάντε 1/3
ΝΙΚΟΛΑΣ	64	1589	μεσογειακές μεταφορές
ΝΙΚΟΛΑΣ Γ. ΠΑΠΑΛΙΟΣ	75	29004	ε. Μέρσεϋ Μάρτ 21/3
ΝΙΚΟΛΕΤΑ Κ.	69	11434	ε. Σιγκαπούρη 26/3
ΝΙΚΟΣ Β. (δ.)	49	15980	αργεί Πειραιά
Ν.Ι. ΒΑΡΔΙΝΟΓΙΑΝΝΗΣ (δ.)	71	65347	αργεί Αλιβέρι
ΝΙΚΟΣ Ν.	69	10445	α. Κακινάντα 13/3 για Σιγκαπούρη
ΝΙΚΟΣ Ι.	60	4824	ε. Τρίπολη (Αι.β) 24/2
ΝΙΚΥ	58	9087	αργεί Πειραιά
ΝΙΜΠΑΛΑ	71	2994	αργεί Πειραιά
ΝΙΟΒΗ	69	22604	α. Ρίζαρτς Μπαϊ 29/2
ΝΙΟΝΙΟ	69	15874	δ. Π. Σάιδ 19/3
ΝΙΤΣΑ (δ.)	71	16400	α. Μπαχαρίνη 11/3 για Μομπάσα
ΝΟΡΦ ΓΟΥΑΙΗΣ	54	7701	αργεί Αλεξανδρεία
ΝΟΡΦ ΚΙΓΚ	66	25820	αργεί Στυλίδα
ΝΟΡΦ ΜΑΡΤΣΙΟΝΕΣ	84	36300	ύπο παραλαβή
ΝΟΡΦ ΠΡΙΝΣΕΣ	61	15092	αργεί Στυλίδα
ΝΟΡΦ ΧΑΐ'ΝΕΣ	62	15110	αργεί Στυλίδα
ΝΟΡΦΘΑΦΕΝ	65	1236	μεσογειακές μεταφορές
ΝΟΣΤΟΣ (δ.)	60	21199	αργεί Μπελέμ
ΝΟΤΑ Κ.	70	6235	ε. Αμπιτζάν 27/3
ΝΟΤΟΣ (δ.)	64	49055	αργεί Γαλαξείδι
ΝΟΥΕΒΑ ΕΣΠΕΡΑΝΤΑ	66	22260	α. Ν. Όρλεάνη 10/3
ΝΤΑΝΙΑ (δ.)	59	12299	ε. Μομπάσα 28/2
ΝΤΑΥΜΟΝΤ ΜΟΥΝ	70	4800	α. Κολόπου 13/3
ΝΤΑΥΜΟΝΤ ΣΑΝ.	70	4797	α. Κίγκστον 13/3
ΝΤΕΖΕΡΤ ΓΟΥΐ'ΝΤ	74	14523	α. Καράτοι 14/3
ΝΤΕΖΕΡΤ ΚΙΓΚ	77	15320	α. Λάγος 27/2
ΝΤΕΖΕΡΤ ΚΟΥΗΝ	77	15320	α. Ν. Όρλεάνη 1/2
ΝΤΕΖΕΡΤ ΠΡΙΝΣ	77	15320	ε. Χιούστον 5/3
ΝΤΕΖΕΡΤ ΦΑΛΚΟΝ	80	17100	ε. Μπωμόντ 2/3
ΝΤΕΚΑ ΚΟΝΚΟΡΝΤ	68	13553	ε. Αμβέρσα 19/3
ΝΤΕΚΑ ΝΑΒΙΓΚΕΙΤΤΟΡ	65	7700	αργεί Γαλαξείδι
ΝΤΕΚΑ ΦΡΑΤΕΡΝΙΤΥ	68	14342	ε. Π. Σάιδ 19/3
ΝΤΕΛΑΙΚ ΡΗΦΕΡ	72	9710	αργεί Μπλάκγουώτερ
ΝΤΕΝΙΣ Μ.	59	6134	αργεί Λευκάδα
ΝΤΕΡΜΠΥ	75	35764	α. Αργοστόλη 17/3
ΝΤΙΕΓΚΟ	67	3315	α. Πειραιά 1/3
ΝΤΟΛΦΙΝ ΙΙ (δ.)	59	12463	α. Ν. Ύρκη 14/3 για Αρούμπα
ΝΤΟΜΙΝΙΚ	62	1197	μεσογειακές μεταφορές
ΝΤΟΝΑ ΣΟΦΙΑ	78	15229	ε. Σουραμάγια 12/3
ΝΤΟΡΑ ΠΑΠΑΛΙΟΥ	69	8928	αργεί Πειραιά
ΝΤΟΡΙΚ (δ.)	66	45289	ε. Κεύχαν Τέρμιναλ 1153
ΝΤΟΡΙΣ (δ.)	76	68567	α. Σ. Ζών 10/3
ΝΥΑΛΑ (δ.)	62	12392	δ. Κωνίπολη 7/3

ΟΔΥΣΣΕΥΣ	64	19140	ε. Άσσοντ 16/3
ΟΔΥΣΣΕΥΣ	66	2999	μεσογειακές μεταφορές
ΟΘΕΝΤΙΚ (μ.)	73	73492	αργεί Πειραιά
ΟΘΩΝΗ (δ.)	71	17355	α. Της 14/3, για Λάρνε
ΟΛΓΑ Κ.	66	3024	αργεί Πειραιά
ΟΛΚΟΥΖ	60	3030	αργεί Πειραιά
ΟΛΥΜΠΙΑΝ ΡΗΦΕΡ	71	9709	δ. Παναμά 16/3
ΟΛΥΜΠΙΑΣ	58	5271	α. Πειραιά 19/3 για Ιταλία
ΟΛΥΜΠΙΚ ΝΤΡΗΜ (δ.)	74	18204	δ. Κωνίπολη 31/1
ΟΛΥΜΠΙΚ ΠΡΟΓΚΡΕΣ	69	15688	αργεί Πειραιά
ΟΛΥΜΠΙΚ ΡΕ'ΝΝΠΟΥΟ (δ.)	75	43744	α. Μπιλμπόδο 27/2
ΟΛΥΜΠΙΚ ΣΠΛΕΝΤΟΡ (δ.)	76	86259	α. Μίνα αλ Φαχάλ 25/2
ΟΛΥΜΠΙΚ ΧΙΣΤΟΡΥ	72	15498	α. Κεπ Τάουν 8/3
ΟΛΥΜΠΙΚ ΧΟΟΥΠ	73	15478*	δ. Νοντμπάι 14/2
ΟΛΥΜΠΟΣ	64	9754	'Ολική Απώλεια
ΟΛΥΝΓΙΑ	72	11946	ε. Σιγκαπούρη 10/3
ΟΜΕΡ	58	2556	μεσογειακές μεταφορές
ΟΝΗΣΙΛΟΣ	63	24992	μεταφορές Νιγηρίας
ΟΡΑΊ'ΟΝ	63	14595	αργεί Πειραιά
ΟΡΑΊ'ΟΝ.	65	3034	ε. Νουαντίμπου 25/2
ΟΡΕΣΤΙΑ	72	11946	α. Όγκινιος 12/3
ΟΡΛΟΒΟ	59	2481	αργεί Πειραιά
ΟΡΥΞ (δ.)	59	12868	ε. Πειραιά 17/3
ΟΣΕΑΝ ΓΟΥΐ'ΝΤ.	83	20669	α. Τέα 16/3
ΟΣΕΑΝ ΚΑΠΤΑΙΝ (δ.)	82	49100	καθελκυστικό Φερόλλ
ΟΣΕΑΝ ΚΙΓΚ.	83	20487	καθελκυστικό Μπιλμπάδο
ΟΣΕΑΝ ΠΗΓΑΖΟΣ	61	18622	αργεί Πειραιά
ΟΣΕΑΝ ΡΕΊ'ΝΤΖΕΡ	72	14675	ε. Αγκυράντος Ρέις 19/3
ΟΣΕΑΝ ΣΗΓΚΑΛΑ	80	15359	αργεί Πειραιά
ΟΣΕΑΝ ΤΡΕΊ'ΝΤΕΡ	82	18818	αργεί Καυσέρι
ΟΣΕΑΝ ΤΣΑΛΛΕΝΤΖ	73	7100	αργεί Πειραιά
ΟΤΖΚΟΟΥ	60	2981	αργεί Πειραιά
ΟΥΑΓΓΙΤ ΡΟΟΥΖ	60	7504	αργεί Πειραιά
ΟΥΑΓΓΙΤ ΣΑΡΚ	52	1592	μεσογειακές μεταφορές
ΟΥΑΝΤΑΝ	70	1519	μεσογειακές μεταφορές
ΟΥΓΊΝΣΤΟΝ	70	15579	αργεί Στυλίδα •
ΟΥΑΤΙΜΑ	71	9372	δ. Π. Σάιδ 12/3 •
ΟΥΜΠΑΡΑΝΑ (δ.)	65	28133	στό Νατά (αποθήκη)
ΟΥΝΤΕΡ ΝΤΕΝ ΛΙΝΤΕΝ	71	11055	α. Γενόβα 8/2
ΟΥΡΑΝΙΑ	53	4069	αργεί Χαλκίδα
ΟΥΡΑΝΙΑ (δ.)	69	105317	αργεί Πειραιά
ΟΥΡΑΝΙΑ	70	8967	ύπο παραλαβή
ΟΥΡΑΝΙΑ Κ.	63	15377	α. Κοσίφ 18/3 για Ταϊλάνδη
ΟΥΡΑΝΙΟ ΤΟΞΟ	53	2605	στό Λάγος 30/12
ΟΥΡΑΝΟΥΠΟΛΙΣ	49	1597	αργεί Γκρείτ Μπιτέρ
ΟΥΧΕΝΜΠΕΛΑΣ	59	10363	αργεί Στενούπαλ
Π. Σ. ΠΛΑΗΟΣ	63	18430	αργεί Ελευσίνα
ΠΑΙΑΝ	60	9317	αργεί Στυλίδα
ΠΑΚΤΩΛΟΣ	59	7052	αργεί Πειραιά
ΠΑΛΜ ΤΡΕΊ'ΝΤΕΡ	63	5149	στό Μπαντάρ Αμπάς 24/10/83
ΠΑΛΜΕΑ	60	10778	αργεί Ελευσίνα
ΠΑΛΜΙΣ	58	7895	αργεί Στυλίδα
ΠΑΛΟΜΑ	77	29491	ε. Ζέπειτ Άλι 16/3
ΠΑΝΑΓΗΣ ΒΕΡΓΩΤΗΣ	73	8953	αργεί Πειραιά
ΠΑΝΑΓΙΑ	68	4400	αργεί Γαλαξείδι
ΠΑΝΑΓΙΑ ΛΟΥΡΙΩΝ	56	10523	αργεί Πειραιά
ΠΑΝΑΓΙΑ Π.	68	8718	αργεί Πειραιά
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΑΛ.	70	7773	αργεί Πειραιά
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ Η.	71	3646	α. Λέγκχορ 18/3 για Βεγκάδη
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ Λ.	82	35127	α. Δουνκέρκη 13/3
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΖΥΛΑΣ	58	8764	αργεί Πειραιά
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ Σ.	66	13015	ε. Σαντάνερ 9/1
ΠΑΝΟΡΜΟΣ	72	10410	ε. Ν. Όρλεάνη 13/3
ΠΑΝΟΡΜΟΣ	61	9091	αργεί Γαλαξείδι
ΠΑΝΤΑΖΗΣ Λ.	74	14790	ε. Ν. Όρλεάνη 11/3
ΠΑΝΤΑΝΑΣΣΑ	49	1849	μεσογειακές μεταφορές
ΠΑΝΤΟΚΡΑΤΩΡ	80	30639	ε. Σακά 4/3
ΠΑΠΑΚΑΡΟΛΟΣ	59	10168	αργεί Πειραιά
ΠΑΠΑΚΩΤΑΣ	58	9603	αργεί Πειραιά
ΠΑΠΑΜΑΡΚΟΣ	70	2912	α. Λισσαβώνα 14/3

ΠΑΠΑΝΙΚΟΛΑΣ	72	4499	αργεί Πειραιά
ΠΑΠΑΦΩΤΗΣ	73	16640	ε. Αλεξανδρεία 12/3
ΠΑΡΑΒΑΛΟΣ	82	30851	α. Τακόμα 24/2
ΠΑΡΑΚΟΠΗ	77	16380	στήν Αδελαΐδα 18/2
ΠΑΡΓΑ	59	10065	αργεί Πειραιά
ΠΑΡΜΕΝΙΩΝ	73	11783	αργεί Πειραιά
ΠΑΡΝΑΣΣΟΣ	60	8214	αργεί Γερμανία
ΠΑΡΟΣ	65	8883	ε. Μοντεβίδεο 20/3
ΠΑΡΟΣ (δ.)	73	17355	α. Λάς Πάλμας 7/3
ΠΑΣΑΔΕΝΑ(δ.)	67	45127	α. Αλιβέρι 24/3
ΠΑΣΦΙΩΚ (δ.)	65	38116	α. Ρόττερνταμ 15/3
ΠΑΤΜΟΣ	69	51697	α. Γιούροπορτ 21/3
ΠΑΤΜΟΣ	71	8813	δ. Κωνίπολη 10/3
ΠΑΤΡΑΙ	61	10969	αργεί Ορτάδ
ΠΑΤΡΑΙ	47	2754	α. Πειραιά 6/3
ΠΑΤΡΙΟΤΙΚ (δ.)	77	125947	αργεί Πειραιά
ΠΑΤΡΙΣ	62	10420	αργεί Πειραιά
ΠΑΤΡΙΤΣΙΑ	70	14724	α. Σιγκαπούρη 11/3
ΠΑΤΡΙΤΣΙΑ Λ.	71	16306	δ. Κωνίπολη 10/3
ΠΑΥΛΟΣ Β. (δ.)	58	18297	ε. Ικόνιο 13/3
ΠΑΦΦΙΝ ΣΠΙΡΙΤ	71	11801	ε. Τέμα 19/2
ΠΕΛΑΓΟΣ	67	18009	εγκαταλείφθηκε 16/3
ΠΕΛΑΓΟΣ	76	8376	δ. Π. Σάιδ 19/3
ΠΕΛΑΣΓΟΣ	62	1012	μεσογειακές μεταφορές
ΠΕΛΛΑ	79	10993	α. Γιοκοσούκα 10/3
ΠΕΛΛΗΝΗ	71	1594	α. Π. Σάιδ 19/3
ΠΕΜΠΑΝ	70	9870	μεσογειακές μεταφορές
ΠΕΡΑ (δ.)	67	57794	α. Αμβέρσα 14/2 για Τρίπολη
ΠΕΡΓΑΜΟΣ	72	10410	α. Σαγκάνη 24/2
ΠΕΡΙΚΛΗΣ	60	6134	αργεί Πειραιά
ΠΕΡΙΚΛΗΣ ΧΑΛΚΟΥΣΗΣ (μ.)	76	45330	ε. Καοσιούνγκ 18/1
ΠΕΡΙΝΘΟΣ	68	44842	α. Ρόττερνταμ 25/2
ΠΕΡΑ ΜΠΑΙ'Υ'	71	9623	α. Π. Σάιδ 15/3
ΠΕΡΛΑ	69	4718	ε. Καζαμπλάνκα 17/3
ΠΕΡΣΕΥΣ (δ.)	75	78005	ε. Λούντερναλ 18/3
ΠΕΡΤΣ (δ.)	70	119730	αργεί Πειραιά
ΠΕΤΡΑ	76	23149	α. Ρίζαρτς Μπαϊ 28/2
ΠΕΤΡΕΑ	74	13036	πρός Τακεχάρα
ΠΕΤΡΕΑ	74	13036	αργεί Πειραιά
ΠΕΤΡΟΛΑ 9 (δ.)	56	11973	μεταφορές Τζέντας
ΠΕΤΡΟΛΑ 11 (δ.)	55	11859	αργεί Ελευσίνα
ΠΕΤΡΟΛΑ 16 (δ.)	57	12257	αργεί Ελευσίνα
ΠΕΤΡΟΛΑ 17 (δ.)	54	12107	αργεί Ελευσίνα
ΠΕΤΡΟΛΑ 24 (δ.)	56	17212	α. Πειραιά 18/3
ΠΕΤΡΟΛΑ 30	56	2796	α. Πειραιά 18/3
ΠΕΤΡΟΛΑ 31 (δ.)	66	43399	αργεί Πειραιά
ΠΕΤΡΟΛΑ 32 (δ.)	57	21977	α. Ρίο Γκράντε 3/3
ΠΕΤΡΟΛΑ 36 (δ.)	60	26467	αργεί Πειραιά
ΠΕΤΡΟΛΑ 40	58	1781	α. Πειραιά 18/3
ΠΕΤΡΟΛΑ 80	71	1599	α. Πειραιά 25/2
ΠΕΤΡΟΛΑΓΚΑΖ 2 (δ.)	77	45755	αργεί Βουβάη
ΠΕΤΡΟΜΑΡΑ ΛΑΐΤ	57	8776	ε. Τζέντα 16/3
ΠΕΤΡΟΠΟΛΙΣ	77	15552	αργεί Πειραιά
ΠΕΤΡΟΣ Β.	63	15347	α. Ρίο Γκράντε 3/3
ΠΗΓΑΣΟΣ	66	12429	α. Σ. Τόμας ντε Καστίλα 27/1
ΠΗΓΑΣΟΣ (δ.)	69	4522	ε. Σ. Νίκολας Μπαϊ 17/3
ΠΗΓΕΙΣ	66	23706	δ. Ελισόρη 12/3
ΠΗΓΕΙΣ	70	9078	α. Ν. Ύρκη 12/3
ΠΗΛΕΑΣ	69	10016	α. Αμβέρσα 1/3
ΠΗΛΙΟ (δ.)	71	109650	αργεί Ιτέα
ΠΗΝΕΛΟΠΗ	62	6299	αργεί Αστακό
ΠΗΝΕΛΟΠΗΝ	68	3035	στή Μάλτα 24/1
ΠΗΝΕΛΟΠΗΝ II	56	6198	αργεί Ηγουμενίτσα
ΠΗΝΤΕΡ Α.	61	13336	αργεί Στυλίδα
ΠΙΝΑΔΑΡ	72	20045	αργεί Πόρτλαντ
ΠΙΝΔΑΡΟΣ	63	10617	αργεί Γαλαξείδι
ΠΙΝΤΟ	63	14203	α. Αλεξανδρεία 11/3 για Τουρκία

ΡΑΜΠΙΧ ΜΠΑΙ'Υ' 1 (δ.)	77	18325	α. Αυγούστα 15/3 για Τουμπρούκ	ΣΙΛΒΕΡ ΑΓΓΛΕΣ .....	76	11866	α. Κάδεξ 10/3
ΡΑΜΠΙΧ ΜΠΑΙ'Υ' 2 (μ.)	79	32023	δ. Π. Σάδι 13/3	ΣΙΛΒΕΡ ΑΡΡΟΟΥ .....	78	11272	α. "Ελλαινγκιμποργκ 10/2
ΡΑΜΠΙΧ ΜΠΑΙ'Υ' 3 (δ.)	78	69016	ε. Άδας 11/1	ΣΙΛΒΕΡ ΓΚΑΛΦ .....	84	13750	ύπο ναυπηγηση
ΡΕΑ .....	71	9025	αργεί Πειραιά	ΣΙΛΒΕΡ ΓΚΛΟΡΥ .....	56	6660	αργεί Αντίκυρα
ΡΕΑ .....	56	4275	δ. Γιβραλτάρ 1/3	ΣΙΛΒΕΡ ΓΟΥ'ΙΝΤ .....	77	11272	ε. Νιουάλα 27/2
ΡΕΑ ΣΗ..	69	2995	ε. Κεμπέκ 10/3	ΣΙΛΒΕΡ ΗΓΚΑ .....	78	11272	ε. Μαρακαΐμπο 3/2
ΡΕΓΓΙΝΑ Σ..	77	9417	στόν Πειραιά 22/3	ΣΙΛΒΕΡ ΚΛΑΟΥΝΤ .....	75	8981	α. Τάραντα 18/3
ΡΕΝΑ .....	72	14651	ε. Ταϊτσούνγκ 28/2	ΣΙΛΒΕΡ ΛΗΝΤΕΡ .....	84	16800	ύπο καθελκωση
ΡΗΓΚΑΛ ΣΗ..	68	30294	αργεί Τρινκούδη	ΣΙΛΒΕΡ ΜΠΑΙ'Υ' .....	69	9305	α. Καγκοβάδα 6/3
ΡΗΓΚΑΛ ΣΚΑΟΥΤ.	65	11841	αργεί Πειραιά	ΣΙΛΒΕΡ ΣΙΤΥ .....	60	10631	αργεί Πειραιά
ΡΗΓΚΑΛ ΣΚΑ'Υ'	63	14961	ε. Λάγος 12/2	ΣΙΜΠΥΛΛΑ .....	65	1409	μεσογειακές μεταφορές
ΡΗΛΑ'ΙΑΝΤ .....	77	9774	αργεί Πειραιά	ΣΙΝΤΑ .....	59	2870	α. Πειραιά 17/2 για Γιβραλτάρ
ΡΗΝΗ .....	63	15929	αργεί Πειραιά	ΣΙΤΙΑ ΓΚΛΟΡΥ .....	70	43599	αργεί Μόκπο
ΡΗΤΟΡΙΚ (μ.)	71	77049	αργεί Πειραιά	ΣΙΦΝΟΣ .....	72	16018	α. Λός "Αντζελες 4/3
ΡΗΦΕΡ ΚΟΥΗΝ..	62	7596	ε. Ιταζάι 15/3	ΣΙΦΝΟΣ .....	66	10663	α. Λεμεσό 10/3
ΡΙΒΑ .....	63	10299	αργεί Γαλαξείδη	ΣΙΦΝΟΣ Α'ΙΛΑΝΤ .....	81	10990	ύπο παραλαβή
ΡΙΒΕΡ ΝΑΙ'ΤΖΕΡ..	69	1599	α. Λομέ 10/1	ΣΚΑΠΟΥΓ'ΙΝΤ .....	70	9077	α. Σιγκαπούρη 2/2
ΡΙΟ .....	75	9112	α. Βούβάλη 14/2 για Σιγκαπούρη	ΣΚΑΠΛΕ'ΙΚ .....	53	3899	αργεί Χαλκίδα
ΡΙΟ ΓΚΡΑΝΤΕ (δ.)	57	12812	αργεί Γαλαξείδη	ΣΚΙΑΘΟΣ .....	54	1855	αργεί Πειραιά
ΡΙΟ ΔΙΝΤΟ .....	64	19985	ε. Τάμπα 14/3	ΣΚΙΑΘΟΣ (δ.) .....	67	48058	α. Φός 19/3 για Μάρσα Μπρέγκα
ΡΙΟ ΝΑΝΕΖ .....	68	24198	α. Χάρηπον 26/2	ΣΚΑΗΡΙΩΝ .....	69	9057	α. Αυγούστα 11/3
ΡΙΟ ΝΤΕ ΤΖΑΝΕ'ΙΡΟ .....	57	4931	αργεί Λευκάδα	ΣΚΟΡΠΙΟΣ .....	77	19166	α. Ροζάριο 27/2
ΡΙΟ ΣΑΝ (μ.)	67	37311	αργεί Αλιβέρη	ΣΚΥΠΤΡΩΝ .....	70	21777	δ. Κωνίπολη 13/2
ΡΟ-ΡΟ ΤΡΕΙ'ΙΝΤΕΡ .....	71	1552	ε. Μούρτα 25/12	ΣΚΥΡΙΑΝ ΡΟΒΕΡ .....	58	8640	στή Βομβάν
ΡΟΑΝ (δ.) .....	59	12270	αργεί Αλιβέρη	ΣΚΥΡΩΝ .....	64	17487	αργεί Πειραιά
ΡΟΔΟΣ .....	55	3370	ε. Πειραιά 14/3	ΣΝΟΥΟ ΦΡΟΣΤ .....	63	2211	ε. Σουέζ 13/3
ΡΟΔΟΣΙ .....	67	15362	α. Ν. Ορλέανη 11/3	ΣΟΒΕΡΕΙ'Ν ΣΤΑΡ .....	66	8534	αργεί Γαλαξείδη
ΡΟΔΟΣΤΟ (δ.) .....	60	20416	ε. "Άντεν 25/2	ΣΟΜΚΟΔ 2 (δ.) .....	67	2439	αργεί Τζέντα
ΡΟΖΑΡΙΟ .....	71	9077	αργεί Πειραιά	ΣΟΝΙΝΤ .....	68	11659	α. Μαλάγα 24/2
ΡΟΚΟΣ ΒΕΡΓΩΤΗΣ .....	73	11160	αργεί Αργοστόλη	ΣΟΥΑΝ .....	63	5404	αργεί "Ειδένεν
ΡΟΛΛΟΝ .....	73	38611	α. Τενερίφη 17/3	ΣΟΥΑΝ ΛΕΙ'Κ (δ.) .....	61	20433	ε. Κόρφυτον 20/3
ΡΟΜΑΝΤΙΚ (μ.)	71	77049	αργεί Αλιβέρη	ΣΟΥΕΡΤΕ .....	63	4803	αργεί Ελευσίνα
ΡΟΝΣΟΝ .....	63	6100	ε. Πειραιά 22/2/83	ΣΟΥΝΙΟΝ .....	68	13894	δ. Γιβραλτάρ 19/3
ΡΟΝΤΙΑΝ ΚΑΡΡΙΕΡ .....	69	2997	στόν Πειραιά 8/3	ΣΟΦΙΑ Κ .....	71	15696	α. Πειραιά 17/ =
ΡΟΝΤΙΑΝ ΧΕΛΣΜΑΝ .....	72	4932	ε. Νίτωρπταν 27/2	ΣΟΦΙΑ Κ. .....	78	15364	α. Ν. Ορλέανη 16/3
ΡΟΣΑΝΑ .....	63	6063	στόν Πειραιά	ΣΠΕΚΤΡΕ ΦΦ ΡΟΖΕ (δ.) .....	65	42810	αργεί Γάνδη
ΡΟΥΑΓΙΑΛ ΣΗ .....	68	11348	α. Λάγος 30/1	ΣΠΙΡΙΤ .....	64	10595	α. Αμβέρσα 15/3 για Αλγέρι
ΡΟΥΑΓΙΑΛ ΣΤΑΡ .....	64	4207	αργεί Πειραιά	ΣΠΥΡΟΣ (δ.) .....	65	31296	α. Μέθυλ Ρόντις 6/3
ΡΟΥΛΑ .....	62	811	αργεί Πειραιά	ΣΤΑΔΙΟΝ .....	75	18701	α. Ν. Ορλέανη 4/3
ΣΑΙ'ΙΖΑΛ ΤΡΕΙ'ΙΝΤΕΡ .....	64	7606	ε. Μαϊούτ "Αίλοντ 18/1	ΣΤΑΘΕΡΟΣ (δ.) .....	64	41260	α. Π. Σαΐδ 18/3
ΣΑΙΝΤ ΝΕΚΤΑΡΙΟΣ .....	65	14493	α. Μίνα Καμπούς 19/3	ΣΤΑΛΩ 2 .....	68	22118	α. Σιγκαπούρη 5/3
ΣΑΙΝΤ ΝΙΚΟΛΑΣ (δ.) .....	63	31248	ε. Γόνια 7/3 για ίνδια	ΣΤΑΜΑΤΙΟΣ Γ. ΕΜΠΕΙΡΙΚΟΣ .....	56	8878	αργεί Πειραιά
ΣΑΛΑΜΙΣ .....	63	9579	αργεί Αλιβέρη	ΣΤΑΜΥ .....	72	30315	ε. Βανκούμπερ 13/3
ΣΑΜΜΕΡ .....	68	4598	ε. Ιμουίντεν 11/3 για Αλγέρι	ΣΤΑΝΤΑΡΠΝΤ ΕΝΤΕΒΟΡ .....	72	31334	α. Ροζάριο 10/3
ΣΑΜΜΕΡ ΛΑΙ'Τ .....	71	4995	α. Θέοντα 2/2	ΣΤΑΡ (δ.) .....	56	10287	
ΣΑΜΜΕΡ ΜΕΛΟΝΤΥ .....	70	7005	α. Μπορντώ 9/3 για Μίζουρη	ΣΤΑΡ .....	64	1584	μεσογειακές μεταφορές
ΣΑΜΜΕΡ ΜΟΥΝ .....	70	5951	α. Φερόλ 8/3	ΣΤΑΡ Ι .....	58	7100	αργεί Λευκάδα
ΣΑΜΜΕΡ ΝΤΑΙΗ .....	69	6054	α. Αλεξανδρεία 16/3	ΣΤΑΡ ΒΙΚΤΩΡΙΑ .....	72	18876	ε. Φιλαδελφεια 16/3
ΣΑΜΜΕΡ ΝΤΙΟΥ .....	68	9812	δ. Γιβραλτάρ 17/3	ΣΤΑΡ ΓΚΕ'ΙΖΕΡ .....	68	16611	ε. Αυγούστα 17/3
ΣΑΜΜΕΡ ΡΕ'Ι .....	71	7013	ε. Άδας 7/2	ΣΤΑΡ ΔΕΛΤΑ .....	68	16612	δ. Γιβραλτάρ 2/3
ΣΑΜΜΕΡ ΣΑΝ .....	71	8628	α. Βενετία 7/3	ΣΤΑΡ ΚΑΝΟΠΟΥΣ .....	77	19886	α. Σιγκαπούρη 5/3
ΣΑΜΜΕΡ ΣΗ .....	71	5963	ε. Μαρίναντι Καράρα 18/3	ΣΤΑΡ ΚΑΠΕΛΛΑ .....	73	14667	α. Γκοκόχαμα 9/3
ΣΑΜΜΕΡ ΣΚΑ'Υ .....	71	6189	ε. Λάγος 7/3	ΣΤΑΡ ΚΑΣΤΩΡ .....	73	14667	ε. Κρίστιας "Αίλ 19/3
ΣΑΜΜΕΡ ΣΤΑΡ .....	71	8647	δ. Σούεζ 25/2	ΣΤΑΡ ΚΕΝΤΑΥΡΟΣ .....	77	19886	α. Νιούσκαστλ 10/3
ΣΑΜΟΣ .....	66	17208	μετον. «ΠΛΑΝΕΤ»	ΣΤΑΡ ΠΟΥΚΟΥ .....	73	18892	ε. Βανκαρέτι 14/3
ΣΑΜΟΣ ΣΑΝ .....	61	6598	στο Πόρτ ορ Σπαίην 6/10/83	ΣΤΑΡ ΠΡΑΊΝΤ .....	62	15849	αργεί Πειραιά
ΣΑΜΟΣ ΣΗ .....	65	5651	αργεί Πειραιά	ΣΤΑΡ ΣΙΠ .....	62	4357	αργεί Πειραιά
ΣΑΜΟΣ ΣΠΙΡΙΤ .....	66	1597	μεσογειακές μεταφορές	ΣΤΑΡΛΕΤ .....	77	9861	α. Σάντος 18/3
ΣΑΜΟΣ ΣΤΟΡΜ .....	65	5775	στό Ρότερνταμ 25/10/83	ΣΤΑΣΙΑ .....	70	16644	α. Ντουμπάτι 21/3
ΣΑΜΟΣ ΧΑΡΜΟΝΥ .....	65	1599	μεσογειακές μεταφορές	ΣΤΑΥΡΑΚΗΣ ΙΙ .....	71	1584	α. Λικάτα 29/2
ΣΑΜΠΙΛΑΕ (δ.) .....	65	2916	αργεί Πειραιά	ΣΤΑΥΡΟΣ Γ. Λ. (δ.) .....	76	163810	αργεί Ελευσίνα
ΣΑΜΠΛΩ (δ.) .....	57	13247	α. Βενετία 18/3	ΣΤΑΥΡΟΥΛΑ Ζ .....	69	16789	αργεί Πειραιά
ΣΑΜΤΖΟΝ ΓΚΟΒΕΡΝΟΡ .....	72	11506	αργεί Πειραιά	ΣΤΑΥΡΟΥΛΑ Κ .....	52	2445	αργεί Αυτιτζάν
ΣΑΜΤΖΟΝ ΜΑΡΙΝΕΡ .....	75	29260	α. Πειραιά 6/3	ΣΤΕΛΛΑ .....	69	23472	α. Ρίο Γκράντες 28/2
ΣΑΜΤΖΟΝ ΠΑΙ'ΟΝΗΡ .....	72	11505	αργεί Πειραιά	ΣΤΕΛΛΙΤΣΑ .....	55	8021	αργεί Πειραιά
ΣΑΝ ΔΗΜΗΤΡΗΣ .....	68	11002	ε. Δουνκέρκη 7/3	ΣΤΕΝΙΕΣ .....	59	6678	α. Αμπιτζάν 25/2
ΣΑΝ ΝΙΚΟΛΑΣ .....	68	15338	ε. Ρουέν 3/3	ΣΤΕΦΑΝΟΣ .....	69	11432	στο Σουέζ
ΣΑΝ ΝΙΚΟΛΑΟΣ .....	77	11264	α. Λόμε 22/2	ΣΤΕΦΑΝΟΣ .....	60	2517	α. Π. Κορτές 3/3
ΣΑΝ ΤΑΙ'ΡΟΝΑ .....	81	10990	ε. Σ. Τζόν 15/3	ΣΤΕΦΑΝΟΣ ΒΕΡΓΩΤΗΣ .....	73	8953	στόν Πειραιά *
ΣΑΝ ΤΖΩΝ .....	79	10600	α. Ριό Ιανέντε 28/2 για Σκίντα	ΣΤΕΦΑΝΟΣ Φ .....	73	3700	α. Γιβραλτάρ 15/3 *
ΣΑΝ ΤΖΩΝ .....	67	10329	αργεί Τρινκούδη	ΣΤΟΡΚ .....	70	15302	α. Πειραιά 10/2
ΣΑΝ ΤΖΩΡΤΖ .....	71	9084	αργεί Ελευσίνα	ΣΤΡΟΝΓΚ ΣΚΙΠΠΕΡ .....	56	8818	αργεί Γκουανιακούΐ
ΣΑΝΑΡΑΒΑΚ .....	79	10996	α. Σ. Κίτς 13/3	ΣΤΡΟΦΑΔΕΣ ΙΙ (δ.) .....	67	39135	ε. Σάντα Φε 29/2
ΣΑΝΙΓΚΟΥΑΖΙΡΑ .....	79	10000	α. Κύκκοτον 6/3 για Βενεζουέλα	ΣΤΡΥΜΩΝ .....	69	16229	μεσογειακές μεταφορές
ΣΑΝΣΕΤ .....	78	9864	α. Χόνγκ Κούνγη 12/3	ΣΥΜΜΑΧΙΑ .....	57	2520	αργεί Πειραιά
ΣΑΝΡΑΠ'ΙΖ .....	75	1999	δ. Μπρανούποτελ 12/3 -	ΣΥΜΦΟΝΙΚ (μ.) .....	72	70507	α. Πειραιά 13/3 για Λιβύη
ΣΑΝΤΑ ΜΑΡΙΑ (δ.) .....	61	20581	αργεί Πειραιά *	ΣΥΝΕΤΟΣ .....	67	72576	αργεί Πειραιά
ΣΑΝΤΑ ΜΑΥΡΑ .....	67	6160	ε. Ρουέκ 14/3	ΣΥΡΑ .....	77	16380	ε. Όρλεάνη 2/3
ΣΑΝΤΟ ΒΙΚΤΩΡ .....	72	9983	α. Μόντρεαλ 15/3	ΣΥΡΟΣ .....	64	5237	αργεί Πειραιά
ΣΑΝΤΟ ΠΑΙ'ΟΝΗΡ .....	78	9773	α. Ριό Γκράντε 17/3	ΣΥΡΟΣ ΝΗΦΕΡ .....	66	7952	α. Λάς Πάλμας 16/3
ΣΑΝΤΟΡΙΝΗ .....	78	13846	ε. Αμβούργο 18/3	ΣΥΝΙΑΣ .....	65	10115	αργεί Γαλαξείδη
ΣΑΞΕΣΟΡ .....	58	11946	αργεί Ασπρα Σπίτια	ΣΩΚΡΑΤΗΣ .....	58	8584	αργεί Ιθάκη
ΣΑΞΕΣΟΡ III .....	76	16993	ε. Τζέντα 26/2	ΣΩΤΗΡ .....	62	21099	α. Πειραιά 11/2
ΣΑΟΥΓΟ ΓΟΥ'ΙΝΤ .....	70	16263	δ. Κωνίπολη 18/2	ΤΑΑΜΠΟ .....	77	10185	α. Γένοβα 15/3 για Μασσαλία
ΣΑΠΠΟΡΟ ΟΛΥΜΠΙΚΙΚΣ .....	72	16402	ε. Νιούκαστλ 9/3	ΤΩΛΠΟΝ ΣΤΡΟΓΚΕΣ .....	78	5778	αργεί Πειραιά
ΣΑΠΩΦΩ .....	63	17876	αργεί Πειραιά	ΤΦΑ ΠΡΟΣΠΕΡΙΤY .....	78	5777	αργεί Πειραιά
ΣΑΡΩΝΙΚ .....	79	5801	αργεί Ριό Ιανέριο				
ΣΑΡΩΝΙΚ ΡΗΦΕΡ .....	67	4281	αργεί Μπράγκες	ΤΑΚΗΣ Ε. (δ.) .....	66	38260	δ. Πόρτ Σάδι 29/2
ΣΑΡΩΝΙΚΟΣ ΓΚΑΛΦ .....	57	9001	αργεί Λομπρίτο	ΤΑΚΗΣ Η. .....	57	6508	αργεί Πειραιά
ΣΑΡΩΝΙΣ .....	62	13714	αργεί Γαλαξείδη	ΤΑΚΤΙΚ (δ.) .....	74	105422	αργεί Πειραιά
ΣΕΜΕΛΗ .....	64	9962	α. Μασσαλία 10/2	ΤΑΛΑΒΕΡΑ .....	61	7399	αργεί Γάνδη
ΣΕΜΙΡΑ .....	65	11928	δ. Ντόβερ 29/1	ΤΑΝΙΤ (δ.) .....	75	4525	ε. Ταραγκόνα 10/3
ΣΕΜΠΟ ΜΟΥΝ .....	72	1583	α. Λάγος 27/2	ΤΑΝΝΕΝΒΕΛ .....	79	12958	α. Γιοκοχάμα 10/3
ΣΕΝΑΝΤΟΑ .....	74	16273	στό Σφέδ 21/2	ΤΑΕΙΑΡΧΗΣ .....	61	10532	Διάλυση ίνδια
ΣΕΡ ΤΖΩΝ (δ.) .....	76	81438	αργεί Πειραιά	ΤΑΧΙΑΡΧΗΣ Γ .....	58	4236	μεσογειακές μεταφορές
ΣΕΡΙΦΟΣ .....	67	12228	α. Μοντεβίδεο 2/3	ΤΑΥΦΟΔΙΟΥ .....	76	11768	α. Ριό Γκράντε 4/3
ΣΕΡΙΦΟΣ .....	72	47869	δ. Π. Σάδι 10/3	ΤΑΡΕΚ .....	53	4097	μεσογειακές μεταφορές
ΣΗ ΣΤΑΡ .....	64	1906	ε. Ρουέκ 19/3	ΤΑΡΠΟΝ ΣΑΝΤΙΑΓΚΟ .....	82	15400	ε. Ρίτσαρτς Μπαϊ 14/3
ΣΗ ΤΑΓΓΑΛΓΑΕΡ .....	71	13631	μεσογειακές μεταφορ				

ΤΖΕΙ'ΝΤ II	80	9100	α. Αμβέρσα 17/3
ΤΖΕΙ'ΝΤ III	80	9100	ε. Μη. "Άιρες 18/3
ΤΖΕΑΑ	62	9571	αργεί Αστακό
ΤΖΕΜΙΝΙ	66	5450	ε. Ρουέζ 19/3
ΤΖΕΝΗΣ	67	9171	δ. Π. Σάδι 3/3
ΤΖΕΟΡΤΖΙΑΝ ΓΚΛΟΥΡΥ	62	16563	αργεί Στυλίδα
ΤΖΙΜY	68	13847	ύπό παραλαβή
ΤΖΙΝΑ Μ. (δ.)	63	27952	α. Πειραιά 26/2
ΤΖΙΝI	61	11125	α. Λέιθ 12/3 για Μουρμάνσον
ΤΖΟΑΝΝΑ	77	19253	α. Φλαγκόφειο 10/3
ΤΖΟΑΝΝΑ	69	15889	αργεί Ελευσίνα
ΤΖΟΥΓΙΑ Λ.	68	14569	ε. Ν. "Ορλέαν 9/3
ΤΖΩΝ	71	13857	ε. Χάλιφεξ 1/3
ΤΖΩΝ ΑΛΕΞΑΚΗΣ	77	16278	δ. Σουέζ 11/3
ΤΖΩΝ ΓΡΕΓΟΣ	77	16380	α. Βίλα Κοντιτούσιον 17/3
ΤΖΩΝ Κ.	78	15364	α. Βουλώνη 11/3
ΤΖΩΝ ΗΥΡΑΣ	71	20045	αργεί Πειραιά
ΤΖΩΝ ΜΙΧΑΛΟΣ	70	9074	ε. Βιολακαπτάν 21/2
ΤΖΩΝ Π.	68	12011	ε. "Αυτορετραν 19/3
ΤΖΩΝ Τ.	53	2731	αργεί Μανφρεντόνια
ΤΖΩΝΗ	65	19750	δ. Γιβραλτάρ 10/2
ΤΖΩΝΝΥ	76	9867	δ. Μπραναμπούτελ 8/2
ΤΖΩΡΤΖ	79	14100	ε. Γένοβα 18/3
ΤΖΩΡΤΖ	65	4323	αργεί Ελευσίνα
ΤΖΩΡΤΖ Λ.	75	14786	α. Ν. "Ορλέαν 10/3
ΤΖΩΡΤΖΙΝΑ	77	11348	α. Πειραιά 15/3
ΤΗΘΥΣ	73	3717	αργεί Χαλκίδα
ΤΗΝΟΣ	68	8825	α. Πειραιά 6/3
ΤΙΑΡΑ	69	9731	αργεί Ρίβερ Νίτρατ
ΤΙΜΠΕΞΤΙ	70	1599	α. Πειραιά 14/3
ΤΙΝΑ (δ.)	76	163810	αργεί Χαλκίδα
ΤΙΤΙΚΑ ΧΑΛΚΟΥΣΗ	77	9437	α. Αμπού Ντάμπι 11/3
ΤΟΚΙΟ ΟΛΥΜΠΙΚΖ	64	15404	αργεί Πειραιά
ΤΟΛΜΗΡΟΣ (δ.)	63	31526	αργεί Πειραιά
TONY	62	6246	α. Πειραιά 12/3
ΤΟΞΟΤΗΣ	74	19166	ε. Ριό Ιανέριο 18/3
ΤΟΞΟΤΗΣ	71	9082	α. Ιταζάι 14/3
ΤΟ ΠΡΩΤΟ	72	9824	α. Χάμπτον 13/2
ΤΟΡΝΑΝΤΟ (μ.)	69	41678	α. Ν. "Ορλέαν 15/3
ΤΟΥΑΡΕΓΚ	74	13639	αργεί Στυλίδα
ΤΟΥΔΑΠ.	70	32758	ύπό παραλαβή
ΤΟΥΡΚΙΑ	56	4301	αργεί Πειραιά
ΤΡΑΙΙΛΑΙΤ.	75	60670	α. Μένα Σάουντ 14/3
ΤΡΑΙΙΝΤΕΝΤ (δ.)	65	41195	ε. Φός 20/3
ΤΡΑΙΙΟΥΜΦ (δ.)	68	46827	α. "Ιν्यεγκόρντον 10/3
ΤΡΑΙΙΣΑΝ (δ.)	75	68631	α. Χούβικ 28/2
ΤΡΑΙΙΣΤΑΡ (δ.)	66	36548	α. Χιούστον 7/3
ΤΡΑΝΣ ΚΩΣΤΑΣ	67	8756	α. Λάς Πάλμες 25/1
ΤΡΑΝΣΠΑΣΙΦΙΚ.	78	10299	δ. Σουέζ 19/3
ΤΡΕΙ'ΝΤ ΙΝΤΗΝΤΕΝΣ (δ.)	67	58527	δ. Σουέζ 17/3
ΤΡΕΙ'ΝΤ ΛΑΙΤ'	66	25327	α. Τενερίφη 11/3
ΤΡΕΙ'ΝΤ ΜΑΣΤΕΡ	65	21381	αργεί Πειραιά
ΤΡΕΙ'ΝΤ ΝΟΜΑΝΤ (μ.)	68	39214	α. Καζαμπλάνκα 18/3
ΤΡΕΙ'ΝΤ ΣΤΑΡ (δ.)	67	64646	δ. Ντουμπάι 19/3
ΤΡΕΙ'ΝΤΟΥΙ'ΝΤ	64	17295	α. Χάμπτον 9/3
ΤΡΕΙ'ΝΤΕΡ	81	16500	α. Λάγος 7/3
ΤΡΕΜΠΙΖΟΝΤ	61	13054	αργεί Γαλαξείδι
ΤΡΙΒΕΣ...	70	48501	ε. Ν. "Ορλέαν 4/3
ΤΡΙΒΙΝΕΤ (δ.)	74	11644	προσάρδεξ Μίνα Καμπούλ 20/2
ΤΡΙΤΩΝ...	62	25717	α. Ενεόβα 9/3
ΤΡΙΤΩΝ...	63	11056	αργεί Πειραιά
ΤΡΙΤΩΝ...	66	3048	α. Ρουέν 29/2
ΤΡΟΙ'ΝΕΝΠΕΛΑΣ	60	9255	αργεί Ν. "Ορλέανη
ΤΡΟΠΙΚΑΝΑ	69	1580	δ. Π. Σάδι 19/3
ΤΡΟΥ'ΥΤΕΝΜΠΕΛΑΣ	74	11644	δ. Π. Σάδι 14/3
ΤΣΑΡΙΤΥ	67	46248	
ΤΣΕΡΡΥ	76	13663	α. Σιγκαπούρη 18/2
ΤΣΕΡΡΥ ΦΛΑΟΥΕΡ	77	13663	α. "Οικλαντ φ17/3
ΤΣΙΓΚΩΝΤΑ	65	17713	αργεί Στυλίδα
ΤΣΙΝΤΑ	59	2870	α. Πειραιά 17/2
ΤΥΧΗ...	70	10886	α. Καράτοι 13/3
ΥΔΡΟΧΟΟΣ	75	19166	α. Φουτέρεια 12/2
ΥΠΑΤΙΑΝΑ (δ.)	67	52189	προσάρδεξ Φιλαδέλφεια
ΦΑΔΕΡ ΠΑΝΟΣ	68	9266	αργεί Πειραιά
ΦΑΕΘΩΝ	71	11502	δ. Σ. Σάδι 6/3
ΦΑΙΑΣ	70	11489	δ. Παναμά 19/3
ΦΑΙΔΡΑ	66	1506	αργεί Πειραιά
ΦΑΙΔΩΝ	60	6723	αργεί Πειραιά
ΦΑΙΔΩΝ	56	5382	μεσογειακές μεταφορές
ΦΑΙΔΩΡΑ...	73	9112	ε. Ντουάλα 25/2
ΦΑΙΛΚΟΝ	78	13889	α. Γιοκοχάμη 7/3
ΦΑΙΜΙΛΑΥ ΑΙ'ΒΟΡΥ	77	9477	α. Φλεϊστούσον 17/3
ΦΑΙΜΙΛΑΥ ΑΝΤΩΝΥ	81	11500	ε. Ντώρπτον 15/3
ΦΑΙΜΙΛΑΥ ΑΡΡΟΥY	66	10046	αργεί Πειραιά
ΦΑΙΜΙΛΑΥ ΔΕΛΤΑ	62	9890	αργεί Πειραιά
ΦΑΙΜΙΛΑΥ ΕΙΡΗΝΗ	83	12811	α. Σιγκαπούρη 12/3
ΦΑΙΜΙΛΑΥ ΦΩΤΕΙΝΗ	81	11980	ε. Κόριντο 11/3
ΦΑΝΑΙΟΣ	79	11730	α. Σ. Βίνστεντε 13/3
ΦΑΝΗΣ	55	3382	ύπό παραλαβή
ΦΑΝΤΑΣΥ Λ. (δ.)	74	23123	δ. Παναμά 11/3
ΦΑΟΥΝΑ	66	1443	αργεί Χαλκίδα
ΦΕΙΔΙΑΣ	73	19747	ε. Σπέλια 13/3
ΦΕΙΣΙΣΤΥ	50	5317	αργεί Πειραιά
ΦΕΛΙΣΙΤΥ Λ. (δ.)	84	31411	ε. Άλ Ρουέζ 18/3
ΦΕΥΡΟΥΖ Ι.	83	17217	ε. Βιτώρια 2/3
ΦΙΛΙΑ ΓΟΥΑΙΗΒ.	76	22297	α. Λειζέρες 29/2
ΦΙΛΙΑ ΣΗ.	75	22600	α. Νταμάρ 16/3
ΦΙΛΙΑΤΡΑ ΛΕΓΚΑΣΥ (μ.)	75	62498	α. Χάμπτον 26/2

ΦΙΛΙΚΟΝ Λ. (δ.)	76	41330	δ. Σουέζ 12/3
ΦΙΛΙΠΠΟΣ	68	48682	ε. Σάρροχ 2/3
ΦΙΛΙΠΠΟΣ	64	13516	αργεί Ελευσίνα
ΦΙΛΙΟΥ ΑΥΓΕΡΗΝ	59	7801	αργεί Ελευσίνα
ΦΙΛΩΝ	80	11730	α. Λιβερτούλ 17/3
ΦΙΝΤΕΛΙΤΥ Λ. (δ.)	83	31321	δ. Παναμά 13/3
ΦΙΦΘ ΑΒΕΝΙΟΥ	70	11041	ε. Ν. "Ορλέαν 15/3
ΦΙΛΑΓΚ ΓΟΥΓΙ'ΛΛΙΑΜΣ	62	19974	δ. Κωνιτόλη 12/3
ΦΙΛΑΓΚ ΕΞΠΡΕΣ	69	9992	ύπό παραλαβή
ΦΙΛΑΓΚ ΛΗΜΝΕΡ	72	20713	α. Λός "Αντζελες 29/2
ΦΙΛΑΓΚ ΣΑΠΠΛΑΙ'ΕΡ	56	13408	δ. Κωνιτόλη 8/3
ΦΙΛΑΓΚ ΤΡΕΙ'ΝΤΕΡ	72	7201	ε. Αλεξάνδρεια 7/3
ΦΙΛΑΓΚ ΦΟΡΤΣΙΟΥΝ	65	11940	α. Τάραντα 10/3
ΦΙΟΙΣΒΟΣ	71	19747	δ. Κωνιτόλη 13/3
ΦΙΩΡΑ Κ.	78	15364	α. Χιούστον 26/2
ΦΙΩΡΑ Ν.	73	17519	αργεί Πειραιά
ΦΙΩΡΑ ΙΙ	60	5044	αργεί Πειραιά
ΦΙΩΡΙΝΙΕ	69	11489	αργεί Πειραιά
ΦΟΡ ΦΛΑΓΚΣ ΙΙ.	58	10340	δ. Σουέζ 11/3
ΦΟΡΟΥΜ ΓΚΡΕ'ΙΣ	63	16141	στό Γκάλθεστον 15/3
ΦΟΡΟΥΜ ΗΓΚΑ.	70	10191	α. Αμβέρσα 16/3
ΦΟΡΟΥΜ ΚΡΑΦΤΣΜΑΝ.	72	10219	α. Σάντος 18/3
ΦΟΡΟΥΜ ΠΡΑΙ'ΝΤ.	70	11825	α. Χουέλβα 14/3
ΦΟΡΟΥΜ ΠΡΟΓΚΡΕΣ	73	10192	δ. Παναμά 3/3
ΦΟΡΟΥΜ ΣΑΝ.	62	12038	α. Πειραιά 27/1
ΦΟΡΟΥΜ ΣΚΑ'Υ'	66	2999	αργεί Πειραιά
ΦΟΡΟΥΜ ΣΤΑΡ.	72	7006	στή Λάρνακα 23/12
ΦΟΡΟΥΜ ΧΟΟΥΠ.	71	10192	α. Ταμπικο 14/2
ΦΟΡΤΟΥΝΑ Ι.	66	1444	αργεί Χαλκίδα
ΦΟΡΤΟΥΝΕ.	84	19562	ύπό ναυπήγηση
ΦΟΡΑΓΚΙΣΚΟΣ Χ.Κ.	84	22000	
ΦΟΡΑΓΚΙΣΚΟΣ Χ.Κ.	84	22000	
ΦΡΑΝΚΥ.	63	5417	ε. Μπομπάσα 24/11/83
ΦΡΑΤΕΡΝΙΤΥ	65	9464	στό Χώρ αλ Σουμπάρ
ΦΡΑΤΖΗΣ	72	12463	ύπό παραλαβή
ΦΡΗ ΓΟΥΑΙΗΒ.	79	9418	ε. Ν. Μαγκλαλόρ 24/2
ΦΡΗ ΣΠΙΡΙΤ.	83	19550	ε. Γιοκάχι 11/3
ΦΡΗΝΤΟΜ Α.Σ.	76	9302	α. Λάγος 9/3
ΦΡΗΝΤΟΝ.	70	9839	δ. Γιβραλτάρ 18/3
ΦΡΗΠΟΡΤ.	73	29709	ε. Κόμπη 8/3
ΦΡΙΟ ΝΤΟΛΦΙΝ.	69	1581	α. Λάς Πάλμας 5/1
ΦΡΟΝΗΣΙΣ	71	9885	δ. Γιβραλτάρ 18/3
ΦΡΟΣΩΣ	70	18328	α. Αλεξάνδρεια 25/2
ΦΡΟΣΩ Κ.	70	9069	ε. Ροζάριο 4/3
ΦΡΩΤΕΙΝΗ	77	19253	ε. Κέιπ Τάουν 15/3
ΦΡΩΤΕΙΝΗ Δ.Ε.	70	11169	α. Σάντος 7/2 για Αλγέρι
ΦΡΩΤΕΙΝΗ Λ.	76	33107	α. Λάς Πάλμας φ10/3
ΦΡΩΦΟ Α.	82	25200	ύπό ναυπήγηση
ΦΑΙΔΙΩΤΗΣ	60	7925	α. Παραμαρίπο 13/3
ΦΑΙΛΗΚ (δ.)	66	41108	αργεί Πειραιά
ΦΑΡΑΛΑΜΠΟΣ Φ.	70	16149	ε. Ιλόσιο 9/3
ΦΑΡΗΣ...	68	2918	α. Παλάμος 10/2 για Τρίπολη
ΦΑΡΑΝ...	68	12377	δ. Κωνιτόλη 20/2
ΦΑΤΑΝΑΖΑ	65	17962	αργεί Πειραιά
ΦΕΡΙΤΕ'ΙΤΖ...	77	39366	α. Ν. "Ορλέαν 16/3
ΦΙΑΝ ΑΓΑΛΑΝΤ	69	10016	α. Κόμπη 7/3
ΦΙΑΝ ΓΟΥΑΙΗΒ.	68	10016	α. Κολούμπια 6/3
ΦΙΑΝ ΕΝΤΖΙΝΗΡ	68	10121	ε. Σουέζ 12/3
ΦΙΑΝ ΖΕΦΥΡ...	69	10016	α. Γκέρδαλον 13/3
ΦΙΑΝ ΚΑΠΤΑΙΝ	67	10086	α. Αλεξάνδρεια 20/2
ΦΙΑΝ ΣΑΝ...	69	10016	ε. Τζέπελ Αλί 27/2
ΦΙΑΝ ΣΕ'Υ'ΑΟΡ...	68	10121	α. Αλεξάνδρεια 29/1
ΦΙΑΝ ΣΗ...	69	10016	ε. Κάντλα 26/2
ΦΙΑΝ ΣΤΑΡ...	69	10016	ε. Ναυλάκι 3/3
ΦΙΑΝ ΣΙΛΑ...	69	10016	δ. Π. Σάδι 10/3
ΦΙΟΣ (δ.)	81	23000	α. Σ. Νικολας Μπαί 2/3
ΦΙΟΣ ΚΛΙΠΠΕΡ	73	6680	α. Κριστούπλ. 10/3
ΦΙΟΣ ΠΡΑΙ'ΝΤ	72	6671	δ. Παναμά 16/3
ΦΙΟΣ ΣΠΙΡΙΤ...	67	5517	α. Πειραιά φ24/2
ΦΙΟΣ ΦΑΙΘ...	68	5527	ε. Σάντονιο "Εστε 9/3
ΦΙΠΠΟ (δ.)	60	12832	α. Καρντένιεβο 11/3
ΦΙΩΝ ΜΕΝΤ.	79	1594	α. Αλεξάνδρεια 11/3
ΦΙΟΛΗ...	75	16421	αργεί Αογοστόλι
ΦΟΧΕΝΙΚ ΜΤΟΝ.	71	17187	ε. Ριό Ιανέριο 17/3
ΦΟΧΕΝΙΜΠΕΛΣ	67	9433	αργεί Ν. "Ορλέανη
ΦΡΗΣΤΟΣ Κ. II.	67	3831	α. Πειραιά 23/2
ΦΡΙΣΝΤΑΝ ΤΡΕΙ'ΝΤΕΡ...	70	4145	αργεί Πειραιά
ΦΡΙΣΤΙΝΑ (δ.)	82	41223	α. Φιλαδέλφεια 7/3
ΦΡΙΣΤΙΝΑ...	58	8369	αργεί Πειραιά
ΦΡΙΣΤΙΝΑ...	64	10256	ε. Χάβρη 26/3
ΦΡΙΣΤΙΝΑ Κ.	78	16935	α. Λάγος 1/3
ΦΡΙΣΤΙΤΣΑ...	69	28203	πρός λαπωνία
ΦΡΥΖΑΝΘ...	57	1328	μεσογειακές μεταφορές
ΦΡΥΖΑΝΘ Μ. ΛΕΜΟΥ (δ.)	71	113780	αργεί Πειραιά
ΦΡΥΖΗ Β. (δ.)	61	13360	α. Πειραιά 11/3
ΦΡΥΖΟΥΛΑ Π.	57	2361	μεσογειακές μεταφορές
ΦΑΡΑ...	56	8524	ύπό παραλαβή
ΦΑΡΑ ΡΗΦΕΡ...	65	7952	ε. Χοντέντα 2/3
ΦΗΛΗ...	65	12369	α. Σιγκαπούρη 29/2
ΦΗΛΟΡΕΙΤΗΣ...	75	11442	ε. Βούμπλα 17/2
ΦΩΚΑΝΙΑ ΦΡΖΕΡ...	73	6680	αργεί Ελευσίνα
ΦΩΚΕΑΝΙΣ...	76	18080	αργεί Πειραιά
ΦΩΚΕΑΝΙΣ...	71	10024	

# Tá úpo ξένες σημαίες

Πλοιά πού σημειώνονται μέσα στορείσκο (\*) δέν είναι συμβεβλημένα  
μέτρα τη NAT και πλοιά τά όποια δέν φέρουν ένδεικη σημαίας  
είναι λιθεριανά

ΑΓΑΠΗ II (κ.)	53	1838	μεσογειακές μεταφορές
ΑΓΓΕΛΟΣ ΤΣΕΛΕΝΤΗΣ (π.)*	62	5930*	ε. Ντώρμπαν 1/10
ΑΓΙΑ ΜΑΡΙΝΑ	67	43450	δ. Σουέζ 14/3
ΑΓΙΑ ΜΑΡΙΝΑ (Μ.)	66	12374	αργεί Πειραιά
ΑΓΙΑ ΤΡΙΑΖ	73	8910	α. Χιούστον 4/4
ΑΓΙΟΣ ΕΛΕΥΘΕΡΙΟΣ (κ.)*	50	1321	ε. Βενετία 2/4
ΑΓΙΟΣ ΛΟΥΚΑΣ (π.)	68	4624	α. Χιούστον 11/4
ΑΓΙΟΣ ΝΕΚΤΑΡΙΟΣ (κ.)*	55	2056	μεσογειακές μεταφορές
ΑΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ			
ΘΑΛΑΣΣΟΠΟΡΟΣ (π.δ.)*	77	120204	ε. Αυγούστος 13/4
ΑΓΙΟΣ ΣΤΥΡΙΔΩΝΑΣ (κ.)	77	1573	α. Ορλέανη 14/4
ΑΓΚΟΡΑΣ (Μόδ.)*	62	8975	μετ. «ΑΙΑΛΑΝ ΒΟΓΑΤΖΕΡ» (Μαλτ.)
ΑΓΛΑΐΑ 7 (π.)	74	8944	α. Λός Αντζελες 10/4
ΑΔΑΜΑΝΤΙΟΣ	71	10206	ε. "Αντεν 5/5
ΑΔΑΜΑΣ*	83	45300	α. Φός 5/4
ΑΔΕΛΦΑ (π.)	66	11536	στό Κώδιο 11/4
ΑΕΛΛΟ (δ.)	57	20745	αργεί Πειραιά
ΑΕΤΟΠΕΤΡΑ (π.)	51	2430	αργεί Σαν Πέντρο
ΑΖΟΥΡ ΜΕΝΤ	71	4940	ε. Βοστόνη 5/4
ΑΘΗΝΑ (μ.)	64	30882	αργεί Νέα Υόρκη
ΑΘΗΝΙΑΝ ΑΝΝΑ (κ.)*	82	11988	α. Ρίο Ιανέριο 18/3
ΑΘΗΝΙΑΝ ΒΕΝΤΣΙΟΥΡ (δ.κ.)	75	18251	α. Τζέντα 10/4
ΑΘΗΝΙΑΝ ΒΙΚΤΩΡΥ (δ.κ.)	81	18495	α. Κιλινγκχόλμ 17/4
ΑΘΗΝΙΑΝ			
ΘΕΟΔΩΡΟΣ (δ.κ.)*	82	18500	δ. Π. Σάιδ 16/4
ΑΘΗΝΙΑΝ ΜΠΙΟΥΤΥ (δ.κ.)	83	18509	δ. Π. Σάιδ 20/3
ΑΘΗΝΙΑΝ ΞΕΝΟΦΩΝ (κ.δ.)*	81	18500	δ. Κωνίπολη 5/4
ΑΘΗΝΙΑΝ ΟΛΥΜΠΙΚΣ (δ.κ.)*	80	18495	α. Αυγούστος 13/4
ΑΘΗΝΙΑΝ ΣΚΑΪ*	59	8724	αργεί Πειραιά
ΑΘΗΝΙΑΝ ΣΠΙΡΙΤ (δ.κ.)	83	11917	α. Φουτζέρια 30/3
ΑΘΗΝΙΑΝ ΤΣΑΡΜ (δ.κ.)	83	18509	ύπο παραλοβή Χερσάνα
ΑΘΗΝΙΑΝ ΧΑΡΜΟΝΥ (δ.κ.)*	70	17485	α. Λάγος 7/3
ΑΘΛΟΣ IV(κ.)	66	1716	αργεί Πειραιά
ΑΙΓΑΙΟΒΟΡ (κ.)	71	7232	αργεί "Αμπερτάνη
ΑΙΓΑΙΟΣ ΑΡΜΟΝΙΚ (π.)	76	12498	α. Σαγκάλη 11/3
ΑΙΓΑΙΟΣ ΓΟΥΙΣ ΣΤΟΝΟ (π.)*	72	11185	δ. Κενίπολη 13/3
ΑΙΓΑΙΟΣ ΕΡΟΐΚ (κ.)	74	12498	α. Τζέντα 16/3
ΑΙΓΑΙΟΣ ΙΣΠΑΝΙΚ (π.)*	76	12498	α. Πειραιά 11/4 για Καναδά
ΑΙΓΑΙΟΣ ΛΥΡΙΚ (π.)	75	12498	α. Σιγκαπούρη 7/2
ΑΙΓΑΙΟΣ ΜΑΤΣΕΣΤΙΚ (π.)	74	12498	α. Αλεξάνδρεια 10/4
ΑΙΓΑΙΟΣ ΜΑΤΣΙΚ (π.)*	74	12498	ε. Ξινκάρδη 23/3
ΑΙΓΑΙΟΣ ΜΠΑΛΑΤΙΚ (π.)	77	12498	στό Χάρ άλ Ζουμπάρ
ΑΙΓΑΙΟΣ ΜΠΡΕΙ'ΒΕΡΥ (π.)*	71	15205*	α. Κολούμπια ρίβερ 29/3
ΑΙΓΑΙΟΣ ΜΠΡΙΤΑΝΙΚ (π.)	76	12498	δ. Γιβραλτάρ 11/4
ΑΙΓΑΙΟΣ ΠΑΐΑΝΗΡ (π.)	69	9199	ε. Πειραιά 6/4
ΑΙΓΑΙΟΣ ΣΚΟΟΥΠ (π.)	72	11185	α. Πειραιά 14/4
ΑΙΓΑΙΟΣ ΣΟΝΙΚ (π.)	73	12498	ε. Αλεξάνδρεια 6/4
ΑΙΓΑΙΟΣ ΤΟΝΙΚ (π.)	74	12498	α. Αμέρερσον 4/4
ΑΙΓΑΙΟΣ ΦΑΙΘΗ (π.)	69	9199	α. Λ. Πάλμας 10/4
ΑΙΓΑΙΟΣ ΦΡΗΝΤΟΜ (π.)	69	9241	α. Λομέσ 21/3
ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΗ	67	28646	α. Σημάτι 6/4 για Ιαπωνία
ΑΙΓΚ'ΚΟΝ	71	27958	α. Σημάτι 5/4 για Κορέα
ΑΙΓΑΙΑΝΤ (Μαλτ.)	82	5225	στή Λεμεσό 20/3
ΑΙΓΑΙΑΝΤ ΛΑΙΗΝΤΥ (π.)	71	15497	α. Κουκάδη 30/3
ΑΙΓΑΙΑΝΤΑΛ (Μαλτ.)	85	9223	ε. Τοπαγκόνη 13/4
ΑΙΟΛΟΣ (κ.)	68	3858	πρός Αλεξάνδρεια 7/4
ΑΙΓΑΙΗΝΟΣ ΓΚΑΛΑΞΙ (π.)	69	15850	ε. Ν. Ορλέανη 13/4
ΑΙΓΑΙΗΝΟΣ ΟΝΤΙΣΥ (π.)	69	15800	α. Κολόπιο 7/3
ΑΙΓΑΙΗΝΟΣ ΡΑΩΝΤΥ (κ.)	67	29256	α. Πειραιά 14/4
ΑΙΤΖΗΑΝ ΣΑΝ (δ.)	74	60930	αργεί Μομπάσα
ΑΙΤΖΗΑΝ ΣΗ (μ.)	73	57761	α. Τουμπάρδο 12/4 για Ντακάρ
ΑΙΚΙΔΥΝΟΣ Κ. (π.)	73	9690	ε. Ποντ Νούσι 18/3
ΑΙΚΟΥΑΤΖΟΥ*	68	25433	πρός Ν. Ορλέανη 18/4
ΑΙΚΡΟΝ *	72	62701	α. Αιγαίνωρη 2/4
ΑΙΚΤΗ	77	17395	α. Ν. Ορλέανη 4/4
ΑΙΚΤΙΒΙΤΥ ΠΡΙΝΣ (δ.π.)*	73	81300	δ. Π. Σάιδ 16/4
ΑΙΛΕΝΤΕΙΑ (δ.)	70	51615	δ. Κουκάδη 7/4
ΑΙΛΕΣΑΝΔΡΑ ΔΥΟ (π.μ.)	71	68731	α. Νταμπάρη 28/3
ΑΙΛΕΣΑΝΔΡΑ Μ.Ι. (κ.)	89	1434	α. Μασαλία 12/4 για Βεγγάζη
ΑΙΛΕΣΑΝΔΡΑΚΙ (κ.)	71	10055	α. Σουέμπα 15/4
ΑΙΛΕΣΑΝΔΡΑΣ ΓΚΡΕΪΤΣ (π.)	69	10722	α. Σιγκαπούρη 22/3
ΑΙΛΕΣΑΝΔΡΟΣ Σ.			
ΩΝΑΣΗΣ (δ.)	77	126621	στό Μαγκαλόρ 4/2
ΑΙΛΕΣΑΝΔΡΟΥΠΟΛΙΣ*	58	4877	επωλήθη αλλοδαπούς
ΑΙΛΕΣΑΝΤΕΡ II (π.)*	74	6042	α. Βανκούβερ 27/3
ΑΙΛΕΣΗΣ	69	12252	α. Λ. Πάλμας 10/4
ΑΙΛΙΒΕΡΙ ΧΟΟΥΠ.	65	18389	ε. Αργεντίνη 11/4
ΑΙΛΑΚΑ (μ.)	66	4478	α. Κίγκατον 10/4
ΑΙΛΑΖΑΡ (π.)	65	9877	μετατρέπεται Σέμεντ Κάρριερ
ΑΙΛΑΚΡΙΜ.	67	15897	ύπο παραλαβή
ΑΙΛΚΜΑΝ*	66	27985	αργεί Χοογκοσαντ
ΑΙΛΚΜΗΝΗ Α. (Μ.)	57	8898	επωλήθη Πακιστανούς διαλυτές
ΑΙΛΥΚΩΝ ΜΕΝΤ (δ.)	65	37888	αργεί Αλιβέρι
ΑΙΛΟΧΑ (Μ.)	66	2562	αργεί Πειραιά
ΑΙΛΑΦ III (π.)	72	9350	δ. Π. Σάιδ 13/4
ΑΙΛΑΦΑ ΜΙΣΕΛ (π.)	56	1873	α. Μασάδα 30/3
ΑΙΛΦΙΤΟ (π.)	63	15929	ε. Τζέντα 14/4
ΑΙΜΑΖΟΝ ΠΑΐΑΝΗΡ (δ.)	73	18798	α. Μπελέμ 5/4 για Σάντος
ΑΙΜΑΖΟΝ ΠΡΟΣΠΕΡΙΤY (δ.)	72	18792	α. Ρ. Ιανέριο 15/4 για Ντακάρ
ΑΙΜΒΡΟΣΙΟΣ (δ.)	74	36911	α. Κασιούνγκ 24/3
ΑΙΜΟΚΟΥΡΑ (Ν.Ζ.δ.)	77	19867	ε. Λύτελτον 17/4
ΑΙΜΟΥΝΤΟΣ (δ.κ.)	67	48344	αργεί Πειραιά
ΑΙΜΠΕΡ (κ.)*	62	10344	αργεί Καρδάτος
ΑΙΜΠΛΙΤΥ (κ.)	51	998	μεσογειακές μεταφορές
ΑΙΜΥ (π.)	65	12495	δ. Σουέζ 17/3
ΑΙΑΝΣΤΑΣΙΑ II (π.)	77	4713	δ. Παναμά 8/4
ΑΙΑΡΟΜΕΔΑ (λιβ.)	67	43231	α. Γκότενμποργκ 1153 για Γιβραλτάρ
ΑΙΑΡΟΣ Αϊ'ΛΑΝΤ	67	21457	α. Πακόκαμδα 2/4 για Σημάτι
ΑΙΑΡΟΣ ΑΝΤΑΡΕΣ (μ.)	73	115135	α. Σαλτάντα Μπ. 1953
ΑΙΑΡΟΣ ΚΑΣΤΑ	68	21420	α. Ταγκονούρα 3/4

ΑΝΔΡΟΣ ΜΑΡΙΝΕΡ	69	21420	ε. Καζαμπλάνκα 13/4
ΑΝΔΡΟΣ ΣΙΤΥ	68	21426	α. Λ. "Αντζελες 31/3
ΑΝΔΡΟΣ ΤΡΑΝΣΠΟΡΤ	72	13732	α. Ρότερνταμ 16/3 για Χάμπτον
ΑΝΔΡΟΣ ΧΙΑΛΣ	68	21418	α. Σημάτι 1553 για Μ. Ανατολή
ΑΝΔΡΟΣ ΧΡΥΣ (δ.)	74	129796	αργεί Πειραιά
ΑΝΘΟΥΛΑ Ι (κ.)	65	1204	μεσογειακές μεταφορές
ΑΝΤΑ Ι (κ.)	76	4617	δ. Δαρδανέλια 11/4
ΑΝΚΑ Δ. (κ.)	66	16451	δ. Κωνίπολη 31/3
ΑΝΚΟ (κ.)	64	1141	α. Λεμεσός 14/4
ΑΝΝΑΜΠΕΛΑ (Μάλ.)	67	20501	ε. Λισσαβώνα 854
ΑΝΝΟΥΛΑ ΤΣΙΡΗ (κ.)	58	2874	αργεί Πειραιά
ΑΝΤΖΕΑΔΑΝΤΙΚ (π.)	70	11474	δ. Σουέζ 6/4
ΑΝΤΖΕΙΝΤΑ (π.)	70	10886	α. Καζαμπλάνκα 1/4
ΑΝΤΖΕΚΡΗΤΗ (π.)	68	10239	α. Ριο Ιανέριο 27/3
ΑΝΤΖΕΠΑΣΙΦΙΚ (π.)	68	9122	α. Βενετία 5/4
ΑΝΤΩΝΙΟΣ Γ. (δ.)*	73	129865	αργεί Πειραιά
ΑΕΙΟΣ (π.)	57	2299	αργεί Τραπάνι
ΑΟΥΡΟΡΑ ΚΟΡΑΛ (π.)	76	6744	επωλήθη αλλοδαπούς
ΑΠΟΛΛΩΝ*	68	27989	α. Ν. Ορλέανη 10/4
ΑΠΟΛΛΩΝ	69	5872	α. Βαλένια 11/4
ΑΠΟΛΛΩΝΙΑ VII (κ.)	66	12886	μεσογειακές μεταφορές
ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ Α. (κ.)	54	1220	μεσογειακές μεταφορές
ΑΡΑΜΕΝΤΙΑ (π.)	60	3500	α. Μπαβναγκάρ 22/3
ΑΡΑΜΠΙΑΝ ΤΡΕΐΝΤΕΡ (δ.)	82	21164	α. Κασιούνγκ 1/4
ΑΡΑΜΠΙΑΝ			
ΤΣΑΛΛΕΝΤΖΕΡ (δ.)	81	21164	δ. Σουέζ 11/4
ΑΡΓΟΛΙΚΟΣ (π.)	77	10003	α. Χόγκ Κόγκ 11/4
ΑΡΓΥΡΩ (κ.)	67	1523	αργεί Λευκάδα
ΑΡΗΣ (κ.)	59	4532	α. Ανκόνα 3/4
ΑΡΗΣ ΟΚΤΟ (κ.)	73	2934	α. Κάλιαρι 10/4
ΑΡΙΖΟΝΑ (δ.π.)	75	67003	δ. Π. Σάιδ 12/4
ΑΡΙΣΤΕΙΔΗΣ (δ.)	64	36115	στήν Πύλο
ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΗΣ Σ			
ΩΝΑΣΗΣ (δ.)	76	125465	δ. Κεύλανη 5/4
ΑΡΚΑΔΙΑΝ ΣΑΝ (π.)	71	4998	α. Αλγκεβίρας 4/4
ΑΡΚΟ (κ.)	66	1163	αργεί Πειραιά
ΑΡΚΤΙΚΟΣ ΟΣΕΑΝ (κ.)	62	17298	δ. Κωνίπολη 4/4
ΑΡΟ (κ.)	68	2571	αργεί Πειραιά
ΑΡΡΟΥ Ι. (π.)	73	6415	α. Ν. Ορλέανη 24/3
ΑΡΤΕΜΙΣ I (κ.)	72	3908	ε. Μάλτα 12/4
ΑΡΧΩΝ (δ.)	66	25572	α. Ν. Υόρκη 31/3 για Αρούμπα
ΑΣΤΥΡ (π.)	62	9636	ε. Κεμπέκ 6/4
ΑΣΣΟΣ (κ.)	68	3783	α. Λισσαβώνα 254
ΑΣΤΡΟ (κ.)	52	1559	αργεί Αστακό
ΑΤΑΑΝΤΙΚ (π.)	68	1804	αργεί Κριστούπαλ
ΑΤΑΑΝΤΙΚ Α'Ι/Λην	71	1463	ε. Κέλι Τάουν 12/4
ΑΤΑΑΝΤΙΚ ΒΙΚΤΟΡΥ (κ.)	69	7574	ε. Σουέζ 16/4
ΑΤΑΑΝΤΙΚ ΕΜΠΕΡΟ (δ.)	74	128398	αργεί Πειραιά
ΑΤΑΑΝΤΙΚ ΣΤΑΡ (π.)	83	15200	υπό καθέλκωση
ΑΤΑΑΝΤΙΚΑ (π.)	60	19962	αργεί Τρινκούλα
ΑΤΑΑΝΤΙΚΟΣ (δ.)	74	122348	α. Μένα αλ Αχμάντι 954
ΑΤΑΛΑΣ ΤΡΑΝΣΠΟΡΤΕΡ	83	23000	δ. Κωνίπολη 10/4
ΑΤΡΩΠΟΣ (π.)	71	9078	α. Καράτι 11/4
ΑΦΡΙΚΑ (κ.)	72	25785	δ. Σουέζ 9/4
ΒΑΓΓΕΛΗΣ (π.)	69	12360	δ. Παναμά 3033
ΒΑΛΑΝΙ (κ.)*	68	1593	στή Βαρκελώνη 5/4
ΒΑΛΑΝΙ ΣΠΙΡΙΤ (π.)	68	2895	ε. Ηράκλειο 28/1
ΒΑΝΓΚΟΥΑΡΝΤ (κ.)	71	19392	α. Π. Σάιδ 9/4
ΒΑΝΝΑ (κ.)	68	16258	α. Λ. Πάλμας 29/3
ΒΑΣΙΛΙΚΟΣ (δ.)*	76	65917	α. Μιζουσίμα 3/3
ΒΕΓΚΕΖΑΚ (π.)*	59	3143	αργεί Πειραιά
ΒΕΝΟΥΣ ΝΤΑΐΑΜΟΝΤ (κ.)	64	1396	α. Γιοκούχαμα 10/4
ΒΕΡΑ	65	24314	δ. Γιβραλτάρ 2053
ΒΙΚΤΟΡΥ (π.)	62	10403	υπό παραλαβή
ΒΙΝΕ ΝΤΡΟΠ*	72	19854	στή Μπανάρ Αιμπάς 8/3
ΒΙΡΓΙΝΙΑ (π.)	74	120777	ε. Σιγκαπούρη 3/4
ΒΙΛΑΕΡΝΑ (κ.)	71	17430	α. Ρ. Ιανέριο 26/3
ΒΟΑΤΕΡΑ (π.)	70	3025	επωλήθη αλλοδαπούς
ΒΟΥΑΚΑΝΟΥΣ (λιβ.)	64	15716	ε. Σακάι 25/3
ΒΥΡΩΝ Ι. (π.)	63	8671	ε. Τοπαγκόνη 2/4
ΓΑΛΑΤΕΙΑ*	56	9537	αργεί Πειραιά
ΓΑΛΗΝΗ*	55	9418	αργεί Χαλικίδα
ΓΑΡΜΠΗΣ (μ.)	67	37699	αργεί Αλιβέρι
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Α. (π.)	70	5754	μεσογειακές μετα

ΓΚΟΛΑΝΤ ΜΕΝΤ	78	5351	α. Φόνιες 16/4
ΓΚΟΛΑΝΤ ΝΤΕ'Ι' (η.)	65	21261	δ. Μπρούσανμπουτελ 25/3
ΓΚΟΥΝΤ ΓΟΥ'ΙΝΤ η'	70	11525	α. Σιγκαπούρη 7/3
ΓΚΟΥΝΤ ΕΝΤΗΒΟΡ	67	60433	· μετ. «ΑΜΠΑΣΑΝΤΟΡ»
ΓΚΟΥΝΤ ΛΑΙΗΝΤΥ (η.)	63	8628	ε. Πειραιά 12/4
ΓΚΟΥΝΤ ΛΑΐΤΩΝ	64	10141	γυκατελείφθη Περσικό
ΓΚΟΥΝΤ ΛΟΡΝΤ (η.)	68	9067	δ. Σουέζ 3/3
ΓΚΟΥΝΤ ΜΑΔΕΡ (κ.)	66	36276	αργει Ν. Ορλεάνη
ΓΚΟΥΝΤ ΜΑΣΤΕΡ (η.)	62	8891	ε. Σιγκαπούρη 11/4
ΓΚΟΥΝΤ ΜΠΡΗΖ η'	63	10141	δ. Σ. Σάιδ 24/3
ΓΚΟΥΝΤ ΝΙΟΥΣ (δ.)	74	109693	αργει Αλιβέρια
ΓΚΟΥΝΤ ΝΤΟΛΙΝ (η.)	68	9070	α. Σουέμπα 12/1
ΓΚΟΥΝΤ ΟΣΕΑΝ.	65	21388	α. Ριο Ιανέιρο 16/4
ΓΟΥΝΤ ΠΑΐ'ΟΝΗΡ (η.)	60	4470	α. Ν. Ορλεάνη 9/4
ΓΚΟΥΝΤ ΠΑΤΡΙΟΤ (η.)	68	9079	δ. Π. Σάιδ 20/3
ΓΚΟΥΝΤ ΣΑΝ (η.)	68	9067	α. Πειραιά 24/3
ΓΚΟΥΝΤ ΣΕ'ΥΛΟΡ (κ.)	74	3279	ε. Γκάλβεστον 22/3
ΓΚΟΥΝΤ ΣΠΙΡΙΤ	63	8432	ε. Καλδο 18/3
ΓΚΟΥΝΤ ΣΤΑΡ (η.)	58	8891	
ΓΚΟΥΝΤ ΤΑΡΓΚΕΤ (η.)	67	38636	α. Μπρεμεχάβεν 1/4
ΓΚΟΥΝΤ ΤΖΑΜΠΙΟΝ (η.)	67	42273	αργει Ν. Ορλεάνη
ΓΚΟΥΝΤ ΤΡΑΝΣΠΟΡΤΕΡ (η)	62	8631	α. Ούμ Σάιντ 25/3
ΓΚΟΥΝΤ ΦΡΕΝΤ (κ.)	70	9954	στό Μπαντάρ Αμπάς 25/3
ΓΚΟΥΝΤ ΧΑΝΤΕΡ (η.)	75	3520	α. Ν. Ορλεάνη 11/4
ΓΚΟΥΝΤ ΧΑΡΒΕΣΤ (μ.π.)	67	38764	α. Λιασαράνη 10/4
ΓΚΟΥΝΤ ΧΕΡΑΛΝΤ (η.)	60	7187	α. Π. Νουάρ 10/2
ΓΚΟΥΝΤ ΧΟΟΥΓ (Όνδ.)	63	2603	α. Πειραιά 10/983 για Ελ Τζαζάρη
ΓΚΟΥΝΤ ΧΟΡΑΖΙΩΝ (η.)	67	38636	ε. Ν. Ορλεάνη 1/4
ΓΚΡΑΝ ΚΑΝΑΡΙΑ (η.)	57	2876	μεσογειακές μεταφορές
ΓΛΑΣΚΩΒΗ (κ.)	68	8915	α. Ταϊτζία 29/3
ΓΛΑΥΚΗ	64	15240	αργει Πειραιά
ΓΟΥΕΣΤΤΟΥ'ΙΝΤ	70	11329	δ. Σκώ 14/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΓΙΟΥΤΙΤΥ	83	24500	α. Σηπάλ 1/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΕΜΠΑΙΡ	83	28268	ε. Σιγκαπούρη 15/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΚΟΥΔΑΣ (δ.)	81	40357	ε. Μπόταν Μπάι 15/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΑΥΤΙΔΟΣ	67	23347	ε. Ροάριο 30/5
Γ. ΝΕΓΚΟΣΙΕ'ΙΤΟΡ	68	22782	ε. Κουβέτη 14/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΕΐ'ΤΣΑΡ	67	23347	α. Παρανάκυα 9/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΙΟΥΣ	68	22798	δ. Γιβραλτάρ 29/3
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΟΜΑΤ	68	22798	ε. Σιγκαπούρη 16/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΤΙΟΥΛΙΤΥ(μ.)	70	56799	αργει Ν. Ύρκη
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΤΙΟΥΕΤ (μ.)	71	56800	α. Σηπάλ 6/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΡΗΦΟΑΒ (δ.)	72	114710	α. Ζόνεμπ 14/3
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΡΙΚΑΒΕΡΥ (μ.)	73	114933	α. Γιούροπορτ 17/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΣΕΛΤΕΡ (η.)	57	9158	δ. Σουέζ 4/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΣΚΟΡ (δ.)	78	126261	α. Σιγκαπούρη 16/4
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΣΚΟΛΑΡ (δ.)	79	126260	α. Γιοκοχάμα 30/3
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΧΑΠΙΝΕΣ (δ.)	71	102326	αργει Περαιά
ΓΡΗΓΟΡΟΥΣΑ (η.)	45	2740	αργει Χαλκίδα
ΓΡΗΓΟΡΟΥΣΑ (κ.)	60	6235	α. Ταϊλάντα 21/3
ΔΑΣΑΚΙ*	72	14334	α. Μπ. "Άυρες 13/4
ΔΑΦΝΗ (μ.)	63	30886	α. Ν. Ύρκην 20/2
ΔΕΛΦΙΝΙ (δ.π.)	71	17805	α. Ρ. Ιανέιρο 10/4 για ΗΠΑ
ΔΕΦΙΝΙ	71	9564	ύπο παραλαβή
ΔΕΣΠΟΙΝΑ Β.(η.)	61	2981	επωλήθη αλλοδαπούς
ΔΗΜΗΤΡΑΗΣ (Μόλτ.)	61	7838	ε. Ντάρ ες Σαλάδαμ 15/4
ΔΟΚΤΩΡΙΚ. Κ. ΣΑΜΥ (μ.)*	68	50999	ε. Φιλαδέλφεια 14/4
ΔΟΝΑ ΧΡΙΣΤΙΝΑ	72	17355	α. Νταλιάν 28/3
ΔΩΤΟ	68	35191	α. Αλγκεθίρας 28/3

ΕΒΙΤΑ II (κ.)	65	1442	μεσογειακές μεταφορές
ΕΙΡΗΝΗ Γ.Φ.(η.)	62	8399	ε. Καλκούτα 17/4
ΕΙΡΗΝΗ Σ. ΛΑΙΜΟΥ (η.)	67	23552	αργει Αστρίδα
ΕΙΤΩΡ (κ.)	72	4922	
ΕΙΑΣΤ' ΣΤΡΙΑ IV (κ.)	52	2484	επωλήθη διάλυση
ΕΙΑΣΤ' ΣΤΡΙΑ V (κ.)	55	4037	επωλήθη διάλυση
ΕΑΕΝ*	67	27989	αργει Χώγεσαντ
ΕΑΕΝΗ Μ. (Μ.)	70	19344	ε. Ροάριο 15/4
ΕΑΕΝΗ Π. (μ.π.)*	72	94989	α. Π. Χέντλαντ 3/4
ΕΑΕΥΘΕΙΑ Μ. (δ.)	65	38279	α. Γένοβα 10/4
ΕΑΕΥΣΙΣ (Μαλ.)	65	9694	α. Ν. Ορλεάνη 11/4
ΕΛΛΙΝΑ (κ.)	67	24766	δ. Κωνίπολη 31/3
ΕΛΛΗΝΙΚ ΚΕΐ'Π (Σιγκ.)	82	4280	στή Λάρνακα 10/12
ΕΛΛΕΣΠ. ΓΚΛΟΡΥ (Σιγκ.δ.)	75	45001	α. Ράς Τανούρα 11/3
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΕΝΕΡΤΖΥ (δ.)	67	47344	ε. Σιγκαπούρη 13/4
ΕΛΛΕΣΠ. ΣΠΛΕΝΤΟΡ (δ.)	75	60491	α. Ποκοχάμα 1/4
ΕΛΛΗΝ (Μαλ.)	66	9135	α. Σαβάντορ 3/4
ΕΛΛΗΝΟΡΑ (κ.)	65	1113	μεσογειακές μεταφορές
ΕΑΜΠΕΛΑ III (Μόλτ.)	69	12102	α. Χόγκ Κόγκ 24/12
ΕΑΝΤΑΝΙΑ (κ.)	65	7498	δ. Γιβραλτάρ 30/3
ΕΝΑΜΕΛΑ (κ.)	60	5513	αργει Αστακό
ΕΣΠΕΡΑΝΤΖΑ II (η.)	64	32756	αναμένει Ντουμπάι
ΕΣΤΙ (η.)	72	10351	ε. Βούμπη 9/3
ΕΥΑΓΓΕΛΙΑ (κ.)	67	1498	μεσογειακές μεταφορές
ΕΥΑΛΗ (η.)	59	7059	αργει Πειραιά
ΕΥΔΩΡΗ (δ.)	64	35410	αργει Ιτεά
ΕΥΛΙΜΕΝΗ*	79	29875	ε. Άμβούργο 15/4
ΕΥΝΙΚΗ	77	29875	α. Λ. "Αντζέλες 9/4
ΕΥΠΟ ΚΑΙΤΗ (η.)	69	8676	α. Αμβέρσα 5/4 για Α'βάνα
ΕΥΡΙΑΙΚΗ (η.)	69	10900	ε. Ριγέκα 3/4
ΕΥΡΥΑΙΚΗ (η.)	65	35406	αργει Ιτεά
ΖΑΦ (η.)	62	10028	αργει Μπλάγκουσώτερ
ΖΕΥΣ I (η.)	60	17447	δ. Π. Σάιδ 9/4
ΖΕΦΥΡΟΣ II	77	18838	α. Νικόδης 3/3 για Κούβα
ΖΗΝΑ (Λι)	68	31093	δ. Γιβραλτάρ 14/4
ΖΙΝΚ ΤΡΕΐ'ΝΤΕΡ(η.)	66	10051	α. Εινυκάκη 16/2 για Νταλιάν
ΗΒΗ.	79	16379	ε. Βιτόρια 1/4
ΗΡΑ	79	16390	ε. Λ. "Αντζέλες 15/4
ΗΡΑΚΛΗΣ (η.)	57	2875	ε. Π. Σουάντα 3/13
ΗΡΑΚΛΗΣ (λιβ.)	58	5266	ύπο παραλαβή
ΗΡΑΚΛΗΣ (λιβ.)	53	5691	αργει Πειραιά
ΗΣΤΖΟΥΑΙΗ (δ.)	63	29739	επωλήθη ίσπωνες διαλυτές
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΕΥΧΗ.	76	37650	α. Αμβέρσα 11/4
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΔΕΑ*	78	11003	στή Μπάρα
ΘΑΝΑΣΗΣ Μ. (Μαλ.)*	765	37431	αργει Αγ. Δομίνικο
ΘΑΡΡΟΣ (η.)	63	3293	αργει "Αγ. Δομίνικο
ΘΑΣΟΣ (δ.) Σιγκ.	74	51501	α. Φρημάντλ 8/4 για Σιγκαπούρη
ΘΕΑΝΩ (κ.)	69	10650	α. Ν. Ορλεάνη 21/3
ΘΕΟΤΟΚΟΣ (η.)	61	9266	α. Ροάριο 14/4
ΘΕΟΥΠΟΛΙΣ (κ.)	58	11765	ε. Γκιζάν 22/3
ΘΕΟΧΑΡΗΣ (η.)	68	9803	α. Βασιλικό Κόλπο 13/4 για Βενετία
ΘΕΟΧΑΡΟΣ II (κ.)	60	3847	δ. Παναμά 10/4
ΘΥΕΛΛΑ (μ.)	66	40933	ε. Γιοκοχάμα 31/3
ΙΜΑ*	68	27989	α. Τζέντα 14/4 για "Ακαμπα
ΙΝΔΙΑΝΑ (λιβ.)	77	11280	

ΙΝΓΚΑΠΙΡΚΑ	66	11153	α. Σιγκαπούρη 10/4 για Κήλογκ
ΙΟΝΙΑΝ ΒΙΚΤΟΡΥ (Μαλ.)*	54	7528	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΓΚΛΟΡΥ (Μαλ.)*	55	5890	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΓΚΡΕΐ'Σ (Μαλ.)*	58	3825	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΚΑΠ (Μαλ.)*	58	3884	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΜΟΥΝ (Μαλ.)	61	5201	δ. Κωνίπολη 29/2
ΙΟΝΙΑΝ ΜΠΡΗΖ (Μαλ.)*	45	4621	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΝΤΕΣΤΙΝΥ (Μαλ.)*	59	3704	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΠΡΙΝΣΕΣ (η.)	61	8999	α. Ρ. Πλέιτ 7/4
ΙΟΝΙΑΝ ΣΚΑΐ' (Μαλ.)*	52	3840	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΣΠΙΡΤ (Μαλ.)*	58	3993	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΣΤΑΡ (Μαλ.)*	52	4039	στόν Πειραιά
ΙΟΣ Ι (η.)	70	3971	
ΙΣΜΗΝΗ (η.)	68	4202	α. Μπάρ 24/3 για Πρέβεζα
ΙΣΤΡΙΑ	81	31000	α. Ν. Ορλεάνη 13/4
ΙΩΑΝΝΗΣ (κ.)*	52	1575	μεσογειακές μεταφορές
ΙΩΑΝΝΗΣ ΙΙΙ (κ.)	60	4067	επωλήθη αλλοδαπούς
ΚΑΒΟ ΑΛΚΥΩΝ (η.)	61	10934	αργει Αστακό
ΚΑΒΟ ΔΕΛΦΙΝΙ (η.)	60	10934	αργει Αστακό
ΚΑΒΟΥΡΕΛΑ*	82	15551	α. Κο Σιασάνγκ 13/3 για Μεξικό
ΚΑΔΜΟΣ (λιβ.)*	59	5051	αργει Πειραιά
ΚΑΘΡΙΝ Υ. (η.δ.)*	60	13103	μεταφορές Ν. Αμερικής
ΚΑΛΙΣ ΣΚΑΐ' (η.)	60	4240	αργει Γάνδη
ΚΑΛΛΙΟΠΗ (η.)	60	5323	ε. Κολόμπο
ΚΑΛΛΙΣΤΡΑΤΟΣ (κ.)	69	4229	α. Τατγκόκγκ 27/3 για Περσικό
ΚΑΛΛΙΦΗΜΟΣ	69	4267	ε. Σπέλια 6/4
ΚΑΛΥΨΩ (κ.)	69	11430	ε. Ντουμπάι 10/4
ΚΑΛΥΨΩ (η.)	69	5997	ε. Φλώσινγκ 14/2
ΚΑΝΙΚΑ (η.)	60	3840	ε. Μαντράς 1/4
ΚΑΠΑΛΑ (κ.)	55	1599	αργει Π. οφ Σπαιν
ΚΑΠΕΤΑΝ ΑΝΔΡΕΑΣ (η.)	57	3826	αργει Πειραιά
ΚΑΠΕΤΑΝ ΓΕΡΟΓΗΣ (η.)	63	16984	αργει Πειραιά
ΚΑΠΕΤΑΝ ΝΙΚΟΛΑΟΣ (κ.)	54	10905	αργει Πειραιά
ΚΑΠΤΑΙΝ ΑΙΔΕΛ (κ.)	67	8927	ε. Ρανκούν 7/4
ΚΑΠΤΑΙΝ ΓΡΕΦΟΣ (δ.π.)	54	10993	α. Σαδ Σεμπαστίδο 9/4
ΚΑΠΤΑΙΝ ΝΑΣΣΟΣ (Παν.)	62	9991	α. Σ. "Εκενα 9/4
ΚΑΠΤΑΙΝ ΝΙΚΟΛΑΟΣ (η.)	62	9222	επωλήθη αλλοδαπούς
ΚΑΠΤΑΙΝ Ε. ΚΥΡΙΑΚΟΥ	61	18000	
ΚΑΡΡΑΣ (η.)	62	18000	δ. Σουέζ 15/4
ΚΑΣΤΑΝΙΑ (η.)	59	3168	αργει Πειραιά
ΚΑΣΤΑΛ (κ.)	72	17674	ε. Χάλιφας 5/1
ΚΑΣΤΑ ΠΡΑΐ'ΝΤ (Μ.)	58	2448	α. Μπέρα 14/3
ΚΑΤΙΑ Κ. (η.)*	57	1324	αργει Σαουθική Αραβία
ΚΑΤΑΛ ΕΞΠΡΕΣ (η.)	62	5870	αργει Πειραιά
ΚΑΤΡΙΝΑΜΑΡ (η.)	65	9799	α. Αιβέρρα 7/4
ΚΕΐ'Π ΑΒΑΝΤΙ ΝΤΟΥΕ*	68	13694	ε. Στη Γκαζανέτ 29/2
ΚΕΡΒΑΝ (η.)	61	10444	επωλήθη αλλοδαπούς
ΚΕΦΑΛΑΛΩΝΙΑ ΛΑΐΤ (κ.)	67	21706	επωλήθη αλλοδαπούς
ΚΕΦΑΛΛΩΝΙΑΝ ΜΑΛΤΕΡΙ	57	5250	αργει Ελευσίνα
ΚΕΛΑΙΔΑ (κ.)	75	17609	αναμένει Ούάν 15/2
ΚΟΝΤΙΝΕΤΑ ΤΡΕΐ'ΝΤΕΡ	71	14070	ε. Κοατζακοάλκος 1/4
ΚΟΡΑΛ (κ.)	48	1562	μεσογειακές μεταφορές
ΚΟΡΦΟΣ Ι. (κ.)	60	5991	δ. Κωνίπολη 6/4
ΚΟΣΜΑΣ Κ. (κ.)	51	7126	αργει Πειραιά
ΚΟΤΟΥΚΟΥ (Ν.Ζ.δ.)*	75	16221	ε. Βαγκαρέ 15/4
ΚΟΥΑΚΑ (Ν.Ζ.δ.)*	75	16221	α. Βαγκαρέ 12/4
ΚΟΥΡΙΩΝ (κ.)	59	20514	α. Τέμπελ "Αλί 6/

ΜΑΡ ΚΟΥΡΙΕΡ (π.)	70	9101	στό Ιράν 8/3
ΜΑΡΑΚΙ (Παν.)	63	4647	αργει Γάνδη
ΜΑΡΕΛ (κ.)	69	9853	ε. Μανφρέντονια 9/4
ΜΑΡΕΛΙΑ (π.)	63	15929	ε. Σάουθεντ Ανκόρατζ 16/4
ΜΑΡΘΑ Λ. (η.)	59	8596	αργει Μπιλμπά
ΜΑΡΙΑ Ν.Κ. (η.)	64	3947	α. Ν. Ορλέανη 11/4
ΜΑΡΙΑΝΘΗ Μ. (δ.π.)	65	13512	α. Αλεξάνδρεια 11/3
ΜΑΡΙΒΕΡΝΤΑ IV (δ.π.)	60	13339	αργει Πειραιά
ΜΑΡΙΚΑ Π. (η.)	73	45500	ε. Ρότερνταμ 12/4
ΜΑΡΙΔΙΑ (δ.)	67	43649	α. Νάπολη 8/4
ΜΑΡΙΔΟΥΛΑ (κ.)	74	30341	δ. Σκώ 10/4
ΜΑΡΙΝΑ ΤΟΥ (Μ.)	69	8773	αργει Πειραιά
ΜΑΡΙΝΕΡ ('Ονδ.)	60	5760	δ. Κωνιόλη 11/3
ΜΑΡΙΝΕΡ (κ.)	69	9072	α. Π. Μωχ. Καϊδι 12/3
ΜΑΡΙΝΕΡ II (η.)	68	10099	δ. Ντόβερ 17/4
ΜΑΡΙΝΙΚΗ (κ.)	73	86098	α. Λ. "ΑΝΤΖΕΛΕΣ 24/4
ΜΑΡΙΠΕΡΛΑ (δ.κ.)	66	57027	α. "ΑΙΝ ΣΟΥΚΝΑ 25/3
ΜΑΡΙΠΡΙΜΑ (δ.)	61	30236	ε. Αλεξάνδρεια 14/4
ΜΑΡΙΧΡΙΣΤΙΝΑ (η.δ.)	73	72336	α. Κοατζακούλος 1/4
ΜΑΡΙΟ	65	17238	αργει Στυλίδα
ΜΑΡΜΑΡΑΣ (κ.)	61	8831	αργει Λευκάδα
ΜΑΣΤΕΡ ΤΖΩΡΤΖ.	70	8455	ύψιστος Ελληνική
ΜΕΔΟΥΣΑ (δ.)	78	172147	α. Φουτζέρια 5/4
ΜΕΛΟΝΤΥ.	69	6200	α. Ν. Ορλέανη 11/4
ΜΕΝΤ ΤΡΕ'ΙΝΤΕΡ (κ.)	56	3903	αργει Κουβέιτ
ΜΕΡΙΤΙΑ (κ.)	60	3745	α. Αλεξάνδρεια 12/4
ΜΕΡΡΥΑΝΤ (π.δ.)	66	71337	στό Μπόνου (αποθήκη)
ΜΕΣΣΙΣ	69	9650	ε. Οζάκα 11/4
ΜΕΣΣ. ΛΑΜΨΙΣ (δ.)	72	17355	ε. Μελβούρνη 18/4
ΜΕΣΣΗΝΙΑΚΗ ΦΙΛΙΑ (δ.)	77	75124	αργει Πειραιά
ΜΗΛΑΟΣ (π.)	66	10715	ε. Πειραιά 8/4
ΜΗΛΑΟΣ VI (κ.)	59	4668	ε. Μόχα 7/2
ΜΗΤΕΡΑ ΕΙΡΗΝΗ (κ.)	68	2983	ε. Σαβόνα 6/4
ΜΙΑ'	80	15552	α. Μπανγκόκ Μπάρ 2/3
ΜΙΑΗΤΟΣ'	82	35000	ε. Ν. Ορλέανη 6/4
ΜΙΑΝΤΑ Α. (Μ.)	56	8985	επωλήθη Πακιστανούς Διαλυτές
ΜΙΜΗ Μ. (Μόλι.)	69	13525	α. Τέμα 7/4
ΜΙΝΙ ΛΑΪΤ'ΝΕΡ (η.)	71	1590	ε. Ταμικό 6/4
ΜΙΝΙ ΛΑΪΤ'ΟΝ (η.)	70	1582	α. Ν. Όρλεανη 31/3
ΜΙΝΙ ΛΑΪΤ'Τ (η.)	70	1587	ε. Κίγκοτον 10/4
ΜΙΝΙ ΛΑΜΑ (η.)	70	1591	αργει Νέα Όρλεανη
ΜΙΝΙ ΛΑΝΤ.	70	1592	δ. Παναμά 20/3
ΜΙΝΙ ΛΑΝΤΕΡΝ.	71	1564	δ. Παναμά 20/3
ΜΙΝΙ ΛΑΤΡΙΑ (η.)	70	1591	αργει Πειραιά
ΜΙΝΙ ΛΕΝΣ (η.)	71	1562	ε. Ν. Όρλεανη 14/4
ΜΙΝΙ ΔΗ (η.)	71	1562	αργει Ν. Όρλεανη
ΜΙΝΙ ΔΗΓΚ (η.)	70	1592	ε. Σ. Λούις ντ Ρόνε 14/4
ΜΙΝΙ ΔΗΤΖΕΝΤ.	74	1578	α. Ν. Όρλεανη 7/4
ΜΙΝΙ ΔΙΑΙΥ (η.δ.)	70	1781	αργει Ν. Όρλεανη
ΜΙΝΙ ΔΙΝΤ (η.)	71	1562	αργει Πειραιά
ΜΙΝΙ ΔΟΡΥ (η.)	71	1584	α. Χιούστον 10/4
ΜΙΝΙ ΛΟΤ (η.)	71	1584	αργει Ν. Όρλεανη
ΜΙΝΙ ΔΟΤΖΙΚ (η.)	70	1592	α. Ν. Όρλεανη 22/3
ΜΙΝΙ ΔΟΥΝΑΡ.	71	1592	ε. Π. ορ. Σπαιτή 10/4
ΜΙΝΙ ΔΥΦΜ.	75	1578	α. Χιούστον 10/4
ΜΙΝΙ ΛΩ.	71	1594	αργει Ν. Όρλεανη
ΜΙΝΙ ΣΑΚΟΥΡΑ (η.)	70	1584	αργει Ν. Όρλεανη
ΜΙΝΩΤΑΥΡΟΣ (δ.)	75	68630	αργει Βοστώνη
ΜΙΣΑ Σ. ΑΜΙΤΥ (η.)	61	3943	ε. Πειραιά 19/3
ΜΙΧΑΛΗΣ (Μόλι.)	59	5384	ε. Τζέντα 22/3
ΜΟΤΣΑΡΤ ΦΕΣΤΙΒΑΛ	76	18953	α. Πενσάκολα 14/4
ΜΑΟΥΝΑ (η.)	77	3227	α. Λά Γκουελ 4/4 γιά Σφάξ
ΜΟΥΝ ΣΑΝΤΟΟΥ.	76	19633	α. Αυγούστιον 26/3
ΜΠΑΡΟΥ (κ.)	60	2406	μεσογειακές μεταφορές *
ΜΠΑΡΟΥ ΤΖΟΥΝΙΟΡ (η.)	57	2281	μετον «ΤΖΟΥΝΙΟΡ Α.» (Παν.) *
ΜΠΑΣΤΙΟΝ (κ.)	68	13706	ε. Μπ. "Αίρες 20/3
ΜΠΑΥΡ'ΟΝ (η.)	61	1460	αργει Πειραιά
ΜΠΕΓΚΟΝΙΑ Ι. (η.)	65	31779	αναμένει Φουτζέρια
ΜΠΕΛ (η.)	56	8717	ύπο παραλαβή
ΜΠΕΛΜΟΝΤΕ.	59	7919	μεσογειακές μεταφορές *
ΜΠΟΝΝΟΥ ΚΑΡΡΙΕΡ (η.)	64	16073	στη Νιγηρία
ΜΠΟΥΚΑΝΤΟΥΡΑ*	73	56273	α. Πόρτ Χώκαμπερο 2/4
ΜΠΡΑΒΟΝΔΑ (η.)	67	4659	αργει Ν. Ύρκη
ΜΠΡΑΒΟΡΙΟ (η.)	67	3861	αργει Ν. Ύρκη
ΜΠΡΑΖΙΛΙΑΝ ΣΚΑ'Υ' (Λιβ.)	73	31861	α. Δάς Πάλμας 17/4
ΜΠΡΙΖΙΤ Τ. (η.)	72	3172	αργει Πειραιά
ΜΠΡΗΤ (κ.)	71	9085	στό Μπουσιρ
ΜΠΡΗΤΕΝ (η.δ.)	65	40284	ύπο παραλαβή
ΜΥΚΟΝΟΣ (δ.)	71	18748	α. Καρθαγένη 16/3
ΜΥΡΙΝΑ (Λιβ.)	82	32506	ε. Μιζουσίμα 31/3
ΜΥΣΤΡΑΣ (δ.)	75	117340	δ. Σουέζ 8/4

Ν. Ι. ΠΑΤΕΡΑΣ (η)*	78	11850	α. Μαυρίκιο 5/4
ΝΑΒΙΓΚΕ'ΙΤΟΡ*	74	10250	ε. Ήρη 11/4 γιά Πενγκ
ΝΑΝΤΙΑ (κ.)	71	22759	ε. Λισσαβώνα 6/4
ΝΑΝΤΙΑ Σ. (η.)	63	12273	α. Σιγκαπούρη 8/4
ΝΑΝΩ Κ. (κ.)	66	1477	μεσογειακές μεταφορές
ΝΕΑ (κ.)	61	1458	στή Καβάλα
ΝΕΑΙ (δ.η.)	65	35324	μεταφορές Ερυθράς Θαλ.
ΝΕΠΤΟΥΝ Κ. (η)*	67	32137	δ. Κωνιπολη 8/4
ΝΕΦΕΛΗ (δ.)	58	24152	αργει Ιτέα
ΝΕΦΕΛΗ (η)*	69	5801	α. Τζιμπούτι 16/3
ΝΗΜΕΡΤΗΣ (δ.)	52	11234	αργει Πειραιά
ΝΗΣΟΣ ΚΥΘΗΡΑ*	69	4231	ε. Σάρζα 11/4
ΝΗΣΟΣ ΣΕΡΙΦΟΣ (Μαλ.)	64	5827	α. Λάς Πάλμας 30/3
ΝΗΣΟΣ ΣΠΕΤΣΕΣ (Μ.)	63	5955	α. Δακάρ 23/3
ΝΙΚΗ Ρ. (η)*	62	6171	ε. Καλκούτα 15/4
ΝΙΚΗΤΑΣ ΡΟΥΣΟΣ	76	35567	α. Τακόμα 10/4 γιά Ταϊβάν
ΝΙΚΟΛΑΚΗΣ (κ.)	57	1535	μεσογειακές μεταφορές
ΝΙΚΟΛΑΟΣ Μ II (κ.)	69	1473	ε. Πειραιά 12/4
ΝΙΚΟΛΑΣ Κ. (η)*	67	4016	ε. Ν. Όρλεανη 12/4
ΝΙΚΟΛΑΣ Π. (η)*	61	6123	α. Σαντάντερ 16/3
ΝΙΚΟΠΟΙΙΑΣ (δ.)	82	29700	α. Ράς Τανόύρα 9/4
ΝΙΚΟΣ Α. (η.)	56	2163	αργει Χαλκίδα
ΝΙΜΑΣ Ι. (η)*	56	3274	α. Π. Σουδάν 28/9 γιά Αδεν
ΝΙΝΕΤΑ (η.)	68	9395	ε. Αβάνα 7/4
ΝΙΟΒΗ (Μάλι),	69	21427	δ. Μπραναμπούτελ 5/4
ΝΙΟΥ ΒΕΝΤΣΙΟΥΡ (κ.)	62	9043	α. Πειραιά 15/4 γιά Ιταλία
ΝΟΜΙΚΟΣ (δ.κ.)	64	27376	ε. Νόρ "Ανκόρατς 17/3
ΝΟΡΑΕΡΝ ΝΑΊΑΝΤ	67	22817	α. Άμαρτερταν 6/4
ΝΟΡΟ ΕΜΠΕΡΟΡ	67	25837	αργει Στυλίδα
ΝΟΡΦΟΥΓΙ'ΝΤ	70	12063	ε. Χάρη 18/4
ΝΤΑΝΙΕΛ II (η.)	69	1999	ε. Ρόττερνταν 7/4
ΝΤΑΟΥΝ (Σιγκ.)	81	5226	αργει Αμβούργο
ΝΤΑΡΤ (κ.)	72	9953	α. Λάς Πάλμας 14/4
ΝΤΑΦΝΕΜΑΡ (η.)	61	5816	αργει Μίνα Σάκρ
ΝΤΕΜΠΟΥΡΓΚΟ (κ.)	72	9440	ύπο παραλαβή επωλήθη Αλλοδαπούς
ΝΤΕΝΕΜΠ (η.)	68	2534	επωλήθη Αλλοδαπούς
ΝΤΙΕΓΚΤΟ (Παν.)	63	7833	α. Τζέντα 5/4
ΝΤΟΒΕΡ (κ.)	66	10129	ε. Πειραιά 2/4
ΝΤΟΛΥ II (η.)	67	9854	α. Βισακαποντάς 14/4
ΝΤΟΝΑ ΛΟΥΛΑ,	70	17355	ε. Ριο Ιανέριο 12/4
ΝΤΟΝΑ ΜΑΡΓΑΡΙΤΑ (κ.δ.)	67	22243	α. Σιλακάπτη 1/4 γιά Ντουμπάι
ΝΤΟΝΑ ΜΥΡΤΟ (κ.)	73	17355	α. Αμβέρσα 28/3
ΝΤΟΝΑ ΟΥΡΑΝΙΑ (δ.κ.)	71	17782	ε. Γιουρόπορτ 15/4
ΝΥΜΦΗ Κ. (η.)	66	22260	α. Θέοντα 11/4
Ο ΣΩΛΕ ΜΙΟ'	80	16200	α. Ντωρίπαν 15/4
ΟΑΣΙΣ (η.δ.)	62	22424	α. Ανγκρά ντρέ Ρέις 7/4
ΟΔΥΣΣΕΥΣ (Μ")	63	11120	αργει Αστακό
ΟΔΥΣΣΕΥΣ (Λιβ.)	65	10842	ύπο παραλαβή α. Χαλδία 18/2
ΟΙΝΟΥΣΣΑΙ (κ.)	70	14095	ε. Ν. Ύρκη 2/3
ΟΚΤΟΝΙΑ ΓΚΛΟΡΥ	68	45678	α. Π. ορ. Σπαιν 6/4
ΟΚΤΟΝΙΑ ΣΑΝ (δ")	64	26174	αργει Ιτέα
ΟΔΥΜΠΙΚ ΑΒΕΝΤΖΕΡ (δ.)	72	106123	αργει Ελευσίνα
ΟΔΥΜΠΙΚ ΑΡΜΟΡ II (η.)	75	138037	αργει Ελευσίνα
ΟΔΥΜΠΙΚ ΑΣΠΙΡΕΙΣΟΝ(δ.)	72	106123	δ. Κωνιπολή 26/3
ΟΔΥΜΠΙΚ ΛΙΜΠΕΡΤΥ (η.)	77	15844	α. Σήπαλ 30/3
ΟΔΥΜΠΙΚ ΜΠΛΑΝΝΕΡ (δ.)	72	128561	στό Μπαλικόπαν 17/2
ΟΔΥΜΠΙΚ ΜΠΟΝΤ (δ.)	72	126027	αργει Ιτέα
ΟΔΥΜΠΙΚ ΜΠΡΗΖ (δ.)	76	126990	ε. Φιλαδέλφεια 1/4
ΟΔΥΜΠΙΚ ΜΠΡΙΛΙΑΝΣ (δ.)	73	128561	α. Φρήροπτ 17/3
ΟΔΥΜΠΙΚ ΝΤΙΓΚΝΙΤΥ	66	15668	αργει Πειραιά
ΟΛΥΜΠΙΚ ΠΑΊ'ΟΝΗΡ	66	15625	αργει Πειραιά
ΟΛΥΜΠΙΚ ΠΑΟΥΕΡ	68	15809	αργει Πειραιά
ΟΛΥΜΠΙΚ ΠΙ'ΙΣ	69	15688	αργει Πειραιά
ΟΛΥΜΠΙΚ ΠΡΕΣΤΙΤΖ	69	15808	αργει Πειραιά
ΟΛΥΜΠΙΚ ΣΑΝ II (δ.)	75	40559	α. Κοατζακόδας 2/4
ΟΛΥΜΠΙΚ ΣΤΑΡ (δ.)	79	59882	στό Πειραιά 8/3
ΟΛΥΜΠΙΚ ΦΙΟΙΝΙ (η.)	77	15844	ε. Κοινώ Μπαίη 14/4
ΟΛΥΜΠΙΚ ΧΑΡΜΟΝΥ	73	15498	ε. Γκουένιας 24/3
ΟΛΥΜΠΙΟΣ ΑΠΟΛΛΩΝ (η.)*	61	1098	μεσογειακές μεταφορές
ΟΛΥΜΠΙΟΣ ΕΡΜΗΣ (κ.)*	62	2606	ε. Λονδίνο 9/4
ΟΣΕΑΝ (κ.)	66	10825	ε. Μολέφτα 9/4
ΟΣΕΑΝ Α'ΙΝΤΗΑΛΑ (δ.)	72	49808	δ. Γιβραλτάρ 9/4
ΟΣΕΑΝ ΜΠΡΗΖ (δ.)	67	53460	αργει Πειραιά
ΟΣΕΑΝ ΣΚΑ'Υ (η.)	67	24128	ε. Πειραιά 13/4
ΟΣΕΑΝ ΣΧΩ (δ.)	75	71016	δ. Π. Σάιδ 15/8
ΟΣΕΑΝΙΚΑ*	65	28101	αργει Χήγεσαντ
ΠΑΪ'ΟΝΗΡ (η.)	74	9712	δ. Παναμά 1/3
ΠΑΪ'ΟΝΗΡ II (η.)	61	8816	μετον «ΛΑΡΑ» (Παν.)
ΠΑΝΑΓΙΑ ΕΛΕΟΥΣΑ (κ.)*	63	10318	αργει Πειραιά
ΠΑΝΑΓΙΑ Μ. (η.)	60	1577	ε. Λισσαβώνα 15/4
ΠΑΝΑΓΙΑ ΣΠΗΛΙΑΝΗ (η)*	59	3906	ε. Αλεξάνδρεια 2/4

**ΝΑΥΤΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ**  
**ΔΕΚΑΠΕΝΘΗΜΕΡΗ ΝΑΥΤΙΑΚΗ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗ**  
**ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1931**  
**ΓΡΑΦΕΙΑ - ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΑ: ΝΟΤΑΡΑ 77, 185 10 ΠΕΙΡΑΙΑ**  
**ΤΗΛΕΦΩΝΑ: 4176 658 - 4122 537**  
**ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ: «ΧΡΟΝΙΚΑ» ΠΕΙΡΑΙΑ**  
**ΤΑΧΥΔΡΟΜΙΚΗ ΘΥΡΙΔΑ 80076**  
**ΕΤΗΣΙΑ ΣΥΝΔΡΟΜΗ: ΔΡΧ. 3.000**  
**Annual Subscription Rates:**  
**Europe and U.K. (Air Mail) . . . . . Pounds Stg. 40.00**  
**Europe and U.K. (Surface Mail) . . . . . Pounds Stg. 32.00**  
**U.S.A. and Canada (Air Mail) . . . . . U.S. Dollars 100.00**  
**Central and South America (Air Mail) . . . . . U.S. Dollars 115.00**  
**Middle East and Africa (Air Mail) . . . . . U.S. Dollars 80.00**  
**Far East and Australia (Air Mail) . . . . . U.S. Dollars 120.00**

**ΝΑΥΤΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ**  
**FORTNIGHTLY REVIEW OF SHIPPING**  
**FOUNDED IN 1931**  
**EDITING & PRINTING OFFICES: 77 NOTARA STR.**  
**P.O. BOX 80076 — 185 10 PIRAEUS**  
**PHONE: 01 - 4176658 or 4122537**  
**CABLE: "CHRONIKA" PIRAEUS**

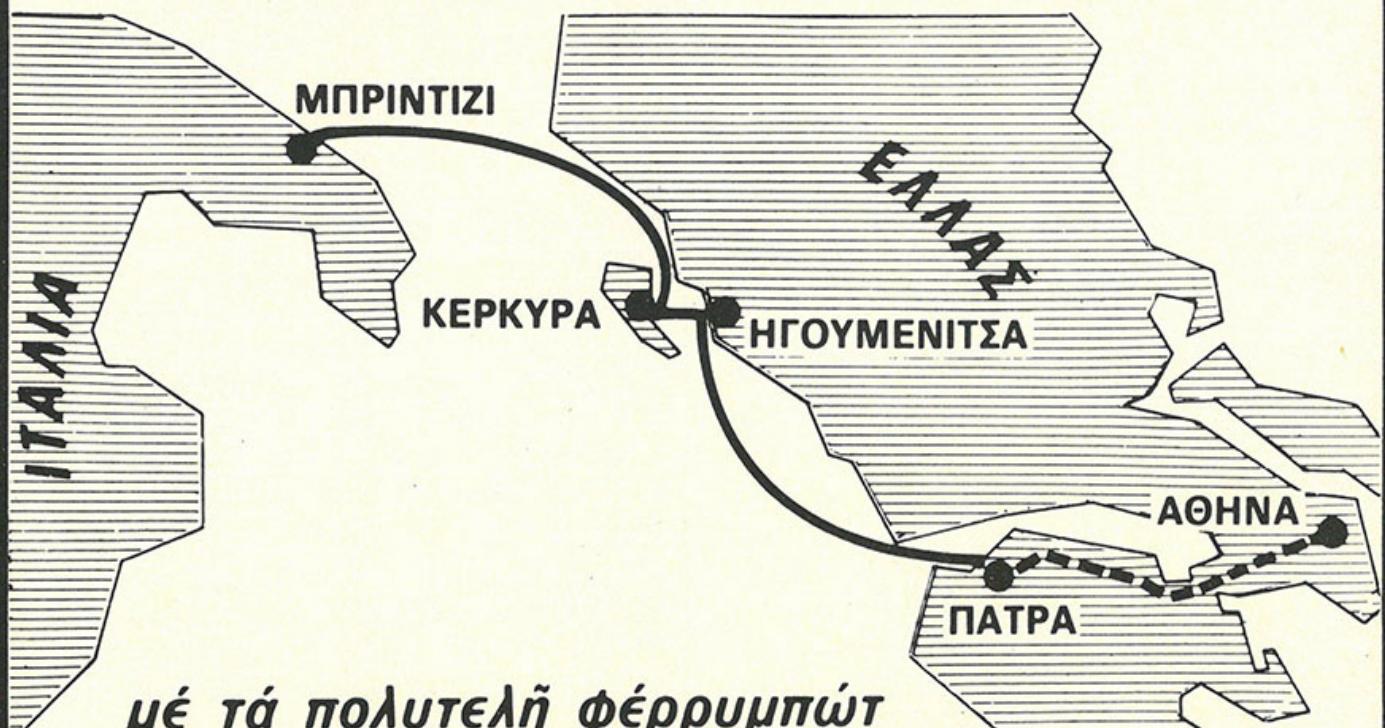
ΠΑΝΘΗΡ (π.)	82	35380	α. Τενερίφο 8/4
ΠΑΝΟΡΜΟΣ ΌΡΙΖΩΝ (π.)	66	7463	α. Πούλα 15/3 γιά Τρίπολη
ΠΑΞΟΙ (κ.)	65	1559	ύπό παραλαβή
ΠΑΡΝΑΣΣΟΣ (Μαλ.)	62	9455	α. Σμύρνη 19/3 γιά Βεγκάζη
ΠΑΣΙΘΕΑ (Ι.)	71	80225	αργεί Μπρούκε Μπαιν
ΠΑΣΙΦΙΚ (π.)	66	21883	α. Καλδο 17/3 γιά Ματαράνι
ΠΑΤΒΙΝ (π.)	62	14112	αργεί Χαλκίδα
ΠΑΤΡΑ'ΙΚΟΣ (π.)	62	11756	αργεί Πειραιά
ΠΑΤΡΟΚΛΟΣ (κ.)*	55	7738	αργεί Καμπάνας
ΠΑΥΑΣΟΣ XII (π.)*	69	1999	αργεί Πειραιά
ΠΑΦΟΣ (κ.)	70	11525	επισκευές Πειραιάς 27/3
ΠΕΛΙΚΑΝ (κ.)	67	9549	α. Σαουθάμπτον 31/3 γιά Αλγέρι
ΠΕΛΟΠΙΑΣ (δ.π.)	65	33595	μεταφορές Αιγαίουπου
ΠΕΝΤΕΛΕΑ (λιβ.)	72	57802	ε. Γέλεκπο 14/4
ΠΕΤΑΛΟΝ	76	34715	α. Σήπατα 11/3 γιά Ταιβάν
ΠΕΤΡΟΣ Ζ. (Μ.)	66	1876	α. Θεόντα 29/3
ΠΗΓΑΣΟΣ (λιβ.)	65	15577	α. Λάς Πάλμας 8/4
ΠΗΓΑΣΟΣ (λιβ.)	63	9707	α. Νταμάμ 5/2
ΠΙΛΑΡΜΑΣΤ (π.)	71	90757	α. Πόρτ Ελιζαμπέθ 17/4
ΠΙΛΑΚΟΥΡΑΣ (δ.)	76	44489	δ. Π. Σάδι 20/3
ΠΙΛΕΙΑΣ (π.)	64	5654	α. Αλεξανδρεία 31/3
ΠΙΛΩΣΙΩ	68	35191	ε. Ροζάριο 13/4
ΠΟΪ'ΝΤ ΚΑΗΑΡ (μ.)	72	57102	α. Ν. 'Ορλεάνη 11/4
ΠΟΛΙΑΙΚΟΣ (κ.)	49	2879	αργεί Κίμωλο
ΠΟΛΥΞΕΝΗ Κ. (δ.)*	76	60937	α. Σ. 'Αννα Μπαιν 1/4
ΠΟΛΥΣ (κ δ)	73	118460	α. Τζέντα 6/4
ΠΟΝΤΟΠΟΡΕΙΟ (μ.)	71	80194	αργεί Μπρούκε Μπαιν
ΠΟΡΤΟ ΚΟΡΩΝΗ (π.)	70	3825	α. Σάν Χουάν 3/3
ΠΟΣΕΙΔΩΝ Κ. (π.)	56	3597	στό Κατάκολο
ΠΟΣΕΙΔΩΝ Λ. (π.)	66	15565	ε. Σαγκάν 19/3
ΠΡΗΤΤΥ (κ.)	62	12422	α. Κάντλα 14/2
ΠΡΙΑΜΟΣ (κ.)*	45	5848	αργεί Πειραιά
ΠΡΙΑΜΟΣ	70	30890	δ. Παναμά 6/4
ΠΡΟΑΙΚΟΣ (δ.)	83	26996	δ. Σουέζ 15/4
ΠΡΟΔΡΟΜΟΣ (μ) π	68	48781	α. Κισαράδου 26/3
ΠΡΟΙΚΟΝΗΣΟΣ (κ.)	69	977	α. Καζαμπλάκι 1/4
ΠΡΟΜΗΘΕΥΣ Β.π*	61	3966	δ. Παναμά 6/4
ΠΡΩΠΟΝΤΙΣ (π)*	69	10524	α. Μασσαλία 17/3
ΠΡΟΣΠΕΡΙΤΥ (π)*	73	11383	α. Τάουνοβιλ 8/4
Π. ΣΤΑΡ II (λιβ.)	66	15393	ε. Π. ορ. Σπαιν 5/4
ΡΑΣΣΑΓΙΕΣ (κ.)	56	1380	μεσογειακές μεταφορές
ΡΕΑ ΜΠ.	67	11258	αργεί Αστακό
ΡΕΓΚΙΝΑ II (η.δ.)	59	12662	επωλήθη Κινέζους Διαλυτές
ΡΕΓ'ΙΝΝΙΠΟΟΥ Ι (η.)	63	15982	ε. Βοστώνη 12/4
ΡΕΓ'ΙΝΝΙΦΟΣΤ (η.)	60	4820	α. Λάς Πάλμας 22/2
ΡΗΦΕΡ ΤΡΕ'ΙΝΤΕΡ (κ.)*	68	1243	δ. Παναμά 23/3
ΡΙΟ ΚΛΑΡΟ (δ.)	67	35540	ε. Κων/πολ 22/3
ΡΙΟ ΜΑΡ	65	16334	αργεί Πειραιά
ΡΩΔΑΝΘΗ (Μ.)	62	12040	δ. Κων/πολ 10/3
ΡΟΖΑΡΙΑ ΝΤΟΣ (π.)	58	8920	ε. Κολόμπο 23/3
ΡΟΥΜΠΙΝΙ Η (π.)	71	2932	δ. Δαρδανέλια 22/3

ΣΑΛΑΜΙΣ (δ.π.)*	69	99134	δ. Ντουμπάι 24/3
ΣΑΛΛΑΔ Δ. (η.)	68	15474	α. Ν. 'Ορλεάνη 4/4
ΣΑΜΟΣ ΣΤΑΡ (κ.)	61	1742	α. Πειραιά 28/3
ΣΑΜΠΙΡΑ	70	5746	μετον. «ΣΗ ΣΟΥΐ'ΦΤ» (Λιβερ.)
ΣΑΝ ΜΑΓ'ΚΑ ΜΠΑΙΗ (π.)	73	10630	ε. Σαντάνερ 10/4
ΣΑΝ ΜΠΟΑΤ (κ.)	64	3671	μεσογειακές μεταφορές
ΣΑΝ ΝΙΚΟΛΑΟΣ (κ.)*	67	1973	ε. Οριστάνο 12/4
ΣΑΝΚΟ ΚΡΕΣΤ (δ.)	75	111171	α. Φατέγ Τέρμ. 21/3
ΣΑΝΚΟ ΣΤΡΕΣΑ (δ.)*	75	111171	α. Γιοκάχι 16/3
ΣΑΝΝΑΚ (κ.)	66	3314	μεσογειακές μεταφορές
ΣΑΝΝΥ (κ.δ.)	61	12001	στή Χόπε 10/4
ΣΑΝΝΥ ΜΕΝΤ	62	5218	αργεί Σιγκαπούρη
ΣΑΝΠΡΙΒΕΡ (η.π.)	65	12102	δ. Σιγκαπούρη 7/4
ΣΑΝΣΕ (η.)	62	15405	ε. Βενετία 24/3
ΣΑΝΤΑΡΟΖΑ (η.)	57	1674	δ. Π. Σάδι 12/4
ΣΑΝΤΖΟΥΝ ΝΤΟΥΥ (η.)	74	11452	α. Λός 'Αντζέλες 11/4
ΣΑΝ ΧΑΡΙΣ (κ.)	72	3137	δ. Κων/πολ 5/4
ΣΑΟΥΘ ΠΕΡΑ (μ.)	76	43143	α. Σουέζη 20/3 γιά Ντουμπάι
ΣΑΟΥΘΓΟΥΐ'ΝΤ	70	11329	δ. Κων/πολ 9/4
ΣΕΙΡΗΝΑ (λιβ.)	72	69874	στην Ν. 'Ορλεάνη 29/3
ΣΕΙΡΗΝΑ (η.)	77	16267	α. Κουβέιτ 15/4
ΣΕΝΙΟΡ ΣΠΥΡΟΣ Β. (κ.)	64	4975	ε. Αλεξανδρεία 11/4
ΣΕΝΤΖΙΟΥΡΗ ΝΤΟΟΥΝ (δ.π.)	75	51898	α. Γιβραλτάρ 5/4
ΣΕΡΑΦΕΙΜ (η.)	79	14889	ε. Αμβούργο 17/4
ΣΗ ΒΙΚΤΟΡΥ (λιβ.)	69	43456	ε. Φλήσιον 8/4
ΣΗ ΚΟΝΔΩΡ (λιβ.)	71	8894	α. Χόνγκ Κόνγκ 11/4
ΣΗ ΛΑΚ ΙΙ (κ.)*	63	5289	μεσογειακές μεταφορές
ΣΗ ΠΑ'ΟΝΗΡ	71	11055	αργεί Σιγκαπούρη
ΣΗ ΠΡΙΝΣΕΠ (κ.)	65	16239	α. Μπάχια Μπλάνκα 16/3
ΣΗ ΦΙΟΥΡΥ (η.)	62	9979	στην Κωνσταντάνα
ΣΗ ΧΕΡΟΝ (η.)	71	11379	α. Σιγκαπούρη 15/4
ΣΗΗΓΚΑΛ Μαλτ.	65	9043	α. Θέοντα 13/4
ΣΗΗΓΚΑΛ ΙV (η.)	55	3522	α. Κίγκοτον 11/4
ΣΗΗΓΟΥΡΑΝΤ (Φιλ.)	75	8884	α. Φρημάντη 28/3
ΣΗΗΚΡΟΣ (δ.κ.)	74	20704	ε. Γιβραλτάρ 11/4
ΣΗΛΑΚ (Μαλτ.)	67	28528	ε. Λισαβώνα 13/4
ΣΗΛΙΝΚ (Μαλτ.)	74	18963	στό Μπουένος 'Αιρες 18/4
ΣΗΛΟΓΓΕΡ (Μαλτ.)	65	7047	ε. Βοστώνη 19/3
ΣΗΜΑΣΤΕΡ (Μαλτ.)	69	12412	α. Ροζάριο 10/4
ΣΗΜΠΑΛ (κ.)	74	33073	δ. Παναμά 8/4
ΣΗΣΤΑΡ (Μαλτ.)	69	12411	α. Π. Νουάρ 21/3
ΣΗΦΕΑΡΕΡ	73	29763	ε. Τζάκονσβιλ 15/4
ΣΗΦΡΟΣΤ (κ.)	60	1315	αργεί Πειραιά
ΣΗΤΕΙΑ ΜΠΑΙΥ (η.)	80	9015	α. Ντουμπάι 9/4 γιά Ντουμπάι

ΣΙΔΕΡΗΣ	72	16406	ε. Νιχάρδα 11/4
ΣΙΑΒΕΡ ΜΕΝΤ*	78	5500	δ. Κων/πολ 6/3
ΣΙΑΒΕΡ ΜΟΥΝ.	63	24810	αργεί Γαλαξείδι
ΣΙΡΙΟΥΣ (κ.)*	59	1593	μεσογειακές μεταφορές
ΣΙΤΥ ΟΦ ΖΑΓΚ (κ.)	62	7704	δ. Κων/πολ 9/3
ΣΚΑΡΟΣ (κ.)	63	10617	στό Μπαντάρ Χομενί
ΣΚΙΠΠΕΡ (η.)	57	3070	στό Αμπιτζάν
ΣΚΟΠΕΟΣ ΣΤΑΡ (η.)	58	4414	μεσογειακές μεταφορές
ΣΚΥΡΟΣ (κ.)*	54	1227	αργεί Πειραιά στόν Πειραιά
ΣΟΛΩΝ Κ. (κ.)	65	1599	16/4
ΣΟΡΟΚΟΣ	69	9650	ε. Χίροσιμα 6/4
ΣΟΥΖΑΝ (η.)	66	15765	α. Ρουέν 16/4
ΣΟΥΖΑΝΑ (η.)	68	7701	α. Ντώρμπατ 5/4
ΣΟΥΛΑ Χ. (κ.)	68	2203	μεσογειακές μεταφορές
ΣΠΕΡΑΝΤΖΑ (η.)	63	12758	ε. Νάπολη 16/4
ΣΠΗΛΙΑΔΑ	78	12518	α. Π. Χάρκωρτ 20/3
ΣΠΥΡΟΣ Γ. ΙΙ (κ.)	66	1404	δ. Κων/πολη 1/4
ΣΤΑΡΓΚΑΝ (κ.)	59	3809	ύπό παραλαβή
ΣΤΑΥΡΟΥΛΑ (η.)	80	32000	ε. Βατιμόρη 6/4
ΣΤΕΛΙΟΣ (δ.η.)	68	103176	ε. Σιγκαπούρη 15/4
ΣΤΕΛΛΑ Α. (κ.)	50	1518	αργεί Πειραιά υπό παραλαβή
ΣΤΕ'ΥΡ	69	9946	α. Πειραιά 14/4
ΣΩΤΗΡΗΣ (η.)	70	5278	υπό παραλαβή
ΣΩΤΗΡΗΣ (η.)	70	5480	α. Πειραιά 1/4
ΣΥΚΟΥΤΡΗΣ (Μαλτ.)	60	6.646	υπό παραλαβή
ΤΑΥΓ'ΓΕΤΟΣ (δ.)	75	117342	δ. Ντουμπάτ 7/3
ΤΕΛΑΣΙΤΥ (κ.)	59	5510	αργεί Αστακό
ΤΖΕ'ΙΝΤ (κ.)	56	6500	αργεί Αστακό
ΤΖΕΜΙΝΙ ΙV (η.δ.)	73	9842	α. Ιουνέντεν 14/4
ΤΖΩΝ Κ.	72	5393	ε. Π. Κουετζάλ 4/4
ΤΖΩΝ ΠΕΡΟ*	68	10618	στό Π. Σάδι 18/4
ΤΖΟΡΤΖ ΛΥΡΑΣ	83	21000	α. Σαλβαδόρ 10/4
ΤΖΟΡΤΖΥ (κ.)	54	7930	αργεί Πειραιά
ΤΗΛΕΜΑΧΟΣ (Μαλτ.)	58	6492	αργεί Αστακό
ΤΗΛΕΜΑΧΟΣ (κιβ.)	64	15910	α. Πειραιά
ΤΗΝΙΟΣ ΣΤΑΥΡΟΣ (η.)	72	5881	α. Ν. 'Ορλεάνη 14/3
ΤΙΝΑ ΜΠ. (η.)	65	11245	αργεί Πειραιά
ΤΟΕΘΟΣ (κ.δ.)	60	12944	δ. Σουέζ 16/4
ΤΟΡΟΣ ΜΠΑΙΗ (η.)	73	8848	ε. Ροζάριο 12/4
ΤΟΥΡΜΠΑΝΑ ΚΟΥΗΝ (η.)	60	8070	προσδράξεις Αβάνα 13/5/82
ΤΡΑΜΟΥΝΤΑΝΑ	71	20670	ε. Βίλε Κοντούτούσιον 5/4
ΤΡΑΝΣ ΛΙΝΚ (κ.)	66	2186	μεσογειακές μεταφορές
ΤΡΕ'ΙΝΤ ΒΙΖΙΟΝ	70	18736	ε. Λ. 'Αντζελες 20/3
ΤΡΕ'ΙΝΤ ΓΙΟΥΝΤΙΤΥ	76	35897	ε. Ν. 'Ορλεάνη 11/4
ΤΡΕ'ΙΝΤ ΓΟΝΤΕΡ	72	18724	α. Νικόδεα 19/3
ΤΡΕ'ΙΝΤ ΓΟΥ'ΓΑ	72	18723	δ. Σάδι 11/4
ΤΡΕ'ΙΝΤ ΕΝΤΕΒΟΡ (δ.)	70	63519	δ. Παναμά 9/4
ΤΡΕ'ΙΝΤ ΚΟΥΕΤ*	68	2737	ε. Ρότερνταμ 17/4
ΤΡΕ'ΙΝΤ ΚΟΥΡΙΕΡ (μ.)	66	22354	α. Μπιζέρτα 13/4 γιά Σφαξ
ΤΡΕ'ΙΝΤ ΝΤΕΑΡΙΝΓΚ	67	27175	αργεί Αστακό 8/4
ΤΡΕ'ΙΝΤ ΡΗΣΟΛΑΒ (δ. Πα.)	74	30082	α. Ν. 'Ορλεάνη 13/4
ΤΡΕ'ΙΝΤ ΧΟΝΟΡ (δ.)	72	71491	δ. Π. Σάδι 3/13
ΤΡΕ'ΙΝΤΕΡ (δ.π.)	60	21230	ε. Ρότερνταμ 17/4
ΤΡΙΑΙΝΑ (κ.)	56	3295	α. Μπιζέρτα 13/4 γιά Σφαξ
ΤΡΙΑΝΤΑΦΥΛΛΟΣ Μ (κ.)*	70	1597	αργεί Αστακό 8/3
ΥΠΑΠΑΝΤΗ (η.)	71	4635	α. Χιούστον 6/4
ΥΠΑΤΙΑ ΧΑΛΚΟΥΣΗ (μ.π.)	78	45330	α. Σητάλ 23/3 γιά Μπαγκλαντές
ΥΠΕΡΜΑΧΟΣ (δ.)	77	124499	α. Γουακαγιάμα 2/4
ΦΑΙ'Β ΑΓΓΛΑΝΤΣ	70	15768	α. Αδελαΐδα 4/4
ΦΑΙ'ΓΡΟΥ ΙΝΤ (κ.)	4	16299	α. Φιλαδέλφεια 1/3
ΦΑΝΑΡΙ (δ.)	67	44720	ε. Γιουρόπορτ 4/4
ΦΑΝΥΑΝ	66	14617	ε. Ταμπίκο 28/3
ΦΕΛΟΣΙΟΣ Α (δ.)	74	118215	ε. Φουτέρα 8/4
ΦΙΛΙΑ ΣΤΑΡ	73	18583	ε. Φιλαδέλφεια 5/4
ΦΙΛΙΠΠΑΔΑ (η.)	74	8869	α. Ν. 'Ορλεάνη 25/3
ΦΙΛΙΠΠΟΣ (κ.)	66	7264	α. Σιγκαπούρη 14/3
ΦΙΝΤΕΛΙΤΥ (κ.)	71	22523	α. Πειραιά 15/4 γιά Ρουμανία
ΦΙΛΑΓΓ ΡΟΛΑΚΟ (π.)	78	6585	ε. Αμπέρα 15/4
ΦΙΛΟΡΙΣΑΝΤ	65	15178	μεσογειακές μεταφορές
ΦΟΡΤ (κ.)	72	15275	ε. Πειραιά 19/3
ΦΟΡΤΣΙΟΥΝΣΠ Λ. (δ.)	63	10736	α. Τάμπα 31/3 γιά Βομβάνη
ΦΡΑΤΖΕΚΑ (η.)	71	118216	δ. Καύμπαν Μπράκ 9/3
ΦΡΕΝΤΣΠ (κ.)	65	10586	ε. Ρουέν 15/4
ΦΡΕΝΤΣΠ ΑΝ ΣΑΝ (δ.)	74	48928	α. Πειραιά 28/2 γιά Αστακό
ΦΡΕΝΤΣΠ ΑΝ ΣΗ (δ.)	70	51620	α. Χάρηγ 'Αιλ 14/3
ΦΑΡΙΣ (η.)	55	2740	α. Πειραιά 5/4
ΧΑΣΤΙΝΓΚΣ (μ.)	68	48559	πρών «ΦΡΙΓΚΟ ΚΟΥΗΝ»
ΧΕΛΑΜΑΡ (η.)	60	4657	α. Πάλμας 12/4
ΧΕΡΟ (η.)	57		

# ΕΛΛΑΣ - ΙΤΑΛΙΑ

Η ΣΥΝΤΟΜΩΤΕΡΗ ΚΑΙ ΦΘΗΝΟΤΕΡΗ  
ΔΙΑΔΡΟΜΗ ΜΕΣΩ ΜΠΡΙΝΤΙΖΙ



μέ τά πολυτελή φέρρυμπώτ

**ΕΓΝΑΤΙΑ - ΚΑΣΤΑΛΙΑ - ΑΠΠΙΑ  
ΕΣΠΡΕΣΣΟ ΓΚΡΕΤΣΙΑ**

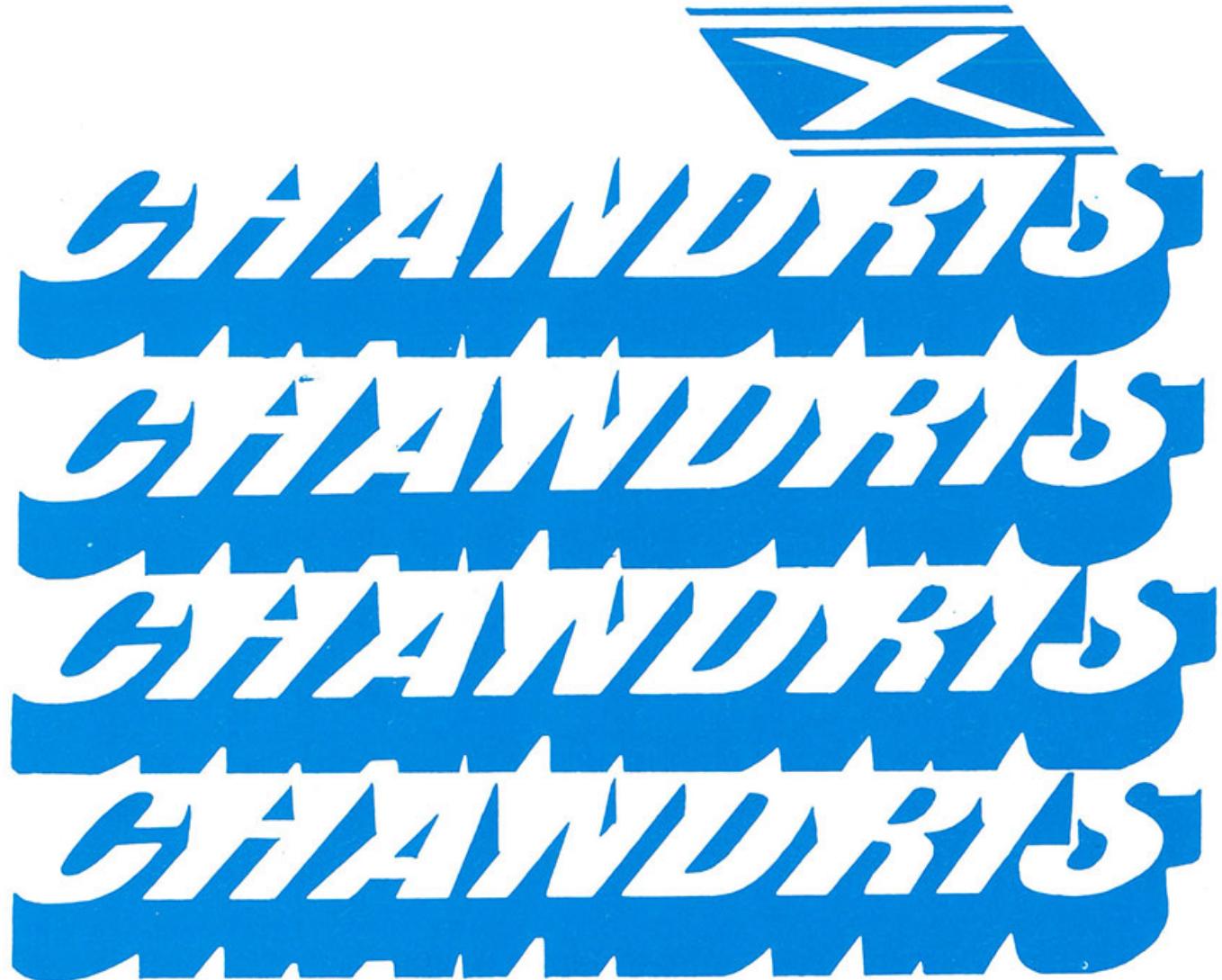
Καθημερινές άναχωρήσεις  
άπό ΠΑΤΡΑ γιά ΜΠΡΙΝΤΙΖΙ  
μέσω ΗΓΟΥΜΕΝΙΤΣΑΣ και ΚΕΡΚΥΡΑΣ

Πληροφορίες στά ταξιδιωτικά γραφεῖα και

**ΕΛΜΕΣ**

ΑΘΗΝΑ: Λεωφ. Άμαλίας 28-Τηλ. 323.6333

ΠΕΙΡΑΙΑΣ: Μέγαρο ΕΗΣ-Τηλ. 411.5611 & 417.4341



S.S. ELLINIS

S.S. BRITANIS

S.S. AMERIKANIS

M.V. ROMANZA

S.S. REGINA PRIMA

S.S. ARIANE II

M.V. THE VICTORIA

95, AKTI MIAOULI STR. PIRAEUS (37) - TEL. 4126757/8/9  
TELEGRAMS: "CHANDRIS LINES" PIRAEUS - TELEX: 21-2327 CLP GR



# The name for reliability



A name that thrives on experience, on attention to those details that add up to a diesel engine of supreme overall economy.

On a consistent philosophy that combines experience of successful design with the needs of the future—meaning more economy without cutting reliability. On a service organization that responds with great speed and efficiency. On engines like the RLB, itself a byword for reliability. On our medium-speed Z/ZA 40 and AS/AT 25 engines that are operating reliably on heavy fuel oil like their low-speed brothers.

And the epoch-making RTA Superlongstroke, too, will be as reliable as Sulzer tradition demands. With any Sulzer diesel engine—in the past, present and the future—you can be sure it is a result of a research and development programme finely tuned to market requirements. Indeed, our name depends on it.

## Sulzer reliability is no surprise

so I should like to know more about

- RLB diesel engines    RTA Superlongstroke engines  
 Z/ZA 40 engines    AS/AT25 engines    Service

Name \_\_\_\_\_

Company name and address \_\_\_\_\_

Company position \_\_\_\_\_

Send to Nautec O.E., Th. G. Pappas – A. A. Halkiopoulos  
18 Valaoritou Street, Athens 134